

Александр Сивухин

Босиком по солнцу

Мини тексты с японским

詩のようなロシア語の詩

Пособие по запоминанию японских слов и знаков

日本語教本

Часть пятая

Версия 4.1



г. Лисичанск "Исток" 2014 год

"Босиком по солнцу" № 5.

Содержание:

[Предисловие](#)

[Сводный список кандзи \(части 4-5-6\)](#)

[Гиперссылки на описания кандзи, часть 5](#)

[Таблица чтений, мнемобразов и связанных слов, часть 5](#)

[Таблица чтений основных кандзи, часть 5](#)

[Контрольная работа №1 \(Тест по значениям\)](#)

[Контрольная работа №2 \(Тест по Кун-чтениям\)](#)

[Контрольная работа №3 \(Тест по ОН-чтениям\)](#)

[Таблица связанных слов, часть 5](#)

[Таблица связанных слов, кандзи и мини-текстов, часть 5](#)

[Контрольная работа №4 \(Тест по связанным словам из текстов\)](#)



Предисловие.

В данной версии 4.1 пособия по изучению иероглифов и связанных с ними слов, в отличие от предыдущих выпусков серии "Босиком по солнцу" (1-3), версии 3.0, используется несколько другая структура таблиц. Здесь начертание с порядком строк в знаке приводится только на основные иероглифы, и только выборочно на некоторые связанные, наиболее трудные (правый крайний столбик).

Иероглифы, которые помимо основных изучаемых так же входят в связанные слова, теперь приводятся отдельными списками, помечены знаком ++.

Основная идея серии "Босиком по солнцу", это - запоминание японских слов с помощью шуточных рифмованных мини-текстов, по поводу которых можно заметить, что они никакой художественной ценности не представляют, а преследуют только чисто учебные цели, хотя некоторые, на мой взгляд, получились вполне удачные и забавные.

Кроме того, в пособии имеется подробная информация на каждый иероглиф из основного списка, позволяющая его продуктивно и осмысленно запомнить. Для этого служат мнемобразы на начертания и на чтения.

Подборка связанных слов с мини-текстами, а так же прописи с порядком начертания строк кандзи, помогают закрепить запоминание.

Содержание столбиков в таблице следующее:

1. Начертание, кун чтение, значение
2. ОН-чтение, кун-чтение кириллицей и каной; структура знака; мнемобраз на начертание; мнемобраз на чтения; учебные мини-тексты на русском языке со вставками японских слов кириллицей и окуриганой, которые взяты из списка связанных слов к изучаемому кандзи.
3. Список связанных слов; список кандзи, которые входят в связанные слова; мини тест.
4. Порядок начертания строк основного и некоторых других кандзи с их значениями и чтениями, для отработки правописания.

Списки кандзи для отдельных частей: 4, 5, 6 серии "Босиком по солнцу", группами по 60-70 кандзи, составлены из иероглифов, которые встречаются в уроках пособия: А.Сивухин "Самоучитель разговорного японского языка" Исток, 2014г. 655 стр.

Собственно, это сделано специально, чтобы сократить объем самоучителя и выделить информацию только по кандзи, отдельным пособием независимо от остальных частей самоучителя, и которое можно рассматривать самостоятельно, уделив внимание только изучению иероглифов и связанных с ними слов.

Маленький секрет!

Когда будете учить наизусть мини-тексты, постарайтесь японские слова в тексте воспринимать, как слова-синонимы родного языка, тогда они без труда сольются с русскими словами и останутся в памяти навсегда, как родные...

Аналогичный прием делается и для письменности, когда читаются в русском тексте новые слова, записанные японскими знаками. Выучив наизусть эти тексты, можно очень эффективно добиться желаемого результата...

Цель - добиться именно слияния двух слоев лексики: русской и японской, когда японские слова будут выполнять роль заимствованных слов. Постепенно они могут стать привычными, "своими" словами родного языка, как это происходит с любыми заимствованными словами, такими, как: футбол, кофе, компьютер, конституция, кимоно, каратэ, харакири, комикадзе...

Для демонстрации примера, как происходит изучение, можно взять, скажем, кандзи

水 - вода, чтения которого **СУЙ/ мидзу (スイ/みず)**

Попробуем выучить к этому иероглифу некоторые связанные слова:

水 [мидзу] вода
水道 [суйдо:] водопровод
水兵 [суйхэй] [военный] моряк
洪水 [ко:дзуй] наводнение, потоп
水素 [суйсо] хим. водород
水牛 [суйгю:] буйвол

1. Читаем шуточный текст со вставками японских слов два-три раза, столько, сколько нужно, чтобы добиться идеального понимания текста, где часть слов уже "заимствованные" из японского языка. Опираясь на этот текст, все выделенные слова принимаем, как родные, смысл которых тождественен словам русского языка. Так теперь вместо слова "моряк", будет - "суйхэй"; вместо "наводнение" - "ко:дзуй" и т.д.

СУЙХЭЙ хотел я стать,
Однажды лег поспать,
А тут **КО:ДЗУЙ** случилось,
СУЙДО: мой прохудилось,
С тех пор **МИДЗУ** боюсь,
В **СУЙХЭЙ** уж не стремлюсь,
СУЙГЮ: пойду лечить
Или **СУЙСО** учить...

Такие шуточные тексты, где мало вставленных слов обычно запоминаются с первого-второго раза, наподобие детских "Считалок – запоминалок".

Когда убедимся, что значения выучены, переходим к письменности...

2. Читаем тот же текст, где японские слова записаны окуриганой. Теперь основное внимание уделяем начертанию японских слов, связываем смысл японских слов с графикой знаков. Но поскольку в связанные слова, кроме знака **水** "вода", входят и другие иероглифы: **兵** "солдат", **洪** "наводнение", **道** "дорога", **素** "элемент", **牛** "корова", попутно находим их значение и чтение из дополнительного списка в таблице, помеченного знаком **++**.

水 1 "Вода" **СУЙ** мидзу
道 2 "Дорога" **ДО:** мити

兵 4 "Солдат" ХЭЙ
 洪 8 "Наводнение" КО:
 素 5 "Элемент" СО, СУ
 牛 2 "Корова" ГЮ: уси

Таким образом запоминаем графику, значение и чтение еще нескольких знаков, входящих в связанные слова. Текст со вставками японских слов, записанных окуриганой, выглядит так:

水兵 хотел я стать,
 Однажды лег поспать,
 А тут洪水 случилось,
 水道 мой прохунилось,
 С тех пор 水 боюсь,
 В 水兵 уж не стремлюсь
 水素 пойду учить
 Или 水牛 лечить...

В итоге, мы выучили 6 новых слов и 6 новых иероглифов в течение трех минут.

Чтобы проверить себя, насколько удачно вы запомнили слова, записанные кандзи, в данном пособии добавлены, так называемые «Мини-тесты», которые надо прочитать и перевести. Так для кандзи «вода», мини-тест будет выглядеть так:

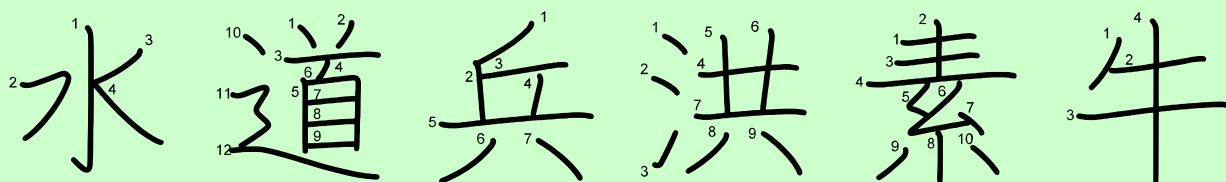
Мини тест.

Прочитайте и переведите:

水
 水道
 水兵
 洪水
 水素
 水牛

Несколько слов по поводу того, как отрабатывать начертание.

В четвертом столбике приводится порядок начертания строк в кандзи:



Иероглифы можно рисовать шариковой ручкой на бумаге, как приведено в примере. Так же можно воспользоваться окном распознавания начертания в словаре «Яркси – 7.2», или функцией IME Pad – Hand Writing (IA), JP языковой панели и рисовать знаки на экране компьютера мышкой. Насколько удачно удалось вспомнить начертание, покажет результат распознавания знака программой.

Таким же образом переходим к изучению следующего иероглифа таблицы, пока не выучим все слова и все кандзи, которые наметили себе для запоминания...

Ну и на «закуску» загружаем все слова и кандзи в электронные тренажеры, убеждаемся, что достигли нужного процента запоминания.

Далее читаем учебные тексты окуриганой в самоучителе разговорного японского языка (см. выше), и наслаждаемся своими успехами в изучении японского языка...

Следует заметить, что в данном пособии попадаются мини-тексты, где новых (читай: "заимствованных") слов вставлено до десяти и более. Тут уж придется поднапрячься, чтобы все запомнить. Но, как говорят: "Не так страшен черт, как его малюта"...

Примечание.

В отличие от таблиц кандзи помещенных в самоучителе, шуточные рифмованные мини-тексты здесь представлены в более полном объеме, практически для всех иероглифов.

[Содержание-->](#)

Сводный список кандзи, части 4-5-6

Список иероглифов новой серии "Босиком по солнцу" группами по классам японской школы:

山	人	男	中	田	本	火	小	大	立
右	下	学	犬	左	上	生	木	口	校
虫	日	車	水	見	三	二	一	九	五
四	子	七	手	十	出	八	目	六	円
月	千	年	百	入	女	早	金	字	先
白	川	何 ₂	方 ₂	用 ₂	広 ₂	後 ₂	前 ₂	鳥 ₂	家 ₂
高 ₂	時 ₂	親 ₂	切 ₂	京 ₂	行 ₂	今 ₂	新 ₂	東 ₂	読 ₂
聞 ₂	来 ₂	食 ₂	電 ₂	買 ₂	明 ₂	戸 ₂	作 ₂	自 ₂	茶 ₂
歩 ₂	引 ₂	魚 ₂	紙 ₂	書 ₂	番 ₂	間 ₂	午 ₂	週 ₂	半 ₂
分 ₂	万 ₂	曜 ₂	語 ₂	科 ₂	絵 ₂	教 ₂	言 ₂	帰 ₂	思 ₂
走 ₂	朝 ₂	友 ₂	遠 ₂	近 ₂	知 ₂	画 ₂	海 ₂	話 ₂	悪 ₃
屋 ₃	住 ₃	着 ₃	箱 ₃	部 ₃	物 ₃	平 ₃	庭 ₃	開 ₃	飲 ₃
乗 ₃	持 ₃	仕 ₃	終 ₃	動 ₃	有 ₃	安 ₃	号 ₃	皿 ₃	重 ₃
問 ₃	発 ₃	使 ₃	客 ₃	事 ₃	始 ₃	写 ₃	真 ₃	遊 ₃	横 ₃
面 ₃	運 ₃	泳 ₃	転 ₃	課 ₄	器 ₄	照 ₄	良 ₄	側 ₄	変 ₄
利 ₄	昨 ₄	飯 ₄	要 ₄	英 ₄	関 ₄	達 ₄	好 ₄	造 ₅	過 ₅
居 ₅	貴 ₆	私 ₆	派 ₆	机 ₆	窓 ₆	閉 ₆	座 ₆	忘 ₆	供 ₆
覧 ₆	肺 ₆	汚 ₇	奇 ₇	狭 ₇	床 ₇	符 ₇	舞 ₇	歳 ₇	奥 ₇
畳 ₇	駄 ₇	脱 ₇	御 ₇	嫌 ₇	蓋 ₈	麗 ₈	誰 ₈	壊 ₈	棚 ₈
靴 ₈	玄 ₈	絞 ₈	浜 ₈	傘 ₈	椅 ₉	菓 ₉	毀 ₁₀	函 ₊₊	穿 ₊₊

[Содержание-->](#)

Гиперссылки на описания кандзи, часть 5

Список кандзи представлен в порядке использования их в уроках 6-10, см. "Самоучитель японского разговорного языка" А.Сивухин, Исток, 2014г.

				車	水	何	食	電	買
明	飲	乗	飯	見	持	座	三	二	戸
作	自	茶	歩	仕	終	動	有	要	造
忘	符	舞	壊	毀	函	一	九	五	四
子	七	手	十	出	田	八	目	六	引
魚	紙	書	番	安	号	皿	重	問	供
棚	椅	円	月	千	年	百	間	午	週
半	分	万	曜	発	過	歳			

[Содержание-->](#)

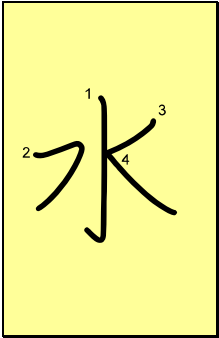
Описания кандзи

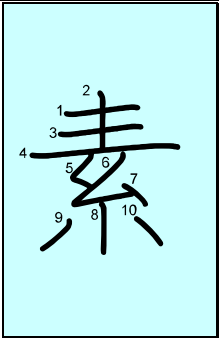

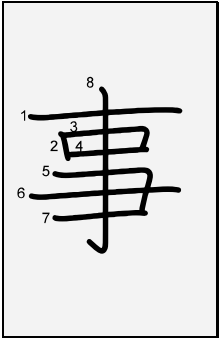
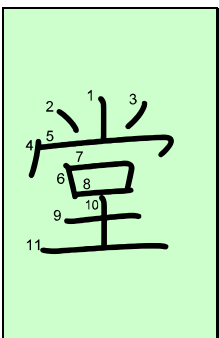
Таблица чтений, мнемобразов и связанных слов

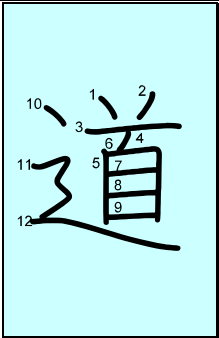
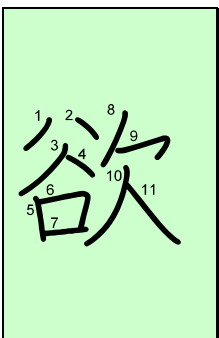
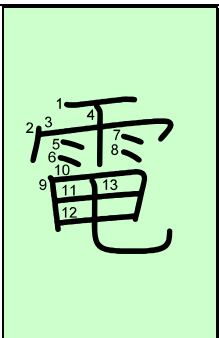
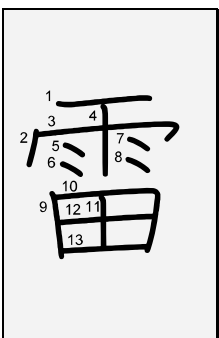
По ходу чтения таблицы, постарайтесь, опираясь на мнемобразы, запомнить значения и чтения каждого иероглифа. Затем приступайте к запоминанию связанных слов, одновременно обращая внимание на входящие в них иероглифы. Рифмованные мини-тексты со вставками японских слов, если их выучить наизусть, помогут вам запомнить связанные слова. Мини тест поможет вам проконтролировать и закрепить знание связанных слов.

Правила начертания кандзи нужно отработать отдельно, рисуя знаки на бумаге шариковой ручкой. Успеха!...

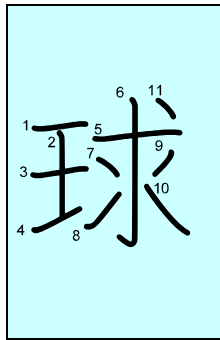
 <p>1 курума Автомобиль</p>	<p>СЯ курума くるま/シャ</p> <ul style="list-style-type: none"> • Тачка на колесах, это повозка, машина... • ПороСЯ на тачке или автомобиле повезут к куме в закрума 	<p>АВТОМОБИЛЬ</p> <p>車 [курума] автомобиль 自動車 [дзидо:ся] автомобиль 電車 [дэнся] трамвай 自転車 [дзитэнся] велосипед 人力車 [дзинрикия] рикша 水車 [суйся] водяное колесо</p>	 <p>"Автомобиль" СЯ /курума 7</p>
	<p>Я ДЗИДО:СЯ не люблю, ДЕНСЯ тоже не хвалю,</p>		

	<p>КУРУМА все - ерунда, Вот ДЗИТЭНСЯ - это, да! ДЗИРИКИСЯ всем хорош, Только цены будь здоров, Теперь сию не берегу, Свое СУЙСЯ стерегу...</p>	<p>車 1 "Автомобиль" СЯ курума 自 2 "Сам" ДЗИ 動 3 "Двигаться" ДО: угоку 電 2 "Электричество" ДЭН 転 3 "Поворачиваться"</p>	<p>штрихов 1 класс</p> 
	<p>Я 自動車 не люблю, 電車 тоже не хвалю, 車 все - ерунда, Вот 自転車- это, да! 人力車 всем хорош, Только цены будь здоров, Теперь сию не берегу, Свое 水車 стерегу...</p>	<p>ТЭН коробу 人 1 "Человек" ДЗИН, НИН хито; хитобито 力 1 "Сила" РЭКУ, РИКИ тикара; рикиму 水 1 "Вода" СУЙ мидзу</p>	<p>3 "Поворачиватьс я" ТЭН коробу</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>車 自動車 電車 自転車 人力車 水車</p>	 <p>2 "Электричество" " ДЭН</p>
 <p>1 мидзу Вода</p>	<p>СУЙ мидзу みず/スイ</p> <ul style="list-style-type: none"> • В женском туалете бежит вода • Милый дерево зубами грыз и упал в воду, говорит – СУЙ ему палку, чтобы вытащить 	<p>ВОДА</p> <p>水 [мидзу] вода 水道 [суйдо:] водопровод 水兵 [суйхэй] [военный] моряк 洪水 [ко:дзуй] наводнение, потоп 水素 [суйсо] хим. водород 水牛 [суйгю:] буйвол</p>	 <p>"Вода" СУЙ / мидзу 4 штриха 1 класс</p>
	<p>СУЙХЭЙ хотел я стать, Однажды лег поспать, А тут КО:ДЗУЙ случилось, СУЙДО: мой прохудилось, С тех пор МИДЗУ боюсь, В СУЙХЭЙ уж не стремлюсь, СУЙСО пойду учить Или СУЙГЮ: лечить...</p>	<p>++</p> <p>水 1 "Вода" СУЙ мидзу 道 2 "Дорога" ДО: мити 兵 4 "Солдат" ХЭЙ 洪 8 "Наводнение" КО: 素 5 "Элемент" СО, СУ 牛 2 "Корова" ГЮ: уси</p>	
	<p>水兵 хотел я стать, Однажды лег поспать, А тут 洪水 случилось, 水道 мой прохудилось, С тех пор 水 боюсь, В 水兵 уж не стремлюсь, 水素 пойду учить</p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>水 水道</p>	<p>2 "Дорога" ДО: мити</p>

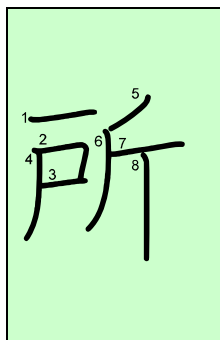
	<p>Или 水牛 лечить...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>水兵 洪水 水素 水牛</p>	 <p>5 "Элемент" СО, СУ</p>
 <p>2 табэру Еда Кушать</p>	<p>СЁКУ, ДЗИКИ табэру シヨク, ジキ/ たべる</p> <ul style="list-style-type: none"> • еда, кушать • <i>Странник с белой головой сел под крышей</i> чтобы покушать • <i>Еду для кушанья</i> в табор бэру с СЁрвированной КУхни и несую в Длинную ЗИмнюю КИбитку... <p>СЁКУ поем мы гимны, ТАБЭРУ - суть проблем, В СЁКУДО: я скучаю, Коль трижды не поем, СЁКУЁКУ лелеем, ТАБЭМОНО - пасем, И в НИССЁКУ балдеем, Когда СЁКУ жуем. СЁКУДЗИ стало культом, Нам ХАМУ – жизнь дает, СЁКУДО: - катапульта, К победе нас ведет. ТЁ:СЁКУ - чай с колбаской, ТЮ:СЁКУ – пол-борща, На Ю:СЁКУ – картошка, И хвостик от леща. И жизнь опять струится, СЁКУЁКУ сильнее, СЁКУДЗИ уже снится, Зато душа бедней...</p> <p>食 поем мы гимны, 食べる - суть проблем, В 食堂 я скучаю, Коль трижды не поем, 食欲 лелеем, 食べ物 - пасем, И в 日食 балдеем,</p>	<p>ЕДА, КУШАТЬ</p> <p>食 сёку еда, пища 食べる табэру есть, питаться 食らわす [куравасу] 1) кормить; 2) наносить (удар) 食む хаму 1) есть, жрать; щипать (<i>траву</i>) 食事 сёкудзи 1) принятие пищи, еда ; 2) еда, пища; питание, стол 食堂 сёкудо: столовая; буфет 食道 сёкудо: пищевод 食欲 сёкуёку аппетит 朝食 тё:сёку завтрак 昼食 тю:сёку обед, ланч 夕食 ю:сёку ужин 食べ物 табэмоно еда, пища 日食 ниссёку солнечное затмение 食指 сёкуси указательный палец</p> <p>++</p> <p>食 2 "Еда" СЁКУ, ДЗИКИ табэру 事 3 "Дело" ДЗИ кото 堂 4 "Зал" ДО: 道 2 "Дорога" ДО: мити 欲 6 "Желать" ЁКУ хосий 朝 2 "Утро" ТЁ: аса 昼 2 "Дневное время" ТЮ: хиру 夕 1 "Вечер" СЭКИ ю:бэ 物 3 "Вещь" БУЦУ, МОЦУ МОНО 日 1 "День" НИТИ, ДЗИЦУ</p>	 <p>"Еда" СЁКУ, ДЗИКИ / табэру / 9 штрихов 2 класс</p>  <p>3 "Дело" ДЗИ КОТО</p>  <p>4 "Зал" ДО:</p>

	<p>Когда 食 жуем. 食事 стало культом, Нам 食む – жизнь дает, 食道 - катапульта, К победе нас ведет, 朝食- чай с колбаской, 昼食 – пол-борща, На 夕食 – картошка, И хвостик от леща. И жизнь опять струится, 食欲 сильней, 食事 уже снится, Зато душа бедней...</p>	<p>хи 指 3 "Палец" СИ юби; сасу</p>	
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	<p>2 "Дорога" ДО: МИТИ</p>
		<p>食 食べる 食らわす 食む 食事 食堂 食道 食欲 朝食 昼食 夕食 食べ物 日食 食指</p>	
			<p>6 "Желать" ЁКУ хосий</p>
<p>電 ДЭН Электричест во</p>	<p>ДЭН デン (дождь+дракон = электричество) • Гром над полем с дождем порождает <i>электрическую</i> молнию • でんき дэнки / ДЕНДЭН • Дождливые ДЭНьки с тучами иногда образуют <i>электрические</i> молнии</p>	<p>ЭЛЕКТРИЧЕСТВО</p>	
	<p>Вот и ДЕНВА появилось, ДЕНСЯ тоже нам свалилось, Раньше были лишь РАЙДЭН, Да КЮ:ДЭН в обломках стен, А теперь ДЭМПА кругом, ДЭНКО: свет над маяком, ХАЦУДЕНСЁ задымила, И СИДЭН летит не хило...</p>	<p>電光 [дэнко:] 1) электрический свет (вспышка); 2) молния 球電 [кю:дэн] шаровая молния 雷電 [райдэн] гром и молния 電気 [дэнки] электр. энергия, свет 電子 [дэнси] электрон ; 電波 [дэмпа] радиоволны; радио; 電話 [дэнва] телефон; 電車 [дэнся] электропоезд 発電所 [хацудэнсё] электростанция 国電 [кокудэн] государственная железная дорога 市電 [сидэн] городской трамвай (электропоезд)</p>	<p>"Электричество" ДЭН 13 штрихов 2 класс</p>
<p>Вот и 電話 появилось, 電車 тоже нам свалилось, Раньше были лишь 雷電, Да 球電 в обломках стен,</p>		<p>++ 電 2 "Электричество" ДЭН 光 2 "Сиять" КО: хикару; хикари</p>	 <p>8 "Гром" РАЙ каминари</p>

А теперь **電波** кругом,
電光 свет над маяком,
発電所 задымила,
И **市電** летит не хило...



3 "Мяч" **КЮ:** тама



3 "Место" **СЁ** токоро

* * *

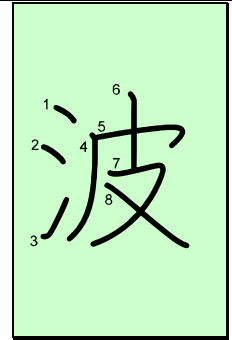
[Вернуться к списку кандзи-->](#)

球 3 "Мяч" **КЮ:** тама
 雷 8 "Гром" **РАЙ**
каминари
 気 1 "Дух" **КИ, КЭ**
 子 1 "Ребёнок" **СИ, СУ** ко
 波 3 "Волна" **ХА** нами
 話 2 "Говорить" **ВА**
ханасу; ханаси
 車 1 "Автомобиль" **СЯ**
курума
 発 3 "Испускать" **ХАЦУ,**
ХОЦУ
 所 3 "Место" **СЁ** токоро
 国 2 "Страна" **КОКУ** куни
 市 2 "Город" **СИ** ити

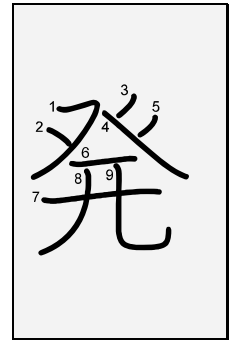
Мини тест.

Прочитайте и переведите:

電光
 球電
 雷電
 電氣
 電子
 電波
 電話
 電車
 発電所
 国電
 市電



3 "Волна" **ХА**
 нами



3 "Испускать"
ХАЦУ, ХОЦУ



кау

Покупать

БАЙ кау
 バイ / かい
 (товар+раковина = покупать)
 • Товар раньше **покупали** за раковины..
 • **БАЙ** купил **кау**рую лошадь которую пригнали с **БАЙ**кала...

Есть желание **КАУ** дом,
 Но нет возможности,
 Есть возможность **КАУ** козу,
 Но нет желания,
 Все **БАЙСЮ:** и **БАЙБАЙ**
 Определяет кошелек.
 Выпьем же за **КАЙНУСИ,**
 У которого все **КАИМОНО,**
 Совпадают с кошельком...

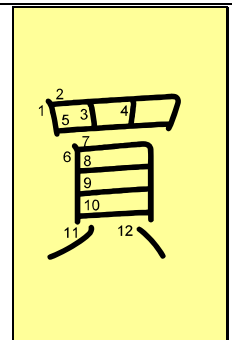
ПОКУПАТЬ

買う [кау] 1) покупать, приобретать; 2) вызывать (чьи-л. чувства), навлекать [на себя]; 3) разг. ценить, признавать, быть высокого мнения

買物 [каймоно] покупки
 買主 [кайнуси] покупатель
 買収 [байсю:] закупка
 売買 [байбай] купля-продажа

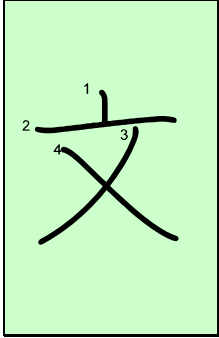
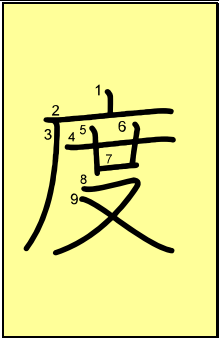
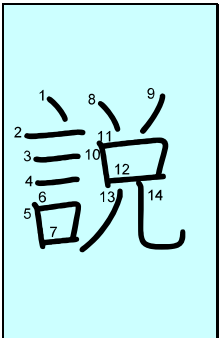

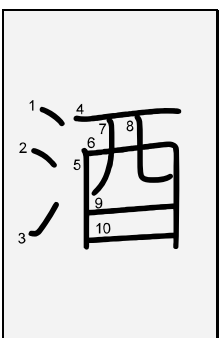


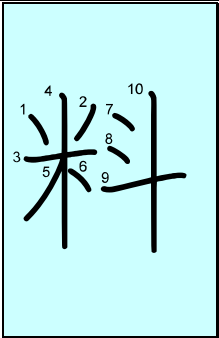
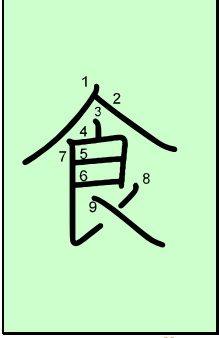

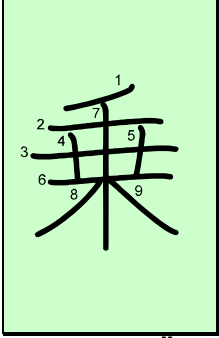
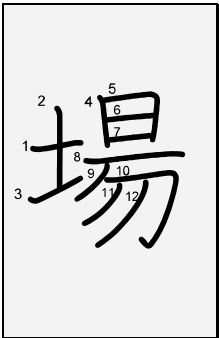
買 2 "Покупать" **БАЙ** кау
 物 3 "Вещь" **БУЦУ, МОЦУ**



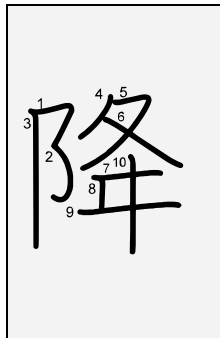
"Покупать" | **БАЙ**
 / **кау** | 12 штрихов |
 2 класс

	<p>Есть желание 買う дом, Но нет возможности, Есть возможность 買う козу, Но нет желания, Все 買収 и 売買 Определяет кошелек. Выпьем же за 買主, У которого все 買物, Совпадают с кошельком...</p>	<p>МОНО 主 3 "Хозяин" СЮ, СУ нуси; ОМО; ОМОНИ 収 6 "Доход" СЮ: осамэру 売 2 "Продавать" БАЙ уру</p>	 <p>2 "Продавать" БАЙ уру</p>
	<p>Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>買う 買物 買主 買収 売買</p>	 <p>3 "Вещь" БУЦУ, МОЦУ МОНО</p>
 <p>Ясный Свет</p>	<p>МЭЙ; МЁ:; МИН акари; акаруй; акэру メイ; Мё-; Мин/ あかり; あかるい; あける</p> <ul style="list-style-type: none"> • За окном виден сначала блеск луны, потом солнца • В Мае у Ей появляется блеск в глазах, особенно после МЁ: да акации и рисовых лепешок из МИНздрава... 	<p>СВЕТ</p> <p>明かり [акари] свет; освещение, лампа 明るい [акаруй] 1) <i>прям. и перен.</i> светлый, ясный 明 [мэй] <i>кн.</i> острый глаз, проницательность 明白々々 [мэймэй-хакухаку] ~но ясный, очевидный 照明 [сё:мэй] освещение; свет 明度 [мэйдо] яркость 説明 [сэцумэй] объяснение 文明 [буммэй] цивилизация 明日 [асита; асу] завтра; завтрашний день 明け方 [акэгата] рассвет</p>	 <p>"Ясный" МЭЙ; МЁ:; МИН / акари 8 штрихов 2 класс</p>
	<p>Когда АКЭГАТА встречаю, Что АСИТА будет, не знаю, БУММЭЙ, где живу, - на раскачке, И все СЭЦУМЭЙ, как подачка, Лишь СЁ:МЭЙ звезды над откосом, Да путь АКАРУЙ под вопросом</p>	 <p>明 2 "Ясный" МЭЙ; МЁ:; МИН акари; акаруй; акэру 白 1 "Белый" ХАКУ, БЯКУ сирой</p>	 <p>4 "Светить" СЁ: тэру</p>
	<p>Когда 明け方 встречаю, Что 明日 будет, не знаю, 文明, где живу, - на раскачке,</p>	<p>照 4 "Светить" СЁ: тэру 度 3 "Градус" ДО таби 説 4 "Теория" СЭЦУ току</p>	

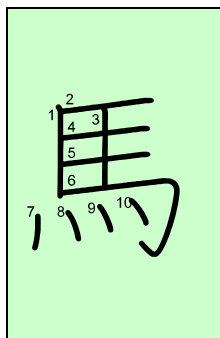
	<p>И все 説明, как подачка, Лишь 照明 звезды над откосом, Да путь 明るい под вопросом</p>  <p>1 "Литература" БУН, МОН</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>文 1 "Литература" БУН, МОН 日 1 "День" НИТИ, ДЗИЦУ хи 方 2 "Сторона" ХО: ката</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>明かり 明るい 明 明白々々 照明 明度 説明 文明 明日 明け方</p>	 <p>3 "Градус" ДО таби</p>  <p>4 "Теория" СЭЦУ току</p>
 <p>3 НОМУ Пить</p>	<p>ИН НОМУ</p> <ul style="list-style-type: none"> • (еда + зеват ь = пит ь) • Когда поели и зеваем, чего же не хватает, оказывается ПОПИТ ь • ИНостранец - новый мученик просит ПИТ ь <p>Доплелся я до дома, Хотел пивка я НОМУ, Жена чуть не упала, НОНДАКУРЭ назвала, Потом облобызала, НОМИМОНО достала, Ее ИНРЁ: чудесно, Башка уже как песня. Жене я доверяю, ИНСЮ не повторяю, Но есть эффект побочный: РЮ:ИН потом уж точно...</p> <p>Доплелся я до дома, Хотел пивка я 飲む, Жена чуть не упала, 飲んだくれ назвала, Потом облобызала,</p>	<p>ПИТЬ</p> <p>飲む [ному] 1) пить; 2) глотать; Иначе 呑む; 3) курить 飲んだくれる [нондакурэру] <i>прост.</i> напиться в стельку 飲んだくれ [нондакурэ] <i>прост.</i> пьянчуга 飲物 [номимоно] напиток, питьё 飲料 [инрё:] напиток 飲食 [инсёку] еда и питьё 飲酒 [инсю] пьянство 暴飲 [бо:ин] <i>кн.</i> пьянство 溜飲 [рю:ин] изжога</p> <p>++</p> <p>飲 3 "Пить" ИН ному 物 3 "Вещь" БУЦУ, МОЦУ МОНО 料 4 "Плата" РЁ: 食 2 "Еда" СЁКУ, ДЗИКИ табэру 酒 3 "Сакэ" СЮ сакэ; о-сакэ 暴 5 "Насилие" БО: абарэру; абаку</p>	 <p>"Пить" ИН / НОМУ 13 штрихов 3 класс</p>  <p>3 "Сакэ" СЮ сакэ; о-сакэ</p>

	<p>飲物 достала, Ее 飲料 чудесно, Башка уже как песня. Жене я доверяю, 飲酒 не повторяю, Но есть эффект побочный: 溜飲 потом уж точно...</p>	<p>溜 + + + "Копить" РЮ: тамэру; тамару</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	
	<p>飲む 飲んだくれる 飲んだくれ 飲物 飲料 飲食 飲酒 暴飲 溜飲</p> <p>Вернуться к списку кандзи--></p>		<p>4 "Плата" РЕ:  2 "Еда" СЭКУ, ДЗИКИ табэру</p>
<p> нору; носэру</p> <p>Ехать Садиться Степень Хроники</p>	<p>ДЗЁ: нору; носэру</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Дон Кихот едет</i> на лошади • <i>Едем</i> к ДЗЁ:ту и ныряем в нору, где даем в нос сэру 	<p>ЕХАТЬ, САДИТЬСЯ СТЕПЕНЬ, ХРОНИКИ</p>	
	<p>На лошадь как-то НОРУ, Хотел поехать в гору, Да лошадь оказалась, НОСЭРУ отказалась, Пошел искать НОРИБА Где ДЗЁ:КО: в три изгиба, ДЗЁ:КЯКУ ожидали, Билет мне не продали, Про ДЗЁ:СЭН я подумал, Но наконец придумал: Зачем мне эти ДЗЁ:КО:, И ехать мне далеко, Я лучше на диване С СИДЗЁ: вздремну в нирване, Потом стихи ДЗЁ:ДЗИРУ, ДЗЁ:ХО: в свою квартиру, И буду САНДЗЁ: парень Готов в огонь и пламень...</p>	<p>乗る [нору] 1) садиться (на лошадь, в т транспорт); 2) ехать, плыть, лететь на чём-л.; 3) влезать, становиться на чт о-л.; 4) лежать, быть положенным на чт о-л.; 5) появляться (в печат и); 6) присоединяться, участвовать; 7) попадаться (на уловку); 8) связ. гармонировать; Ср. 載る</p> <p>乗せる [носэру] 1) сажать (пассаж иров); 2) класть, ставить на чт о-л.; 3) помещать (в печат и и т .п.); 4) разрешать принять участие; 5) надувать, обманывать; 6) связ. приводить к гармонии; Ср. 載せる</p> <p>乗じる [дзё:дзиру] 1) мат . умножать; 2) воспользоваться</p> <p>乗り場 [нориба] остановка (авт обуса и т .п.)</p> <p>乗り換え [норикаэ] пересадка</p> <p>乗客 [дзё:кяку] пассажир</p> <p>乗馬 [дзё:ба] 1) верховая езда ;</p>	<p>"Ехать" ДЗЁ: / нору 9 штрихов 3 класс</p>  <p>2 "Место" ДЗЁ:</p>
	<p>На лошадь как-то 乗る,</p>		

Хотел поехать в гору,
 Да лошадь оказалась,
 乗せる отказалась,
 Пошел искать 乗り場
 Где 乗降 в три изгиба,
 乗客 ожидали,
 Билет мне не продали,
 Про 乗船 я подумал,
 Но наконец придумал:
 Зачем мне эти 乗降,
 И ехать мне далеко,
 Я лучше на диване
 С 史乗 вздремну в нирване
 Потом стихи 乗じる,
 乗法 в свою квартиру,
 И буду 三乗 парень
 Готов в огонь и пламень...



6 "Спускаться" КО: ориру;
 фуру; кудару



2 "Лошадь" БА ума

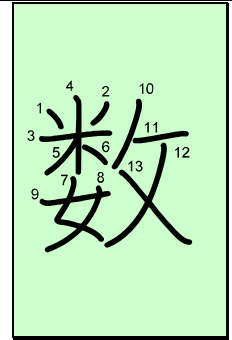
2) верховая лошадь
 乗船 [дзэ:сэн] посадка [на
 судно]
 乗降 [дзэ:ко:] посадка и
 высадка
 下乗 [гэдзэ:] ~суру
 спешиваться; выходить
 乗法 [дзэ:хо:] умножение
 乗数 [дзэ:су:] множитель
 幕乗 [бэкидзэ:] возведение в
 степень
 三乗 [сандзэ:] третья степень,
 куб
 史乗 [сидзэ:] уст. анналы,
 исторические хроники



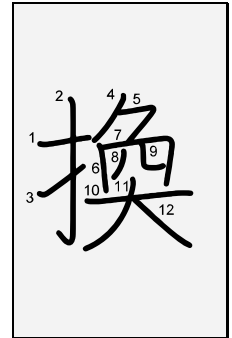
乗 3 "Ехать" ДЗЁ: нору;
 носэру
 場 2 "Место" ДЗЁ:
 換 7 "Обменивать" КАН
 каэру; кавару
 客 3 "Гость" КЯКУ, КАКУ
 馬 2 "Лошадь" БА ума
 船 2 "Судно" СЭН фунэ
 降 6 "Спускаться" КО:
 ориру; фуру; кудару
 下 1 "Низ" КА, ГЭ сита;
 сагэру; кудасару; ориру
 法 4 "Закон" ХО: нори
 数 2 "Число" СУ:, СУ
 кадзу; кадзоэру
 幕 ++ "Возведение в
 степень" БЭКИ
 三 1 "Три" САН мицу /
 митцу
 史 4 "История" СИ

Мини тест.
 Прочитайте и переведите:

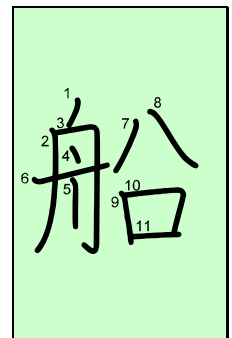
乗る
 乗せる
 乗じる
 乗り場
 乗り換え
 乗客
 乗馬



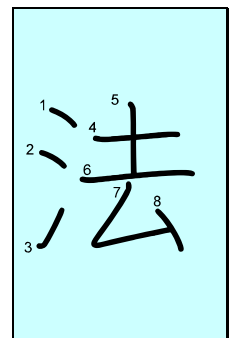
2 "Число" СУ:,
 СУ кадзу;
 кадзоэру



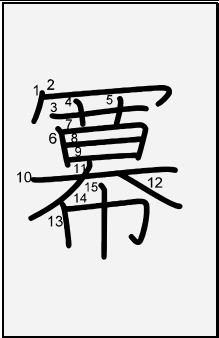
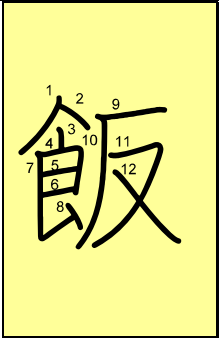
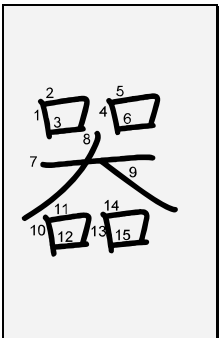
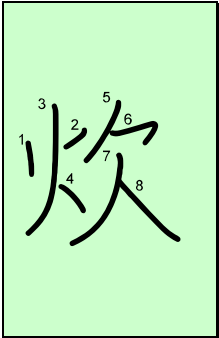
7
 "Обменивать"
 КАН каэру;
 кавару

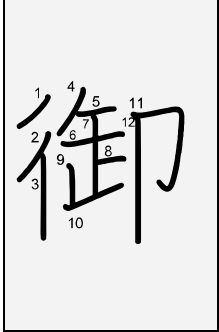
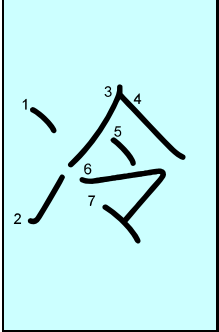
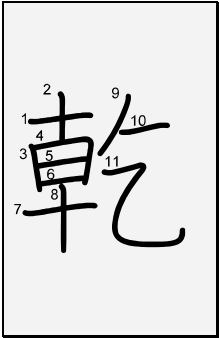
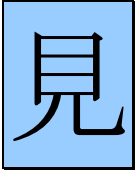
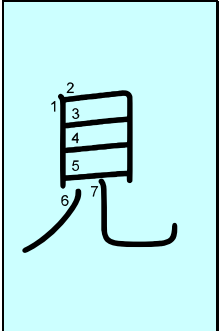
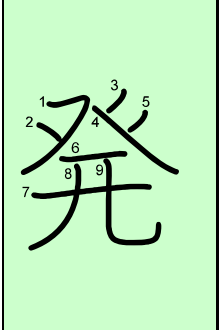


2 "Судно" СЭН
 фунэ

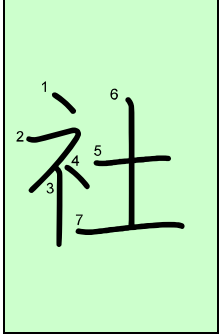
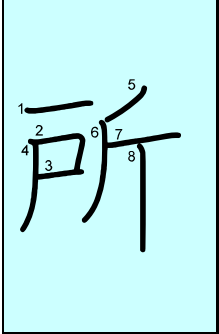

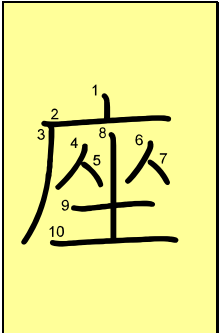
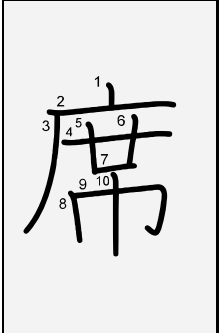


4 "Закон" ХО:
 нори

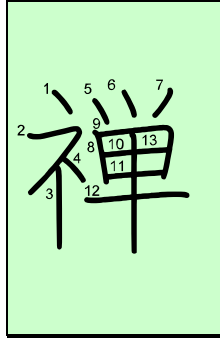
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>乗船 乗降 下乗 乘法 乗数 幕乗 三乗 史乗</p>	 <p>+ + "Возведение в степень" БЭКИ</p>
<p>飯 4 МЭСИ Варёный рис</p>	<p>ХАН МЭСИ</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Ант и еда</i> это варёный рис • <i>Прот ив еды</i> из вареного риса мы не возражаем • ХАН поел варёный рис, МЭД осилил, потом скис... <p>В МАМАГОТО мы играли, И БАММЭСИ разливали, Нам теперь Ю:ХАН готовить, На ХАНДАЙ себя неволить, ХИЯМЭСИ доставать, СУЙХАНКИ разогревать... Не пойти ли нам в ХАНТЭН, Там ГОХАН предложат всем, МЭСИ там всегда готово, Под рюмашку в виде плова...</p> <p>В 飯事 мы играли, И 晩飯 разливали, Нам теперь 夕飯 готовить, На 飯台 себя неволить, 冷や飯 доставать, 炊飯器 разогревать... Не пойти ли нам в 飯店, Там 御飯 предложат всем, 飯 там всегда готово, Под рюмашку в виде плова...</p> <p>御</p>	<p>ВАРЁНЫЙ РИС</p> <p>飯 [мэси] 1) варёный рис; 2) пища, еда; 3) пропитание, "хлеб"</p> <p>飯 [мама] [мамма] варёный рис (<i>в дет ской речи</i>)</p> <p>飯 [ии] варёный рис</p> <p>御飯 [гохан] 1) варёный рис; 2) <i>веж л</i> еда</p> <p>炊飯器 [суйханки] рисоварка</p> <p>冷や飯 [хиямэси] холодный (остывший) рис</p> <p>乾飯 [хосиии] высушенный варёный рис</p> <p>飯店 [хантэн] ресторан китайской кухни</p> <p>飯台 [хандай] обеденный стол</p> <p>夕飯 [ю:хан] [ю:мэси] ужин</p> <p>晩飯 [баммэси] ужин</p> <p>飯事 [мамагото] детская игра в домашнее хозяйство</p> <p>++</p> <p>飯 4 "Варёный рис" ХАН МЭСИ 御 7 "Гонорифические префиксы" ГО, ГЁ 炊 8 "Готовить пищу" СУЙ таку 器 4 "Сосуд" КИ уцува 冷 4 "Холодный" РЭЙ цумэтай; хиэру; хиясу 乾 7 "Сухой" КАН; КЭН каваку 店 2 "Магазин" ТЭН мисэ 台 2 "Подставка" ДАЙ;</p>	 <p>"Варёный рис" ХАН / мэси 13 штрихов 4 класс</p>  <p>4 "Сосуд" КИ уцува</p>  <p>8 "Готовить пищу" СУЙ таку</p>

	 <p>7 "Гонорифические префиксы" ГО, ГЁ</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>ТАЙ 夕 1 "Вечер" СЭКИ ю:бэ 晩 6 "Вечер" БАН 事 3 "Дело" ДЗИ кото</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>飯 飯 飯 御飯 炊飯器 冷や飯 乾飯 飯店 飯台 夕飯 晩飯 飯事</p>	 <p>4 "Холодный" РЭЙ цумэтай; хиэру; хиясу</p>  <p>7 "Сухой" КАН; КЭН каваку</p>
 <p>みる</p> <p>Видеть</p>	<p>КЭН миру; миэру; мисэру みる(見る) / ケン</p> <ul style="list-style-type: none"> • Глаз на ножках ходит везде и все смотрит... • Пойдем смотреть по миру, И КЭН гуру уложим, О том ХАККЭН кумиру, В КАЙКЭН с утра доложим... • Пойдем смотреть по みる, И ケン гуру уложим, О том 発見 кумиру, В 会见 с утра доложим... <p>Лес вдали МИЭРУ, В поле ХАНАМИ Все КАЙКЭН с тобою, Уж давно прошли, Ты ИКЭН не сменишь, И ХАККЭН сотрешь, Наша жизнь КЭНГАКУ, Не купишь, так пропьешь...</p>	<p>СМОТРЕТЬ</p> <p>見る [миру] смотреть; видеть 見える [миэру] виднеться 見学 [кэнгаку] экскурсия 発見 [хаккэн] открытие 会见 [кайкэн] встреча, беседа 花見 [ханами] любование цветами 意見 [икэн] мнение, взгляд</p> <p>++</p> <p>見 1 "Видеть" КЭН миру; миэру; мисэру 学 1 "Учиться" ГАКУ манабу 発 3 "Испускать" ХАЦУ, ХОЦУ 会 2 "Встреча" КАЙ; Э ау 花 1 "Цветок" КА хана 意 3 "Мысль" И</p>	 <p>"Видеть" КЭН /миру, миэру 7 штрихов 1 класс</p>  <p>3 "Испускать" ХАЦУ, ХОЦУ</p>

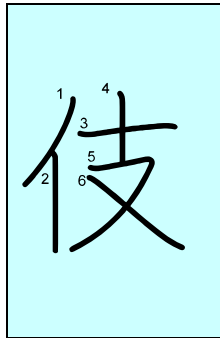
	<p>Лес вдали 見る, В поле 花見 Все 会见 с тобою, Уж давно прошли, Ты 意見 не сменишь, И 発見 сотрешь, Наша жизнь 見学, Не купишь, так пропьешь...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>見る 見える 見学 発見 会见 花見 意見</p>	 <p>3 "Мысль" И</p>
<p>持 3</p> <p>もつ</p> <p>Держать</p>	<p>ДЗИ моцу もつ / シ</p> <ul style="list-style-type: none"> • Рука храма, владеет всем вокруг... • Владей Долгой ЗИмой молотком и цукатами с сумой... <p>Ты МОЦУ в руках синицу, И СЁДЗИ СУРУ портфель, МОТИНУСИ все в столицу, КАНЭМОТИ стать скорей, Только СИДЗИ еще надо, И ДЗИКЮ:, как у слона ТИКАРАМОТИ тоже рядом, ОННА МОТИ для понта, Вот тогда КИМОТИ будет, Что КАНЭМОТИ уже ты, Если пьешь за КАЙСЯМОТИ, То исполнились мечты...</p> <p>Ты 持つ в руках синицу, И 所持 СУРУ портфель, 持主 все в столицу, 金持ち стать скорей, Только 支持 еще надо, И 持久, как у слона 力持ち тоже рядом, 女持ち для понта, Вот тогда 気持 будет, Что 金持ち уже ты, Если пьешь за 会社持ち, То исполнились мечты...</p>	<p>ДЕРЖАТЬ</p> <p>持つ [моцу] 1) держать в руках, иметь при себе; 2) иметь, владеть 持ち [моти] доля 所持 [сёдзи] ~суру иметь при себе, носить 持主 [мотинуси] владелец 支持 [сидзи] поддержка 持久 [дзикю:] выносливость 金持ち [канэмоти] богач 力持ち [тикарамоти] силач 女持ち [онна-моти] ~но дамский 気持 [кимоти] чувство, ощущение; самочувствие 会社持ち [кайсямоти] ~дэ за счёт фирмы</p> <p>++</p> <p>持 3 "Держать" ДЗИ моцу 所 3 "Место" СЁ тогоро 主 3 "Хозяин" СЮ, СУ нуси; омо; омони 支 5 "Филиал" СИ сасаэру; сасаэ 久 5 "Долгий" КЮ: хисасий 金 1 "Золото" КИН, КОН о-канэ 力 1 "Сила" РЁКУ, РИКИ тикара; рикиму 女 1 "Женщина" ДЗЁ, НЁ, НЁ: онна 気 1 "Дух" КИ, КЭ</p>	 <p>"Держать" ДЗИ / моцу 9 штрихов 3 класс</p>  <p>1 "Золото" КИН, КОН о-канэ</p>  <p>1 "Дух" КИ, КЭ</p>

	 <p>2 "Фирма" СЯ</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>会 2 "Встреча" КАЙ; Э ау 社 2 "Фирма" СЯ</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>持 持ち 所持 持主 支持 持久 金持ち 力持ち 女持ち 気持 会社持ち</p>	 <p>3 "Место" СЁ токуро</p>
 <p>6</p> <p>すわる</p> <p>Сидеть</p>	<p>ДЗА сувару</p> <ul style="list-style-type: none"> • (скала + земля + два человечка = сиденье) • Под скалой два человечка из земли вырубил сидение • Коза ДереЗА суп варила, села на перила... <p>Лучше знай свое ДЗАСЭКИ, И за О:ДЗА не гонись, ДЗАБУТОН купи в аптеке И ДЗАДЗЭН скорей займись, А когда ты будешь ДЗАСИ, АГУРА изображать, Я в твой КО:ДЗА проберуся, Чтоб КО:ДЗА твои все снять, Потом сядем ДЗАДАНКАЙ мы, КАБУКИДЗА раз посетим, Снова ДАЙДЗА потеряем, К ОРИОНДЗА полетим...</p> <p>Лучше знай свое 座席, И за 王座 не гонись, 座布団 купи в аптеке И 座禅 скорей займись, А когда ты будешь 座視, 胡座 изображать,</p>	<p>СИДЕТЬ</p> <p>座る [сувару] сидеть; садиться; Реже 坐る, ср. 据る</p> <p>座 [дза] 1) место (для сидения); 2) подставка, цоколь, гнездо; 3) собрание, компания; 4) театр, труппа</p> <p>お座なり [одзанари] слова без особой смысловой нагрузки, малозначащие реплики (для поддерж ки разговора и т.п.); ~но малозначащий, шаблонный, первый пришедший в голову</p> <p>座席 [дзасэки] место (для сидения)</p> <p>王座 [о:дза] престол</p> <p>座布団 [дзабутон] подушка (для сидения на полу)</p> <p>座禅 [дзадзэн] сидячая медитация</p> <p>座視 [дзаси] ~суру <i>кн.</i> сидеть и смотреть</p> <p>胡座 [агура] сидячая поза со скрещёнными ногами</p> <p>講座 [ко:дза] 1) кафедра (в университет е); 2) курс лекций</p> <p>口座 [ко:дза] [банковский] счёт</p>	 <p>"Сидение" ДЗА / сувару 10 штрихов 6 класс</p>  <p>4 "Место для сидения" СЭКИ</p>

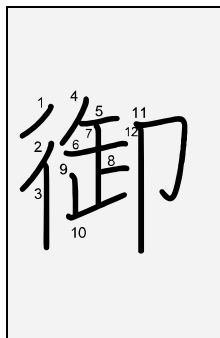
Я в твой **講座** проберусь,
 Чтоб **口座** твои все снять,
 Потом сядем **座談会** мы,
歌舞伎座 раз посетим,
 Снова **台座** потеряем,
 К **オリオン座** полетим...



9 "Дзэн-буддизм" **ДЗЭН**



10 "Кабуки" **ГИ**



7 "Гонорифические префиксы" **ГО, ГЁ**

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

台座 [дайдза] постамент,
 цоколь
座談会 [дзаданкай]
 симпозиум, круглый стол
オリオン座 [ориондза] Орион
歌舞伎座 [кабукидза] театр

Кабуки
御座居ます [годзаймасу] быть,
 иметься



座 6 "Сидение" **ДЗА**

сувару

席 4 "Место для сидения"

СЭКИ

王 1 "Монарх" **О:**

布 5 "Ткань" **ФУ** нуно

団 5 "Группа" **ДАН**

禪 9 "Дзэн-буддизм" **ДЗЭН**

視 6 "Зрение" **СИ**

胡 + + + "Варварский" **КО**

講 5 "Лекция" **КО:**

口 1 "Рот" **КО;**, **КУ** кути

台 2 "Подставка" **ДАЙ;**

ТАЙ

談 3 "Разговор" **ДАН**

会 2 "Встреча" **КАЙ;** Э ау

歌 2 "Песня" **КА** ута; утау

舞 7 "Танцевать" **БУ** маи;

мау

伎 10 "Кабуки" **ГИ**

御 7 "Гонорифические

префиксы" **ГО, ГЁ**

居 5 "Проживать" **КЁ** иру;

ору

Мини тест.

Прочитайте и переведите:

座る

座

お座なり

座席

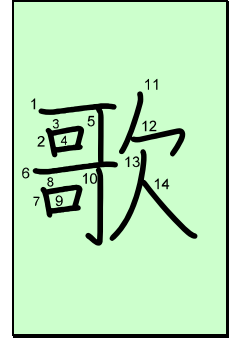
王座

座布団

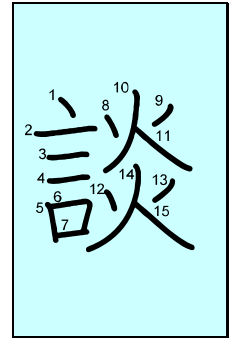
座禪

座視

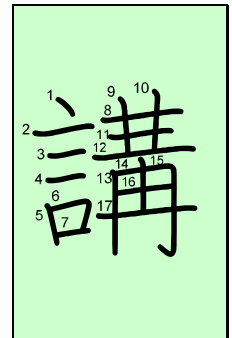
胡座



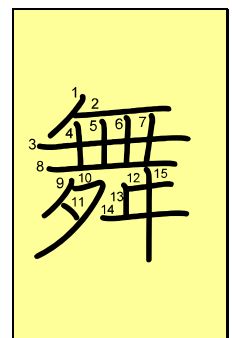
2 "Песня" **КА**
 ута; утау



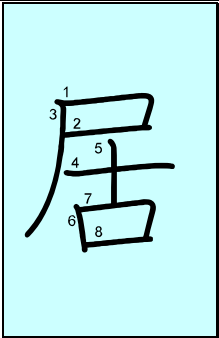
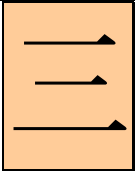
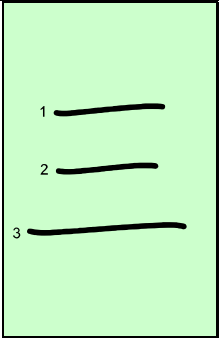
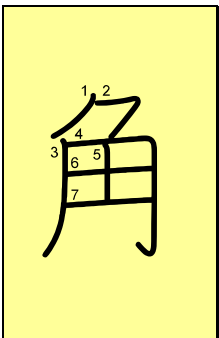
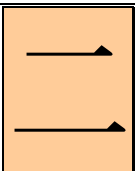
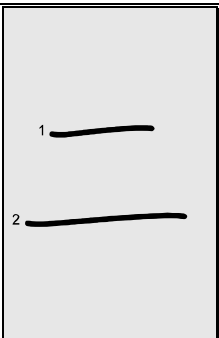
3 "Разговор"
ДАН

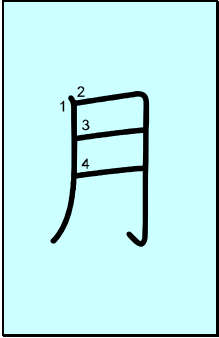
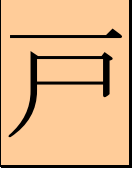
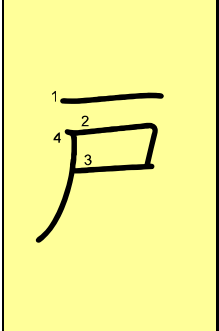
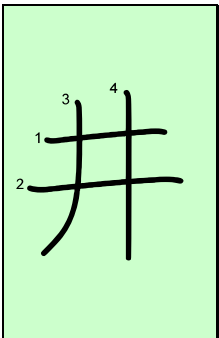


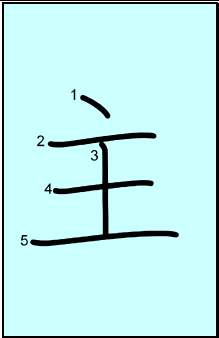
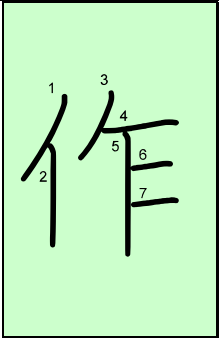
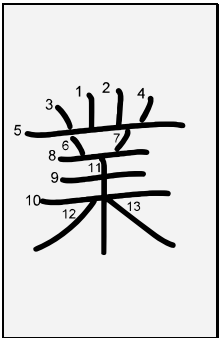
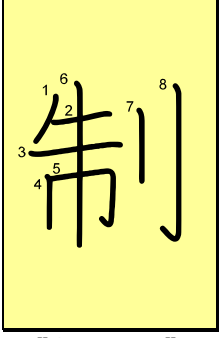
5 "Лекция"
КО:

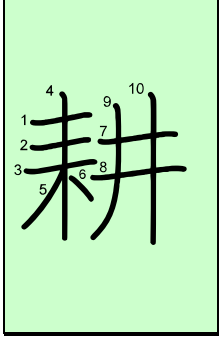
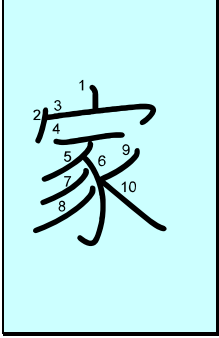
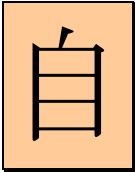
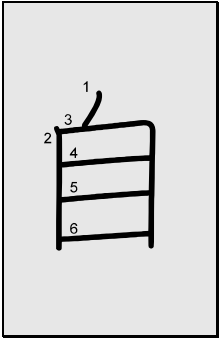
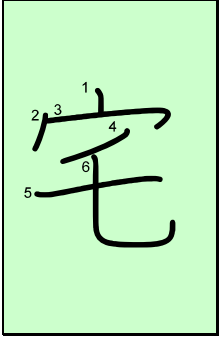


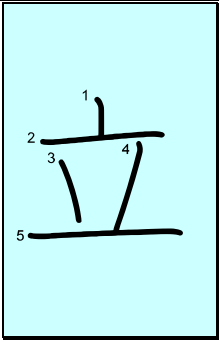
7 "Танцевать"
БУ маи; мау

		<p>講座 口座 台座 座談会 オリオン座 歌舞伎座 御座居ます</p>	 <p>5 "Проживать" КЁ иру; ору</p>
 <p>みっつ</p> <p>Три</p>	<p>САН мицу / митцу みっつ/サン</p> <ul style="list-style-type: none"> • Три карандаша • Три САНитара с "мицубиси" выпили по триста на восьмое марта... <p>Заказал я как-то пиццу, Заплатил САН раз по МИТЦУ, Дело было на САНГАЦУ, САН недель ждал эту цацу, Принесли мне фигу с маком, И еще портрет САНКАКУ</p> <p>Заказал я как-то пиццу, Заплатил 三 раз по 三つ, Дело было на 三月, 三 недель ждал эту цацу, Принесли мне фигу с маком, И еще портрет 三角</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>ТРИ</p> <p>三 [сан] три 三つ [мицу] [митцу] три 三月 [сангацу] март 三角 [санкаку] ~[но] треугольный</p> <p>三</p> <p>三 1 "Три" САН мицу / митцу 月 1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ цуки 角 2 "Угол" КАКУ кадо; цуно</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>三 三つ 三月 三角</p>	 <p>"Три" САН /миццу 3 штриха 1 класс</p>  <p>2 "Угол" КАКУ кадо; цуно</p>
 <p>ふたつ</p> <p>Два</p>	<p>НИ футацу ふたつ/ニ</p> <ul style="list-style-type: none"> • Два карандаша • Две НИтки на футболе запутались... в феврале <p>На футбол взял НИ билета, И ФУТАЦУ для балета, Мы ФУТАРИ собирались,</p>	<p>ДВА</p> <p>二 [ни] два 二つ [футацу] два 二月 [нигацу] февраль 二人 [футари] два [человека], двое, пара 二日 [фуцука] 1) два дня; 2) второе число</p>	 <p>"Два" НИ /футацу 2 штриха 1 класс</p>

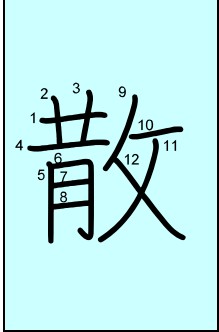
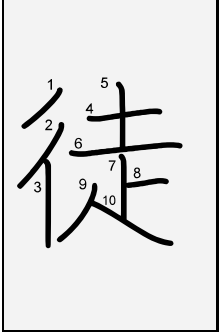
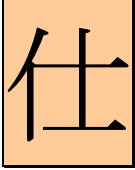

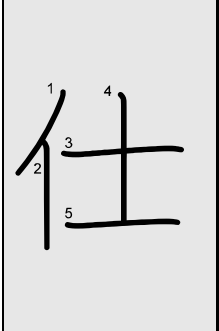
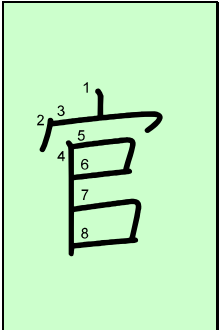
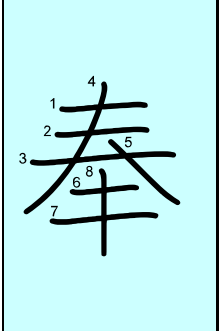
	<p>ФУЦУКА лишь дня остались, Только лопнул весь балет, В НИГАЦУ балетов нет...</p>	<p>++ 二 1 "Два" НИ футацу 月 1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ</p>	 <p>1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ цуки</p>
	<p>На футбол взял 二 билета, И 二つ для балета, Мы 二人 собирались, 二日 нам дня остались, Только лопнул весь балет, В 二月 балетов нет...</p>	<p>цуки 人 1 "Человек" ДЗИН, НИН хито; хитобито 日 1 "День" НИТИ, ДЗИЦУ хи</p>	
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>二 二つ 二月 二人 二日</p>	
 <p>2</p> <p>と</p> <p>Дверь</p>	<p>КО то コ / と</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Человек</i> застыл в <i>поклоне</i> проходя через <i>дверь</i>... • Чтобы открыть <i>дверь</i> в КОридор, надо ее толкнуть 	<p>ДВЕРЬ</p> <p>戸 [то] дверь 戸口 [тогути] двери, вход 戸主 [косю] хозяин дома 上戸 [дзэ:го] пьяница 下戸 [гэко] трезвенник 井戸 [идо] колодец</p>	 <p>"Дверь" КО / то 4 штриха 2 класс</p>  <p>8 "Колодец" СЭЙ и</p>
	<p>Слышу, ТО вдруг отворился, Это КОСЮ в сад ввалился, Тем, кто ГЭКО - не понять, Куда ДЗЭ:ГО прет опять, А идет он за водой, Нырнуть в ИДО с головой...</p>	<p>++ 戸 2 "Дверь" КО то 口 1 "Рот" КО; КУ кути 主 3 "Хозяин" СЮ, СУ нуси; омо; омони 上 1 "Верх" ДЗЭ: уэ; агэру; агару; нобору 下 1 "Низ" КА, ГЭ сита; сагэру; кудасару; ориру 井 8 "Колодец" СЭЙ и</p>	
	<p>Слышу, 戸 вдруг отворился, Это 戸主 знать напился, Тем, кто 下戸- не понять, Куда 上戸 прет опять, А идет он за водой, Нырнуть в 井戸 с головой...</p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	
	<p>***</p>	<p>戸 戸口 戸主 上戸</p>	

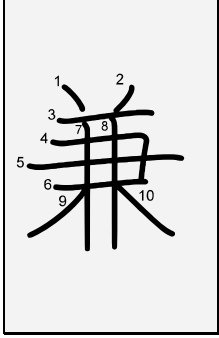
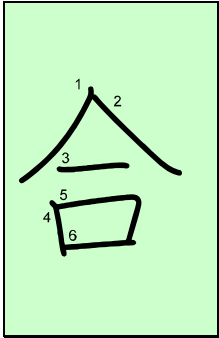
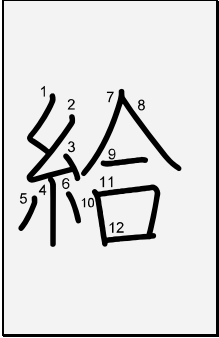
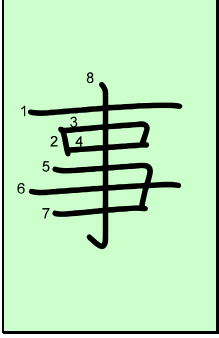
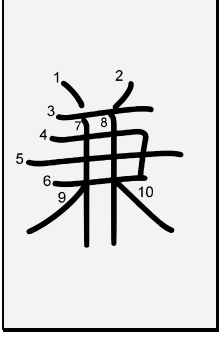

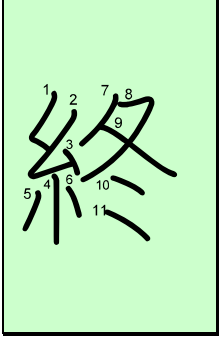
	Вернуться к списку кандзи-->	<p>下戸 井戸</p>	 <p>3 "Хозяин" СЮ, СУ нуси; ОМО; ОМОНИ</p>
<p>作²</p> <p>つくる</p> <p>Делать</p>	<p>САКУ; СА цукуру サク; サ/つくる</p> <ul style="list-style-type: none"> • Человек держит пилу с рукояткой собирается что-то <i>делать</i> • Я САМ <i>делаю</i> много <i>цуку(е)ру(о)к</i> после хорошего <i>урожая САКУ</i>ры <p>Пойдем хату ЦУКУРУ, КО:САКУ с нуля начнем, А начнем мы поутру, СЭЙСАКУ с тобой вдвоем, А когда свой дом построим, САКУБУН напишем в раз, САКУХИН потом обмоем, С нами вместе внук Тарас...</p> <p>Пойдем хату 作る, 工作 с нуля начнем, А начнем мы поутру, 制作 с тобой вдвоем, А когда свой дом построим, 作文 напишем в раз, 作品 потом обмоем, С нами вместе внук Тарас...</p>	<p>ДЕЛАТЬ</p> <p>作る [цукуру] делать, создавать 作 [саку] изделие, урожай 工作 [ко:саку] строительные работы 制作 [сэйсаку] работа 作り方 [цукуруката] способ 作文 [сакубун] сочинение 作品 [сакухин] произведение 作家 [сакка] писатель, автор 耕作 [ко:саку] обработка земли 作業 [сагэ:] работа, операции</p> <p>++</p> <p>作 2 "Делать" САКУ; СА цукуру 工 2 "Техника" КО:, КУ 制 5 "Система" СЭЙ 方 2 "Сторона" ХО: ката 文 1 "Литература" БУН, 品 3 "Товар" ХИН; ХОН 品 3 "Товар" ХИН; ХОН 家 2 "Дом" КА; КЭ изэ; ути 耕 5 "Земледелие" КО: тагаясу 業 3 "Промышленность" ГЁ:; ГО: вадза</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	 <p>"Делать" САКУ; СА / цукуру 7 штрихов 2 класс</p>  <p>3 "Промышленность" ГЁ:; ГО: вадза</p>  <p>5 "Система" СЭЙ</p>

	 <p>5 "Земледелие" КО: тагаясу</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>作る 作 工作 制作 作り方 作文 作品 作家 耕作 作業</p>	 <p>2 "Дом" КА; КЭ иэ; ути</p>
 <p>2 мидзукара Сам</p>	<p>ДЗИ мидзукара ジ/みずから(自ら)</p> <ul style="list-style-type: none"> • Палец указывает на <i>свой глаз</i>, означает <i>свой</i>... • Кто подавит <i>свой ДЗИБУНТ</i>, Тот в ДЗИТАКУ 自宅 вставит шпунт, Обретя затем ДЗИРИЦУ 自立, Женит на себе царицу... <p>Я ДЗИТАКУ сам построил, И ДЗИРИЦУ приобрел, Стал ДЗИБУН себе героем, Думал, будто я - орел, А она в мой дом залезла, Навела МИДЗУКАРА, В нем порядок стал железный, А я лишний ОНОДЗУКАРА</p> <hr/> <p>Я 自宅 сам построил, И 自立 приобрел, Стал 自分 себе героем, Думал, будто я - орел, А она в мой дом залезла, Навела 自ら, В нем порядок стал железный, А я лишний みずから</p>	<p>САМ</p> <p>自ら [мидзукара] сам; лично みずから [онодзукара] само собой, 自分 [дзibun] сам ; 自宅 [дзитаку] свой дом; 自立 [дзирицу] независимость</p> <p>++</p> <p>自 2 "Сам" ДЗИ 分 2 "Доля", "Минута", "Процент" БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру 宅 6 "Дом" ТАКУ о-таку 立 1 "Стоять" РИЦУ тацу; татэру</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>自ら みずから 自分 自宅 自立</p>	 <p>"Сам" ДЗИ / мидзукара 6 штрихов 2 класс</p>  <p>6 "Дом" ТАКУ о-таку</p>

	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>		 <p>1 "Стоять" РИЦУ тацу; татэру</p>
 <p>ТЯ Чай</p>	<p>ТЯ, СА チヤ, サ</p> <p>(<i>трава+крыша+самовар = чай</i>)</p> <ul style="list-style-type: none"> Под крышей в самоваре завариваем траву для <i>чая</i>... ТЯнучки и САхар пригодятся для <i>чая</i>... <p>ТЯ не пьешь, какая сила? По утрам и вечерам, ТЯНОЮ в саду под сливой, КО:ТЯ с водкой пополам, ОТЯ будет жидким очень, Но его мы на потом, В ТЯНОМА, как сват заскочит, Мы по маленькой начнем. А ТЯВАН когда достанем, - Основной начнется пир, САДО: будет настоящий, МАТТЯ в нос и... ты «поплыл».</p> <p>茶 не пьешь, какая сила? По утрам и вечерам, 茶の湯 в саду под сливой, 紅茶 с водкой пополам, お茶 будет жидким очень, Но его мы на потом, В茶の間, как сват заскочит, Мы по маленькой начнем. А 茶碗 когда достанем, - Основной начнется пир, 茶道 будет настоящий, 抹茶 в нос и... ты «поплыл».</p>	<p>ЧАЙ</p> <p>茶 [тя] 1) чай (<i>растение и напиток ок</i>); 2) чайная церемония お茶 [отя] разг. [зелёный] чай 茶の間 [тянома] гостиная, столовая 茶の湯 [тяною] чайная церемония 抹茶 [маття] чай в порошке 紅茶 [ко:тя] чёрный чай 茶碗 [тяван] чашка, пиала 茶道 [садо:; тядо:] чайная церемония</p> <p>++</p> <p>茶 2 "Чай" ТЯ, СА 間 2 "Интервал" КАН; КЭН айда 湯 3 "Горячая вода" ТО: ю; о-ю 抹 8 "Растирать" МАЦУ 紅 6 "Алый" КО: бэни 碗 +/х "Чашка" ВАН 道 2 "Дорога" ДО: мити</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>茶 お茶 茶の間 茶の湯 抹茶</p>	 <p>"Чай" ТЯ, СА 9 штрихов 2 класс</p>  <p>3 "Горячая вода" ТО: ю; о-ю</p>  <p>+/х "Чашка" ВАН</p>

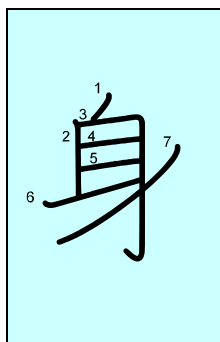
	 <p>8 "Растирать" МАЦУ</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>紅茶 茶碗 茶道</p>	 <p>2 "Дорога" ДО: МИТИ</p>
 <p>аруку Ходить Идти пешком</p>	<p>ХО; БУ аруку ホ; フ/ あるく</p> <p>(останавливаться+ меньше = идти пешком)</p> <ul style="list-style-type: none"> • На прогулке идут пешком, ненадолго останавливаются • Мы с ней за руку идем То пешком, а то бегом, ХОдко носимся вдвоем За колхозным БУгаем... <p>Если ХОКО: мы по ХОДО:, То ХОХЭЙ нас не догнать, АРУКУ мы на природу, Шашлыки скорей умять, Эта САМПО в выходные Смысл высокий нам дает, А ТОХО, как физзарядка, Бодрость духу придает...</p> <p>Если 歩行 мы по 歩道, То 歩兵 нас не догнать, 歩く мы на природу, Шашлыки скорей умять, Эта 散歩 в выходные Смысл высокий нам дает, А 徒歩, как физзарядка, Бодрость духу придает...</p>	<p>ХОДИТЬ</p> <p>歩く [аруку] идти пешком; ХОДИТЬ 歩む [аюму] <i>ВОЗВЫШ. Т О Ж Е</i> 歩み [аюми] шаг, поступь 歩 [хо] 1) шаг, шаги; 2) <i>сокр.</i> пехота 歩 [фу] пешка (<i>в японских шахмат ах сёги</i>) 歩 [бу] 1) мера площади (<i>3,3 кв. м, 36 кв. сяку</i>) 歩行 [хоко:] шаг; ходьба 歩道 [ходо:] тротуар; пешеходная дорожка 歩兵 [хохэй] пехота; пехотинец 徒歩 [тохо] ходьба 散歩 [сампо] прогулка 歩合 [буай] процент</p> <p>++</p> <p>歩 2 "Ходить" ХО; БУ аруку 行 2 "Идти" КО; ГЁ:, АН юку; ику; окнау 道 2 "Дорога" ДО: МИТИ 兵 4 "Солдат" ХЭЙ 徒 4 "Последователь" ТО 散 4 "Разбрасывать" САН тиру; тирасу 合 2 "Соединяться" ГО: ГАЦУ ау; авасэру</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	 <p>"Ходить" ХО; БУ / аруку 8 штрихов 2 класс</p>  <p>2 "Дорога" ДО: МИТИ</p>  <p>4 "Солдат" ХЭЙ</p>

	 <p>4 "Разбрасывать" САН тиру; тирасу</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>歩く 歩む 歩み 歩 歩 歩 歩行 歩道 歩兵 徒歩 散歩 歩合</p>	 <p>4 "Последователь ь" ТО</p>
 <p>цукаэру Делать Служить</p>	<p>СИ цукаэру シ/つかえる</p> <ul style="list-style-type: none"> • Самурай, если он человек, должен служить и работать у хозяина • С СИгаретой в зубах цыган укатил служить за цыганскую веру <p>Долго я искал СИГОТО, Наконец мне повезло, КЮ:ДЗИ дали мне работу, СИАВАСЭ вновь пошло, Есть СИКАТА с чаевыми, СИКАНЭРУ тут нельзя, ЦУКАЭРУ брать любые, Ведь СИКАН не для меня, Как работу СИАГЭРУ, СИТАТЭ начну другой, Закручу роман с Венерой, Что в саду стоит нагой...</p> <p>Долго я искал 仕事, Наконец мне повезло, 給仕 дали мне работу, 仕合わせ вновь пошло, Есть 仕方 с чаевыми, 仕兼ねる тут нельзя, 仕える брать любые, Ведь 仕官 не для меня, Как работу 仕上げる, 仕立て начну другой,</p>	<p>СЛУЖИТЬ</p> <p>仕える [цукаэру] <i>уст.</i> служить кому-л. 仕る [цукамацуру] <i>уст.</i> почт. служить; делать (от "цукаэмацуру") 仕官 [сикан] 1) государственная служба; 2) <i>уст.</i> поступить на службу к кому-л. 奉仕 [хо:си] 1) служение; 2) предложение по сниженной цене 給仕 [кю:дзи] 1) официант; стюард; коридорный; 2) ~суру прислуживать (<i>за ст олом</i>) 仕え奉る [цукаэмацуру] <i>уст.</i> почт. служить 仕事 [сигото] работа; занятие, дело 仕方 [сиката] способ; средство; выход 仕上げる [сиагэру] заканчивать, завершать 仕兼ねる [сиканэру] колебаться, затрудняться 仕立て [ситатэ] 1) кройка и шитьё; пошив; 2) подготовка 仕合わせ [сиавасэ] счастье; удача, везение</p> 	 <p>"Делать" СИ / цукаэру 5 штрихов 3 класс</p>  <p>4 "Чиновник" КАН</p>  <p>8 "Преподносить"</p>

	<p>Закручу роман с Венерой, Что в саду стоит нагой...</p>  <p>7 "Одновременно" КЭН канэру; канэтэ</p>  <p>2 "Соединяться" ГО;, ГАЦУ ау; авасэру</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>仕 3 "Делать" СИ 官 4 "Чиновник" КАН 奉 8 "Преподносить" ХО: татэмацуру 給 4 "Снабжать" КЮ: тамау 事 3 "Дело" ДЗИ кото 方 2 "Сторона" ХО: ката 上 1 "Верх" ДЗЁ: уэ; агэру; агару; нобору 兼 7 "Одновременно" КЭН канэру; канэтэ 立 1 "Стоять" РИЦУ тацу; татэру 合 2 "Соединяться" ГО;, ГАЦУ ау; авасэру</p>	<p>ХО: татэмацуру</p>  <p>4 "Снабжать" КЮ: тамау</p>  <p>3 "Дело" ДЗИ КОТО</p>  <p>7 "Одновременно" КЭН канэру; канэтэ</p>
 <p>овару симау</p> <p>Заканчивать</p>	<p>СЮ: овару; овари; симау</p> <ul style="list-style-type: none"> • (нит ь + зима = конец) • С наступлением ЗИМЫ шелкопряд ЗАКОНЧИЛ тянуть свою НИТ ь • СЮ:зи пора заканчиват ь симаулировать овальный рубец <p>Было время ЁМОСУГАРА С ней гулял я басурман,</p>	<p>ЗАКАНЧИВАТЬ</p> <p>Антоним: 始</p> <p>終わる [овару] заканчивать[ся] 終わり [овари] конец, окончание, финал 終える [оэру] заканчивать, завершать 終 [цуй] уст. конец; кончина 終に [цуйни] 1) наконец, в конце концов; 2) с от риц. никогда ещё; Чаше 遂に</p>	 <p>"Конец" СЮ: / овару, симау 11 штрихов 3 класс</p>

СЮ:СИН я мечтал на пару,
 ЁМИОВАРУ наш роман,
 Но СЮ:ТЕН поставил точку,
 СЮ:КЭЦУ моим мечтам,
 Накатила судьба бочку,
 Превратив роман в обман.
 Я теперь СЮ:ДЗИЦУ очень,
 Свой СЮ:РЁ: ишу ответ,
 Почему она не хочет,
 Мне сказать – ни да, ни нет,
 Но ЦУЙНИ она решила,
 Что ей лучше стать женой,
 Завтра будет наш ОВАРИ
 Типа СЮ:СЭН мировой...

Было время 終夜
 С ней гулял я басурман,
 終身 я мечтал на пару,
 読み終る наш роман,
 Но 終点 поставил точку,
 終結 моим мечтам,
 Накатила судьба бочку,
 Превратив роман в обман.
 Я теперь 終日 очень,
 Свой 終了 ишу ответ,
 Почему она не хочет,
 Мне сказать – ни да, ни нет,
 Но 終に она решила,
 Что ей лучше стать женой,
 Завтра будет наш 終わり
 Типа 終戦 мировой...



3 "Тело" СИН МИ

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

終了 [сю:рё:] конец,
 окончание, завершение
 終結 [сю:кэцу] завершение,
 окончание, конец
 終戦 [сю:сэн] конец войны
 終点 [сю:тэн] конечный пункт;
 конечная станция
 最終 [сайсю:] ~[но] последний
 読み終る [ёмиовару]
 прочитать [до конца]
 終身 [сю:син] вся жизнь
 終日 [сю:дзицу] весь день,
 целый день
 終夜 [ёмосугара] ВОЗВЫШ. всю
 ночь напролёт

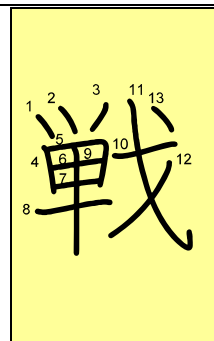


終 3 "Конец" СЮ: овару;
 овари
 了 7 "Понимать" РЁ:
 結 4 "Узел" КЭЦУ мусубу;
 юу
 戦 4 "Война" СЭН татакау
 点 2 "Точка" ТЭН цукэру
 最 4 "Самый" САЙ
 МОТТОМО
 読 2 "Читать" ДОКУ ёму
 身 3 "Тело" СИН ми
 日 1 "День" НИТИ, ДЗИЦУ
 хи
 夜 2 "Ночь" Я ёру / ё

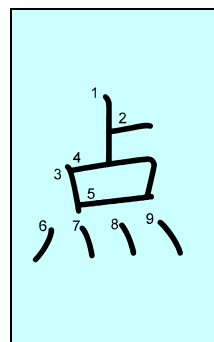
Мини тест.

Прочитайте и переведите:

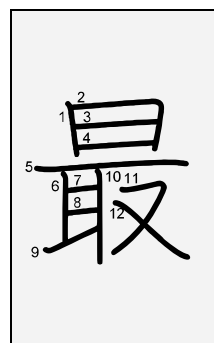
終わる
 終わり
 終える
 終
 終に
 終了
 終結
 終戦
 終点
 最終
 読み終る
 終身
 終日



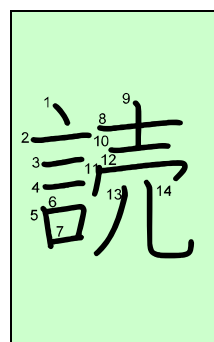
4 "Война" СЭН
 татакау



2 "Точка" ТЭН
 цукэру



4 "Самый"
 САЙ МОТТОМО

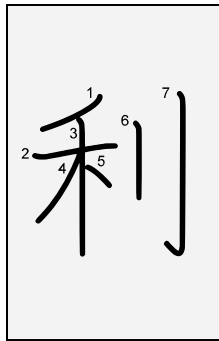


2 "Читать"
 ДОКУ ёму

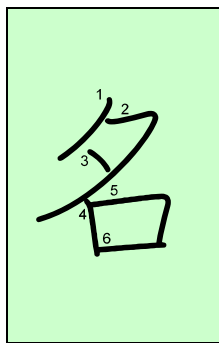
		終夜	
<div data-bbox="113 237 245 405" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">動</div> <p>3 угоку Двигаться</p>	<p>ДО: угоку うごく/ ドー</p> <ul style="list-style-type: none"> • (тяжелый + сила = движение) • Тяжелая тележка, если приложить силу, начинает двигаться... • ДО: бытый уголь двигают кусками... <p>УГОКУ надо много, УНДО: полезно всем, ИДО: под вечер строго, Как ДО:БУЦУ в гарем, КО:ДО: твои расценим, Мы по твоим делам, Когда ДЗИДО: со сцены, Уйдешь к своей мадам...</p> <p>動く надо много, 運動 полезно всем, 移動 под вечер строго, Как動物 в гарем, 行動 твои расценим, Мы по твоим делам, Когда自動 со сцены, Уйдешь к своей мадам...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>ДВИГАТЬСЯ</p> <p>動く [угоку] двигаться 運動 [ундо:] 1) движение, перемещение; 2) физкультура, физические упражнения 移動 [идо:] движение, перемещение 自動 [дзидо:] в сочет аниях автоматический 動物 [до:буцу] животное 行動 [ко:до:] действия, поступки</p> <p>++</p> <p>動 3 "Двигаться" ДО: угоку 運 3 "Судьба" УН хакобу 移 5 "Перемещаться" И уцуру; уцусу 自 2 "Сам" ДЗИ 物 3 "Вещь" БУЦУ, МОЦУ МОНО 行 2 "Идти" КО:, ГЁ:, АН юку; ику; окнау</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>動く 運動 移動 自動 動物 行動</p>	<div data-bbox="1262 237 1481 573" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">動</div> <p>"Двигаться" ДО: / угоку 11 штрихов 3 класс</p> <div data-bbox="1262 701 1481 1037" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">運</div> <p>3 "Судьба" УН хакобу</p> <div data-bbox="1262 1137 1481 1473" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">移</div> <p>5 "Перемещаться" И уцуру; уцусу</p>
<div data-bbox="113 1749 245 1917" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">有</div> <p>3 ару Иметь Обладать</p>	<p>Ю:, У ару ユー, ウ/ ある</p> <ul style="list-style-type: none"> • Если <i>в руках имеется мясо</i>, то будет и сила, я смогу обладать всем миром • Мы всегда имели Ю:ные, Умелые таланты играть на арфе по утрам... 	<p>БЫТЬ, ИМЕТЬ</p> <p>有る [ару] 1) быть, существовать, иметься; найтись; 2) находиться (располагаться) где-л.; содержаться в чём-л.; Иначе 在る; 3) происходить, случаться, бывать</p>	<div data-bbox="1262 1749 1481 2085" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">有</div>

Не просто Ю:СУРУ именье,
Тут АРАЮРУ из проблем,
СЁЮ: имеет свойство плена,
Тебя он держит лучше стен,
Бросай КЁ:Ю: и СИЮ: тоже,
Беги от всяких разных Ю:,
Ю:МЭЙНА будешь у прохожих,
За АРИГАТО: все дают...

Не просто 有する именье,
Тут 有らゆる из проблем,
所有 имеет свойство плена,
Тебя он держит лучше стен,
Бросай 共有 и 私有 тоже,
Беги от всяких разных 有,
有名~на будешь у прохожих,
За 有り難う все дают...



4 "Выгода" РИ кикю; кикасу



1 "Имя" МЭЙ, МЁ: на

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

有 [ю:] обладание (в идиомах)

有する [ю:суру] иметь,
владеть, обладать
有らゆる [араюру]
всевозможные, всяческие
所有 [сёю:] владение,
собственность
共有 [кё:ю:] совместное
владение
私有 [сию:] частная
собственность

有料 [ю:рё:] ~[но] платный
有名 [ю:мэй] ~на известный,
знаменитый
有利 [ю:ри] ~на выгодный;
полезный
有り難う [аригато:] спасибо



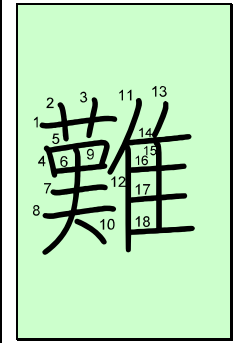
有 3 "Иметь" Ю:, У ару
所 3 "Место" СЁ токоро
共 4 "Совместный" КЁ:
ТОМО
私 6 "Я" СИ ватакуси /
ватаси
料 4 "Плата" РЁ:
名 1 "Имя" МЭЙ, МЁ: на
利 4 "Выгода" РИ кикю;
кикасу
難 6 "Трудный" НАН
мудзукасий

Мини тест.

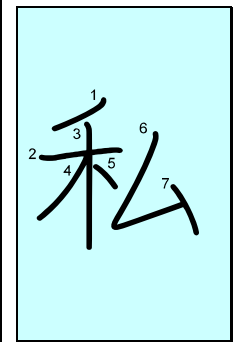
Прочитайте и переведите:

有る
有
有する
有らゆる
所有
共有
私有
有料
有名
有利
有り難う

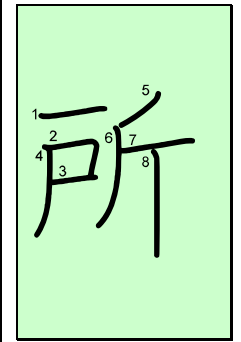
"Иметь" | Ю:, У /
ару | 6 штрихов | 3
класс



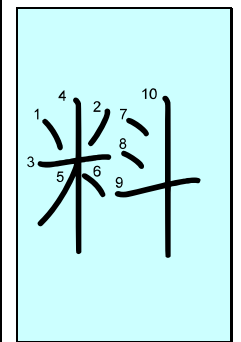
6 "Трудный"
НАН
мудзукасий



6 "Я" СИ
ватакуси /
ватаси



3 "Место" СЁ
токоро



4 "Плата" РЁ:

要

4

иру
Важный
Требоваться

Ё: иру

•(запад + женщина = важный, требоваться)

• Женцина с запада - очень важная, ей требуется уважение

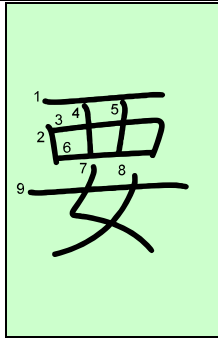
• Е:лку требуется покупать только в новую квартиру..

Долго взять Ё:САЙ пытался,
Все Ё:ГЭКИ испытал,
И про жребий, что достался,
ГЭКИЁ: я написал.
Только Ё:СИ прошло мимо,
Для нее я был – болван,
Свой ТЭЙЁ: она сказала, -
Ей не нужен мой роман.
Вот теперь Ё:РЁ: гадаю,
Где ж Ё:СО я упустил,
Про ее Ё:СЭЙ не знаю,
ХИЦУЁ: не предложил.
И с тех пор ДЗЮЁ: сменил я,
Ё:СУРУ НИ поостыл,
Мне японский стал СЮЁ:НА,
Он прикрыл ДЗЮ:Ё: НА тыл...

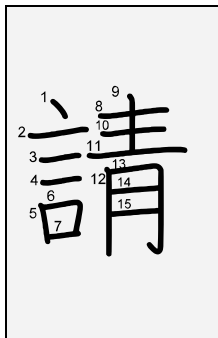
Долго взять 要塞 пытался,
Все 要撃 испытал,
И про жребий, что достался,
摘要 я написал.
Только 要旨 прошло мимо,
Для нее я был – болван,
Свой 提要 она сказала, -
Ей не нужен мой роман.
Вот теперь 要領 гадаю,
Где ж 要素 я упустил,
Про ее 要請 не знаю,
必要 не предложил.
И с тех пор 需要 сменил я,
要する~ни поостыл,
Мне японский стал 主要~на,
Он прикрыл 重要~на тыл...

НУЖДАТЬСЯ,
ТРЕБОВАТЬСЯ

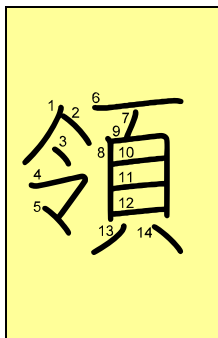
要る [иру] быть нужным, требоваться
要らぬ [ирану] ненужный, лишний, напрасный
要 [канамэ] 1) кнопка, скрепляющая веер; 2) главное, суть, ключ
要 [ё:] 1) главное, основное, суть; 2) необходимость
要する [ё:суру] 1) требовать; нуждаться в чём-л.; 2) подстергать, ждать в засаде; 3) ~ни одним словом, короче говоря
必要 [хицуё:] необходимость, надобность
需要 [дзюё:] спрос, потребность
緊要 [кинъё:] ~на кн. жизненно важный
要求 [ё:кю:] требование, запрос
要請 [ё:сэй] кн. требование, запрос
要望 [ё:бо:] требование, пожелание
重要 [дзю:ё:] ~на важный, серьёзный
主要 [сюё:] ~на главный, наиважнейший
肝要 [канъё:] ~на важный
要素 [ё:со] [важный] элемент
要件 [ё:кэн] важное дело; необходимое условие
要旨 [ё:си] основное содержание, суть, главное
要綱 [ё:ко:] суть, главное; сжатое изложение
要領 [ё:рё:] суть, сущность, главное
概要 [гайё:] краткое изложение, очерк, резюме
提要 [тэйё:] краткий очерк; резюме
摘要 [тэкиё:] кн. краткое изложение, конспект
要塞 [ё:сай] крепость,



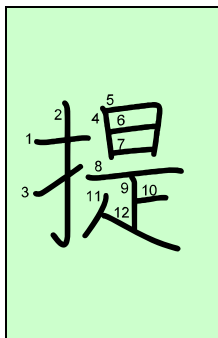
"Требоваться" | Ё:
/ иру | 9 штрихов |
4 класс



7 "Просить"
СЭЙ коу



5 "Территория"
РЁ:



5 "Предлагать"
ТЭЙ сагэру

8 "Печень" **КАН** кимо

5 "Происшествие" **КЭН**

8 "Суть" **СИ** мунэ; умай

8 "Канат" **КО:** цуна

укрепление

要撃 [ё:гэки] нападение из засады, перехват



要 4 "Требоваться" Ё: иру

必 4 "Обязательно" ХИЦУ

かなрадзу

需 8 "Спрос" ДЗЮ

緊 8 "Срочный" КИН

求 4 "Требовать" КЮ:

мотомэру

請 7 "Просить" СЭЙ коу

望 4 "Надеяться" БО:, МО:

нодзому; нодзоми

重 3 "Тяжёлый" ДЗЮ;; ТЁ:

омой; касанэру

主 3 "Хозяин" СЮ, СУ

нуси; омо; омони

肝 8 "Печень" **КАН** кимо

素 5 "Элемент" СО, СУ

件 5 "Происшествие" **КЭН**

旨 8 "Суть" **СИ** мунэ;

умай

綱 8 "Канат" **КО:** цуна

領 5 "Территория" РЁ:

概 8 "В общем" **ГАЙ**

提 5 "Предлагать" ТЭЙ

сагэру

摘 8 "Срывать" ТЭКИ

цуму

塞 9 "Затыкать" СОКУ;

САЙ фусагу; сэку

撃 7 "Нападать" **ГЭКИ** уцу

8 "Спрос" **ДЗЮ**

8 "Срочный" **КИН**

5 "Элемент" **СО, СУ**

8 "Срывать" **ТЭКИ** цуму

Мини тест.

Прочитайте и переведите:

要る

要らぬ

要

要

要する

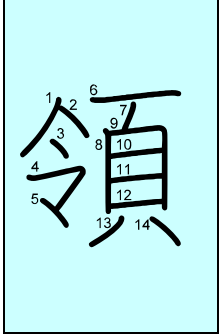
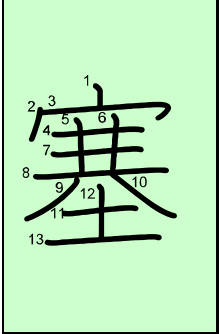

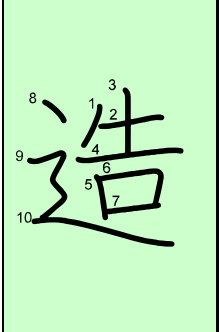
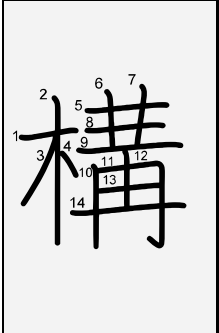
要する **~НИ**

必要

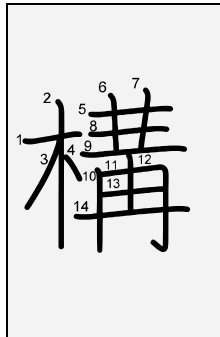
需要

緊要**~на**

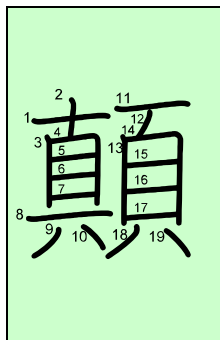
要求

	 <p>5 "Территория" РЕ:</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>要請 要望 重要 主要~на 肝要~на 要素 要件 要旨 要綱 要領 概要 提要 摘要 要塞 要擊</p>	 <p>9 "Затыкать" СОКУ; САЙ фусагу; сэку</p>
 <p>5 цукуру Изготавливать</p>	<p>ДЗО: цукуру</p> <ul style="list-style-type: none"> • (дорога + человек + росток из земли + рот = изготавливать) • В дороге человек из росточков изготовил целебный напиток и вылил себе в рот • В Дороге ЗО:лото создает возможность купить много цукуру <p>У меня большой ДЗО:КЭЙ, Не играю я в хоккей, И ДЗО:РИН я не сажаю, А ДЗЕ:ДЗО:СУРУ я клей, Я могу ДЗО:СЭН освоить, Даже СО:ДЗО: прилепить, СЭЙДЗО: пива враз удвоить, И КО:ДЗО: сообразить. Только ЦУКУРУ не надо, МОКУДЗО:НО б дом купить, Там свои СО:ДЗО: спокойно, В тишине для вас лепить...</p> <p>У меня большой 造詣, Не играю я в хоккей, И 造林 я не сажаю, А 釀造~суру я клей, Я могу 造船 освоить, Даже 創造 прилепить, 製造 пива враз удвоить,</p>	<p>ДЕЛАТЬ, СОЗДАВАТЬ</p> <p>造る [цукуру] делать, изготавливать; строить; создавать; творить; Иначе 作る, 創る 造り [цукуру] изготовление, делание; конструкция; телосложение 創造 [со:дзо:] творчество, созидание 製造 [сэйдзо:] производство, изготовление 構造 [ко:дзо:] структура, конструкция, устройство 釀造 [дзэ:дзо:] ~суру варить (пиво), гнать 造船 [дзо:сэн] судостроение, кораблестроение 造林 [дзо:рин] лесопосадки, лесонасаждение 木造 [мокудзо:] ~но деревянный 造詣 [дзо:кэй] кн. глубокие знания, эрудиция 造次顛沛 [дзо:дзитэмпей] ~ни мо ни на миг</p> <p>++</p> <p>造 5 "Изготавливать" ДЗО: цукуру</p>	 <p>"Изготавливать" ДЗО: / цукуру 10 штрихов 5 класс</p>  <p>5 "Структура" КО: камаэру; камау; камаванай</p>

И **構造** сообразить.
Только **造る** не надо,
木造~НО б дом купить,
Там свои **創造** спокойно,
В тишине для вас лепить...



5 "Структура" **КО:** камаэру;
камау; камаванай



+ "Опрокидываться" **ТЭН**

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

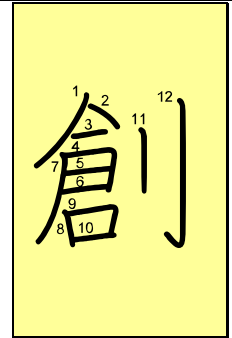
創 6 "Творческий" **СО:**
製 5 "Изготавливать" **СЭЙ**
構 5 "Структура" **КО:**
камаэру; камау; камаванай
釀 9 "Варить пиво" **ДЗЁ:**

камосу
船 2 "Судно" **СЭН** фунэ
林 1 "Лес" **РИН** хаяси
木 1 "Дерево" **МОКУ,**
БОКУ ки
詣 9 "Паломничество" **КЭЙ**
МО:дэру
次 3 "Следующий" **ДЗИ**
цугу; цуги
顛 + "Опрокидываться"
ТЭН

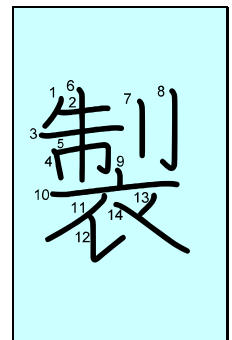
Мини тест.
Прочитайте и переведите:

造る
造り
創造
製造
構造
釀造~суру
造船
造林
木造~НО
造詣

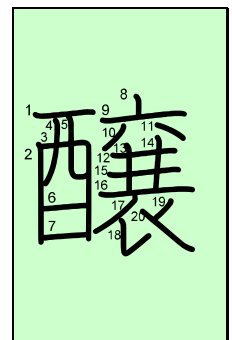
造次顛沛 ~**НИ МО**



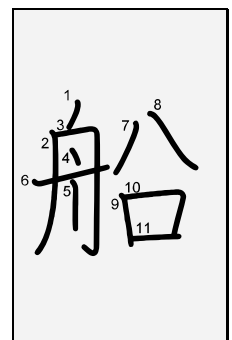
6
"Творческий"
СО:



5
"Изготавливать"
СЭЙ



9 "Варить
пиво" **ДЗЁ:**
камосу



2 "Судно" **СЭН**
фунэ

忘

6

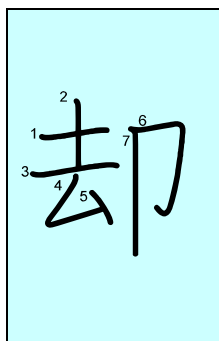
васурэру
Забывать

БО: васурэру

- (покойный + сердце = *забывать*)
- Чтобы успокоить *сердце*, надо *забыть* покойных
- **БО:**роду брить не надо *забывать*, особенно когда идешь в гости до *квасу* с *рэ*пой и *ру*летом...

Мы все **ВАСУРЭРУ** чего-то, **БО:КЯКУ** присуще всегда, **БО:НЭНКАЙ** подводит кого-то, **БО:ОН** не приносит вреда, **ВАСУРЭМОНО** не исчезнет, Поможет **БО:ГА** перейти, А если **КЭМБО:** на похмелье, **БИБО:** для себя зеведи...

Мы все **忘れる** чего-то, **忘却** присуще всегда, **忘年会** подводит кого-то, **忘恩** не приносит вреда, **忘れ物** не исчезнет, Поможет **忘我** перейти, А если **健忘** на похмелье, **備忘** для себя зеведи...



8 "Убирать" **КЯКУ** **каэттэ**

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

ЗАБЫВАТЬ

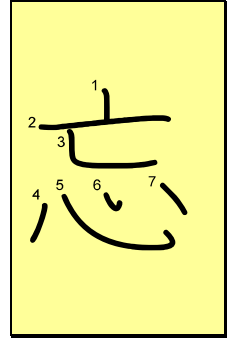
忘れる [васурэру] забывать
 忘れっぽい [васурэппой] забывчивый
 健忘 [кэмбо:] забывчивость, слабая память
 備忘 [бибо:] напоминание
 忘却 [бо:кяку] забвение; провал памяти
 忘恩 [бо:он] неблагодарность
 忘我 [бо:га] *кн.* самозабвение
 忘年会 [бо:нэнкай] проводы старого года
 忘れ物 [васурэмоно] забытая вещь



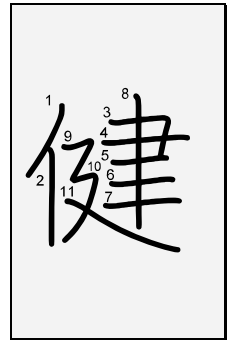
忘 6 "Забывать" **БО:** **васурэру**
 健 4 "Здоровый" **КЭН** **сукояка**
 備 5 "Приготовления" **БИ** **сонаэру; сонавару**
 却 8 "Убирать" **КЯКУ** **каэттэ**
 恩 5 "Признательность" **ОН**
 我 6 "Эго" **ГА** **варэ**
 年 1 "Год" **НЭН** **тоси**
 会 2 "Встреча" **КАЙ; Э** **ау**
 物 3 "Вещь" **БУЦУ, МОЦУ** **МОНО**

Мини тест.
Прочитайте и переведите:

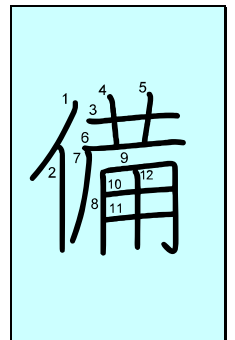
忘れる
 忘れっぽい
 健忘
 備忘
 忘却
 忘恩
 忘我
 忘年会
 忘れ物



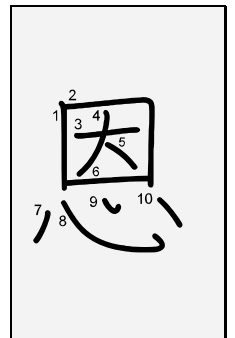
"Забывать" | **БО:** / **васурэру** | 7 штрихов | 6 класс



4 "Здоровый" **КЭН** **сукояка**



5 "Приготовления" **БИ** **сонаэру; сонавару**



5 "Признательность" **ОН**

符

7

ФУ

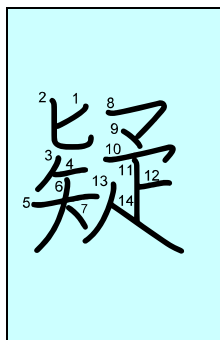
Ярлык
Бирка

ФУ

- (бамбук + прикреплять = бирка, ярлык)
- Заключенным всем *прикрепили бирки*, сделанные из бамбука
- На ФУражке прикрепили ярлык в виде звезды из бамбука

Ты купи себе **КИППУ**,
И садись на поезд,
Все **ГОФУ** и все **СИМПУ**,
Спрячь себе за пояс,
Потому что есть **ФУГО**.,
ГИМОНФУ зовется,
Рядом с **КАНТАНФУ** его
Понимать придется,
Вот и **ОМПУ** засияло,
Все **ФУТЁ**: пропали,
Поезд звякнул что-то вяло,
И **ГИМОНФУ** отстали...

Ты купи себе **切符**,
И садись на поезд,
Все **護符** и все **神符**,
Спрячь себе за пояс,
Потому что есть **符号**,
疑問符 зовется,
Рядом с **感嘆符** его
Понимать придется,
Вот и **音符** засияло,
Все **符丁** пропали,
Поезд звякнул на перроне,
疑問符 отстали...



6 "Подозрение" **ГИ** утагау

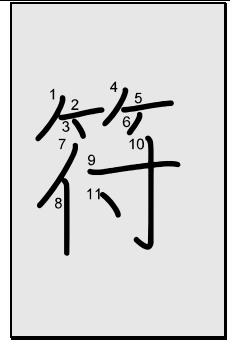
ЗНАК, МЕТКА

符 [фу] 1) знак, отметка; 2) талисман, амулет; 3) двойной ярлык (от "варифу")
符号 [фуго:] [условный] знак, значок; код
符丁 [футё:] знак, метка, символ
音符 [омпу] нотный знак, нота
疑問符 [гимонфу] знак вопроса
感嘆符 [кантанфу] восклицательный знак
割符 [варифу] двойная бирка
切符 [киппу] билет
符合 [фуго:] согласованность, совпадение
護符 [гофу] талисман, амулет
神符 [симпу] талисман, амулет

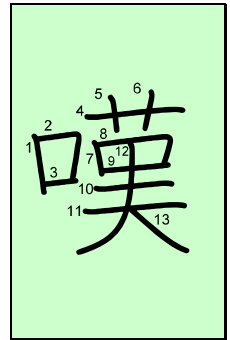


符 7 "Ярлык" **ФУ**
号 3 "Номер" **ГО**:
丁 3 "Четвёртый" **ТЭЙ; ТЁ**:
音 1 "Звук" **ОН, ИН** ото
疑 6 "Подозрение" **ГИ**
утагау
問 3 "Вопрос" **МОН** **тоу**
感 3 "Чувство" **КАН**
嘆 9 "Вздохнуть" **ТАН**
нагэку
割 6 "Разделять" **КАЦУ**
вару; варэру
切 2 "Резать" **СЭЦУ; САЙ**
киру; кири; кирэ
合 2 "Соединяться" **ГО**.,
ГАЦУ **ау; авасэру**
護 5 "Защищать" **ГО**
мамору
神 3 "Бог" **СИН, ДЗИН**
ками

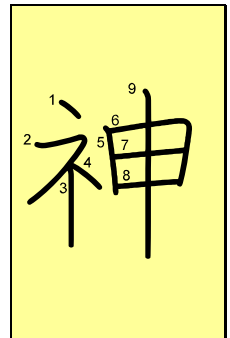
Мини тест.
Прочитайте и переведите:



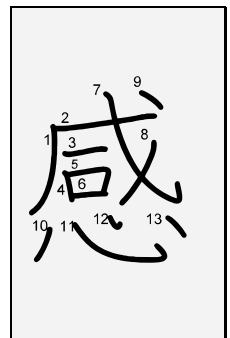
"Ярлык" | **ФУ** / | 11 штрихов | 7 класс



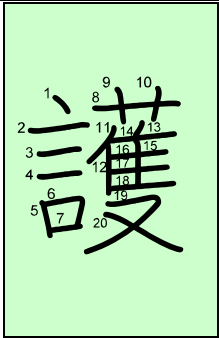
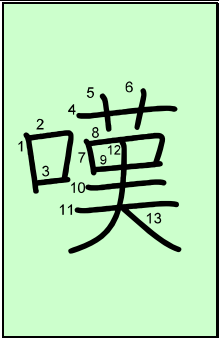


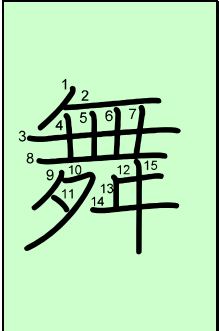
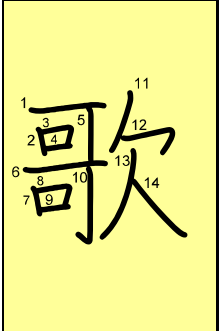
9 "Вздохнуть" **ТАН** **нагэку**

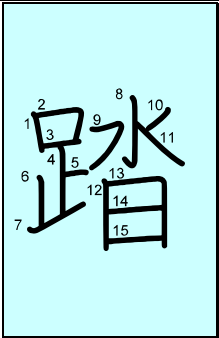
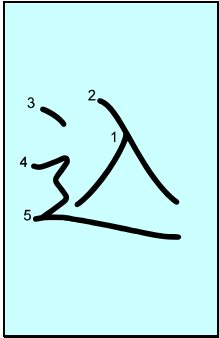
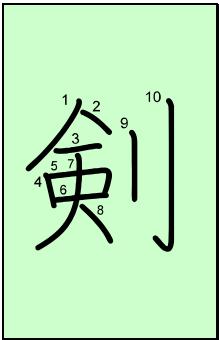

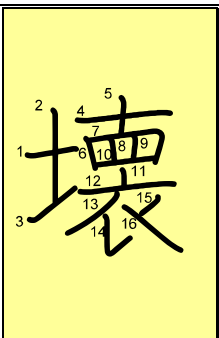


3 "Бог" **СИН,** **ДЗИН** **ками**



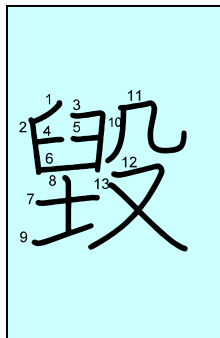
3 "Чувство" **КАН**

	 <p>5 "Защищать" ГО мамору</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>符 符号 符丁 音符 疑問符 感嘆符 割符 切符 符合 護符 神符</p>	 <p>9 "Вздохнуть" ТАН нагэку</p>
 <p>7 маи; мау Танцевать</p>	<p>БУ маи; мау</p> <ul style="list-style-type: none"> • (человечек + горячие угли + вечер + бык = танцевать) • Человечки танцуют на горячих углях, на которых вечером жарили быка • Два БУгая танцевали первого маяя танец племени мау <p>Меня свояк вчера МИМАУ, МАЙКОМУ с чекушкой, Но чекушки было мало, Как всегда бывало, Тут и МАЙКО подоспели, С соседнего КАБУКИ, КЭМБУ с кумом танцевали, Словно в банке мухи, Стол в БУТАЙ перевернули, БУТО: стали МАУ, Потом МАИ на диване Стали ФУРУМАУ. Чем СИМАУ все, не помню, Только все КАБУКИ, Уже больше я не МАУ, Лишь иногда от скуки...</p>	<p><u>ТАНЕЦ</u></p> <p>舞 [маи] танец, пляска 舞う [мау] танцевать 舞踏 [буто:] танец, пляска 舞台 [бутай] <i>прям. и перен.</i> сцена 劍舞 [кэмбу] танец с мечами 歌舞伎 [кабуки] Кабуки 舞子 [майко] девушка-танцовщица; ученица гейши 舞い込む [майкому] 1) припорхнуть ; 2) прийти неожиданно, свалиться на голову 見舞う [мимау] 1) навещать, посещать, проводить ; 2) постигать, обрушиваться 仕舞う [симау] 1) заканчивать[ся]; 2) <i>после депр.</i> сделать <i>чт о-л.</i> до конца 振舞う [фурумау] 1) вести себя <i>как-л.</i>; 2) принимать, угощать</p> 	 <p>"Танцевать" БУ / маи, мау 15 штрихов 7 класс</p>  <p>2 "Песня" КА ута; утау</p>

	<p>Меня свояк вчера 見舞う, 舞い込む с чекушкой, Но чекушки было мало, Как всегда бывало, Тут и 舞子 подоспели, С соседнего 歌舞伎, 剣舞 с кумом танцевали, Словно в банке мухи, Стол в 舞台 перевернули, 舞踏 стали 舞う, Потом 舞 на диване Стали 振舞う. Чем 仕舞う все, не помню, Только все 歌舞伎, Уже больше я не 舞う, Лишь иногда от скуки...</p>	<p>舞 7 "Танцевать" БУ маи; мау 踏 7 "Ступать" ТО: фуму 台 2 "Подставка" ДАЙ; ТАЙ 剣 7 "Меч" КЭН цуруги 歌 2 "Песня" КА ута; утау 伎 10 "Кабуки" ГИ 子 1 "Ребёнок" СИ, СУ ко 込 7 "Внутри" кокудзи кому 見 1 "Видеть" КЭН миру; миэру; мисэру 仕 3 "Делать" СИ 振 7 "Трястись" СИН фуру; фуруу; фурэру</p>	
 <p>7 "Внутри" кокудзи кому</p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>舞 舞う 舞踏 舞台 剣舞 歌舞伎 舞子 舞い込む 見舞う 仕舞 振舞う</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>7 "Ступать" ТО: фуму</p> <p>7 "Меч" КЭН цуруги</p> <p>7 "Трястись" СИН фуру; фуруу; фурэру</p>	
 <p>ковасу</p> <p>Разрушать Разбивать Ломать</p>	<p>КАЙ ковасу; коварэру</p> <ul style="list-style-type: none"> (<i>земля + десять + сеть + одежда (под крышкой брюки и рубашка) = разрушать</i>) Когда откопали разрушенную землянку, то нашли вещи Робинзона: десять сетей и в сундуке под крышкой одежду КАЙлом разбили на корабле вазу с сувенирами <p>Кум хотел забор КОВАСУ,</p>	<p>ЛОМАТЬ</p> <p>壊す [ковасу] 1) разрушать, разбивать, ломать; 2) портить, повреждать; 3) разбирать [на части]; 4) срывать, расстраивать (<i>планы и т.п.</i>); Иначе 毀す 壊れる [коварэру] 1) ломаться, разбиваться, разрушаться; приходить в негодность, быть неисправным; 2) <i>перен.</i> потерпеть неудачу, сорваться,</p>	 <p>"Разрушать" КАЙ / ковасу 16 штрихов 8 класс</p>

Но упился утром квасу,
ТО:КАЙ бросил на потом,
 Да запутался с котом,
ХАКАЙ был уж не под силу,
 Коль **ХО:КАЙ** попал на вилы,
 Потом время пролетело,
КАЙКЭЦУБЁ: прет на тело,
 А забор **КЭККАЙ** схватило,
 Все равно весь разломило,
 Вот так время крепит веру,
 Что все заборы **КОВАРЭРУ**

Кум хотел забор **壊す**,
 Но упился утром квасу,
倒壊 бросил на потом,
 Да запутался с котом,
破壊 был уж не под силу,
 Коль **崩壊** попал на вилы,
 Потом время пролетело,
壊血病 прет на тело,
 А забор **決壊** схватило,
 Все равно весь разломило,
 Вот так время крепит веру,
 Что все заборы **壊れる**



10 "Портить" **КИ** кобоцу;
 коvasу; коварэру

* * *

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

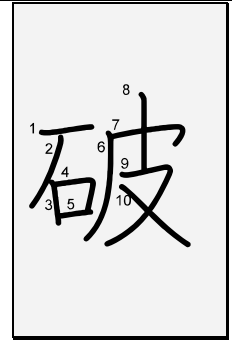
провалиться; Иначе 毀れる
破壊 [хакай] разрушение
崩壊 [хо:кай] распад, развал;
 дезинтеграция
倒壊 [то:кай] разрушение
決壊 [кэкай] прорыв,
 разрушение (*плот ины и т.п.*)
壊血病 [кайкэцубё:] *мед.*
 цинга
壊疽 [эсо] *мед.* гангрена,
 омертвление



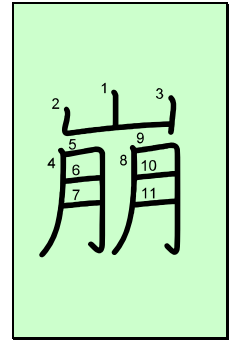
壊 8 "Разрушать" **КАЙ**
 коvasу; коварэру
 毀 10 "Портить" **КИ**
 кобоцу; коvasу; коварэру
 破 5 "Ломать" **ХА** ябуру
 崩 7 "Рушиться" **ХО:**
 кудзурэру; кудзусу
 倒 7 "Валиться" **ТО:**
 таорэру; таосу
 決 3 "Решать" **КЭЦУ**
 кимэру; кимару
 血 3 "Кровь" **КЭЦУ** ти
 病 3 "Болезнь" **БЁ:** ямаи;
 яму
 疽 +/х "Гангрена" **СО**

Мини тест.
 Прочитайте и переведите:

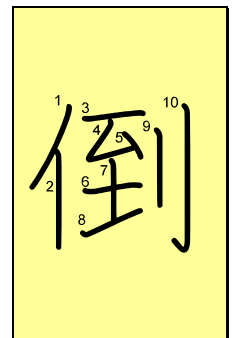
壊す
 壊れる
 破壊
 崩壊
 倒壊
 決壊
 壊血病
 壊疽



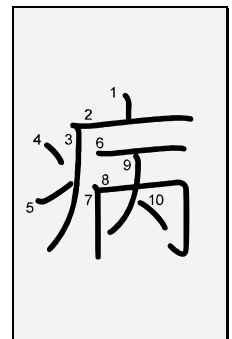
5 "Ломать" **ХА**
 ябуру



7 "Рушиться"
ХО: кудзурэру;
 кудзусу



7 "Валиться"
ТО: таорэру;
 таосу



3 "Болезнь"
БЁ: ямаи; яму

毀

10

кобоцу
ковасу

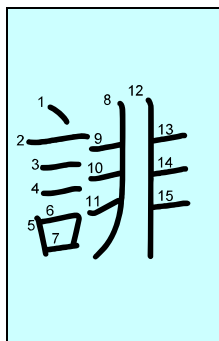
Портить
Ломать
Рушить
Разбивать

КИ кобоцу; коvasу;
коварэру

- (ступа + земля + стол + складной стул = ломать)
- Чтобы **раздробить** зерна нам нужна **ступа**, стоящая на **земле**, **складной стул и стол**
-
- **КИ**бер **раздробил** коробку с **ботинками** американцу
-

Как-то ветер налетел,
КОБОЦУ весь мой удел,
А потом **КОВАСУ** крышу,
Ничего уже не слышу,
Только вижу одни **КИКИ**,
Да соседей рядом крики,
У них тоже есть **КИСОН**,
Словно это страшный сон,
Ветер стих, и все **КИСЁ**:
Чинить будем снова всё...

Как-то ветер налетел,
毀つ весь мой удел,
А потом **毀す** крышу,
Ничего уже не слышу,
Только вижу одни **毀棄**,
Да соседей рядом крики,
У них тоже есть **毀損**,
Словно это страшный сон,
Ветер стих, и все **毀傷**
Чинить будем снова всё...



+ "Поносить" **ХИ** сосиру;
сосири

ЛОМАТЬ

毀つ [кобоцу] *кн.* ломать, рушить, уничтожать
毀す [ковасу] 1) разрушать, разбивать, ломать; 2) портить, повреждать; 3) разбирать [на части]; 4) срывать, расстраивать (*планы и т.п.*);
Иначе 壊す

毀れる [коварэру] 1) ломаться, разбиваться, разрушаться; приходиться в негодность; 2) *перен.* потерпеть неудачу, сорваться, провалиться;
Иначе 壊れる

毀れる [коборэру] зазубриваться (*о лезвии*); обламываться

毀棄 [кики] разрушение, ломка; повреждение; *юр.* предумышленное нанесение ущерба

毀傷 [кисё:] *кн.* повреждение, порча, ущерб

毀損 [кисон] *кн.* повреждение, порча; ущерб, урон

毀誉 [киё] *кн.* порицание и похвала; критика

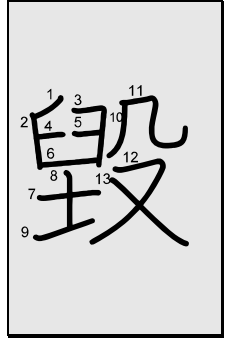
誹毀 [хики] клевета



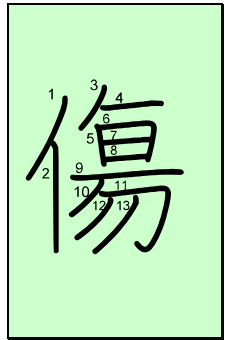
毀 10 "Портить" **КИ** кобоцу; коvasу; коварэру
棄 8 "Отбрасывать" **КИ** сутэру
傷 6 "Рана" **СЁ:** кидзу
損 5 "Убыток" **СОН** соконау
誉 8 "Честь" **Ё** хомарэ; хомэру
誹 + "Поносить" **ХИ** сосиру; сосири

Мини тест.
Прочитайте и переведите:

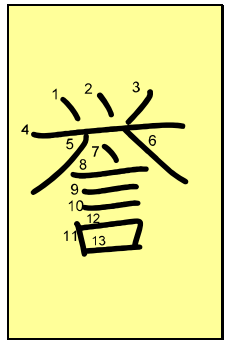
毀つ
毀す



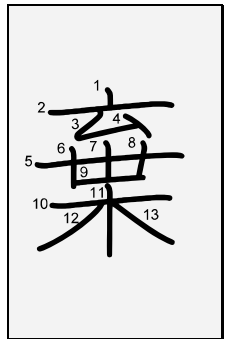
"Портить" | **КИ** / **ковасу, кобоцу** | 13 штрихов | 10 класс



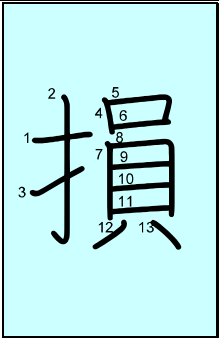

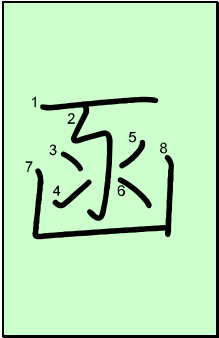
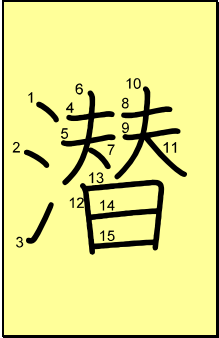
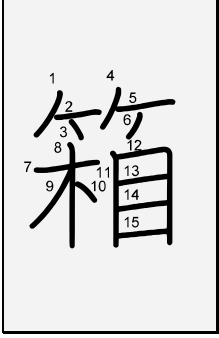
6 "Рана" **СЁ:** кидзу

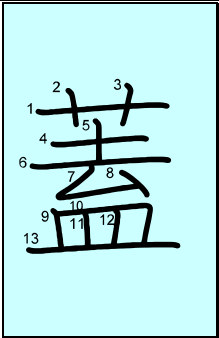
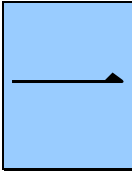
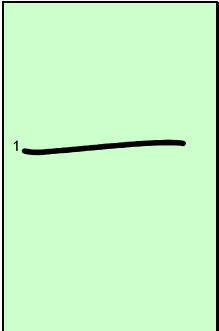
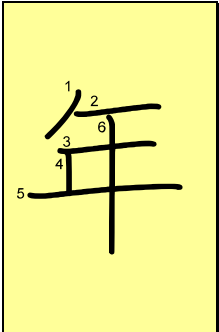
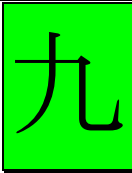
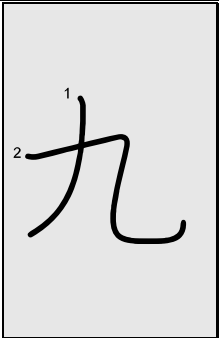


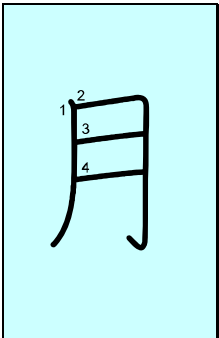
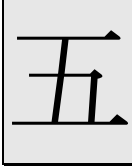
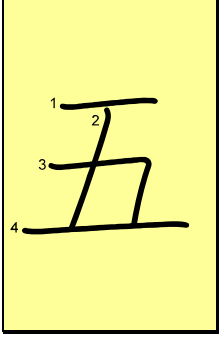
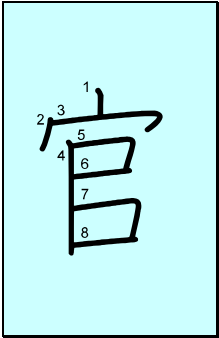
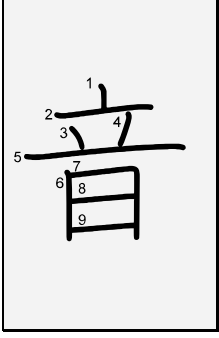
8 "Честь" **Ё** хомарэ; хомэру



8 "Отбрасывать" **КИ** сутэру

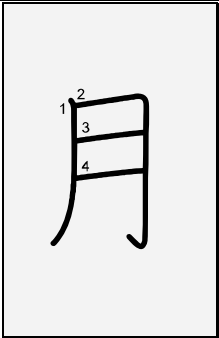

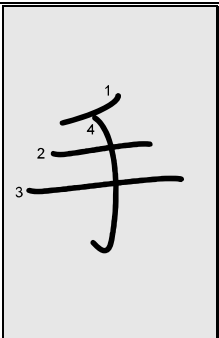
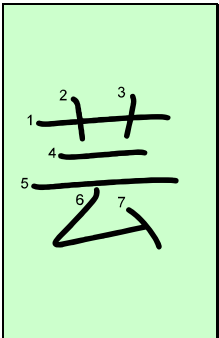
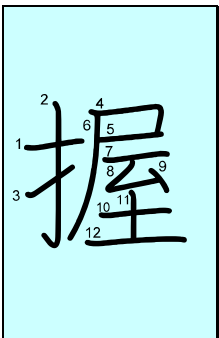
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>毀れる 毀れる 毀棄 毀傷 毀損 毀誉 誹毀</p>	 <p>5 "Убыток" СОН соконау</p>
 <p>хако Почтовый ящик</p>	<p>КАН хако</p> <ul style="list-style-type: none"> • (ящик + крышка с крючком + письма = почтовый ящик) • В почтовом ящике скопилось много писем, достаем их с помощью крючка на крышке • В КАН целерию заташили большой почтовый ящик с халвой и колбасой <p>Утро туманное, СЭЙКАН ТОННЭРУ, Еду в трамвае Один в ХАКОДАТЭ, КАНСУ: листаю, Словно в тумане Лишь СЭНКАМБЁ: Один понимаю, КАНГАЙ ожидаю, Успеть бы ТОКАН СУРУ сделать, Прежде, чем В ХАКО однажды Сыграю..</p> <p>Утро туманное, 青函トンネル, Еду в трамвае Один в 函館, 函数 листаю, Словно в тумане Лишь 潜函病 Один понимаю, 函蓋 ожидаю, Успеть бы 投函 する сделать,</p>	<p>ЯЩИК</p> <p>函 [хако] ящик; Чаше 箱 投函 [то:кан] ~суру бросать (письмо) в почтовый 函蓋 [кангай] коробка с крышкой 潜函病 [сэнкамбё:] кессонная болезнь 函数 [кансу:] мат. функция 函館 [хакодатэ] Хакодатэ (город на Хоккайдо) 青函トンネル [сэйкан тоннэру] тоннель Сэйкан</p> <p>++</p> <p>函 + + "Почтовый ящик" КАН 箱 3 "Ящик" СО: хако 投 3 "Бросать" ТО: нагэру 蓋 8 "Крышка" ГАЙ фута 潜 8 "Нырять" СЭН хисому; могуру 病 3 "Болезнь" БЁ: ямаи; яму 数 2 "Число" СУ:, СУ кадзу; кадзоэру 館 3 "Здание" КАН 青 1 "Голубой" СЭЙ аой</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>函 投函 函蓋 潜函病</p>	 <p>"Почтовый ящик" КАН / хако 8 штрихов ++</p>  <p>8 "Нырять" СЭН хисому; могуру</p>  <p>3 "Ящик" СО: хако</p>

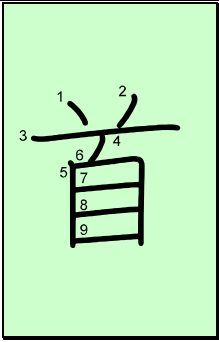
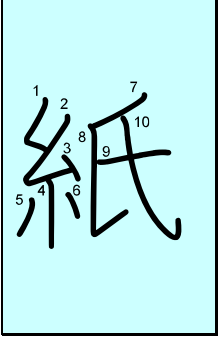
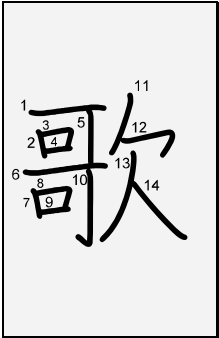
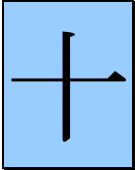
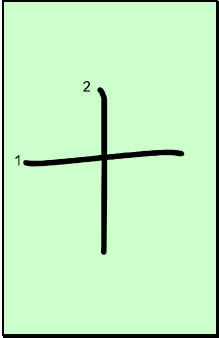

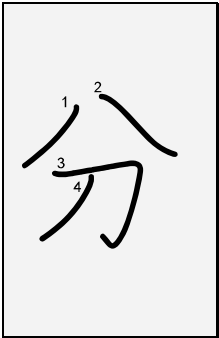
	<p>Прежде, чем В 函 однажды Сыграю..</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>函数 函館 青函トンネル</p>	 <p>8 "Крышка" ГАЙ фута</p>
 <p>1 хитоцу Один</p>	<p>ИТИ, ИЦУ хитоцу ひとつ/イチ</p> <ul style="list-style-type: none"> • Один карандаш • ИТИгр хитрец один раз мог ошибиться... в январе <p>В ИТИГАЦУ замерзаю, Но одну ХИТОРИ знаю, ИТИНЭН мы с ней знакомы, Она рядом с моим домом, Год ХИТОЦУ пролетел, ИТИ раз всего успел...</p> <p>В 一月 замерзаю, Но одну 一人 знаю, 一年 мы с ней знакомы, Она рядом с моим домом, Год 一ツ пролетел, 一 раз всего успел...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p><u>ОДИН</u></p> <p>一 [ити] один 一ツ [хитоцу] один 一月 [итигацу] январь 一年 [итинэн] [один] год 一人 [хитори] один [человек]</p> <p>++</p> <p>一 1 "Один" ИТИ, ИЦУ хитоцу 月 1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ цуки 年 1 "Год" НЭН тоси 人 1 "Человек" ДЗИН, НИН хито; хитобито</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>一 一ツ 一月 一年 一人</p>	 <p>"Один" ИТИ, ИЦУ / хитоцу 1 штрих 1 класс</p>  <p>1 "Год" НЭН ТОСИ</p>
 <p>1 коконоцу Девять</p>	<p>КУ, КЮ: коконоцу ここのつ/キュウ,ク</p> <ul style="list-style-type: none"> • Девятка уцепилась крючком за десятку, что та согнулась. • Я съел в КЮ:вете на завтрак девять КУр в КОКОНАХ... <p>Я в КУГАЦУ не купаюсь, КОКОНОЦУ раз покаюсь, Что не выучил КУКУ,</p>	<p><u>ДЕВЯТЬ</u></p> <p>九 [кю:] [ку] девять 九々 [куку] таблица умножения 九つ [коконоцу] девять 九月 [кугацу] сентябрь</p> <p>++</p>	 <p>"Девять" КУ, КЮ: / коконоцу </p>


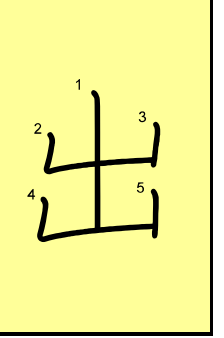
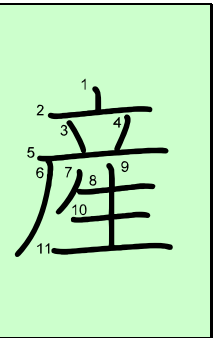
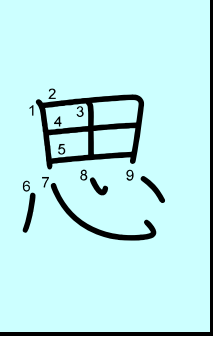
	<p>КЮ: раз ездил в КАБУКУ...</p> <p>Я в 九月 не купаюсь, 九つ раз покаюсь, Что не выучил 九々, 九 раз ездил в КАБУКУ...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>九 九々 九つ 九月</p>	<p>2 штриха 1 класс</p>  <p>1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ ЦУКИ</p>
 <p>ицуцу Пять</p>	<p>ГО ицуцу いっつ / ゴ</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Король</i> всеми пятью пальцами опирается на палку... • Пять ГОлубей ищут свою избранницу в мае... <p>ГОДЗЮ:ОН учить пытался, И в ГОГАЦУ упирался, Напрягал свои ГОКАН, Не помог мне и стакан, Приложился раз ИЦУЦУ, Даже пробовал НИНДЗЮЦУ, ГО раз в день стихи читал, ГОДЗЮ:ОН я доконал...</p> <p>五十音 учить пытался, И в五月 упирался, Напрягал свои 五官, Не помог мне и стакан, Приложился раз 五つ, Даже пробовал НИНДЗЮЦУ, 五раз в день стихи читал, 五十音 тогда познал...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>ПЯТЬ</p> <p>五 [го] пять 五つ [ицуцу] пять 五月 [гогацу] май 五官 [гокан] пять органов чувств 五十音 [годзю:он] годзюон (алфавит)</p> <p>++</p> <p>五 1 "Пять" ГО ицуцу 月 1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ ЦУКИ 官 4 "Чиновник" КАН 十 1 "Десять" ДЗЮ: ТО: 音 1 "Звук" ОН, ИН ОТО</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>五 五つ 五月 五官 五十音</p>	<p>"Пять" ГО / ицуцу 4 штриха 1 класс</p>   <p>4 "Чиновник" КАН</p>  <p>1 "Звук" ОН, ИН ОТО</p>

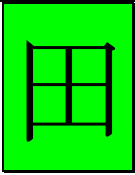
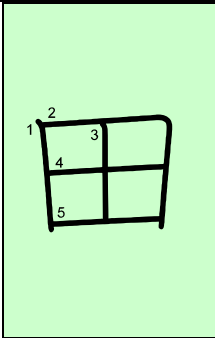
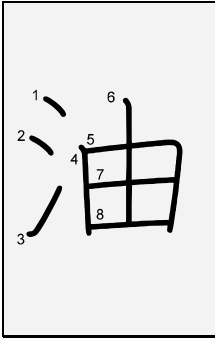
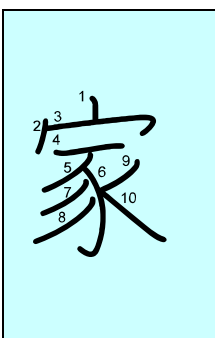
<div data-bbox="113 118 248 286" data-label="Image"> </div> <div data-bbox="108 288 248 360" data-label="Text"> <p>ёцу / ётцу Четыре</p> </div>	<div data-bbox="316 114 592 192" data-label="Text"> <p>СИ, ЁН ёцу / ётцу よっつ / ヨン, シ</p> </div> <div data-bbox="316 230 754 378" data-label="List-Group"> <ul style="list-style-type: none"> • Две ноги в квадрате, это уже будет четыре... • Четыре закреплЁНных ёлки на площади СИяют до <i>апреля</i>... </div> <div data-bbox="316 418 675 714" data-label="Text"> <p>СИГАЦУ наступило, И вновь СИХО:ХАППО: Уж солнышком накрыло, И стало нам тепло, ЁНКАЙ купаюсь на день, И ЁТЦУ пиво пью, ЁН раз к своей зазнобе Под вечер захожу...</p> </div> <div data-bbox="316 795 670 1113" data-label="Text"> <p>四月 наступило, И вновь 四方八方 Уж солнышком накрыло, И стало нам тепло, 四回 купаюсь на день, И 四つ пиво пью, 四 раз к своей зазнобе Под вечер захожу...</p> </div> <div data-bbox="316 1339 665 1406" data-label="Text"> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p> </div>	<div data-bbox="798 114 943 152" data-label="Section-Header"> <h3>ЧЕТЫРЕ</h3> </div> <div data-bbox="798 201 1177 443" data-label="Text"> <p>四 [си] [ён] четыре 四つ [ёцу] [ётцу] четыре 四回 [ёнкай] четыре раза 四月 [сигацу] апрель 四方八方 [сихо:хаппо:] все стороны</p> </div> <div data-bbox="798 483 855 539" data-label="Image"> </div> <div data-bbox="798 542 1233 945" data-label="Text"> <p>四 1 "Четыре" СИ ёцу / ётцу 回 2 "Вращаться" КАЙ мавару; мавасу 月 1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ цуки 方 2 "Сторона" ХО: ката 八 1 "Восемь" ХАТИ яцу / ятцу</p> </div> <div data-bbox="798 1025 1150 1104" data-label="Text"> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> </div> <div data-bbox="798 1146 932 1348" data-label="Text"> <p>四 四つ 四回 四月 四方八方</p> </div>	<div data-bbox="1262 118 1481 450" data-label="Image"> </div> <div data-bbox="1251 452 1497 548" data-label="Text"> <p>"Четыре" СИ / ёцу 5 штрихов 1 класс</p> </div> <div data-bbox="1257 580 1489 911" data-label="Image"> </div> <div data-bbox="1251 913 1497 1012" data-label="Text"> <p>2 "Вращаться" КАЙ мавару; мавасу</p> </div> <div data-bbox="1257 1043 1489 1375" data-label="Image"> </div> <div data-bbox="1251 1377 1474 1456" data-label="Text"> <p>2 "Сторона" ХО: ката</p> </div>
<div data-bbox="113 1491 248 1659" data-label="Image"> </div> <div data-bbox="108 1691 229 1756" data-label="Text"> <p>ко Ребёнок</p> </div>	<div data-bbox="316 1491 491 1565" data-label="Text"> <p>СИ, СУ ко こ / シ, ス</p> </div> <div data-bbox="316 1606 734 1787" data-label="List-Group"> <ul style="list-style-type: none"> • Ребенок весело размахивает рученками... • СИделка покормит ребенка СУпом, потом уложит в КОлыбель.. </div> <div data-bbox="316 1863 705 2083" data-label="Text"> <p>Нанял я вчера КОМОРИ, Своему МУСУКО Ване, Мы втроем рванем на море, Ловить ДЭНСИ в океане, На ИСУ на пляже сядем, Еще ДЭСИ заведем,</p> </div>	<div data-bbox="798 1491 962 1527" data-label="Section-Header"> <h3>РЕБЕНОК</h3> </div> <div data-bbox="798 1574 1197 1937" data-label="Text"> <p>子 [ко] ребёнок; детёныш 息子 [мусуко] сын 子供 [кодомо] ребёнок; дети 子猫 [конэко] котёнок 子守 [комори] нянька 椅子 [ису] стул 電子 [дэнси] электрон 弟子 [дэси] ученик; последователь</p> </div> <div data-bbox="798 1980 855 2036" data-label="Image"> </div> <div data-bbox="798 2038 1197 2080" data-label="Text"> <p>子 1 "Ребёнок" СИ, СУ</p> </div>	<div data-bbox="1262 1491 1481 1823" data-label="Image"> </div> <div data-bbox="1251 1825 1505 1921" data-label="Text"> <p>"Ребёнок" СИ, СУ / ко 3 штриха 1 класс</p> </div>



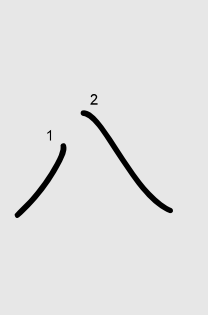


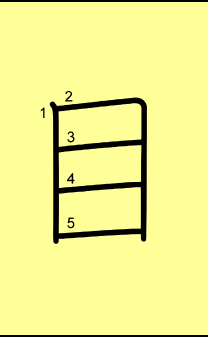
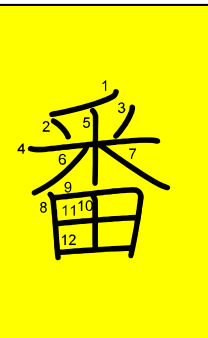
	<p>КОДОМО других привадим, Вот и будет детский дом..</p> <p>Нанял я вчера 子守, Своему 息子 Ване, Мы втроем рванем на море, Ловить 電子 в океане, На 椅子 на пляже сядем, Еще 弟子 заведем, 子供 других привадим, Вот и будет детский дом..</p> <div data-bbox="320 674 539 1010" style="text-align: center;"> </div> <p>2 "Электричество" ДЭН</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>КО 息 3 "Дыхание" СОКУ ИКИ 供 6 "Предоставлять" КЁ:, КУ томо; сонаэру 猫 8 "Кошка" БЁ: нэко 守 3 "Охранять" СЮ мамору; о-мамори 椅 9 "Стул" И 電 2 "Электричество" ДЭН 弟 2 "Младший брат" ТЭЙ ото:то / отото</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>子 息子 子供 子猫 子守 椅子 電子 弟子</p>	<div data-bbox="1262 114 1481 450" style="text-align: center;"> </div> <p>3 "Дыхание" СОКУ ИКИ</p> <div data-bbox="1262 551 1481 887" style="text-align: center;"> </div> <p>8 "Кошка" БЁ: нэко</p> <div data-bbox="1262 1003 1481 1339" style="text-align: center;"> </div> <p>9 "Стул" И</p>
<div data-bbox="113 1413 248 1581" style="text-align: center;"> </div> <p>1 нанацу Семь</p>	<p>СИТИ нанацу нанацу / シチ</p> <ul style="list-style-type: none"> • Семерка в перевертку..., или уродливая десятка. • Семь наших нанацев захватили город СИТИ <p>СИТИ раз хотел отмерять, НАНАЦУ друзей обнять, В СИТИГАЦУ всю неделю Подниматься ровно в пять, НАНАЙРО ловить губами, Жаворонка трель поймать, Поклониться в пояс маме, Спаси Бог семь раз сказать...</p>	<p>СЕМЬ</p> <p>七 [сита] семь 七つ [нанацу] семь 七月 [ситигацу] июль 七色 [нанайро] семь цветов радуги</p> <div data-bbox="802 1738 858 1794" style="text-align: center;"> </div> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>七 七つ 七月</p>	<div data-bbox="1262 1413 1481 1749" style="text-align: center;"> </div> <p>"Семь" СИТИ / нанацу 2 штриха 1 класс</p>


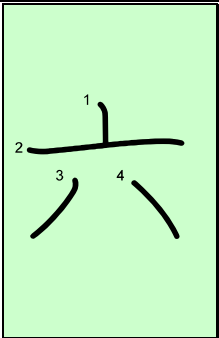
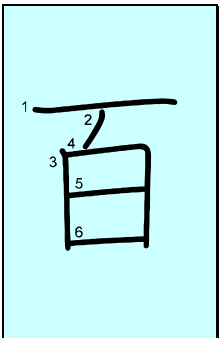

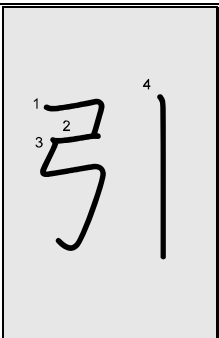
	<p>七 раз хотел отмерять, 七つ друзей обнять, В 七月 всю неделю Подниматься ровно в пять, 七色 ловить губами, Жаворонка трель поймать, Поклониться в пояс маме, Спаси Бог семь раз сказать...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>七色</p>	 <p>1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ ЦУКИ</p>
 <p>тэ Рука</p>	<p>СЮ тэ て/シュ</p> <p>• Рука на которой шесть пальцев...</p> <p>• От руки на стенке тень, КАСЮ целится в мишень, Он забросил КАРАТЭ, Коль СЮГЭЙ на высоте. УНТЕНСЮ - его шофер, А АЙТЭ полезный вор...</p> <p>• От руки на стенке тень, 歌手 целится в мишень, Он забросил 空手, Коль 手芸 на высоте. 運転手 - его шофер, А 相手 полезный вор...</p> <p>Получил вчера ТЭГАМИ, Мол пора поехать к маме, Хоть я вправду УНТЕНСЮ, Но СЮГЭЙ теперь люблю, А еще КАСЮ мечтаю, КАРАТЭ весь день листаю, Мой АЙТЭ - сосед по даче, АКУСЮ его к раздаче, ТЭКУБИ, как у быка, Но мы с ним друзья пока, Я ТЭДЗУКАРА согласен, Не писать про АЙТЭ басен...</p> <p>Получил вчера 手紙, Мол пора поехать к маме, Хоть я вправду 運転手,</p>	<p>РУКА</p> <p>手 [тэ] рука, кисть; 手ずから [тэдзукара] собств. руками; лично 握手 [акусю] рукопожатие 手首 [тэкуби] запястье 歌手 [касю] певец; 空手 [каратэ] пустые руки; 手芸 [сюгэй] кустарный промысел 相手 [айтэ] партнёр; собеседник; оппонент 手紙 [тэгами] письмо 運転手 [унтенсю] шофер</p> <p>++</p> <p>手 1 "Рука" СЮ тэ 握 8 "Держать" АКУ нигиру 首 2 "Шея" СЮ куби 歌 2 "Песня" КА ута; утау 空 1 "Пустота" КУ: сора; кара-но; аку; мунасий 芸 4 "Искусство" ГЭЙ 相 3 "Взаимный" СО:; СЁ: 紙 2 "Бумага" СИ ками</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>手 手ずから 握手 手首</p>	 <p>"Рука" СЮ / тэ 4 штриха 1 класс</p>  <p>4 "Искусство" ГЭЙ</p>  <p>8 "Держать" АКУ нигиру</p>

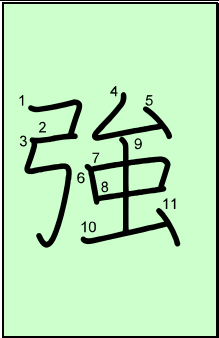
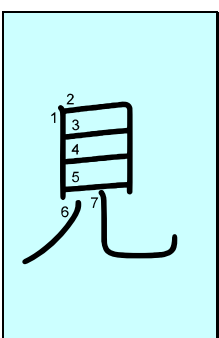

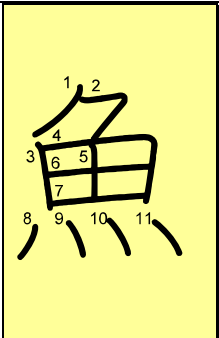
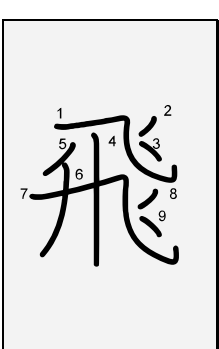
	<p>Но 手芸 теперь люблю, А еще 歌手 мечтаю, 空手 весь день листаю, Мой 相手 - сосед по даче, 握手 его к раздаче, 手首, как у быка, Но мы с ним друзья пока, Я 手ずから согласен, Не писать про 相手 басен...</p>	<p>歌手 空手 手芸 相手 手紙 運転手</p>	
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	 <p>2 "Бумага" СИ ками</p>	<p>2 "Шея" СЮ куби</p>  <p>2 "Песня" КА ута; утау</p>
 <p>TO: Десять</p>	<p>ДЗЮ: ТО: とう / ジュウ</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Две скрещенные руки</i> по пять пальцев означают <i>десять</i>... • <i>Десять</i> школьников учат ДЗЮ-ТО: 	<p>ДЕСЯТЬ</p> <p>十 [дзю:] десять 十 [то:] десять 十月 [дзю:гацу] октябрь 十分 [дзю:бун] ~НИ достаточно 十回 [дзюккай] десять раз</p>	
	<p>В ДЗЮ:ГАЦУ стало хмуро, И печь топить пора, ДЗЮККАЙ надену шкуру, И шапку из бобра, ДЗЮ:БУН НИ только надо, Дровишек запасти, Чтоб ТО: раз в лес не бегать, И пузом не трясти...</p>	 <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	<p>"Десять" ДЗЮ: / ТО: 2 штриха 1 класс</p> 
	<p>В 十月 стало хмуро, И печь топить пора, 十回 надену шкуру, И шапку из бобра, 十分 НИ только надо, Дровишек запасти, Чтоб 十 раз в лес не бегать, И пузом не трясти...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>十 十 十月 十分 十回</p>	

	<p>СЮЦУ дэру; дасу 出る, 出す / シュツ</p> <ul style="list-style-type: none"> • Одна гора выходит из другой горы • Весь обшак я обдэру, Выходя на волю, Омоидасу напрягу, СЮЦУДЗЁ: 出場 в гастроли... 	<p>ВЫХОДИТЬ</p>	
<p>дэру дасу Выходить</p>	<p>• Одна гора выходит из другой горы • Весь обшак я обдэру, Выходя на волю, Омоидасу напрягу, СЮЦУДЗЁ: 出場 в гастроли...</p>	<p>出る [дэру] выходить; появляться 出 [дэ] выход; появление; урожай 出す [дасу] выставлять; высовывать 出発 [сюппацу] отправление, отъезд 出口 [дэгути] выход 出場 [сюцудзё:] выход; 出産 [сюссан] роды; рождение; 思い出す [омоидасу] вспоминать 大学出 [дайгакудэ] выпускник университета 出来る [дэкиру] мочь, быть в состоянии</p>	<p>"Выходить" СЮЦУ / дэру, дасу 5 штрихов 1 класс</p>
	<p>Вот один я ДЭРУ на дорогу, Ночь темна, луна мне ДАСУ свой язык, Хоть СЮППАЦУ вызвало изжогу, СЮЦУДЗЁ: совсем уж не болит. Только ветер СЮССАН примет нежно, И ДАЙГАКУДЭ возьмет билет, Так и ждем мы милость безнадежно, Хоть ДЭКИРУ сразу дать ответ....</p>	<p>大学出 [дайгакудэ] выпускник университета 出来る [дэкиру] мочь, быть в состоянии</p>	 <p>2 "Место" ДЗЁ:</p>
	<p>Вот один я 出る на дорогу, Ночь темна, луна мне 出す свой язык, Хоть 出発 вызвало изжогу, 出場 совсем уж не болит. Только ветер 出産 примет нежно, И 大学出 возьмет билет, Так и ждем мы милость безнадежно, Хоть 出来る сразу дать ответ....</p>	<p>出 1 "Выходить" СЮЦУ дэру; дасу 口 1 "Рот" КО;, КУ кути 場 2 "Место" ДЗЁ: 産 4 "Рождать" САН уму; умарэру 思 2 "Думать" СИ омоу; ОМОИ 大 1 "Большой" ДАЙ, ТАЙ о:кий; о:кина 学 1 "Учиться" ГАКУ манабу 来 2 "Приходить" РАЙ куру</p>	 <p>4 "Рождать" САН уму; умарэру</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>出る 出 出す 出発 出口 出場 出産 思い出す</p>	 <p>2 "Думать" СИ ОМОУ; ОМОИ</p>

		大学出 出来る	
 <p>Рисовое поле</p>	<p>ДЭН та た / デン</p> <ul style="list-style-type: none"> • Поле разделено на квадратные участки • Тарелка за обедом в поле в полДЕНь разбилась на мелкие кусочки... <p>На рассвете ТА в росе, Ты стоишь во всей красе, Рядом ДЭНКА покосилась, Хоть и ЮДЭН объявилась. Только СУЙДЭН нас спасает, Да ТАНДЭН горя не знает, Вот и тянет воз ЯМАДА, Засыпая под оградой...</p> <p>На рассвете 田 в росе, Ты стоишь во всей красе, Рядом 田家 покосилась, Хоть и 油田 объявилась. Только 水田 нас спасает, Да 炭田 горя не знает, Вот и тянет воз 山田, Засыпая под оградой...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>РИСОВОЕ ПОЛЕ</p> <p>田 [та] рисовое поле 油田 [юдэн] нефтяное месторождение 水田 [суйдэн] заливное поле 田家 [дэнка] деревенский дом 炭田 [тандэн] каменноугольный бассейн 山田 [ямада] фамилия 竹田 [такэда] фамилия 中田 [наката] фамилия</p> <p>++</p> <p>田 1 "Рисовое поле" ДЭН та 油 3 "Масло" Ю абура 水 1 "Вода" СУЙ мидзу 家 2 "Дом" КА; КЭ иэ; ути 炭 3 "Уголь" ТАН суми 山 1 "Гора" САН яма 竹 1 "Бамбук" ТИКУ такэ 中 1 "Середина" ТЮ;, ДЗЮ: нака; наканака</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>田 油田 水田 田家 炭田 山田 竹田 中田</p>	 <p>"Рисовое поле" ДЭН / та 5 штрихов 1 класс</p>  <p>3 "Масло" Ю абура</p>  <p>2 "Дом" КА; КЭ иэ; ути</p>

 <p>ятцу Восемь</p>	<p>ХАТИ яцу / ятцу やっつ/ハチ</p> <ul style="list-style-type: none"> Халат у чукчи стоит восемь рублей... Восемь ХАлатов отдали ТИтанам за яйца... в августе <p>Вот и лето пролетело, ХАТИГАЦУ наступил, ХАТИ раз ходил на дело, ЯТЦУ раз цветы дарил, Наконец она призналась, Что не ценит ни на грош, Ну а мне ценить осталось, Что ХАТТЁ: свой не пропьешь...</p> <p>Вот и лето пролетело, 八月 наступил, 八 раз ходил на дело, 八つ раз цветы дарил, Наконец она призналась, Что не ценит ни на грош, Ну а мне ценить осталось, Что 八丁 свой не пропьешь...</p> <p>* * * Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>ВОСЕМЬ</p> <p>八 [хати] восемь 八つ [яцу] [ятцу] восемь お八 [о-яцу] <i>разг.</i> полдник 八月 [хатигацу] август 八丁 [хаттё] умение, мастерство</p>  <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>八 八つ お八 八月 八丁</p>	 <p>"Восемь" ХАТИ / яцу 2 штриха 1 класс</p>
 <p>мэ Глаз</p>	<p>МОКУ мэ め/モク</p> <ul style="list-style-type: none"> Круглый глаз превратился в вертикальный глаз.. Тренируем меткий глаз, КАМОКУ вошло в приказ, Если следовать МОКУ, То не будет МО:МОКУ <p>• Тренируем меткий глаз, 科目 вошло в приказ, Если следовать 目, То не будет 盲目</p> <p>Вернуться в начало --> Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>ГЛАЗА</p> <p>目 [мэ] глаза; глаз 番い目 [цугаймэ] сустав; шарнир 科目 [камоку] учебный курс 目 [моку] пункт, параграф 盲目 [мо:моку] слепота</p>  <p>目 1 "Глаз" МОКУ мэ 番 2 "Черёд" БАН цугай 科 2 "Отделение" КА 盲 8 "Слепой" МО: мэкура</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>目 番い目</p>	 <p>"Глаз" МОКУ / мэ 5 штрихов 1 класс</p>  <p>2 "Черёд" БАН цугай</p>

		科目 目 盲目	
 <p>1</p> <p>мутцу Шесть</p>	<p>РОКУ, РИКУ муцу / мутцу むつつ / ロク</p> <ul style="list-style-type: none"> • Халат придавили крышкой и он стал стоить <i>шесть</i> рублей .. • <i>Шесть</i> дней муцался, читал мудрёную стРОКУ 	<p>ШЕСТЬ</p> <p>六 [року] шесть 六つ [муцу] [мутцу] <i>т о ж е</i> 六日 [муйка] шесть дней 六百 [ропьяку] шестьсот 六月 [рокугацу] июнь</p>	 <p>"Шесть" РОКУ, РИКУ / муцу 4 штриха 1 класс</p> 
	<p>В РОКУГАЦУ – красота, На рыбалку нам пора, РОПЯКУ ершей поймать, МУЙКА тихо загорать, МУТЦУ раз идти купаться, РОКУ раз в любви признаться, А под вечер на заказ, МУТЦУ раз ловить отказ...</p>	<p>++</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	
	<p>В 六月 – красота, На рыбалку нам пора, 六百 ершей поймать, 六日 тихо загорать, 六つ раз идти купаться, 六 раз в любви признаться, А под вечер на заказ, 六つ раз ловить отказ...</p>	<p>六 六つ 六日 六百 六月</p>	
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>		
 <p>2</p> <p>хику Тянуть</p>	<p>ИН хику イン / ひく</p> <ul style="list-style-type: none"> • На лук естественно <i>натянута</i> тетива... • Мы <i>притащили</i> в ИНститут большой хи мический куб 	<p>ТЯНУТЬ</p> <p>引く [хику] тянуть, тащить 引ける [хикэру] закрываться 引け [хикэ] окончание работы 強引 [го:ин] ~на принуд-ый 引力 [инрёку] гравитация 引火 [инка] загорание 引見 [инкэн] аудиенция 字引 [дзибики] словарь</p>	 <p>"Тянуть" ИН / хику 4 штриха 2 класс</p>
	<p>Стих я за уши ХИКУ, И ХИКЭРУ на боку, После ХИКЭ на диван ИНРЁКУ как барабан. Ну а если ИНКА будет, То ИНКЭН тотчас придёт, Все ДЗИБИКИ перечтёт, И ГО:ИН НА припасет...</p>	<p>++</p>	
		<p>引 2 "Тянуть" ИН хику 強 2 "Сильный" КЁ:, ГО: цуйёй 力 1 "Сила" РЁКУ, РИКИ</p>	

	<p>* * *</p> <p>Стих я за уши 引く, 引ける на боку, После 引け на диван 引力 как барабан. Ну а если 引火 будет, То 引火 тотчас придёт, Все 字引 перечтёт, И 強引な припасет...</p> <p>* * *</p> <p>Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>тикара; рикиму 火 1 "Огонь" КА хи 見 1 "Видеть" КЭН миру; миэру; мисэру 字 1 "Иероглиф" ДЗИ адза</p>	
		<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	<p>2 "Сильный" КЁ; ГО: цуйёй</p>
		<p>引く 引ける 引け 強引 引力 引火 引見 字引</p>	
			<p>1 "Видеть" КЭН миру; миэру; мисэру</p>
 <p>2 сакана Рыба</p>	<p>ГЁ сакана ギョ / さかな</p> <ul style="list-style-type: none"> • (крючек + поле + рыбки = рыба) • Поле затопило водой и туда зашло много рыбы, можно ловить крючком... • Рыбу ловим сачком в ГЁрметичном стакане... 	<p>РЫБА</p> <p>魚 [сакана] [уо] рыба 魚介 [гёкай] рыбы, ракообразные и моллюски 金魚 [кингё] золотая рыбка 人魚 [нингё] русалка; сирена 飛魚 [тобиуо] <i>ихт.</i> летучая рыба 魚市場 [уоитиба] рыбный базар</p>	
	<p>На рынок за САКАНОЙ Пошел один бугай, КИНГЁ нашел в кармане Ему ты не мешай, Затем НИНГЁ он встретил, Признался ей в любви, А ТОБИУО ответил: Иди ГЁКАЙ лови...</p>	<p>++</p>	<p>"Рыба" ГЁ / сакана 11 штрихов 2 класс</p>
	<p>* * *</p> <p>На рынок за 魚 Пошел один бугай, 金魚 нашел в кармане Ему ты не мешай, Затем 人魚 он встретил, Признался ей в любви,</p>	<p>魚 2 "Рыба" ГЁ сакана 介 8 "Посредничать" КАЙ 金 1 "Золото" КИН, КОН о-канэ 人 1 "Человек" ДЗИН, НИН хито; хитобито 飛 4 "Летать" ХИ тобу 市 2 "Город" СИ ити 場 2 "Место" ДЗЁ:</p>	
		<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	<p>4 "Летать" ХИ тобу</p>

	<p>А 飛魚 ответил: Иди 魚介 лови...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>魚 魚介 金魚 人魚 飛魚 魚市場</p>	 <p>1 "Золото" КИН, КОН о- канэ</p>
 <p>ками Бумага</p>	<p>СИ ками シ/かみ</p> <ul style="list-style-type: none"> Из шелковых нитей ковшем разливаем смесь для бумаги Бумага на камине Лежит посередине Синеет помаленьку Жалко было деревеньку... <p>Получил вчера ТЭГАМИ В нем рецепт на ОРИГАМИ, ОРИГАМИ не съедобно, Его лишь смотреть удобно, Или можно продавать, СИХЭЙ скромно получать, Заполнять Ё:СИ на почте, И сидеть, как мышь на кочке...</p> <p>Получил вчера 手紙 В нем рецепт на 折紙, 折紙 не съедобно, Его лишь смотреть удобно, Или можно продавать, 紙幣 скромно получать, Заполнять 用紙 на почте, И сидеть, как мышь на кочке...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>БУМАГА</p> <p>紙 [ками] бумага 紙幣 [сихэй] бумажные деньги, банкноты 用紙 [ё:си] бланк, форма 折紙 [оригами] оригами 手紙 [тэгами] письмо</p> <p>++</p> <p>紙 2 "Бумага" СИ ками 幣 8 "Валюта" ХЭЙ 用 2 "Употреблять" Ё: мотиору 折 4 "Сгибать" СЭЦУ ору 手 1 "Рука" СЮ ТЭ</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>紙 紙幣 用紙 折紙 手紙</p>	 <p>"Бумага" СИ / ками 10 штрихов 2 класс</p>  <p>8 "Валюта" ХЭЙ</p>  <p>4 "Сгибать" СЭЦУ ору</p>



2

каку
Писать

СЁ каку
シヨ/ かく

- *Кисть в руке и день* указывают на то, что за день было что-то **написано**
- СЁгдня **каждый кулик** любит **писать** о своем болоте...

Утро наступило, в школу мне пора,
КЁ:КАСЕ листаю, в голове – мура,
Я бы все **СЁСЭКИ** в печку покидал,
А библиотеки все с землей сравнивал,
Вот **СЁТЭН** попался, был я удивлен,
У меня в портфеле **БУНСЁ** ровно миллион,
Все **СЁДЗЁ:** и **МОНДЗЁ** на флешку затолкал,
Вместо ручки – клавишу с компом применял.
И в **СЁРУЙ** конечно **СЁДО:** позабыл,
А **СЁТАЙ** в планшете в браузер забил,
Все **СЁКИ** сегодня в **КАКУ** ни бум-бум,
А **ОБОЭГАКИ** лепят наобум,
КАКИТОРИ в школе – это лишь игра,
А **ДЗИСЁ** и **БУНСЁ** все равно – мура...

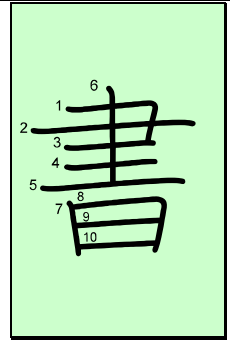
Утро наступило, в школу мне пора,
教科書 листаю, в голове – мура,
Я бы все **書籍** в печку покидал,
А библиотеки превратил в спортзал,
Вот **書店** попался, был я удивлен,
У меня в портфеле **文書** миллион,
Все **書状** и **文書** на флешку затолкал,
Вместо ручки – клавишу с компом применял.
И в **書類** конечно **書道** позабыл,

ПИСАТЬ

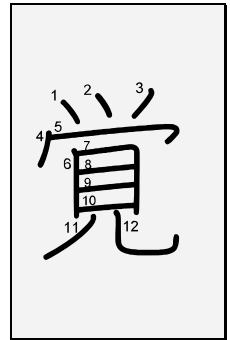
書く [каку] 1) писать; 2) чертить; рисовать
書記 [сёки] секретарь; писарь
覚え書き [обоэгаки] заметка, запись
書取 [какитори] диктант, диктовка
書道 [сёдо:] каллиграфия
書体 [сётай] стиль каллиграфии
書状 [сёдзё:] письмо; деловая переписка
書類 [сёруй] документы, бумаги
文書 [бунсё; мондзё] документы; бумаги
書籍 [сёсэки] книги, литература
書店 [сётэн] книжный магазин, книжная лавка
辞書 [дзисё] словарь
図書館 [тосёкан] библиотека
教科書 [кё:касё] учебник



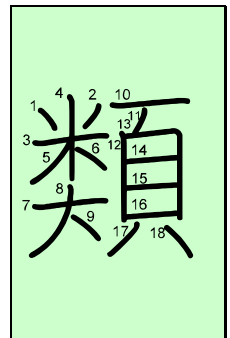
書 2 "Писать" СЁ каку
記 2 "Записывать" КИ
сирусу
覚 4 "Ощущение" КАКУ
самэру; самасу; обоэру
取 3 "Брать" СЮ тору
道 2 "Дорога" ДО: мити
体 2 "Тело" ТАЙ; ТЭЙ
карада
状 5 "Форма" ДЗЁ:
類 4 "Сорт" РУЙ тагуи;
тагуэру
文 1 "Литература" БУН,
МОН
籍 8 "Приписка" СЭКИ
店 2 "Магазин" ТЭН мисэ
辞 4 "Отставка" ДЗИ
函 2 "Чертёж" ДЗУ; ТО
хакару
館 3 "Здание" КАН
教 2 "Учить" КЁ: осиеру



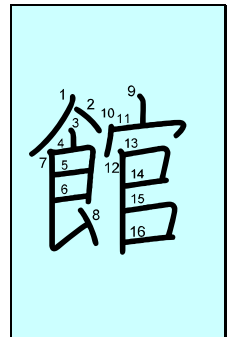
"Писать" | СЁ /
каку | 10 штрихов |
2 класс




4 "Ощущение"
КАКУ самэру;
самасу; обоэру

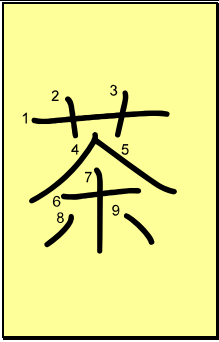
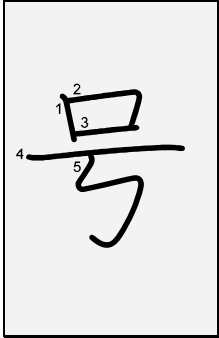
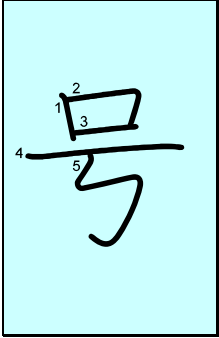
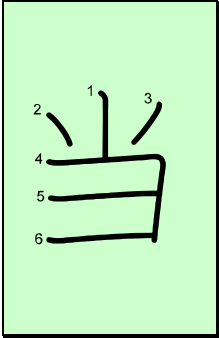

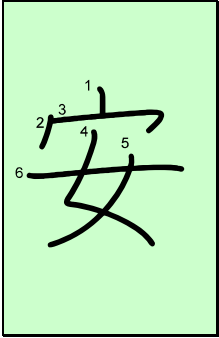


4 "Сорт" РУЙ
тагуи; тагуэру



3 "Здание"
КАН

	<p>А 書体 в планшете в браузер забил, Все 書記 сегодня в 書く ни бум-бум, А 覚え書き лепят наобум, 書取 в школе – это лишь игра, А 辞書 и 文書 все равно – мура...</p>	<p>科 2 "Отделение" КА</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>書く 書記 覚え書き 書取 書道 書体 書状 書類 文書 書籍 書店 辞書 図書館 教科書</p>	<p>2 "Учить" КЁ: осиэру</p>  <p>8 "Приписка" СЭКИ</p>
 <p>цугаи</p> <p>Черёд Число Номер Сторож Пара Сустав</p>	<p>БАН цугаи バン / つがい</p> <p>(рисовое поле + рис + нож = число, номер)</p> <ul style="list-style-type: none"> номер, число, пара, сустав, охрана На поле после того, как ножом срезали все колосья, хотелось бы знать число рисовых зерен <p>Однажды, как-то в БАНе, Совсем не при цунами, Гаишник при панаме, Искал номер на БАНане...</p> <p>На ТО:БАН я записался, БАННИН если заболел, БАНТЯ взял с собой побольше, ЦУГАЙМЭ лечить хотел, Только БАН мне не достался, ЦУГАИ не стал скрипеть, ЦУГАЭРУ с ней на пару, В наш БАНГО: пошли храпеть, ИТИБАН веселый случай НИБАММЭ НО уже был, Наш БАНТИ мы позабыли, А БАННИН его пропил...</p>	<p>ОЧЕРЕДЬ, КАРАУЛ, ПАРА</p> <p>番 [бан] 1) очередь, черёд; 2) дежурство; 3) охрана; караул; сторож; 4) ~о суру сторожить</p> <p>番い [цугаи] 1) пара (<i>самец и самка</i>); 2) сустав; шарнир (от "цугаймэ")</p> <p>番う [цугау] спариваться, случаться</p> <p>番える [цугаэру] 1) соединять (<i>одно с другим</i>); 2) класть (<i>стрелу на тетиву</i>); 3) обмениваться (<i>обещаниями</i>)</p> <p>番号 [банго:] номер</p> <p>一番 [итибан] 1) <i>перед прил.</i> самый...; 2) первый [номер]</p> <p>二番目 [нибаммэ] ~[но] второй [по порядку]</p> <p>番地 [банти] номер дома</p> <p>当番 [то:бан] дежурство</p> <p>番人 [баннин] сторож, охранник</p> <p>番茶 [бантя] чай низшего сорта (<i>зелёный</i>)</p> <p>番い目 [цугаймэ] сустав;</p>	 <p>"Черёд" БАН / цугаи 12 штрихов 2 класс</p>  <p>2 "Земля" ТИ, ДЗИ</p>

	<p>На 当番 я записался, 番人 если заболел, 番茶 взял с собой побольше, 番い目 лечить хотел, Только 番 мне не достался, 番い не стал скрипеть, 番える с ней на пару, В наш 番号 пошли храпеть, 一番 веселый случай 二番目の уже был, Наш 番地 мы позабыли, А 番人 его пропил...</p>	<p>шарнир</p> <p>++</p> <p>番 2 "Черёд" БАН цугаи 号 3 "Номер" ГО: — 1 "Один" ИТИ, ИЦУ ХИТОЦУ 二 1 "Два" НИ футацу 目 1 "Глаз" МОКУ мэ 地 2 "Земля" ТИ, ДЗИ 当 2 "Данный" ТО: атару; атэру 人 1 "Человек" ДЗИН, НИН ХИТО; ХИТОБИТО 茶 2 "Чай" ТЯ, СА</p>	 <p>2 "Чай" ТЯ, СА</p>
	 <p>3 "Номер" ГО:</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	 <p>3 "Номер" ГО:</p>
		<p>番 番い 番う 番える 番号 一番 二番目 番地 当番 番人 番茶 番い目</p>	 <p>2 "Данный" ТО: атару; атэру</p>
 <p>ясуй Дешёвый</p>	<p>АН ясуй</p> <p>やすい ясуй/アン АН</p> <p>Женщина под крышей чувствует себя спокойной</p> <p>Дешевый якорь суй в мешок И спокойно садись на АНтей дружок</p> <p>安心 [ансин] душевное спокойствие 安定 [антэй] равновесие</p>	<p>СПОКОЙНЫЙ, ДЕШЕВЫЙ</p> <p>安い [ясуй] 1) дешёвый, недорогой; Реже 安い; 2) спокойный; Ср. 易い 安っぽい [ясуппой] дешёвый, безвкусный 安らか [ясурака] ~на спокойный, мирный 安らぎ [ясураги] душевное спокойствие 安んじる [ясундзиру] быть спокойным 安まる [ясумару]</p>	 <p>"Дешёвый" АН / ясуй 6 штрихов 3 класс</p>

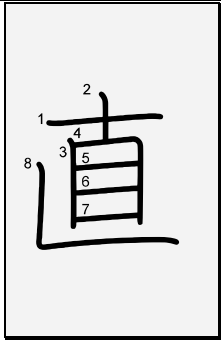
Да, пора мне **ЯСУРАУ**,
ЯСУМАРУ в тишине,
ЯСУЯСУ ТО по утру,
Прокатиться на коне.
Снять **ЯСУЙ** на море номер,
ЯСУРАГИ получать,
ЯСУНДЗИРУ, как корова,
И при **АНКА** поскучать.
АНТЁКУ НА вышло боком,
ЯСУНЭ услуг таких,
АНРАКУ на огороде,
И напитков никаких,
ЭНЬЯСУ во всем причина,
ЯСУУРИ на двоих,
Хоть **АНСИН** я и мужчина,
Но **АНТЭЙ** мой быстро стих.
Стал я **ФАУН НА** на море,
ХОАН стал за мной следить,
За **АНДЗЭН** уж помолчу я,
АМПИ тоже стал лечить.
Не гонись ты за **АНЬИ НА**,
Не гонись ты за **АНДЗАН**,
И не будь таким наивным,
Раскошеливай карман...

Да, пора мне **安らう**,
安まる в тишине,
安々 ТО со шмарой,
Покататься на коне.
Снять **安い** на море номер,
安らぎ получать,
安んじる, как корова,
И при **安価** поскучать.
安直な вышло боком,
安値 услуг таких,
安楽 на огороде,
И напитков никаких,
円安 во всем причина,
安売り на двоих,
Хоть **安心** я и мужчина,
Но **安定** мой быстро стих.
Стал я **不安な** на море,
保安 стал за мной следить,
За **安全** уж помолчу я,
安否 тоже стал лечить.
Не гонись ты за **安易な**,
Не гонись ты за **安産**,
И не будь таким наивным,
Раскошеливай карман...

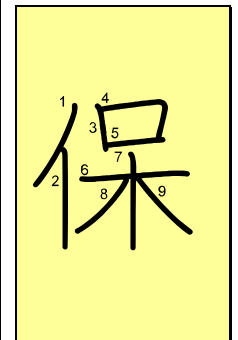
успокаиваться; Чаще 休まる
安らう [ясурау] отдыхать;
Чаще 休らう
安びか [ясупика] дешёвка,
безвкусица
安々 [ясуясу] ~то легко, без
усилий
安んぞ [идзукундзо] *кн.* как
[же], отчего [же]; Иначе 焉ん
ぞ
安直 [антёку] ~на дешёвый
安価 [анка] низкая цена,
дешевизна
安値 [ясунэ] низкая цена
安売り [ясуури] дешёвая
распродажа
円安 [эньясу] низкий курс
иены; падение курса иены
安心 [ансин] душевное
спокойствие
安定 [антэй] равновесие;
устойчивость
不安 [фуан] 1) беспокойство,
тревога ; 2) ~на неуверенный,
непрочный
保安 [хоан] охрана
общественного порядка
安全 [андзэн] безопасность,
сохранность
安否 [ампи] положение,
самочувствие
安保条約 [ампо-дзё:яку]
договор о безопасности
安易 [аньи] ~на лёгкий,
простой
安楽 [анраку] удобство,
комфорт
安産 [андзан] лёгкие роды



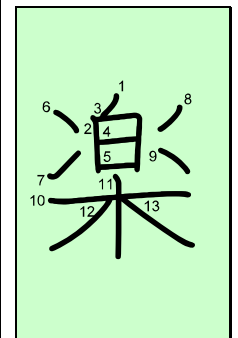
安 3 "Дешёвый" **АН** ясуй
直 2 "Прямой" **ТЁКУ**,
ДЗИКИ наосу; наору; сугу
価 5 "Цена" **КА** атай
値 6 "Величина" **ТИ** атай;
ン
売 2 "Продавать" **БАЙ** уру
円 1 "Иена" **ЭН**



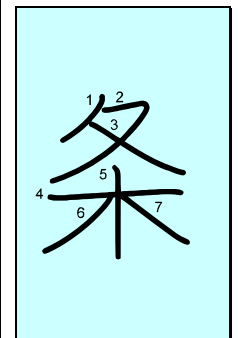
2 "Прямой"
ТЁКУ, **ДЗИКИ**
наосу; **наору**;
сугу



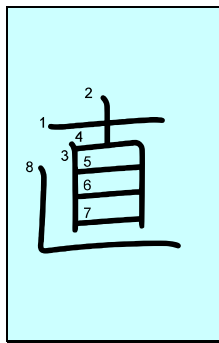
5 "Сохранять"
ХО **тамоцу**



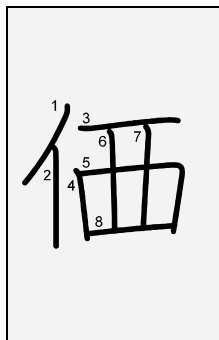
2
"Удовольствие",
"Музыка" **РАКУ**;
ГАКУ **таносий**



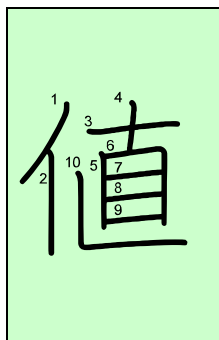
5 "Статья"
ДЗЁ:



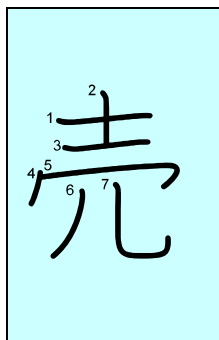
2 "Прямой" **ТЁКУ**, **ДЗИКИ**
наосу; наору; сугу



5 "Цена" **КА** атаи



6 "Величина" **ТИ** атаи; нэ

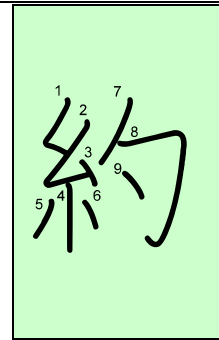


2 "Продавать" **БАЙ** уру

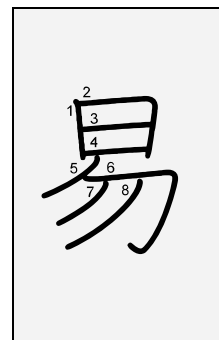
心 2 "Сердце" **СИН**
こころ
定 3 "Определять" **ТЭЙ**,
ДЗЁ: садамэру
不 4 "Не" **ФУ**, **БУ**
保 5 "Сохраниать" **ХО**
тамоцу
全 3 "Полностью" **ДЗЭН**
субэтэ; маттаку
否 6 "Или нет" **ХИ**
条 5 "Статья" **ДЗЁ**:
約 4 "Приблизительно"
ЯКУ цудзумэру
易 5 "Лёгкий", "Обмен"
ЭКИ; **И** ясасий
楽 2 "Удовольствие",
"Музыка" **РАКУ**; **ГАКУ**
таносий
産 4 "Рождать" **САН** уму;
умарэру
母 2 "Мать" **БО** хаха;
ока:сан
尼 9 "Монахиня" **НИ** ама
重 8 "Под-" **А**
硫 9 "Сера" **РЮ**:

Мини тест.
Прочитайте и переведите:

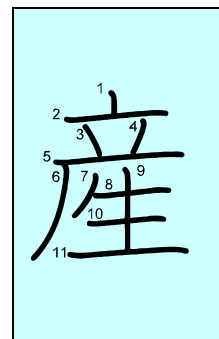
安い
安っぽい
安らか
安らぎ
安んじる
安まる
安らう
安ぴか
安々 **~то**
安んぞ
安直 **~на**
安価
安値
安売り
円安
安心
安定
不安 **~на**
保安



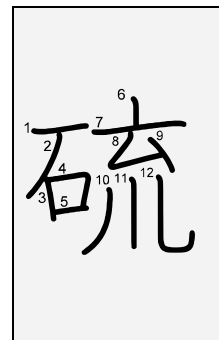
4
"Приблизитель
но" **ЯКУ**
цудзумэру



5 "Лёгкий",
"Обмен" **ЭКИ**;
И ясасий

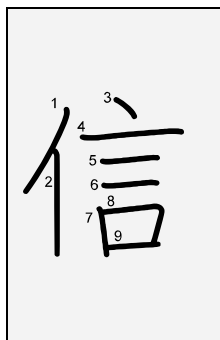


4 "Рождать"
САН уму;
умарэру

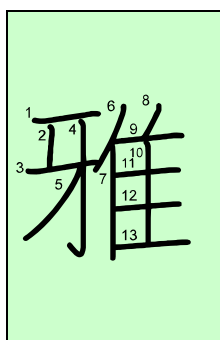


9 "Сера" **РЮ**:

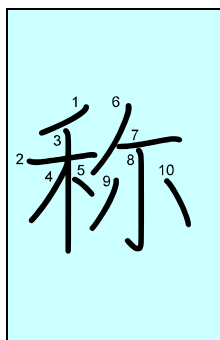
	<p>Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>安全 安否 安保条約 安易~な 安樂 安産</p>	 <p>5 "Статья" ДЗЁ:</p>
<p>号 ³</p> <p>ГО: Номер Знак Символ</p>	<p>ГО:</p> <ul style="list-style-type: none"> • (рот + один + плуг = номер) • Открой рот и расскажи, как на соревнованиях плуг под номером один, занял первое место • Королевский ГО:нец на состязаниях занял первое место, и ему дали отдельный номер в гостиннице... <p>ХАТИГО:СЯ мне достался, КЮ:ГОСЭН был как всегда, Только АНГО: потерялся, СИНГО: красный для меня, Не теряй ФУГО: от двери, И КИГО: свой береги, ГАГО: можешь взять любой ты, Но за СЁ:ГО: уж следи. Дан СОНГО: тебе не зря же, Без ХАКУСИГО: не прожить, ДОГО: и ГО:КЮ: в проходе Без АНГО: ты будешь выть...</p> <p>八号車 мне достался, 九号線 был как всегда, Только 暗号 потерялся, 信号 красный для меня, Не теряй 符号 от двери, И 記号 свой береги, 雅号 можешь взять любой ты, Но за 称号 уж следи. Дан 尊号 тебе не зря же, Без 博士号 не прожить, 怒号 и 号泣 в проходе Без 暗号 ты будешь выть...</p>	<p>НОМЕР, ЗНАК</p> <p>号 [го:] 1) номер (журнала и т.п.); 2) псевдоним 号する [го:суру] называть, именовать 番号 [банго:] номер 次号 [дзиго:] следующий номер (выпуск) 八号車 [хатиго:ся] вагон номер восемь 九号線 [кю:госэн] маршрут номер девять 符号 [фуго:] [условный] знак, значок; код 記号 [киго:] 1) знак, символ, условное обозначение; 2) муз. ключ 暗号 [анго:] шифр, секретный код; пароль 信号 [синго:] 1) сигнал, знак; сигнализация; 2) светофор; семафор 雅号 [гаго:] [литературный] псевдоним 称号 [сё:го:] 1) звание (научное); степень; 2) название, наименование 尊号 [сонго:] почётное звание, титул 博士号 [хакусиго:] докторская степень 怒号 [дого:] кн. яростный крик; рёв 号泣 [го:кю:] кн. стенания, плач 号令 [го:рэй] команда, приказ 5) суф. названий судов, самолёт ов, а т ж . собак</p>	 <p>"Номер" ГО: / 5 штрихов 3 класс</p>  <p>2 "Черёд" БАН цугаи</p>  <p>2 "Линия" СЭН</p> 



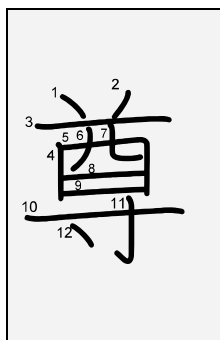
4 "Верить" **СИН**



8 "Изящный" **ГА** миябияка



7 "Название" **СЁ:** татаэру; тонаэру



6 "Почитать" **СОН** таттои / то:той; таттобу / то:тобу

++

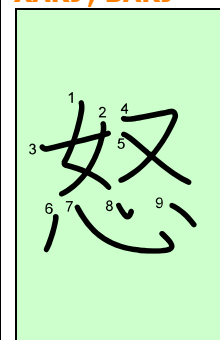
号 3 "Номер" **ГО:**
 番 2 "Черёд" **БАН** цугаи
 次 3 "Следующий" **ДЗИ**
 цугу; цуги
 八 1 "Восемь" **ХАТИ** яцу /
 ятцу
 車 1 "Автомобиль" **СЯ**
 курума
 九 1 "Девять" **КУ, КЮ:**
 коконоцу
 線 2 "Линия" **СЭН**
 符 7 "Ярлык" **ФУ**
 記 2 "Записывать" **КИ**
 сирусу
 暗 3 "Тёмный" **АН** курай
 信 4 "Верить" **СИН**
 雅 8 "Изящный" **ГА**
 миябияка
 称 7 "Название" **СЁ:**
 татаэру; тонаэру
 尊 6 "Почитать" **СОН**
 таттои / то:той; таттобу /
 то:тобу
 博 4 "Эрудиция" **ХАКУ;**
БАКУ
 士 4 "Воин" **СИ**
 怒 7 "Гнев" **ДО** окору
 泣 4 "Плакать" **КЮ:** наку
 令 4 "Приказ" **РЭЙ**

Мини тест.

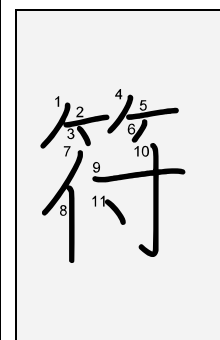
Прочитайте и переведите:

号
 号する
 番号
 次号
 八号車
 九号線
 符号
 記号
 暗号
 信号
 雅号
 称号
 尊号
 博士号

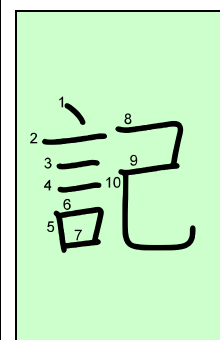
4 "Эрудиция" **ХАКУ; БАКУ**



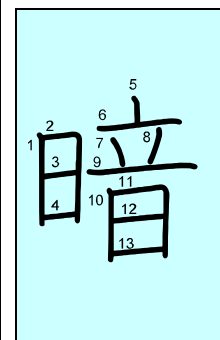
7 "Гнев" **ДО** окору



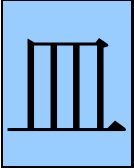
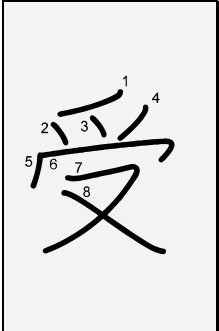
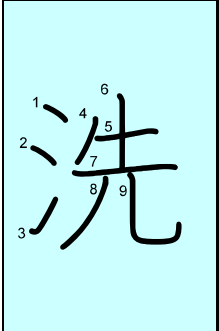
7 "Ярлык" **ФУ**



2 "Записывать" **КИ** сирусу



3 "Тёмный" **АН** курай

	Вернуться к списку кандзи-->	怒号 号泣 号令	
 <p>сара Тарелка</p>	<p>БЭЙ сара ペイ/さら</p> <p>•Профиль <i>тарелки</i> с ребристыми стенками</p> <p>•<i>Тарелки</i> больше ты не БЭЙ, В сарай носи их поскорей...</p>	<p>ТАРЕЛКА</p> <p>皿 [сара] 1) тарелка; блюдо; чашка весов; 2) блюдо; кушанье; порция 小皿 [кодзара] блюдце, тарелочка; <i>хим</i>. тигель 受け皿 [укэдзара] блюдце 灰皿 [хайдзара] пепельница 皿秤 [сарабакари] [чашечные] весы 皿洗い [сараарай] мытьё посуды; судомойка</p>	 <p>"Тарелка" БЭЙ/сара 5 штрихов 3 класс</p>
	<p>САРААРАЙ хотел купить, В САРА горе утопить, А потом решил в ХАЙДЗАРА, Разогреть побольше пара, В УКЭДЗАРА слить чаек, В КОДЗАРА воткнуть цветок..</p>	<p>++</p> <p>皿 3 "Тарелка" БЭЙ сара 小 1 "Маленький" СЁ: тиисай 受 3 "Принимать" ДЗЮ укэру 灰 6 "Пепел" КАЙ хай 秤 ++ "Весы" СЁ: хакари 洗 6 "Мыть" СЭН арай</p>	 <p>3 "Принимать" ДЗЮ укэру</p>
	<p>皿洗い хотел купить, В 皿 горе утопить, А потом решил в 灰皿, Разогреть побольше пара, В 受け皿 слить лимон, В 小皿 воткнуть батон..</p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	 <p>6 "Мыть" СЭН арай</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>皿 小皿 受け皿 灰皿 皿秤 皿洗い</p>	

重

3

ОМОЙ
Тяжёлый

ДЗЮ:; ТЁ: омой, касанэру
おもい/ジュー; ЧО-

•Тачка со второй парой колес
нужна для перевозки
тяжестей

•Неси ДЗЮ:доист ТЁ:ще **домой**
тяжелый сундук с каймой

重い [омой] тяжёлый
重力 [дзю:рёку] сила тяжести
重宝 [тё:хо:] бесценное
сокровище
重要 [дзю:ё:] ~на важный,
серьёзный

На ТЁ:Ё: мы с ней собрались,
Я ТЭЙТЁ: НА был мужик,
Все набрать с собой старались,
Голодать я не привык,
Коль ДЗИТЁ: на первом месте,
И ХЭНТЁ: СУРУ в цене,
То ОМОНИ дал невесте,
А ДЗЮ:Ё: НА взял себе.
Моя Маня вроде ТЁ:ХО:
Я ДЗЮ:КОН не потерплю,
ОМОРИ несёт не плохо,
Вот за что ее люблю.
ДЗЮ:РЁКУ роль не играет,
И ДЗЮ:РЁ: ей ни почем,
ДЗЮ:ДЗЮ: раз она таскает,
Что на ТЁ:Ё: мы несем.
КАСАНЭ вещей уложит
КАСАНЭТЭ еще раз,
КАСАНЭРУ она может,
ОМОМИ важно для нас.
ОМОНДЗИРУ больше пиво,
И шашлык ДЗЮ:ТЭН при нем,
Так идем мы с ней красиво,
ОМОЙ груз с собой несем...

На重陽мы с ней собрались,
Я丁重НА был мужик,
Все набрать с собой старались,
Голодать я не привык,
Коль自重на первом месте,
И偏重СУРУ в цене,
То重荷дал невесте,

ТЯЖЕЛЫЙ

Антоним: 軽

重い [омой] 1) тяжёлый (в
разных значениях); 2) важный,
серьёзный

重な [омона] тоже

重たい [омотай] тоже

重んじる [омондзиру] ценить,
дорожить

重る [омору] кн. тяжелеть

重り [омори] груз, грузило,
отвес; Иначе 錘

重き [омоки] вес, важная роль

重み [омоми] тяжесть, вес;
важность, серьёзность

重し [омоси] пресс, гнёт;

Иначе 重石

重ねる [касанэру] 1)

складывать, класть одно на
другое; 2) носить одно поверх
другого; 3) повторять;
продолжать

重ねて [касанэтэ] повторно,
ещё раз

重ね [касанэ] 1) груды; слой; 2)
счётный суффикс для
кост юмов и различных
комплект ов

重なる [касанару] 1) лежать
один на другом; быть
сложенным; лежать грудой,
громоздиться; 2) накапливаться;
идти чередой; 3) приходится,
совпадать

重々 [дзю:дзю:] 1) много раз,
неоднократно; 2) очень,
весьма

重々しい [омоомосий]
серьёзный; торжественный

重量 [дзю:рё:] 1) вес; 2)
тяжесть, большой вес

重力 [дзю:рёку] сила тяжести;
сила тяготения

重心 [дзю:син] центр тяжести

重荷 [омони] тяжёлый груз,
тяжёлая ноша; бремя

重要 [дзю:ё:] ~на важный,
серьёзный

重点 [дзю:тэн] 1) важнейший

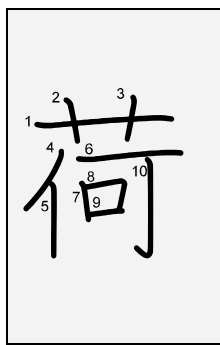
"Тяжёлый" |
ДЗЮ:; ТЁ: /
ОМОЙ, КАСАНЭРУ |
9 штрихов | 3 класс

4 "Количество"
РЁ: хакару

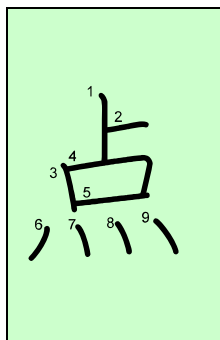
4 "Требоваться"
Ё: иру

7 "Брак" КОН

А **重要** НА взял себе.
 Моя Маня вроде **重宝**
 Я **重婚** не потерплю,
重り несет не плохо,
 Вот за что ее люблю.
重力 роль не играет,
 И **重量** ей ни почем,
 重々 раз она таскает,
 Что на **重陽** мы несем.
重ね вещей уложит
重ねて еще раз,
重ねる она может,
重み важно для нас.
重んじる больше пиво,
 И шашлык **重点** при нем,
 Так идем мы с ней красиво,
重い груз с собой несем...



3 "Ноша" КА НИ



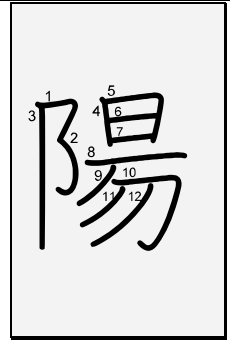
2 "Точка" ТЭН цукэру

пункт, главное; 2) знак повторения иероглифа или каны
 重態 [дзю:тай] тяжёлое состояние (о больном)
 重宝 [тё:хо:] 1) *кн.* бесценное сокровище ; 2) ~**на** полезный, удобный, ценный
 重複 [тё:фуку] [дзю:фуку] дублирование
 重婚 [дзю:кюн] двоеженство
 重箱 [дзю:бако] ящички, вкладывающиеся один в другой
 重ね詞 [касанэкотоба] повторенное слово
 珍重 [тинтё:] ~**суру** высоко ценить

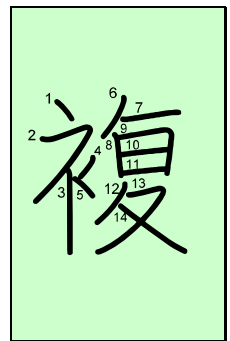
偏重 [хэнтё:] ~**суру** *кн.* придавать слишком много значения *чему-л.*; чересчур полагаться *на чт о-л.*
自重 [дзитё:] 1) самоуважение; забота о себе ; 2) осмотрительность, благоразумие
 二重 [нидзю:] [футаэ] удвоение; два слоя
十重二十重 [тоэхатаэ] многочисленные ряды
丁重 [тэйтё:] ~**на** вежливый, учтивый, любезный
重陽 [тё:ё:] праздник хризантем



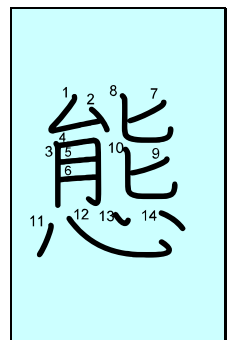
重 3 "Тяжёлый" ДЗЮ:; ТЁ:
 омой; касанэру
 量 4 "Количество" РЁ:
 хакару
 力 1 "Сила" РЁКУ, РИКИ
 тикара; рикиму
 心 2 "Сердце" СИН
 кокоро
 荷 3 "Ноша" КА НИ
 要 4 "Требоваться" Ё: иру
 点 2 "Точка" ТЭН цукэру
 態 5 "Состояние" ТАЙ
 вадзато
 宝 6 "Сокровище" ХО:



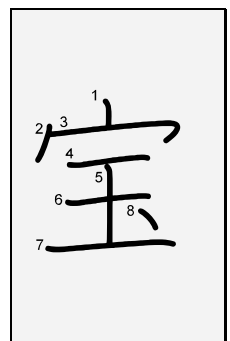
3 "Солнце" Ё:



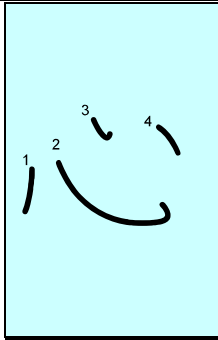
5 "Двойной" ФУКУ



5 "Состояние" ТАЙ вадзато



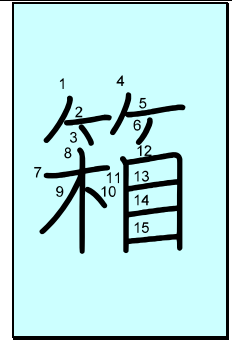
6 "Сокровище" ХО: такара



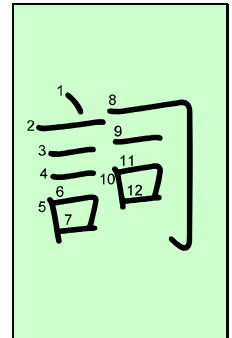
2 "Сердце" **СИН** **kokoro**

такара

- 複 5 "Двойной" **ФУКУ**
- 婚 7 "Брак" **КОН**
- 箱 3 "Ящик" **СО: хако**
- 詞 6 "Слово" **СИ**
- 珍 7 "Редкостный" **ТИН**
- мэдзурасий
- 偏 8 "Отклонение" **ХЭН**
- катаёру
- 自 2 "Сам" **ДЗИ**
- 二 1 "Два" **НИ** **футацу**
- 十 1 "Десять" **ДЗЮ: то:**
- 丁 3 "Четвёртый" **ТЭЙ; ТЁ:**
- 陽 3 "Солнце" **Ё:**



3 "Ящик" **СО:**
хако

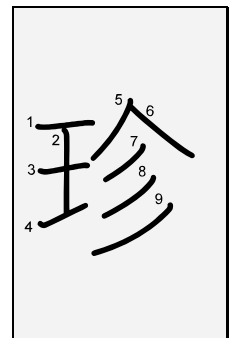


6 "Слово" **СИ**

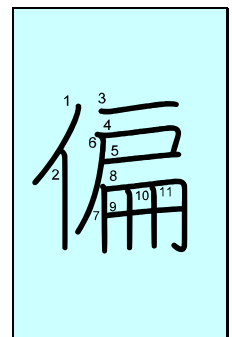
Мини тест.

Прочитайте и переведите:

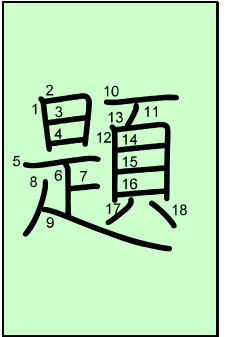
- 重
- 重な
- 重たい
- 重んじる
- 重る
- 重り
- 重き
- 重み
- 重し
- 重ねる
- 重ねて
- 重ね
- 重なる
- 重々
- 重々しい
- 重量
- 重力
- 重心
- 重荷
- 重要 **~на**
- 重点
- 重態
- 重宝
- 重複
- 重婚
- 重箱
- 重ね詞
- 珍重 **~суру**
- 偏重 **~суру**
- 自重

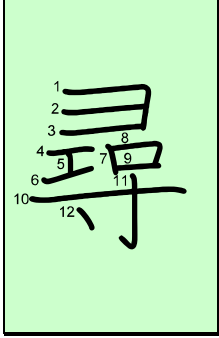
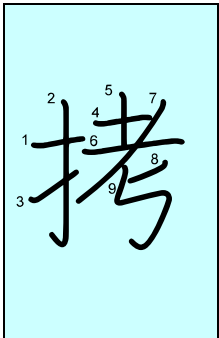
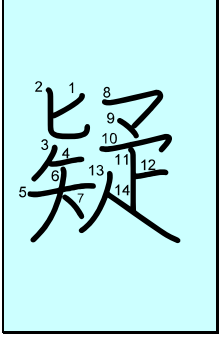
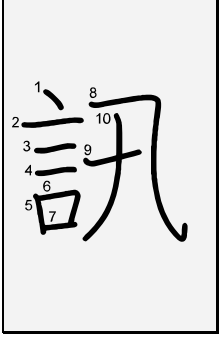

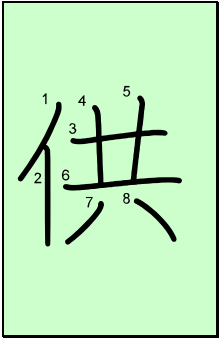
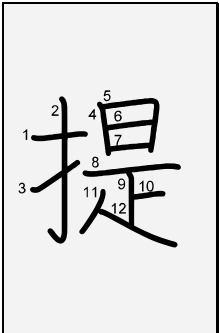


7
"Редкостный"
ТИН
мэдзурасий



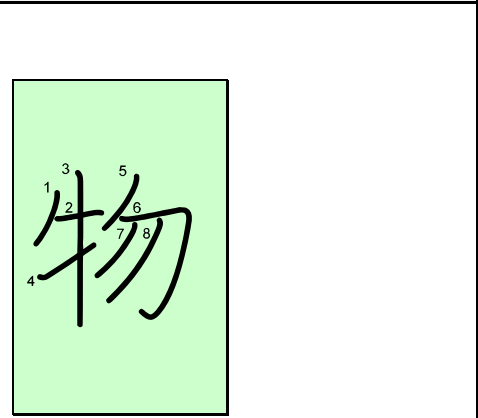
8
"Отклонение"
ХЭН

	Вернуться к списку кандзи-->	二重 十重二十重 丁重~ на 重陽	
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;">問</div> 3 тоу Вопрос	<p>МОН тоу</p> <ul style="list-style-type: none"> •(ворота + рот = вопрос) •Кто-то подошел к <i>воротам</i> города открыл <i>рот</i> и задал вопрос • МОНтажник сетей подошел к воротам с вопросом о толстом умельце <p>СИЦУМОН – большое дело, И ГИМОН сто раз трясет, Толи быть, важней для тела, А не быть – как повезет!.. Все МОНДАЙ решаем смело, ТОВАДЗУ от МОНДО: мы, Если ТОУ, то умело, Ведь КОМОН - мой кум, учти. Мне ДЗИММОН уже не нужен, И ГО:МОН мы все прошли, Я ХО:МОН одно проделал И МОНДАЙ все враз ушли. А ИМОН ко мне отменный, Потому что я ТОНЬЯ, И ГИМОН: «Как быть?», конечно, Не стоит уж для меня...</p>	<p>СПРАШИВАТЬ</p> <p>問う [тоу] 1) спрашивать, задавать вопрос; 2) обвинять (<i>в прест. уплении</i>); 3) <i>с от рлиц.</i> не придавать значения 問わず [товадзу] независимо от... 問題 [мондай] проблема, вопрос; тема 問答 [мондо:] вопросы и ответы, диалог 質問 [сицумон] вопрос 疑問 [гимон] вопрос; сомнение 訊問 [дзиммон] допрос 尋問 [дзиммон] допрос 詰問 [кицумон] строгий допрос 拷問 [го:мон] пытка 訪問 [хо:мон] посещение, визит 慰問 [имон] сочувствие, сострадание 顧問 [комон] советник, консультант 問屋 [тонья] оптовый торговец; комиссионер</p>	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;">  </div> <p>"Вопрос" МОН / тоу 11 штрихов 3 класс</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;">  </div> <p>3 "Тема" ДАЙ</p> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;">  </div> <p>2 "Ответ" ТО: котаэру; котаэ</p>
	<p>質問 – большое дело, И 疑問 сто раз трясет, Толи быть, важней для тела, А не быть – как повезет!.. Все 問題 решаем смело, 問わず от 問答 мы, Если 問う, то умело, Ведь 顧問 мой кум, учти. Мне 訊問 уже не нужен, И 拷問 мы все прошли, Я 訪問 одно проделал И 問題 все враз ушли. А 慰問 ко мне отменный, Потому что я 問屋, И 疑問: «Как быть?», конечно,</p>	<p>++</p> <p>問 3 "Вопрос" МОН тоу 題 3 "Тема" ДАЙ 答 2 "Ответ" ТО: котаэру; котаэ 質 5 "Качество" СИЦУ; СИТИ тадасу 疑 6 "Подозрение" ГИ утагау 訊 x "Спрашивать" ДЗИН 尋 8 "Разыскивать" ДЗИН тадзунэру 詰 7 "Набивать" КИЦУ цумэру; цумару 拷 10 "Пытать" ГО:</p>	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;">  </div> <p>5 "Качество" СИЦУ; СИТИ</p>

	<p>Не стоит уж для меня...</p>  <p>8 "Разыскивать" ДЗИН тадзунэру</p>  <p>10 "Пытать" ГО:</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>訪 6 "Посещать" ХО: отодзурэру 慰 8 "Утешать" И нагусамэру</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>問う 問わず 問題 問答 質問 疑問 訊問 尋問 詰問 拷問 訪問 慰問 顧問 問屋</p>	<p>тадасу</p>  <p>6 "Подозрение" ГИ утагау</p>  <p>Х "Спрашивать" ДЗИН</p>
 <p>6 ТОМО</p> <p>Спутник Предоставлять Предлагать Сопровожда ть</p>	<p>КЁ:, КУ томо; сонаэру</p> <ul style="list-style-type: none"> • (человек + робот = <i>сопровождат ь</i>) • Человека <i>сопровождает</i> робот... • • КЁ:рову и КУрицу домой <i>сопровождает</i> авто мото сонный аэроклуб <p>Я ей ДЗИКЁ: однажды, Что ТЭЙКЁ: дать хочу, Что буду ей я ТОМО, Всю жизнь ТОМО СУРУ, И КЁ:СУРУ я буду, КЁ:МАЙ ей поставлять, А по утрам КЁ:ДЗЮЦУ В любви к ней признавать. По выходным КУМОЦУ</p>	<p><u>СПУТНИК, ПРЕДЛАГАТЬ</u></p> <p>供する [кё:суру] предоставлять, подавать 供 [томо] спутник; свита; Ср. 共, 友 お供する [о-томо-суру] сопровождать 供える [сонаэру] приносить в жертву (<i>бож ест ву</i>); возлагать (<i>на могилу</i>) 提供 [тэйкё:] предложение, предоставление 供覧 [кё:ран] показ, выставка 供給 [кё:кю:] ~суру поставлять, снабжать 供米 [кё:май] поставки риса (<i>государст ву</i>) 供述 [кё:дзюцу] <i>юр.</i> показания 自供 [дзикё:] признание;</p>	 <p>"Предоставлять" КЁ:, КУ / томо, сонаэру 8 штрихов 6 класс</p> 

КУМАЙ носить всегда,
 За то что ее встретил,
 И вижу иногда.
 Потом ответ услышал,
КЁ:МАЙ ей не нужны,
 Ей **КОДОМО** под крышей,
 Всего главней важны...

Я ей **自供** однажды,
 Что **提供** дать хочу,
 Что буду ей я **供**,
 Всю жизнь **供する**,
 И **供する** я буду,
供米 ей поставлять,
 А по утрам **供述**
 В любви к ней признавать.
 По выходным **供物**
供米 носить всегда,
 За то что ее встретил,
 И вижу иногда.
 Потом ответ услышал,
供米 ей не нужны,
 Ей **子供** под крышей,
 Всего главней важны...



3 "Вещь" **БУЦУ, МОЦУ** **МОНО**

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

показания
 供物 [кумоцу] **синт.**
 приношение (*бож ест вам*)
 供養 [куё:] *будд.* заупокойная
 служба
 供米 [кумай] рис, приносимый
 в жертву богам
 子供 [кодомо] ребёнок; дети

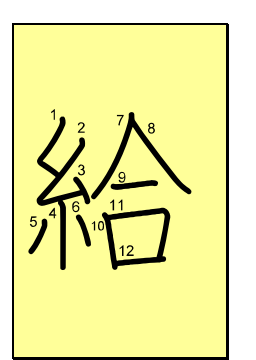


供 6 "Предоставлять" **КЁ:**,
КУ **томо; сонаэру**
 提 5 "Предлагать" **ТЭЙ**
сагэру
 覽 6 "Осматривать" **РАН**
 給 4 "Снабжать" **КЮ:**
тамау
 米 2 "Рис" **БЭЙ, МАЙ** **комэ**
 述 5 "Высказывать"
ДЗЮЦУ **нобэру**
 自 2 "Сам" **ДЗИ**
 物 3 "Вещь" **БУЦУ, МОЦУ**
МОНО
 養 4 "Вскармливать" **Ё:**
ясинау
 子 1 "Ребёнок" **СИ, СУ** **ко**

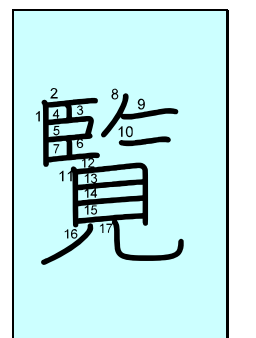
Мини тест.
 Прочитайте и переведите:

供する
 供
 お供する
 供える
 提供
 供覧
 供給~**суру**
 供米
 供述
 自供
 供物
 供養
 供米
 子供

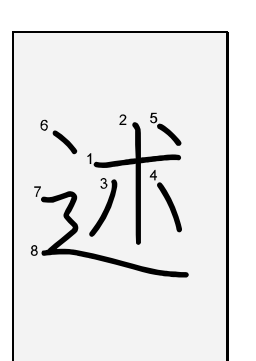
5 "Предлагать"
ТЭЙ **сагэру**



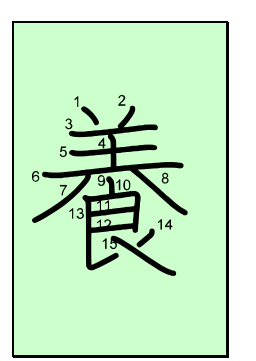
4 "Снабжать"
КЮ: **тамау**



6
 "Осматривать"
РАН



5
 "Высказывать"
ДЗЮЦУ **нобэру**



4
 "Вскармливать"
Ё: **ясинау**

棚

8

тана
Полка

ХО: тана

- (дерево + две луны = полка)
- Из *дерева* делали *полку* два *месяца*
- ХО:зьяин заказал полку для капи**тана**

ХОНДАДА скучает,
СЁДАНА в пыли,
ТИГАЙДАНА мечтает,
Исчезнуть в дали,
И лишь КАМИДАНА
От свечки блестит,
А ТАЙРИКУДАНА
От волн зашумит.
Приду на минутку,
Отброшу печаль,
И ТАНАОРОСИ
Начну не значай,
ХОНДАНА заполню,
И свечи зажгу,
Печаль же на ТАНА
Свою положу...

本棚 скучает,
書棚 в пыли,
違棚 не знает,
В чем смысл ей найти,
И лишь 神棚
От свечки блестит,
А 大陸棚
От волн не шумит.
Приду на минутку,
Отброшу печаль,
И 棚卸し
Начну не значай,
本棚 заполню,
И свечи зажгу,
Печаль же на 棚
Свою положу...

* * *

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

ПОЛКА

棚 [тана] полка
本棚 [хондана] книжная полка;
стеллаж
書棚 [сёдана] книжная полка
(эт аж ерка)
違棚 [тигайдана] двойная
полочка
神棚 [камидана] *синт*.
домашний алтарь, божница
棚卸し [танаороси] переучет;
инвентаризация
大陸棚 [тайрикудана]
континентальный шельф



棚 8 "Полка" ХО: тана
本 1 "Книга" ХОН МОТО
書 2 "Писать" СЁ КАКУ
違 7 "Отличаться" И
тигау; тигаи
神 3 "Бог" СИН, ДЗИН
ками
卸 9 "Оптовый" СЯ
ороси
大 1 "Большой" ДАЙ,
ТАЙ о:кий; о:кина
陸 4 "Суша" РИКУ; РОКУ
ока

Мини тест.
Прочитайте и переведите:

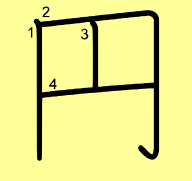
棚
本棚
書棚
違棚
神棚
棚卸し
大陸棚

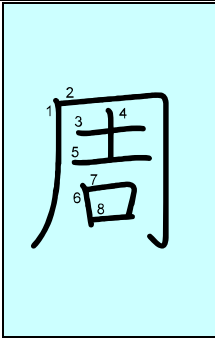
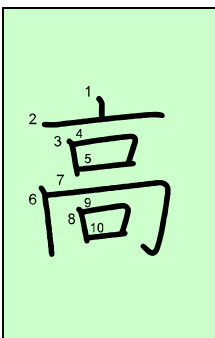
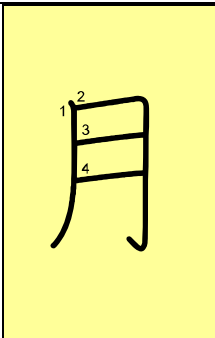
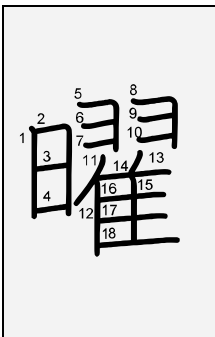
"Полка" | ХО: /
тана | 12 штрихов |
8 класс

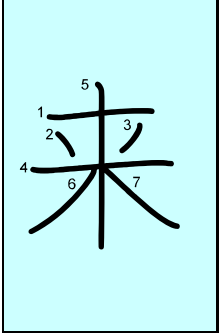


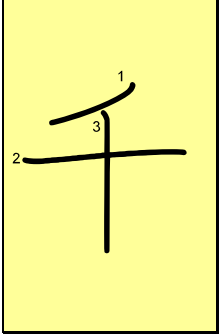

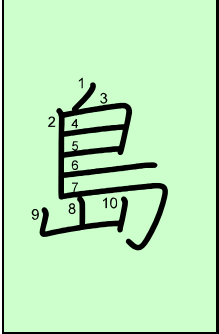
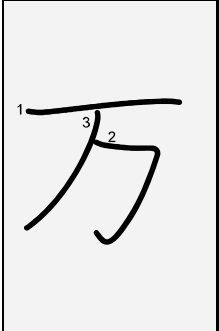
4 "Суша"
РИКУ; РОКУ
ока

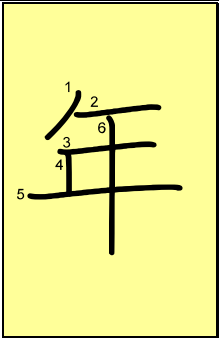
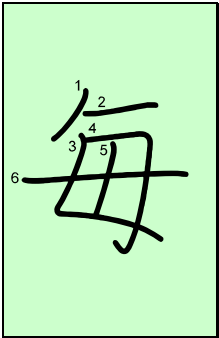
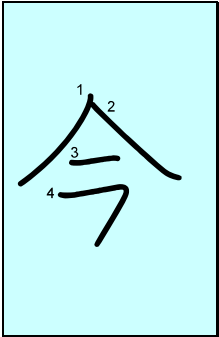
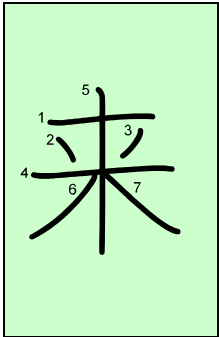
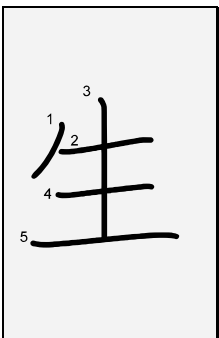
7
"Отличаться"
И тигау; тигаи

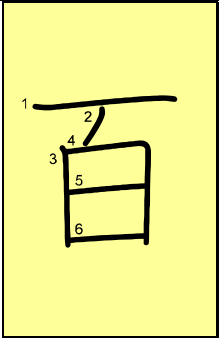
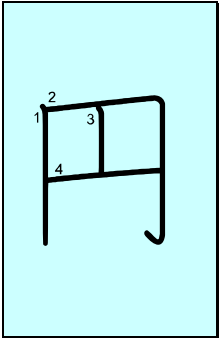
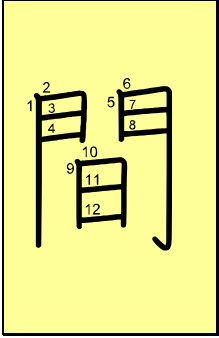
9 "Оптовый"
СЯ ороси

<div data-bbox="119 123 247 280" style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> <h1 style="margin: 0;">椅</h1> </div> <div data-bbox="111 286 183 358" style="margin-top: 5px;"> <p>И Стул</p> </div>	<p style="text-align: center;">И</p> <ul style="list-style-type: none"> • (дерево + большой + хвалить = стул) • Из <i>дерева</i> сделали <i>большой стул</i>, который все <i>хвалили</i> • • Из <i>И</i>вы сделали <i>СУ</i>хой плетеный <i>стул</i>.. <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 10px;"> <p>Дождь печальный за окном, НАГАЙСУ остыла Стол с ИСУ - мой тихий дом, Где сейчас мне мило, Вспомню, как когда-то, КУРУМАЙСУ было, Моим местом бытия, Да вроде отпустило...</p> </div> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 10px;"> <p>Дождь печальный за окном, 長椅子 остыла Стол с 椅子- мой тихий дом, Где сейчас мне мило, Вспомню, как когда-то, 車椅子 было, Моим местом бытия, Да вроде отпустило...</p> </div> <p style="text-align: center; margin-top: 20px;">* * *</p> <p style="text-align: center;">Вернуться к списку кандзи--></p>	<p style="text-align: center;">СТУЛ</p> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 5px;"> <p>椅子 [ису] стул 長椅子 [нагайсу] диван, софа, кушетка 車椅子 [курумайсу] инвалидное кресло</p> </div> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 10px; text-align: center;"> <p>++</p> </div> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 5px;"> <p>椅 9 "Стул" И 子 1 "Ребёнок" СИ, СУ ко 長 2 "Длинный" ТЁ: нагай 車 1 "Автомобиль" СЯ курама</p> </div> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 10px;"> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> </div> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 5px;"> <p>椅子 長椅子 車椅子</p> </div>	<div style="background-color: #fff9c4; padding: 10px; text-align: center;">  </div> <p style="text-align: center;">"Стул" И 12 штрихов 9 класс</p> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 10px; text-align: center;">  </div> <p style="text-align: center;">2 "Длинный" ТЁ: нагай</p> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 10px; text-align: center;">  </div> <p style="text-align: center;">1 "Автомобиль" СЯ курума</p>
<div data-bbox="119 1489 247 1646" style="border: 1px solid black; padding: 5px; text-align: center;"> <h1 style="margin: 0;">円</h1> </div> <div data-bbox="111 1691 183 1803" style="margin-top: 5px;"> <p>ЭН мару маруй</p> </div> <div data-bbox="111 1836 247 1915" style="margin-top: 5px;"> <p>Иена Круглый</p> </div>	<p style="text-align: center;">ЭН мару, маруй えん, まる / エン</p> <ul style="list-style-type: none"> • Круглая монета в окошечке кассира это <i>иена</i> • <i>Э</i>нергия в дом дается за <i>круглые иены</i>... <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 10px;"> <p>Пусть в МАРУ моих друзей, Не держат миллионов, Нам плевать на ЭНДАКА, И ЭНЬЯСУ с балконов, Сядем мы за МАРУЙ стол, Бахнем по рюмашке, Про ромашки запоем, Для ЦУБУРА НА Машке,</p> </div>	<p style="text-align: center;">ИЕНА, КРУГЛЫЙ</p> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 5px;"> <p>円 [эн] иена; 円 [мару] круг; Чаше 丸 円い [маруй] круглый 円ら [цубура] ~на <i>кн.</i> круглый 円周 [энсю:] окружность 円高 [эндака] высокий курс иены; 円安 [эньясу] низкий курс иены</p> </div> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 10px; text-align: center;"> <p>++</p> </div> <div style="background-color: #e0f7fa; padding: 5px; margin-top: 5px;"> <p>円 1 "Иена" ЭН</p> </div>	<div style="background-color: #fff9c4; padding: 10px; text-align: center;">  </div> <p style="text-align: center;">"Иена" ЭН / маруй 4 штриха 1 класс</p>

	<p>То ЭНСЮ: куда важней Всяких ЭН вестимо, И МАРУ моих друзей, Не проходит мимо...</p>	<p>周 4 "Кружиться" СЮ: 高 2 "Высокий" КО: такой; такамару; такамэру 安 3 "Дешёвый" АН ясуй</p>	
	<p>Пусть в 円 (丸) моих друзей, Нет даже миллиона, Нам плевать на 円高, И 円安 с балкона, Сядем мы за 円い стол, Бахнем по рюмашке, Про ромашки запоем, Для 円らな Машке, То 円周 куда важней Всяких 円 вестимо, И 円 (丸) моих друзей, Не проходит мимо...</p>	<p>Маленький тест. Прочитайте и переведите:</p>	<p>4 "Кружиться" СЮ:</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>円 円 (丸) 円い 円らな 円周 円高 円安</p>	
<p>月 1</p> <p>цуки</p> <p>Месяц</p>	<p>ГЭЦУ, ГАЦУ цуки つき/ゲツ, ガツ</p> <ul style="list-style-type: none"> • Месяц долго гулял и у него выросли две ножки • ГЕраманцы гонЦУ дали ГАвайскую пуговиЦУ, а цунами кинуло месяц на небо 	<p>ЛУНА, МЕСЯЦ</p>	
	<p>ЦУКИМИ нам не привычно, В ГЭЦУЁ:БИ спим обычно, Потому что в каждый ГЭЦУ Голова трещит от специй, Если каждый НИТИЁ:БИ Мы проводим на природе, ЦУКИДЗУКИ мы гуляем, Каждый ГАЦУ провожаем, ЦУКИ весело встречаем, И РАЙГЭЦУ обмываем...</p>	<p>月 [цуки] 1) луна; ~но лунный; 2) месяц 月 [гэцу] <i>сокр.</i> понедельник (от "гэцуё:би") 月々 [цукидзуки] ежемесячно, помесячно 月見 [цукими] любованье луной 来月 [райгэцу] следующий месяц 一月 [итигацу] январь 日曜日 [нитиё:би] воскресенье 月曜日 [гэцуё:би] понедельник</p>	<p>"Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ / цуки 4 штриха 1 класс</p>
	<p>月見 нам не привычно, В 月曜日 спим обычно,</p>	<p>++</p> <p>月 1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ цуки 見 1 "Видеть" КЭН миру; миэру; мисэру 来 2 "Приходить" РАЙ куру</p>	 <p>2 "День недели" Ё:</p>

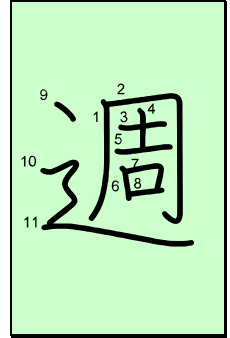
	<p>Потому что в каждый 月 Голова трещит от перцу, Если каждый 日曜日 Мы проводим на природе, 月々 мы гуляем, Каждый 月 провожаем, 月 весело встречаем, И 来月 обмываем...</p>	<p>一 1 "Один" ИТИ, ИЦУ хитоцу 曜 2 "День недели" Ё: 日 1 "День" НИТИ, ДЗИЦУ хи</p>	 <p>2 "Приходить" РАЙ куру</p>
<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>		<p>Маленький тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>月 月 月々 月見 来月 一月 日曜日 月曜日</p>	
 <p>1</p>  <p>千</p> <p>Тысяча</p>	<p>СЭН せん/セン</p> <ul style="list-style-type: none"> Десять раз по сто падает с неба, это уже тысяча... СЭНсей получает тысячу ен в год 	<p>ТЫСЯЧА</p> <p>千 [СЭН] тысяча 千円 [СЭНБЭН] тысяча иен 千万 [СЭММАН] десять миллионов 千古 [СЭНКО] глубокая древность 千島 [ТИСИМА] Курильские острова</p>	 <p>"Тысяча" СЭН 3 штриха 1 класс</p>
<p>На ТИСИМА отдыхаю, Хоть про СЭНКО много знаю, Я имею СЭММАН ен, А потратил лишь СЭНБЭН, Эти СЭН полны карманы, Посетить другие страны...</p>	<p>На ТИСИМА отдыхаю, Хоть про СЭНКО много знаю, Я имею СЭММАН ен, А потратил лишь СЭНБЭН, Эти СЭН полны карманы, Посетить другие страны...</p>	 <p>千 1 "Тысяча" СЭН 円 1 "Иена" ЭН 万 2 "Десять тысяч" МАН, БАН 古 2 "Старый" КО фуруй 島 3 "Остров" ТО: сима</p>	 <p>3 "Остров" ТО: сима</p>
	<p>На 千島 отдыхаю, Хоть про 千古 много знаю, Я имею 千万 ен, А потратил лишь 千円, Эти 千 полны карманы, Посетить другие страны...</p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>千 千円 千万 千古 千島</p>	

	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>		2 "Десять тысяч" МАН, БАН
<div style="display: flex; flex-direction: column; align-items: center;"> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-bottom: 5px;">年¹</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-bottom: 5px;">とし</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px;">Год</div> </div>	<p>НЭН тоси としネン</p> <ul style="list-style-type: none"> • Целая стопка полдней составляет год • Целый год мы дружим с Тосей, Ни о чем друзей не просим, Подвиг этот отец НЭ(Ё)Н, Так живем мы с ней вдвоем... 	<p>ГОД, ВОЗРАСТ</p> <p>年 [тоси] 1) год; 2) возраст, годы 年 [нэн] 1) год; 2) срок службы 今年 [котоси] этот год; в этом году 来年 [райнэн] будущий год 毎年 [майнэн] [майтоси] каждый год; ежегодно 生年 [сэйнэн] 1) год рождения; 2) возраст</p>	 <p>"Год" НЭН / ТОСИ 6 штрихов 1 класс</p>
	<p>ГОСИ мы считать не станем, Просто разом дружно встанем, И отметим мой СЭЙНЭН, Ведь теперь я бизнесмен, Каждый НЭН мой необычен, А КОТОСИ тем отличен, Что богаче стал на год, А МАЙНЭН летит вперед, И в РАЙНЭН спешите братцы, Ведь все НЭН – мое богатство.</p>	<p>++</p> <p>年 1 "Год" НЭН ТОСИ 今 2 "Сейчас" КОН ИМА 来 2 "Приходить" РАЙ куру 每 2 "Каждый" МАЙ 生 1 "Жизнь" СЭЙ, СЁ: умарэру; икиру; нама</p>	 <p>2 "Каждый" МАЙ</p>
	<p>年 мы считать не станем, Просто разом дружно встанем, И отметим мой 生年, Ведь теперь я бизнесмен, Каждый 年 мой необычен, А 今年 тем отличен, Что богаче стал на год, А 毎年 летит вперед, И в 来年 спешите братцы, Ведь все 年 – мое богатство.</p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>年 年 今年 来年 毎年 生年</p>	 <p>2 "Сейчас" КОН ИМА</p>
	 <p>2 "Приходить" РАЙ куру</p>		 <p>1 "Жизнь" СЭЙ, СЁ:</p>

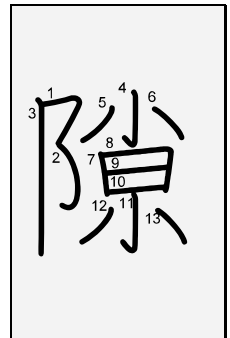
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>		<p>умарэру; икиру; нама</p>	
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; background-color: #ADD8E6;">百</div> 1 <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; background-color: #ADD8E6;">ヒャク</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; background-color: #ADD8E6;">Сто</div>	<p>ХЯКУ ひゃく / ヒャク</p> <ul style="list-style-type: none"> • Сто белых лучей падает с неба... • Сто Хитрых ЯКУтов сплели сетку ХрЯКУ.. 	<p>СТО</p> <p>百 [хяку] сто 百円 [хякуэн] сто иен 百万 [хякуман] миллион 百合 [юри] лилия</p>	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; background-color: #FFFF00;">  </div> <p>"Сто" ХЯКУ 6 штрихов 1 класс</p>	
	<p>Купил я как-то ЮРИ, Отдал аж ХЯКУМАН, Жена моя в натуре, Поперла в ресторан, Там ХЯКУЭН потратил, ХЯКУ отдал на чай, Зато, моя любимая, Ты ЮРИ получай...</p>	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; background-color: #FF0000; color: white;">++</div> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>		<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; background-color: #ADD8E6;">  </div> <p>1 "Иена" ЭН</p>
	<p>Купил я как-то 百合, Отдал аж 百万, Жена моя в натуре, Поперла в ресторан, Там 百円 потратил, 百 отдал на чай, Зато, моя любимая, Ты 百合 получай...</p>	<p>百 百円 百万 百合</p>		
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>			
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; background-color: #00FF00;">間</div> 2 <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; background-color: #00FF00;">あいだ</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; background-color: #FFFF00;">Интервал, Между</div>	<p>КАН; КЭН айда кан; кен / あいだ</p> <p>(ворота+солнце = интервал)</p> <ul style="list-style-type: none"> • Если солнце видно - между створками ворот, то там есть пространство, или даже интервал • В царство Аида ворота открой, В щель между створками ты загляни, Если КАНалья с КЭНтавром вдали, То их не бойся и смело иди... • Между воинами Аида КАНальей и КЭНтавром произошла ссора 	<p>ИНТЕРВАЛ, МЕЖДУ</p> <p>間 [айда] 1) промежуток, расстояние; 2) период времени; 3) между, среди; в течение, пока 間 [ма] 1) <i>то же</i>; 2) комната; 3) удача 間 [кан] промежуток (<i>в идиомах</i>) 間 [кэн] мера длины (1,81 м, 6 сяку) 空間 [ку:кан] пространство 時間 [дзикан] 1) время; 2) один час 週間 [сю:кан] неделя, недельный срок 隙間 [сукима] щель; трещина</p>	<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; background-color: #FFFF00;">  </div> <p>"Интервал" КАН; КЭН / айда 12 штрихов 2 класс</p>	

Всю **СЮ:КАН** искал **НАКАМА**,
 Всю **СЮ:КАН** мне не везло,
 Наконец в одной **СУКИМА**,
НИНГЭН встретил западло.
 Хоть **СЭКЭН** бомжей попало,
 Только мне-то все равно,
 Мы **КУ:КАН** забыть пытались,
 И **ДЗИКАН** с ним заодно.
 На всех **ИМА** мы имели,
 У нас даже **КАНДЗЯ** был,
 Он в **ЯКАН САНКАН НО**
 смело,
 Героин для нас ловил,
 И тогда **ТЮКАН НО** темы,
 В **АИДА** и **МА** легки,
 Все текущие проблемы,
 Не имели **КЭН** цены...

中間 [тю:кан] ~[но]
 промежуточный
 山間 [санкан] ~но *кн.* горный,
 в горах
 夜間 [якан] ночное время
 間者 [кандзя] *уст.* лазутчик,
 шпион
 居間 [има] гостиная, общая
 комната
 人間 [нингэн] человек;
 человечество
 仲間 [накама] компания
 世間 [сэкэн] общество, свет,
 люди, народ



2 "Неделя" **СЮ:**

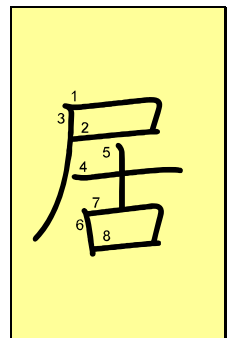


8 "Щель" **ГЭКИ** **СУКИ**

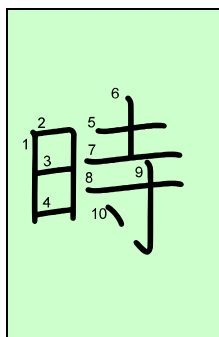
Всю **週間** искал **仲間**,
 Всю **週間** мне не везло,
 Наконец в одной **隙間**,
人間 встретил всем назло.
 Хоть **世間** бомжи попались,
 Только мне-то все равно,
 Мы **空間** забыть пытались,
 И **時間** с ним заодно.
 На всех **居間** мы имели,
 У нас даже **間者** был,
 Он в **夜間 山間 НО** смело,
 Героин для нас ловил,
 И тогда **中間 НО** темы,
 В **間 и** **間** легки,
 Все текущие проблемы,
 Не имели **間** цены...



間 2 "Интервал" **КАН; КЭН**
айда
 空 1 "Пустота" **КУ:** сора;
 кара-но; аку; мунасий
 時 2 "Время" **ДЗИ** токи;
токидоки
 週 2 "Неделя" **СЮ:**
 隙 8 "Щель" **ГЭКИ** **СУКИ**
 中 1 "Середина" **ТЮ:;**
ДЗЮ: нака; наканака
 山 1 "Гора" **САН** яма
 夜 2 "Ночь" **Я ёру / ё**
 者 3 "Человек" **СЯ** моно
 居 5 "Проживать" **КЁ** иру;
ору
 人 1 "Человек" **ДЗИН, НИН**
хито; хитобито
 仲 4 "Посредник" **ТЮ:**
нака
 世 3 "Мир" **СЭ, СЭЙ ё**



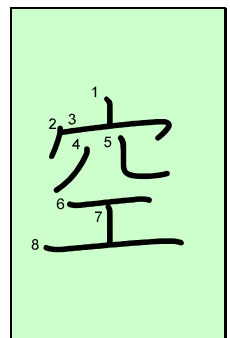
5 "Проживать" **КЁ** **иру; ору**



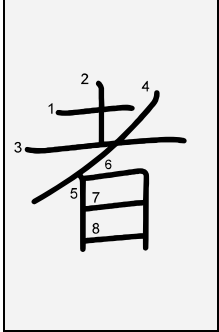
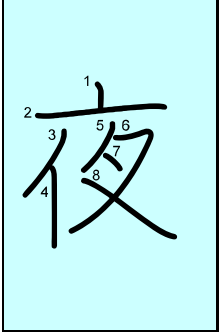

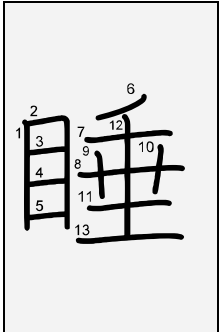
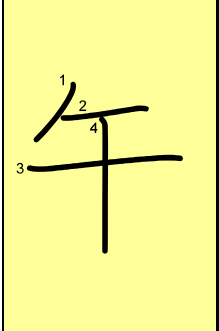
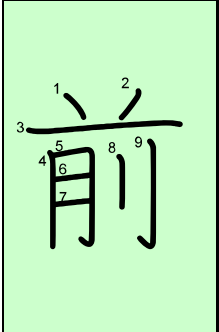
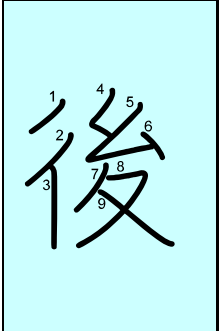
2 "Время" **ДЗИ** токи;
токидоки

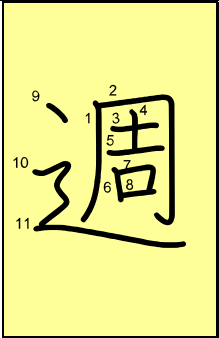
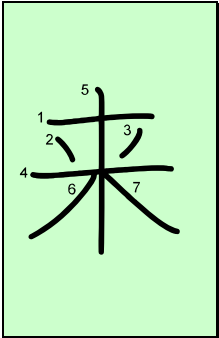
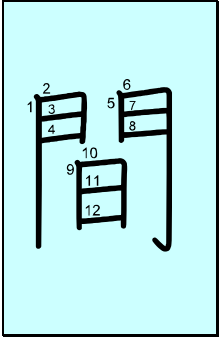
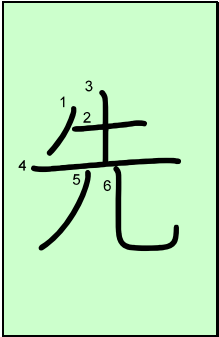
Мини тест.
 Прочитайте и переведите:

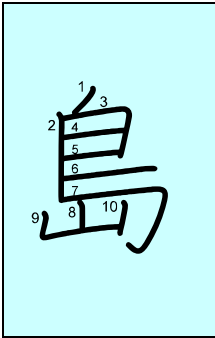
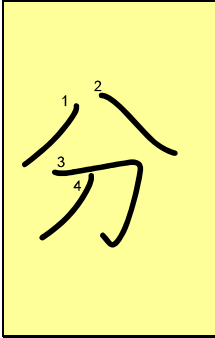
間
 間
 間
 間
 空間
 時間
 週間
 隙間



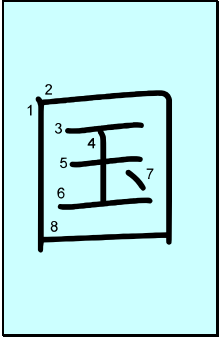

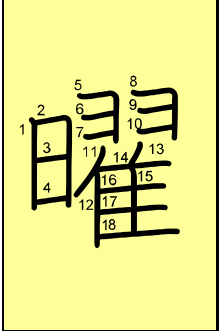
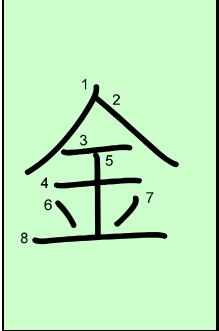
1 "Пустота" **КУ:** сора;
 кара-но; аку;
 мунасий

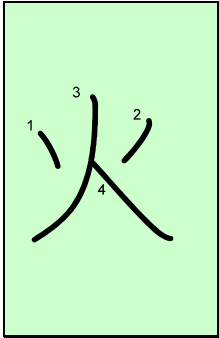
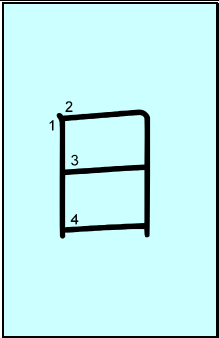
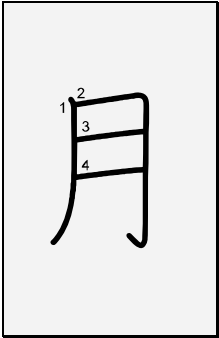

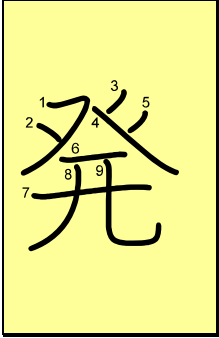
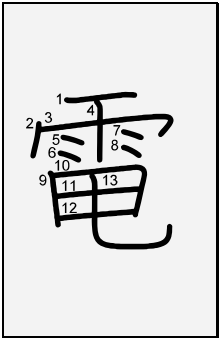
	 <p>3 "Человек" СЯ МОНО</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>中間 山間 夜間 間者 居間 人間 仲間 世間</p>	 <p>2 "Ночь" Я ёру / ё</p>
 <p>ума Полдень</p>	<p>ГО ума ゴ / うま</p> <ul style="list-style-type: none"> Для некоторых <i>людей полдень</i> наступает уже <i>в десять..</i> В <i>полдень</i> сегодня солнце было особенно ГОрячее, и всем добавило ума <p>Весь ГОДЗЭН пахал, как УМА, Весь ГОДЗЭН мне не везло, А в СЁ:ГО после обеда, На ГОСУЙ враз развезло, Полежал в тени под сливой, Пока жар совсем не спал, И в ГОГО уже работал, Как УМА, забор строгал...</p> <p>Весь 午前 пахал, как 午, Весь 午前 мне не везло, А в 正午 после обеда, На 午睡 враз развезло, Полежал в тени под сливой, Пока жар совсем не спал, И в 午後 уже работал, Как 午, забор строгал...</p>  <p>8 "Сон" СУЙ</p>	<p>ПОЛДЕНЬ</p> <p>午 [ума] Лошадь (7-й знак Зодиака); время с 11 часов утра до 1 часа дня 午前 [годзэн] до полудня, утром 午後 [гого] после полудня; пополудни 正午 [сё:го] полдень, полуденное время 午睡 [госуй] дневной сон</p> <p>++</p> <p>午 2 "Полдень" ГО ума 前 2 "Перед" ДЗЭН маэ 後 2 "После" ГО, КО: усиро; ато; окурэру 正 1 "Правильный" СЭЙ, СЁ: тадасий; тадасу 睡 8 "Сон" СУЙ</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>午 午前 午後 正午 午睡</p>	 <p>"Полдень" ГО / ума 4 штриха 2 класс</p>  <p>2 "Перед" ДЗЭН маэ</p>  <p>2 "После" ГО, КО: усиро; ато; окурэру</p>

	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>		
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> <p>週</p> </div> <p>2</p> <p>СЮ: Неделя</p>	<p>СЮ: シユー</p> <ul style="list-style-type: none"> • Дни недели вращаются по кругу от понедельника до воскресенья • ВСЮ: <i>неделю</i> за пупом ели кашу мы с СЮ:пом 	<p>НЕДЕЛЯ</p> <p>週 [сю:] неделя 週間 [сю:кан] неделя, недельный срок 二週間 [нисю:кан] две недели 先週 [сэнсю:] прошлая неделя; на прошлой неделе 今週 [консю:] эта неделя; на этой неделе 来週 [райсю:] следующая неделя 週刊 [сю:кан] еженедельное издание</p>	 <p>"Неделя" СЮ: 11 штрихов 2 класс</p>
	<p>На СЮ:КАН я до второго, Собираюсь в Комарово, НИСЮ:КАН не просыхая, Свой досуг я проводил, Ведь в СЭНСЮ: она слиняла, И РАЙСЮ: не обещала Вот поэтому бедняга Всю КОНСЮ: я был один... Мой СЮ:КАН меня не ищет, В Комарово ветер свищет, И от скуки под забором НИСЮ:КАН я водку пью, Вот когда она вернется, И мне мило улыбнется, Вот тогда я отдохнувший На СЮ:КАН свой побегу...</p>	<p>++</p> <p>週 2 "Неделя" СЮ; 間 2 "Интервал" КАН; КЭН айда 二 1 "Два" НИ футацу 先 1 "Впереди" СЭН саки; мадзу 今 2 "Сейчас" КОН има 来 2 "Приходить" РАЙ куру 刊 5 "Издавать" КАН</p>	 <p>2 "Приходить" РАЙ</p>
	<p>На 週間 я до второго, Собираюсь в Комарово, 二週間 не просыхая, Свой досуг я проводил, А в 先週 она слиняла, И 来週 не обещала И 今週 я был один... Мой 週刊 меня не ищет, В Комарово ветер свищет, 二週間 я водку пью, Вот когда она вернется, И нахально усмехнется, Вот тогда я пить закончу, И на свой 週刊 сбегу...</p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>週 週間 二週間 先週 今週 来週 週刊</p>	 <p>2 "Интервал" КАН; КЭН айда</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>		 <p>1 "Впереди" СЭН саки; мадзу</p>

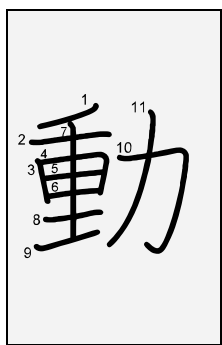
 <p>накаба Половина</p>	<p>ХАН накаба ハン / なかば</p> <ul style="list-style-type: none"> • Цветок <i>наполовину</i> высунулся из воды.. • ХАН напал <i>на каба</i>на с <i>половинкою</i> копья.. <p>Моя ХАМБУН полоть устала, ИТИДЗИХАН потом дремала, Я думал ИТИДЗИКАНХАН, Какой по счету пил стакан, ИТИНЭНХАН, как здесь живу, С моей ХАМБУН на берегу, Зачем же жизни НАКАБА, Сижу на ХАНТО: я тогда?.. Пора тикать на материк, Где больше к пиву я привык...</p> <p>Моя 半分 полоть устала, 一時半 потом дремала, Я думал 一時間半, Какой по счету пил стакан, 一年半, как здесь живу, С моей 半分 на берегу, Зачем же жизни 半ば, Сижу на 半島 я тогда?.. Пора тикать на материк, Где больше к пиву я привык...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>ПОЛОВИНА</p> <p>半ば [накаба] половина 半分 [хамбун] половина 一時半 [итидзихан] час тридцать 一時間半 [итидзиканхан] полтора часа 一年半 [итинэнхан] полтора года 半島 [ханто:] полуостров</p> <p>++</p> <p>半 2 "Половина" ХАН накаба 分 2 "Доля", "Минута", "Процент" БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру — 1 "Один" ИТИ, ИЦУ хитоцу 時 2 "Время" ДЗИ токи; токидоки 間 2 "Интервал" КАН; КЭН айда 年 1 "Год" НЭН тоси 島 3 "Остров" ТО: сима</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>半ば 半分 一時半 一時間半 一年半 半島</p>	 <p>"Половина" ХАН / накаба 5 штрихов 2 класс</p>  <p>2 "Время" ДЗИ токи; токидоки</p>  <p>3 "Остров" ТО: сима</p>
 <p>вакару Доля, Минута, Процент Понимать</p>	<p>БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру ブン; фун; ブわかる</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Мечем разделяем время</i> на <i>минуты</i>, чтобы <i>понять</i> ход истории.. • За <i>минуту</i> съем ФУНдук, а в 	<p>ДОЛЯ, МИНУТА, ПРОЦЕНТ, ПОНИМАТЬ</p> <p>分かる [вакару] понимать 分ける [вакэру] делить; разъединять 分け [вакэ] деление 分 [бун] часть, доля, порция 半分 [хамбун] половина;</p>	

	<p>доле БУНтаря есть бамБУк, понятно - за долю ватага карает рублем, так что процент здесь, ребята, совсем ни причем...</p>	<p>分量 [бунрё:] количество 多分 [табун] вероятно 自分 [дзibun] сам 当分 [то:бун] на данное время, пока 時分 [дзibun] время, пора</p>	<p>"Доля", "Минута", "Процент" БУН; ФУН; БУ / вакару 4 штриха 2 класс</p>	
	<p>Шесть часов, ДЗИБУН вставать, Пора печку затоплять, А ТО:БУН ДЗИБУН замерз, Ведь ТАБУН БУНРЁ: привез. Изведу ХАМБУН я дров, Эту БУН без лишних слов, Коль приходится ВАКЭРУ, И дрова палить мне в меру. Вы ВАКАРУ чудака: На даче холодно пока...</p>	<p>++</p>	<p>分 2 "Доля", "Минута", "Процент" БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру 半 2 "Половина" ХАН накаба 量 4 "Количество" РЁ: хакару 多 2 "Много" ТА о:й; о:ку 自 2 "Сам" ДЗИ 当 2 "Данный" ТО: атару; атэру 時 2 "Время" ДЗИ токи; токидоки</p>	<p>4 "Количество" РЁ: хакару</p>
	<p>Шесть часов, 時分 вставать, Пора печку затоплять, А 当分 自分 замерз, Ведь 多分 分量 привез. Изведу 半分 я дров, Эту 分 без лишних слов, Коль приходится 分ける, И дрова палить мне в меру. Вы 分かる чудака: На даче холодно пока...</p>	<p>++</p>	<p>2 "Данный" ТО: атару; атэру</p>	
	<p>分かる 分ける 分け 分 半分 分量 多分 自分 当分 時分</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>		
<p>万 2 МАН Десять тысяч</p>	<p>МАН, БАН マン,バン</p> <ul style="list-style-type: none"> • Фигурка в пируэте без головы указывает, где лежат десять тысяч... • МАНгал с БАНанами стоит десять тысяч ен 	<p>ДЕСЯТЬ ТЫСЯЧ</p> <p>万 [ман] десять тысяч 百万 [хякуман] миллион 万国 [банкоку] все страны</p> <p>++</p>	<p>万 1 3 2 "Десять тысяч" </p>	

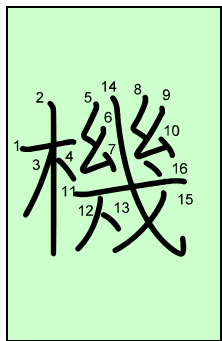
	<p>БАНКОКУ объездил, Богатым я стал, И МАН заработал, Совсем не устал, Когда ХЯКУМАН На счетах моих стало, То мне показалось, Как будто мне мало...</p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	<p>МАН, БАН 3 штриха 2 класс</p>  <p>"Страна" КОКУ, куни 8 штрихов 2 класс</p>
	<p>万国 объездил, Богатым я стал, И 万 заработал, Совсем не устал, Когда 百万 На счетах моих стало, То мне показалось, Как будто мне мало...</p>	<p>万 百万 万国</p>	
	<p>* * * Вернуться к списку кандзи--></p>		
 <p>Ё: День недели</p>	<p>Ё: ヨ一 /</p> <ul style="list-style-type: none"> • ようび ё:би / ヨ一 Ё: • Ё-мое! <i>Человек и бесхвостая птичка на крыльях</i> несут день недели... • Для неЁ: я выбираю день недели только с краю... 	<p>ДЕНЬ НЕДЕЛИ</p> <p>七曜 [ситиё:] 1) семь светил (солнце, луна и пять планет); 2) семь дней недели; 日曜日 [нитиё:би] воскресенье; 月曜日 [гэцуё:би] понедельник; 火曜日 [каё:би] вторник; 水曜日 [суйё:би] среда; 木曜日 [мокуё:би] четверг; 金曜日 [кинъё:би] пятница; 土曜日 [доё:би] суббота; 何曜日 [наниё:би] [нанъё:би] какой день недели?</p>	 <p>"День недели" Ё: 18 штрихов 2 класс</p>
	<p>В НИТИЁ:БИ погуляли, В ГЭЦУЁ:БИ еле встали, А в КАЁ:БИ из огня В СУЙЁ:БИ несет меня. В МОКУЁ:БИ я живой В КУНЪЁ:БИ опять с деньгой А в ДОЁ:БИ я пахал В НИТИЁ:БИ крепко спал...</p>	<p>++</p> <p>七 1 "Семь" СИТИ нанацу 曜 2 "День недели" Ё: 日 1 "День" НИТИ, ДЗИЦУ хи 月 1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ цуки 火 1 "Огонь" КА хи 水 1 "Вода" СУЙ мидзу</p>	 <p>1 "Золото" КИН, КОН о- канэ</p>
	<p>В 日曜日 погуляли, В 月曜日 еле встали, А в 火曜日 из огня В 火曜日 несет меня. В 火曜日 я живой В 金曜日 опять с деньгой</p>		

	<p>А в 土曜日 я пахал В 日曜日 крепко спал...</p>  <p>1 "Огонь" КА ХИ</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>木 1 "Дерево" МОКУ, БОКУ КИ 金 1 "Золото" КИН, КОН О-КАНЭ 土 1 "Земля" ДО ЦУТИ 何 2 "Что" КА НАНИ / НАН; НАННО; НАНИКА; НАНИМО; НАНДЭ; НАНДЭМО</p> <p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p> <p>七曜 日曜日 月曜日 火曜日 水曜日 木曜日 金曜日 土曜日 何曜日</p>	 <p>1 "День" НИТИ, ДЗИЦУ ХИ</p>  <p>1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ ЦУКИ</p>
 <p>ХАЦУ</p> <p>Испускать Издавать Вызывать Излучать Исходить Раскрывать Выходить</p>	<p>ХАЦУ, ХОЦУ</p> <ul style="list-style-type: none"> (крыша с т рубами + две пары ног = испускат ь) На избушке на курьих нож ках, на крыше с козырьком из трех т руб исходит дым На ХАте куриЦУ ХОЦУ сварить, чтобы вкусный запах исходил <p>Заведу я ХАЦУДО:КИ, И СЮПАЦУ я на юг, Там на море ХАККО: вроде, Я там ХАККЭН АБАКУ, То ХАССЭЙ меня прославит, Будет вроде ХОССОКУ, ХАЦУМЭЙ потом и ХАККО; ХАЦУГЭН для всех в кругу. Вот и будет вам ГЭМПАЦУ И ХАССЯ по всей глуши, И ХАККА с ХАТТЭН по плацу, И ИППАЦУ для души...</p>	<p>ИЗЛУЧАТЬ</p> <p>発する [хассуру] 1) испускать (свет, запах, звук и т.п.); 2) выпускать, публиковать; объявлять; 3) вызывать (появление чего-л.); 4) отправлять[ся]; 5) исходить, проистекать от куда-л., начинаться от чего-л. 発つ [тацу] отправляться, выходить; Иначе 立つ 発く [абаку] раскрывать, разоблачать 発光 [хакко:] свечение, люминесценция 発音 [хацун] произношение 発動機 [хацудо:ки] мотор, двигатель 発電所 [хацудэнсэ] электростанция 発信 [хассин] ~суру отправлять 出發 [сюппацу] отправление, отъезд, выход, вылет</p>	 <p>"Испускать" ХАЦУ, ХОЦУ 9 штрихов 3 класс</p>  <p>2 "Электричество" ДЭН</p>

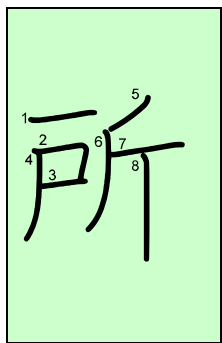
Заведу я 発動機,
 И 出發 я на юг,
 Там на море 発光 вроде,
 Я там 発見 発く,
 То 発生 меня прославит,
 Будет вроде 発足,
 発明 потом и 發行,
 発言, как дураку.
 Вот и будет вам 原発
 И 発射 по всей глуши,
 И 発火 с 発展 по плацу,
 И 一発 для души...



3 "Двигаться" ДО: угоку



4 "Механизм" КИ хата

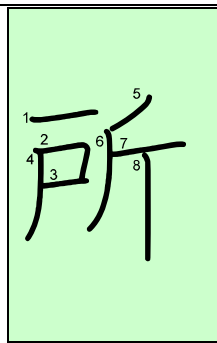


3 "Место" СЁ токоро

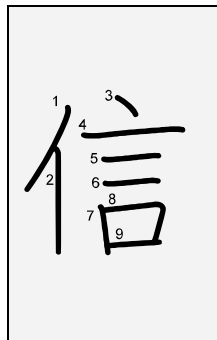
発車 [хасся] отправление
 (поезда, авт обуса и т.п.)
 発着 [хаттяку] отправление и
 прибытие
 東京発 [то:кё:хацу] отъезд из
 Токио
 発生 [хассэй] возникновение,
 образование
 発火 [хакка] 1)
 воспламенение; загорание; 2)
 стрельба, огонь
 発足 [хоссоку] кн. начало,
 открытие
 開発 [кайхацу] развитие,
 разработка, освоение
 発達 [хаттацу] развитие, рост,
 прогресс
 発展 [хаттэн] развитие,
 развёртывание
 発見 [хаккэн] открытие
 發明 [хацумэй] изобретение
 發行 [хакко:] выпуск, издание,
 публикация
 発言 [хацугэн] высказывание,
 выступление
 発射 [хасся] 1) стрельба;
 выстрел; огонь ; 2) излучение;
 радиация
 一発 [иппацу] один выстрел;
 один удар
 不発 [фухацу] осечка
 爆発 [бакухацу] взрыв
 原発 [гэмпацу] атомная
 электростанция



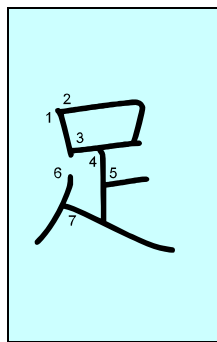
発 3 "Испускать" ХАЦУ,
 ХОЦУ
 光 2 "Сиять" КО: хикару;
 хикари
 音 1 "Звук" ОН, ИН ото
 動 3 "Двигаться" ДО:
 угоку
 機 4 "Механизм" КИ хата
 電 2 "Электричество" ДЭН
 所 3 "Место" СЁ токоро
 信 4 "Верить" СИН
 出 1 "Выходить" СЮЦУ
 дэру; дасу



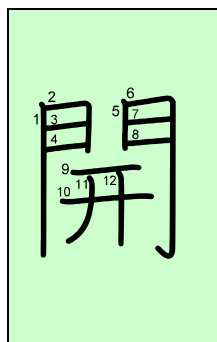
3 "Место" СЁ
 токоро



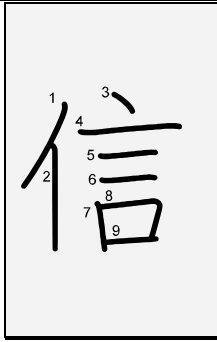
4 "Верить"
 СИН



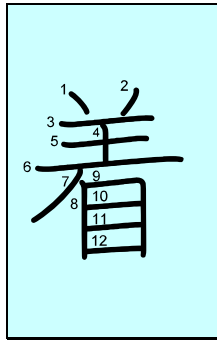
1 "Нога" СОКУ
 аси; тариру;
 тасу



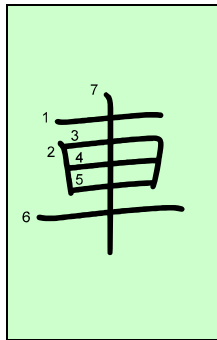
3 "Открывать"
 КАЙ хираку;
 акэру; аку



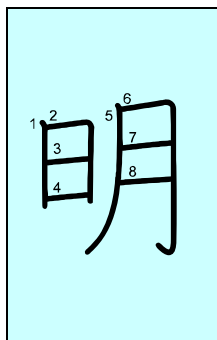
4 "Верить" СИН



3 "Прибытие" ТЯКУ киру; цуку



1 "Автомобиль" СЯ курума

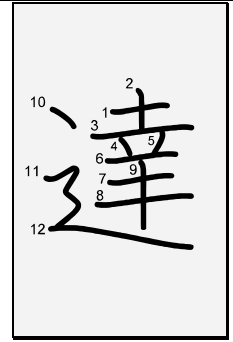


2 "Ясный" МЭЙ; МЁЁ; МИН акари; акаруй; акэру

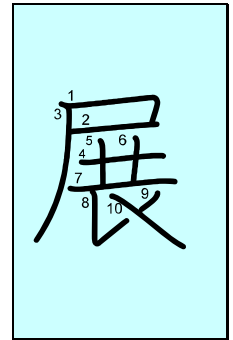
車 1 "Автомобиль" СЯ курума
 着 3 "Прибытие" ТЯКУ киру; цуку
 東 2 "Восток" ТО: хигаси
 京 2 "Столичный город" КЁЁ; КЭЙ
 生 1 "Жизнь" СЭЙ, СЁ: умарэру; икиру; нама
 火 1 "Огонь" КА хи
 足 1 "Нога" СОКУ аси; тариру; тасу
 開 3 "Открывать" КАЙ хираку; акэру; аку
 達 4 "Достигать" ТАЦУ
 展 6 "Выставка" ТЭН
 見 1 "Видеть" КЭН миру; миэру; мисэру
 明 2 "Ясный" МЭЙ; МЁЁ; МИН акари; акаруй; акэру
 行 2 "Идти" КО:; ГЁЁ; АН юку; ику; окнау
 言 2 "Слово" ГЭН, ГОН иу
 射 6 "Стрелять" СЯ иру
 一 1 "Один" ИТИ, ИЦУ хитоцу
 不 4 "Не" ФУ, БУ
 爆 7 "Взрыв" БАКУ хадзэру
 原 2 "Равнина" ГЭН хара

Мини тест.
Прочитайте и переведите:

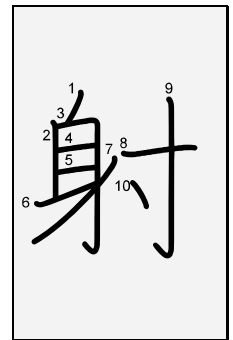
発する
 発つ
 発く
 発光
 発音
 発動機
 発電所
 発信~суру
 出發
 發車
 發着
 東京發
 發生
 發火
 發足



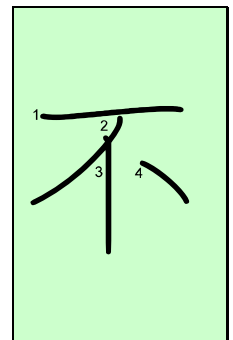
4 "Достигать" ТАЦУ



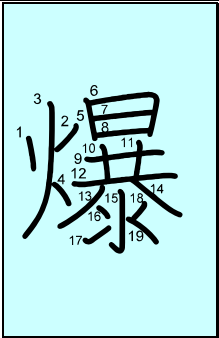
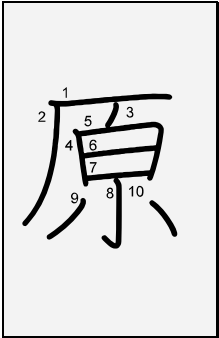

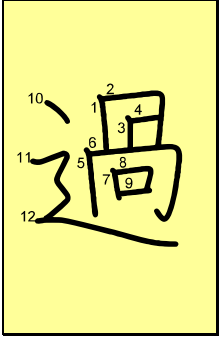
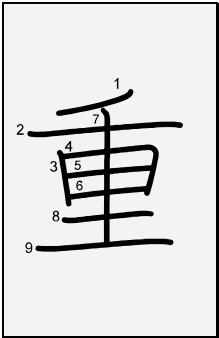
6 "Выставка" ТЭН



6 "Стрелять" СЯ иру

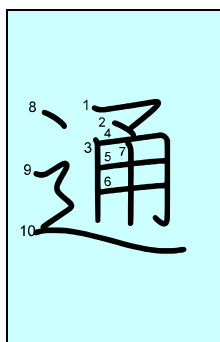


4 "Не" ФУ, БУ

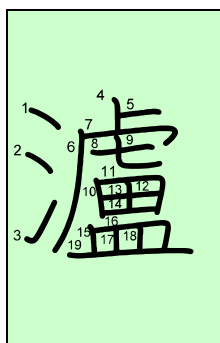
	<p>Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>開發 發達 發展 發見 發明 發行 發言 發射 一發 不發 爆發 原發</p>	 <p>7 "Взрыв" БАКУ хадзэру</p>
			 <p>2 "Равнина" ГЭН хара</p>
 <p>5 сугиру сугосу</p>	<p>КА сугиру; сугосу; аямацу</p> <ul style="list-style-type: none"> (дорога + что + два груза = <i>превышать, миновать</i>) По <i>дороге</i> мы идем, непонятно <i>что</i> несем, груз <i>превысил</i> наш предел, все <i>ошибки</i> Бобик съел.. КАрусель <i>сумел</i> <i>гигант</i> обрушить, <i>суп</i> в <i>гостях</i> <i>сумел</i> покушать, но <i>превысил</i> свой предел, <i>аямацу</i> проглядел.. 	<p><u>ПРЕВЫШАТЬ,</u> <u>ПРОХОДИТЬ,</u> <u>ОШИБАТЬСЯ</u></p> <p>過ぎる [сугиру] 1) (-о) проходить мимо <i>чего-л.</i>, миновать; 2) миновать, проходить (<i>о времени</i>); 3) (-ни) превышать, превосходить; 4) быть чрезмерным 過ぎない [сугинай] (-ни) всего лишь, не более чем... 過ごす [сугосу] 1) проводить (<i>время</i>), 2) превышать, переходить предел 過つ [аямацу] <i>ВОЗВЫШ.</i> совершить ошибку 過ち [аямати] ошибка 過って [аяматтэ] по ошибке, нечаянно; Иначе 誤って 過る [ёгиру] проходить через <i>что о-л.</i> 通過 [цу:ка] прохождение 濾過 [рока] фильтрация, процеживание 過日 [кадзицу] недавно, несколько дней тому назад</p>	 <p>"Превышать" КА / сугосу 12 штрихов 5 класс</p>
<p>Превышать Проходить Миновать Ошибаться</p>	<p>Я сегодня КАРО: вроде, Пока РОКА самогон, АЯМАТТЭ вместо фильтра, Применил свой балахон, А когда КАГО увидел, Было ЁДЗИ СУГИ НИ, Весь продукт уже ЁГИРУ, В мой желудок до пяти... Вот тогда ОМОСУГИРУ Показался весь мой пыл, Хорошо, что кум СУГИРУ В ХАРУСУГИ проходил. КАСИЦУ исправил смело,</p>		 <p>3 "Тяжёлый" ДЗЮ:; ТЁ: омой; касанэру</p>

Весь **КАДЗЁ**: принял под птицу,
Так **КАТО**: **НА**, братцы, дело
СУГОСУ мы с ним **КАДЗИЦУ**..

Я сегодня **過勞** вроде,
Пока **瀘過** самогон,
過って вместо фильтра,
Применил свой балахон,
А когда **過誤** увидел,
Было **四時過ぎ**に,
Весь продукт уже **過る**,
В мой желудок до пяти...
Вот тогда **重過ぎる**
Показался весь мой пыл,
Хорошо, что кум **過ぎる**
В **昼過ぎ** проходил.
過失 исправил смело,
Весь **過剩** принял под птицу,
Так **過当**な, братцы, дело
過ごす мы с ним **過日**..



2 "Проходить" **ЦУ**: то:ру;
то:ри; то:су; каёу

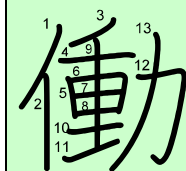


++ "Фильтр" **РО** косу

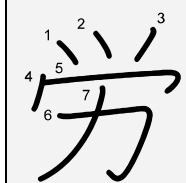
過剩 [кадзё:] излишек,
избыток
過当 [като:] ~на **КН**.
чрезмерный, несоразмерный
過勞 [каро:] переутомление,
чрезмерная работа
過失 [касицу] ошибка, промах,
упущение
過誤 [каго] **КН**. ошибка, промах
大過 [тайка] **КН**. большая
(серьёзная) ошибка
重過ぎる [омосугиру] быть
слишком тяжёлым
働き過ぎる [хатаракисугиру]
перетрудиться
昼過ぎ [хирусуги] время после
полудня
四時過ぎ [ёдзи-суги] ~ни в
пятом часу



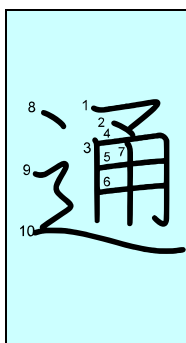
過 5 "Превышать" **КА**
сугиру; сугосу; аямацу
通 2 "Проходить" **ЦУ**:
то:ру; то:ри; то:су; каёу
瀘 ++ "Фильтр" **РО** косу
日 1 "День" **НИТИ**, **ДЗИЦУ**
ヒ
剩 8 "Вдобавок" **ДЗЁ**:
амассаэ / амацусаэ
当 2 "Данный" **ТО**: атару;
атэру
勞 4 "Труд" **РО**: итавару
失 4 "Терять" **СИЦУ**
усинау
誤 6 "Ошибка" **ГО**
аямару; аямари
大 1 "Большой" **ДАЙ**, **ТАЙ**
о:кий; **о:кина**
重 3 "Тяжёлый" **ДЗЮ**;; **ТЁ**:
омой; касанэру
働 4 "Работать" **ДО**:
кокудзи хатараку
昼 2 "Дневное время" **ТЮ**:
хиру
四 1 "Четыре" **СИ** ёцу /
ётцу
時 2 "Время" **ДЗИ** токи;
ТОКИДОКИ



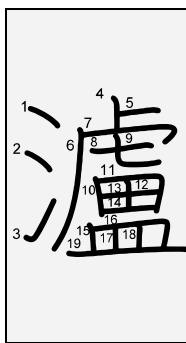
4 "Работать"
ДО: кокудзи
хатараку



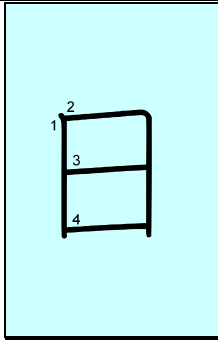
4 "Труд" **РО**:
итавару



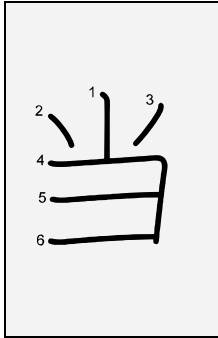
2 "Проходить"
ЦУ: то:ру;
то:ри; то:су;
каёу



++ "Фильтр"
РО косу



1 "День" НИТИ, ДЗИЦУ хи



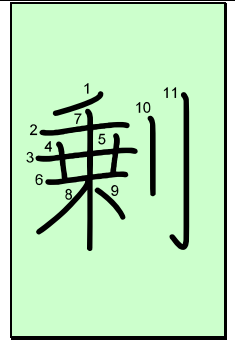
2 "Данный" ТО: атару; атэру

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

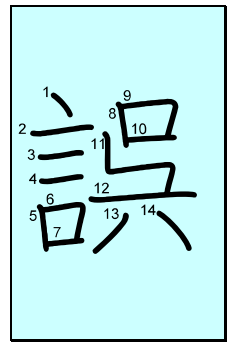
Мини тест.

Прочитайте и переведите:

過ぎる **-о**
 過ぎない **-ни**
 過ごす
 過つ
 過ち
 過って
 過る
 通過
 瀘過
 過日
 過剩
 過当 **~на**
 過勞
 過失
 過誤
 大過
 重過ぎる
 働き過ぎる
 昼過ぎ
 四時過ぎ **~ни**



8 "Вдобавок"
 ДЗЁ: амассаэ / амацусаэ



6 "Ошибка"
 ГО аямару; аямари

歳

7
 ТОСИ

Возраст

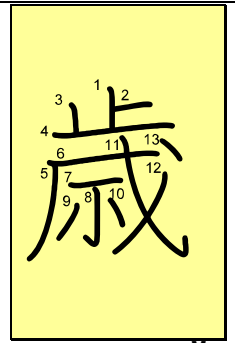
САЙ тоси

- (остановка + навес + один маленький стульчик + копьё = возраст)
- Самурай *остановился* под навесом, прислонил к стене *копьё*, сел на один *маленький стульчик* и задумался о *возрасте*
- САмурай пока молодой, он не думает о *возрасте*, ему *только сильно* хочется кричать **БАНДЗАЙ!**..

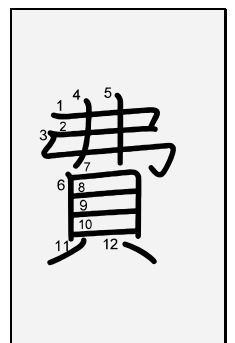
Не смотря на малый **ТОСИ**,
 И на **КЁ:САЙ** не смотря,
 Мой внучок **САЙБО** попросит,
 Он **БАНДЗАЙ** кричит с утра!
 Так текут мои **САЙГЭЦУ**,

ВОЗРАСТ

Упрощённая форма: 才
 歳 [тоси] возраст; Чаше 年, 齡
 歲月 [сайгэцу] время, годы
 歳末 [саймацу] конец года
 歳費 [сайхи] расходы за год
 凶歳 [кё:сай] неурожайный год
 歳暮 [сэйбо] 1) конец года; 2) подарок по случаю конца года
 一歳 [иссай] **~но** однолетний, годовалый
 何歳 [нансай] сколько лет? (кому-л.)
 二十歳 [хатати] двадцать лет (возраст)
 千歳 [титосэ] *ВОЗВЫШ.* тысяча лет
 万歳 [бандзай] Банзай! Ура!



"Возраст" | САЙ / ТОСИ | 13 штрихов | 7 класс



<p>И САЙХИ растут с лихвой, Но в САЙМАЦУ надо внуку Меч купить уже большой...</p>	<p>Да здравствует... !</p> 	<p>4 "Расходы" ХИ цуиясу; цуиэру</p>
<p>Не смотря на малый 歲, И на 凶歲 не смотря, Мой внучок 歲暮 попросит, Он 万歲 кричит с утра! Так текут мои 歲月, И 歲費 растут с лихвой, Но в 歲末 надо внуку Меч купить уже большой...</p>	<p>歲 7 "Возраст" САЙ 月 1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ цуки 末 4 "Окончание" МАЦУ (БАЦУ) суэ 費 4 "Расходы" ХИ цуиясу; цуиэру 凶 8 "Несчастье" КЁ: 暮 6 "Сумерки" БО курэру; курасу 一 1 "Один" ИТИ, ИЦУ хитоцу 何 2 "Что" КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо 二 1 "Два" НИ футацу 十 1 "Десять" ДЗЮ: ТО: 千 1 "Тысяча" СЭН 万 2 "Десять тысяч" МАН, БАН</p>	 <p>6 "Сумерки" БО курэру; курасу</p>  <p>4 "Окончание" МАЦУ (БАЦУ) суэ</p>
 <p>1 "Месяц" ГЭЦУ, ГАЦУ цуки</p>	<p>Мини тест. Прочитайте и переведите:</p>	<p>4 "Окончание" МАЦУ (БАЦУ) суэ</p>
 <p>2 "Десять тысяч" МАН, БАН</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>	<p>歲 歲月 歲末 歲費 凶歲 歲暮 一歲 何歲 二十歲 千歲 万歲</p>	 <p>2 "Что" КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо</p>

[Содержание-->](#)

Таблица чтений основных кандзи

Еще раз освежите в памяти значения и чтения кандзи части 5...

車	シャ	くるま	Автомобиль	車	СЯ	курума	Автомобиль
水	スイ	みず	Вода	水	СУЙ	мидзу	Вода
何	カ	なに／なん; なんの; なにか; なにも; なんで; なんでも	Что	何	КА	нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо	Что
食	ショク, ジキ	たべる	Еда	食	СЁКУ, ДЗИКИ	табэру	Еда
電	デン		Электричество	電	ДЭН		Электричество
買	バイ	かう	Покупать	買	БАЙ	кау	Покупать
明	メイ; ミョー; ミン	あかり; あかるい; あける	Ясный	明	МЭЙ; МЁЁ; МИН	акари; акаруй; акэру	Ясный
飲	イン	のむ	Пить	飲	ИН	ному	Пить
乗	ジョ ー	のる; のせる	Ехать	乗	ДЗЁ:	нору; носэру	Ехать
飯	ハン	めし	Варёный рис	飯	ХАН	мэси	Варёный рис
見	ケン	みる; みえる; みせる	Видеть	見	КЭН	миру; миэру; мисэру	Видеть
持	ジ	もつ	Держать	持	ДЗИ	моцу	Держать
座	ザ	すわる	Сидение	座	ДЗА	сувару	Сидение
函	カン		Почтовый ящик	函	КАН		Почтовый ящик
三	サン	みつ／みつ つ	Три	三	САН	мицу / митцу	Три
二	ニ	ふたつ	Два	二	НИ	футацу	Два
戸	コ	と	Дверь	戸	КО	то	Дверь
作	サク; サ	つくる	Делать	作	САКУ; СА	цукуру	Делать
自	ジ		Сам	自	ДЗИ		Сам
茶	チャ, サ		Чай	茶	ТЯ, СА		Чай
歩	ホ; ブ	あるく	Ходить	歩	ХО; БУ	аруку	Ходить

仕	シ		Делать	仕	СИ		Делать
終	シュ ー	おわる; おわり	Конец	終	СЮ:	овару; овари	Конец
動	ドー	うごく	Двигаться	動	ДО:	угоку	Двигаться
有	ユー, ウ	ある	Иметь	有	Ю:; у	ару	Иметь
要	ヨー	いる	Требоваться	要	Ё: иру		Требоваться
造	ゾー	つくる	Изготавливать	造	ДЗО:	цукуру	Изготавливать
忘	ボー	わすれる	Забывать	忘	БО:	васурэру	Забывать
符	フ		Ярлык	符	ФУ		Ярлык
舞	ブ	まい; まう	Танцевать	舞	БУ	まい; мау	Танцевать
壊	カイ	こわす; こわれる	Разрушать	壊	КАЙ	ковасу; коварэру	Разрушать
毀	キ	こぼす; こわす; こわれる	Портить	毀	КИ	кобоцу; ковасу; коварэру	Портить
一	イチ, イツ	ひとつ	Один	一	ИТИ, ИЦУ	хитоцу	Один
九	ク, キュー	ここのつ	Девять	九	КУ, КЮ:	коконоцу	Девять
五	ゴ	いつつ	Пять	五	ГО	ицуцу	Пять
四	シ	よつ/よっ つ	Четыре	四	СИ	ёцу / ётцу	Четыре
子	シ, ス	こ	Ребёнок	子	СИ, СУ	ко	Ребёнок
七	シチ	ななつ	Семь	七	СИТИ	нанацу	Семь
手	シュ	て	Рука	手	СЮ	тэ	Рука
十	ジュ ー	とお	Десять	十	ДЗЮ:	то:	Десять
出	シュ ツ	でる; だす	Выходить	出	СЮЦУ	дэру; дасу	Выходить
田	デン	た	Рисовое поле	田	ДЭН	та	Рисовое поле
八	ハチ	やつ/やっ つ	Восемь	八	ХАТИ	яцу / ятцу	Восемь
目	モク	め	Глаз	目	МОКУ	мэ	Глаз
六	ロク, リク	むつ/むっ つ	Шесть	六	РОКУ, РИКУ	муцу / мутцу	Шесть

引	イン	ひく	Тянуть	引	ИН	хику	Тянуть
魚	ギョ	さかな	Рыба	魚	ГЁ	сакана	Рыба
紙	シ	かみ	Бумага	紙	СИ	ками	Бумага
書	ショ	かく	Писать	書	СЁ	каку	Писать
番	バン	つがい	Черёд	番	БАН	цугаи	Черёд
安	アン	やすい	Дешёвый	安	АН	ясуи	Дешёвый
号	ゴー		Номер	号	ГО:		Номер
皿	ベイ	さら	Тарелка	皿	БЭЙ	сара	Тарелка
重	ジュ 一; チョ 一	おもい; か さねる	Тяжёлый	重	ДЗЮ.; ТЁ:	омой; касанэру	Тяжёлый
問	モン	とう	Вопрос	問	МОН	тоу	Вопрос
供	キョ 一, ク	とも; そな える	Предоставлять	供	КЁ.; КУ	томо; сонаэру	Предоставлять
棚	ホー	たな	Полка	棚	ХО:	тана	Полка
椅	イ		Стул	椅	И		Стул
円	エン		Иена	円	ЭН		Иена
月	ゲツ, ガツ	つき	Месяц	月	ГЭЦУ, ГАЦУ	цуки	Месяц
千	セン		Тысяча	千	СЭН		Тысяча
年	ネン	とし	Год	年	НЭН	тоси	Год
百	ヒヤ ク		Сто	百	ХЯКУ		Сто
間	カン; ケン	あいだ	Интервал	間	КАН; КЭН	айда	Интервал
午	ゴ	うま	Полдень	午	ГО	ума	Полдень
週	シュ 一		Неделя	週	СЮ:		Неделя
半	ハン	なかば	Половина	半	ХАН	накаба	Половина
分	ブン; フン; ブ	わかる; わ かつ; わける	Доля, Минута, Процент	分	БУН; ФУН; БУ	вакару; вакацу; вакэру	Доля, Минута, Процент
万	マン, バン		Десять тысяч	万	МАН, БАН		Десять тысяч
曜	ヨー		День недели	曜	Ё:		День недели

発	ハツ, ホツ		Испускать	発	ハツ, ホツ		Испускать
過	カ	すぎる; す ごす; あやま つ	Превышать	過	カ	すぎり; сугосу; аямацу	Превышать
歳	サイ		Возраст	歳	サイ		Возраст

[Содержание-->](#)

Контрольная работа №1

Каждому иероглифу из таблицы 1. найдите правильное значение из таблицы 2.:

Таблица 1.

車	水	何	食	電	買	明	飲	乗	飯	見	持	座	函
三	二	戸	作	自	茶	歩	仕	終	動	有	要	造	忘
符	舞	壊	毀	一	九	五	四	子	七	手	十	出	田
八	目	六	引	魚	紙	書	番	安	号	皿	重	問	供
棚	椅	円	月	千	年	百	間	午	週	半	分	万	曜
発	過	歳											

Таблица 2.

Автомобиль	Вода	Что	Еда	Электричество	Покупать	Ясный
Пить	Ехать	Варёный рис	Видеть	Держать	Сидение	Почтовый ящик
Три	Два	Дверь	Делать	Сам	Чай	Ходить
Делать	Конец	Двигаться	Иметь	Требоваться	Изготавливать	Забывать
Ярлык	Танцевать	Разрушать	Поргить	Один	Девять	Пять
Четыре	Ребёнок	Семь	Рука	Десять	Выходить	Рисовое поле
Восемь	Глаз	Шесть	Тянуть	Рыба	Бумага	Писать
Черёд	Дешёвый	Номер	Тарелка	Тяжёлый	Вопрос	Предоставлять
Полка	Стул	Иена	Месяц	Тысяча	Год	Сто
Интервал	Полдень	Неделя	Половина	Доля, Минута, Процент	Десять тысяч	День недели
Испускать	Превышать	Возраст				

[Содержание-->](#)

Контрольная работа №2

Каждому иероглифу из таблицы 1. найдите КУН - чтение из таблицы 2.

Таблица 1.

車	水	何	食	電	買	明	飲	乘	飯	見	持	座	函
三	二	戸	作	自	茶	歩	仕	終	動	有	要	造	忘
符	舞	壊	毀	一	九	五	四	子	七	手	十	出	田
八	目	六	引	魚	紙	書	番	安	号	皿	重	問	供
棚	椅	円	月	千	年	百	間	午	週	半	分	万	曜
癸	過	歳											

Таблица 2.

курума	мидзу	нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо	табэру		кау	акари; акаруй; акэру
ному	нору; носэру	мэси	миру; миэру; мисэру	моцу	сувару	
мицу / митцу	футацу	то	цукуру			аруку
	овару; овари	угоку	ару		цукуру	васурэру
	маи; мау	ковасу; коварэру	кобоцу; ковасу; коварэру	хитоцу	коконоцу	ицуцу
ёцу / ётцу	ко	нанацу	тэ	то:	дэру; дасу	та
яцу / ятцу	мэ	муцу / мутцу	хику	сакана	ками	каку
цугаи	ясуй		сара	омой; касанэру	тоу	томо; сонаэру
тана			цуки		тоси	
айда	ума		накаба	вакару; вакацу; вакэру		
	сугиру; сугосу; аямацу					

[Содержание-->](#)

Контрольная работа №3

Каждому иероглифу из таблицы 1. найдите ОН - чтения из таблицы 2.

Таблица 1.

車	水	何	食	電	買	明	飲	乘	飯	見	持	座	函
三	二	戸	作	自	茶	歩	仕	終	動	有	要	造	忘
符	舞	壊	毀	一	九	五	四	子	七	手	十	出	田

八	目	六	引	魚	紙	書	番	安	号	皿	重	問	供
棚	椅	円	月	千	年	百	間	午	週	半	分	万	曜
癸	過	歳											

Таблица 2.

СЯ	СУЙ	КА	СЁКУ, ДЗИКИ	ДЭН	БАЙ	МЭЙ; МЁ;; МИН
ИН	ДЗЁ:	ХАН	КЭН	ДЗИ	ДЗА	КАН
САН	НИ	КО	САКУ; СА	ДЗИ	ТЯ, СА	ХО; БУ
СИ	СЮ:	ДО:	Ю:, У	Ё: иру	ДЗО:	БО:
ФУ	БУ	КАЙ	КИ	ИТИ, ИЦУ	КУ, КЮ:	ГО
СИ	СИ, СУ	СИТИ	СЮ	ДЗЮ:	СЮЦУ	ДЭН
ХАТИ	МОКУ	РОКУ, РИКУ	ИН	ГЁ	СИ	СЁ
БАН	АН	ГО:	БЭЙ	ДЗЮ;; ТЁ:	МОН	КЁ:, КУ
ХО:	И	ЭН	ГЭЦУ, ГАЦУ	СЭН	НЭН	ХЯКУ
КАН; КЭН	ГО	СЮ:	ХАН	БУН; ФУН; БУ	МАН, БАН	Ё:
ХАЦУ, ХОЦУ	КА	САЙ				

[Содержание-->](#)

Таблица связанных слов

Еще раз прочитайте и постарайтесь вспомнить чтения и значения связанных слов, обращая внимание, какое конкретно чтение кандзи используется в сочинении.

Закрывая часть экрана листом бумаги, оставляя свободным один из столбиков, можно тестировать себя на знание слов.

車	車	курума	автомобиль	СЯ курума
車	自動車	дзидо:ся	автомобиль	СЯ курума
車	電車	дэнся	трамвай	СЯ курума
車	自転車	дзитэнся	велосипед	СЯ курума
車	人力車	дзинрикия	рикша	СЯ курума
車	水車	суйся	водяное колесо	СЯ курума
水	水	мидзу	вода	СУЙ мидзу
水	水道	суйдо:	водопровод	СУЙ мидзу
水	水兵	суйхэй	военный моряк	СУЙ мидзу
水	洪水	ко:дзуй	наводнение, потоп	СУЙ мидзу
水	水素	суйсо	хим. водород	СУЙ мидзу
水	水牛	суйгю:	буйвол	СУЙ мидзу
何	何	нан; нани	что	КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо

何	何か	наника	что-нибудь;	КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо
何	何も	нанимо	ничего;	КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо
何	何でも	нандэмо	всё что угодно	КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо
何	何者	нанимоно	кто;	КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо
何	何処	доко	где	КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо
何	何方	дотира	~ни где?; который?	КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо
何	何方	доната	вежл. кто	КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо
何	何時	ицу	когда	КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо
何	何時	нандзи	~дэс ка? который час?	КА нани / нан; нанно; наника; нанимо; нандэ; нандэмо
食	食	сёку	еда, пища	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	食べる	табэру	есть, питаться	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	食らわす	куравасу	1) кормить; 2) наносить (удар)	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	食む	хаму	1) есть, жрать; щипать (траву)	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	食事	сёкудзи	1) принятие пищи, еда; 2) еда, пища; питание, стол	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	食堂	сёкудо:	столовая; буфет	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	食道	сёкудо:	пищевод	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	食欲	сёкуёку	аппетит	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	朝食	тё:сёку	завтрак	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	昼食	тю:сёку	обед, ланч	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	夕食	ю:сёку	ужин	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	食べ物	табэмоно	еда, пища	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	日食	ниссёку	солнечное затмение	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
食	食指	сёкуси	указательный палец	СЁКУ, ДЗИКИ табэру
電	電光	дэнко:	1) электрический свет (вспышка); 2) молния	ДЭН
電	球電	кю:дэн	шаровая молния	ДЭН
電	雷電	райдэн	гром и молния	ДЭН
電	電気	дэнки	электр. энергия, свет	ДЭН
電	雷電	райдэн	гром и молния;	ДЭН
電	電子	дэнси	электрон ;	ДЭН
電	電波	дэмпа	радиоволны; радио;	ДЭН
電	電話	дэнва	телефон;	ДЭН
電	電車	дэнся	электropоезд	ДЭН

電	発電所	хацудэнсё	электростанция	ДЭН
電	国電	кокудэн	государственная железная дорога	ДЭН
電	市電	сидэн	городской трамвай (электропоезд)	ДЭН
買	買う	кау	покупать	БАЙ кау
買	買物	каймоно	покупки	БАЙ кау
買	買主	кайнуси	покупатель	БАЙ кау
買	買収	байсю:	закупка	БАЙ кау
買	売買	байбай	купля-продажа	БАЙ кау
明	明かり	акари	свет; освещение, лампа	МЭЙ; МЁ::; МИН акари; акаруй; акэру
明	明るい	акаруй	1) <i>прям. и перен.</i> светлый, ясный	МЭЙ; МЁ::; МИН акари; акаруй; акэру
明	明	мэй	<i>кн.</i> острый глаз, проницательность	МЭЙ; МЁ::; МИН акари; акаруй; акэру
明	明白々々	мэймэй-хакухаку	~но ясный, очевидный	МЭЙ; МЁ::; МИН акари; акаруй; акэру
明	照明	сё:мэй	освещение; свет	МЭЙ; МЁ::; МИН акари; акаруй; акэру
明	明度	мэйдо	яркость	МЭЙ; МЁ::; МИН акари; акаруй; акэру
明	説明	сэцумэй	объяснение	МЭЙ; МЁ::; МИН акари; акаруй; акэру
明	文明	буммэй	цивилизация	МЭЙ; МЁ::; МИН акари; акаруй; акэру
明	明日	асита; асу	завтра; завтрашний день	МЭЙ; МЁ::; МИН акари; акаруй; акэру
明	明け方	акэгата	рассвет	МЭЙ; МЁ::; МИН акари; акаруй; акэру
飲	飲む	ному	1) пить; 2) глотать; Иначе 呑む; 3) курить	ИН ному
飲	飲んだくれる	нондакурэру	<i>прост.</i> напиться в стельку	ИН ному
飲	飲んだくれ	нондакурэ	<i>прост.</i> пьянчуга	ИН ному
飲	飲物	номимоно	напиток, питьё	ИН ному
飲	飲料	инрё:	напиток	ИН ному
飲	飲食	инсёку	еда и питьё	ИН ному
飲	飲酒	инсю	пьянство	ИН ному
飲	暴飲	бо:ин	<i>кн.</i> пьянство	ИН ному
飲	溜飲	рю:ин	изжога	ИН ному
乗	乗る	нору	1) садиться (<i>на лошадь, в т транспорт</i>); 2) ехать, плыть, лететь <i>на чём-л.</i> ; 3) влезать, становиться	ДЗЁ: нору; носэру

			на чт о-л.; 4) лежать, быть положенным на чт о-л.; 5) появляться (в печат и); 6) присоединяться, участвовать; 7) попадаться (на уловку); 8) связ. гармонировать; Ср. 載る	
乗	乗せる	носэру	1) сажать (пассаж иров); 2) класть, ставить на чт о-л.; 3) помещать (в печат и и т. л.); 4) разрешать принять участие; 5) надувать, обманывать; 6) связ. приводить к гармонии; Ср. 載せる	ДЗЁ: нору; носэру
乗	乗じる	дзё:дзиру	1) мат. умножать; 2) воспользоваться	ДЗЁ: нору; носэру
乗	乗り場	нориба	остановка (авт обуса и т. л.)	ДЗЁ: нору; носэру
乗	乗り換え	норикаэ	пересадка	ДЗЁ: нору; носэру
乗	乗客	дзё:кяку	пассажир	ДЗЁ: нору; носэру
乗	乗馬	дзё:ба	1) верховая езда ; 2) верховая лошадь	ДЗЁ: нору; носэру
乗	乗船	дзё:сэн	посадка на судно	ДЗЁ: нору; носэру
乗	乗降	дзё:ко:	посадка и высадка ⇨	ДЗЁ: нору; носэру
乗	下乗	гэдзё:	~суру спешиваться; выходить	ДЗЁ: нору; носэру
乗	乗法	дзё:хо:	умножение	ДЗЁ: нору; носэру
乗	乗数	дзё:су:	множитель	ДЗЁ: нору; носэру
乗	冪乗	бэкидзё:	возведение в степень	ДЗЁ: нору; носэру
乗	三乗	сандзё:	третья степень, куб	ДЗЁ: нору; носэру
乗	史乗	сидзё:	уст. анналы, исторические хроники	ДЗЁ: нору; носэру
飯	飯	мэси	1) варёный рис; 2) пицца, еда; 3) пропитание, "хлеб"	ХАН мэси
飯	飯	мама, мамма	варёный рис (в дет ской речи)	ХАН мэси
飯	飯	ии	варёный рис	ХАН мэси
飯	御飯	гохан	1) варёный рис; 2) веж л. еда	ХАН мэси
飯	炊飯器	суйханки	рисоварка	ХАН мэси
飯	冷や飯	хиямэси	холодный (остывший)	ХАН мэси

			рис	
飯	乾飯	хосиии	высушенный варёный рис	ХАН мэси
飯	飯店	хантэн	ресторан китайской кухни	ХАН мэси
飯	飯台	хандай	обеденный стол	ХАН мэси
飯	夕飯	ю:хан; ю:мэси	ужин	ХАН мэси
飯	晩飯	баммэси	ужин	ХАН мэси
飯	飯事	мамагото	детская игра в домашнее хозяйство	ХАН мэси
見	見る	миру	смотреть; видеть	КЭН миру; миэру; мисэру
見	見える	миэру	видеться	КЭН миру; миэру; мисэру
見	見学	кэнгаку	экскурсия	КЭН миру; миэру; мисэру
見	発見	хаккэн	открытие	КЭН миру; миэру; мисэру
見	会见	кайкэн	встреча, беседа	КЭН миру; миэру; мисэру
見	花見	ханами	любование цветами	КЭН миру; миэру; мисэру
見	意見	икэн	мнение, взгляд	КЭН миру; миэру; мисэру
持	持つ	моцу	1) держать в руках, иметь при себе; 2) иметь, владеть	ДЗИ моцу
持	持ち	моти	доля	ДЗИ моцу
持	所持	сёдзи	~суру иметь при себе, носить	ДЗИ моцу
持	持主	мотинуси	владелец	ДЗИ моцу
持	支持	сидзи	поддержка	ДЗИ моцу
持	持久	дзикю:	выносливость	ДЗИ моцу
持	金持ち	канэмоти	богач	ДЗИ моцу
持	力持ち	тикарамоти	силач	ДЗИ моцу
持	女持ち	онна-моти	~но дамский	ДЗИ моцу
持	気持	кимоти	чувство, ощущение; самочувствие	ДЗИ моцу
持	会社持ち	кайсямоти	~дэ за счёт фирмы	ДЗИ моцу
座	座る	сувару	сидеть; садиться; Реже 坐る, ср. 据る	ДЗА сувару
座	座	дза	1) место (для сидения); 2) подставка, цоколь, гнездо; 3) собрание, компания; 4) театр, группа	ДЗА сувару
座	お座なり	одзанари	слова без особой смысловой нагрузки, малозначащие реплики (для поддержки разговора и т. п.); ~но малозначащий, шаблонный, первый	ДЗА сувару

			пришедший в голову	
座	座席	дзасэки	место (для сидения)	ДЗА сувару
座	王座	о:дза	престол	ДЗА сувару
座	座布団	дзабутон	подушка (для сидения на полу)	ДЗА сувару
座	座禪	дзадзэн	сидячая медитация ⇨	ДЗА сувару
座	座視	дзаси	~суру <i>кн.</i> сидеть и смотреть	ДЗА сувару
座	胡座	агура	сидячая поза со скрещёнными ногами	ДЗА сувару
座	講座	ко:дза	1) кафедра (в университете), 2) курс лекций	ДЗА сувару
座	口座	ко:дза	банковский счёт	ДЗА сувару
座	台座	дайдза	постамент, цоколь	ДЗА сувару
座	座談会	дзаданкай	симпозиум, круглый стол	ДЗА сувару
座	オリオン座	ориондза	Орион	ДЗА сувару
座	歌舞伎座	кабукидза	театр Кабуки	ДЗА сувару
座	御座居ます	годзаймасу	быть, иметься	ДЗА сувару
三	三	сан	три	САН мицу / митцу
三	三つ	мицу, митцу	три	САН мицу / митцу
三	三月	сангацу	март	САН мицу / митцу
三	三角	санкаку	~но треугольный	САН мицу / митцу
二	二	ни	два	НИ футацу
二	二つ	футацу	два	НИ футацу
二	二月	нигацу	февраль	НИ футацу
二	二人	футари	два человека, двое, пара	НИ футацу
二	二日	фуцука	1) два дня; 2) второе число	НИ футацу
戸	戸	то	дверь	КО то
戸	戸口	тогути	двери, вход	КО то
戸	戸主	косю	хозяин дома	КО то
戸	上戸	дзэ:го	пьяница	КО то
戸	下戸	гэко	трезвенник	КО то
戸	井戸	идо	колодец	КО то
作	作る	цукуру	делать, создавать	САКУ; СА цукуру
作	作	саку	изделие, урожай	САКУ; СА цукуру
作	工作	ко:саку	строительные работы	САКУ; СА цукуру
作	制作	сэйсаку	работа	САКУ; СА цукуру

作	作り方	цукуриката	способ	САКУ; СА цукуру
作	作文	сакубун	сочинение	САКУ; СА цукуру
作	作品	сакухин	произведение	САКУ; СА цукуру
作	作家	сакка	писатель, автор	САКУ; СА цукуру
作	耕作	ко:саку	обработка земли	САКУ; СА цукуру
作	作業	сагё:	работа, операции	САКУ; СА цукуру
自	自ら	мидзукара	сам; лично	ДЗИ
自	自ずから	онодзукара	само собой,	ДЗИ
自	自分	дзibun	сам ;	ДЗИ
自	自宅	дзитаку	свой дом;	ДЗИ
自	自立	дзирицу	независимость	ДЗИ
茶	茶	тя	1) чай (растение и напиток ок); 2) чайная церемония	ТЯ, СА
茶	お茶	отя	зелёный чай	ТЯ, СА
茶	茶の間	тянома	гостиная, столовая	ТЯ, СА
茶	茶の湯	тяною	чайная церемония	ТЯ, СА
茶	抹茶	маття	чай в порошке	ТЯ, СА
茶	紅茶	ко:тя	чёрный чай	ТЯ, СА
茶	茶碗	тяван	чашка, пиала	ТЯ, СА
茶	茶道	садо:; тядо:	чайная церемония	ТЯ, СА
歩	歩く	аруку	идти пешком; ходить	ХО; БУ аруку
歩	歩む	аюму	возвыш. т о ж е	ХО; БУ аруку
歩	歩み	аюми	шаг, поступь	ХО; БУ аруку
歩	歩	хо	1) шаг, шаги; 2) сокр. пехота	ХО; БУ аруку
歩	歩	фу	пешка (в японских шахмат ах сёги)	ХО; БУ аруку
歩	歩	бу	1) мера площади (3,3 кв. м, 36 кв. сяку)	ХО; БУ аруку
歩	歩行	хоко:	шаг; ходьба	ХО; БУ аруку
歩	歩道	ходо:	тротуар; пешеходная дорожка	ХО; БУ аруку
歩	歩兵	хохэй	пехота; пехотинец	ХО; БУ аруку
歩	徒歩	тохо	ходьба	ХО; БУ аруку
歩	散歩	сампо	прогулка	ХО; БУ аруку
歩	歩合	буай	процент	ХО; БУ аруку
仕	仕える	цукаэру	уст. служить кому-л.	СИ
仕	仕る	цукамацуру	уст. почт. служить; делать (от "цукаэмацуру")	СИ
仕	仕官	сикан	1) государственная служба; 2) уст.	СИ

			поступить на службу <i>к кому-л.</i>	
仕	奉仕	хо:си	1) служение; 2) предложение по сниженной цене	СИ
仕	給仕	кю:дзи	1) официант; стюард; коридорный; 2) ~ суру прислуживать (<i>за ст олом</i>)	СИ
仕	仕え奉る	цукаэмацуру	<i>уст. почт.</i> служить	СИ
仕	仕事	сигото	работа; занятие, дело	СИ
仕	仕方	сиката	способ; средство; выход	СИ
仕	仕上げる	сиагэру	заканчивать, завершать	СИ
仕	仕兼ねる	сиканэру	колебаться, затрудняться	СИ
仕	仕立て	ситатэ	1) кройка и шитьё; пошив; 2) подготовка	СИ
仕	仕合わせ	сиавасэ	счастье; удача, везение	СИ
終	終る	овару	заканчивать	СЮ: овару; овари
終	終り	овари	конец, окончание, финал	СЮ: овару; овари
終	終える	оэру	заканчивать, завершать	СЮ: овару; овари
終	終	цуй	<i>уст.</i> конец; кончина	СЮ: овару; овари
終	終に	цуйни	1) наконец, в конце концов; 2) <i>с от риц.</i> никогда ещё; Чаше 遂に	СЮ: овару; овари
終	終了	сю:рё:	конец, окончание, завершение	СЮ: овару; овари
終	終結	сю:кэцу	завершение, окончание, конец	СЮ: овару; овари
終	終戦	сю:сэн	конец войны	СЮ: овару; овари
終	終点	сю:тэн	конечный пункт; конечная станция	СЮ: овару; овари
終	最終	сайсю:	~но последний	СЮ: овару; овари
終	読み終る	ёмиовару	прочитать до конца	СЮ: овару; овари
終	終身	сю:син	вся жизнь	СЮ: овару; овари
終	終日	сю:дзицу	весь день, целый день	СЮ: овару; овари
終	終夜	ёмосугара	<i>возвыш.</i> всю ночь напролёт	СЮ: овару; овари
動	動く	угоку	двигаться	ДО: угоку

動	運動	ундо:	1) движение, перемещение; 2) физкультура, физические упражнения	ДО: угоку
動	移動	идо:	движение, перемещение	ДО: угоку
動	自動	дзидо:	<i>в сочет аниях</i> автоматический	ДО: угоку
動	動物	до:буцу	животное	ДО: угоку
動	行動	ко:до:	действия, поступки	ДО: угоку
有	有る	ару	1) быть, существовать, иметься; найтись; 2) находиться (располагаться) где-л.; содержаться в чём-л.; Иначе 在る; 3) происходить, случаться, бывать	Ю:, У ару
有	有	ю:	обладание (<i>в идиомах</i>)	Ю:, У ару
有	有する	ю:суру	иметь, владеть, обладать	Ю:, У ару
有	有らゆる	араюру	всевозможные, всяческие	Ю:, У ару
有	所有	сёю:	владение, собственность	Ю:, У ару
有	共有	кё:ю:	совместное владение	Ю:, У ару
有	私有	сию:	частная собственность	Ю:, У ару
有	有料	ю:рё:	~но платный	Ю:, У ару
有	有名	ю:мэй	~на известный, знаменитый	Ю:, У ару
有	有利	ю:ри	~на выгодный; полезный	Ю:, У ару
有	有り難う	аригато:	спасибо	Ю:, У ару
要	要る	иру	быть нужным, требоваться	Ё: иру
要	要らぬ	ирану	ненужный, лишний, напрасный	Ё: иру
要	要	канамэ	1) кнопка, скрепляющая веер; 2) главное, суть, ключ	Ё: иру
要	要	ё:	1) главное, основное, суть; 2) необходимость	Ё: иру
要	要する	ё:суру	1) требовать; нуждаться в чём-л.; 2) подстергать, ждать в засаде; 3) ~ни одним словом, короче говоря	Ё: иру
要	必要	хицуё:	необходимость, надобность	Ё: иру

要	需要	дзюё:	спрос, потребность	Ё: иру
要	緊要	кинъё:	~на <i>кн.</i> жизненно важный	Ё: иру
要	要求	ё:кю:	требование, запрос	Ё: иру
要	要請	ё:сэй	<i>кн.</i> требование, запрос	Ё: иру
要	要望	ё:бо:	требование, пожелание	Ё: иру
要	重要	дзю:ё:	~на важный, серьёзный	Ё: иру
要	主要	сюё:	~на главный, наиважнейший	Ё: иру
要	肝要	канъё:	~на важный	Ё: иру
要	要素	ё:со	важный элемент	Ё: иру
要	要件	ё:кэн	важное дело; необходимое условие	Ё: иру
要	要旨	ё:си	основное содержание, суть, главное	Ё: иру
要	要綱	ё:ко:	суть, главное; сжатое изложение	Ё: иру
要	要領	ё:рё:	суть, сущность, главное	Ё: иру
要	概要	гайё:	краткое изложение, очерк, резюме	Ё: иру
要	提要	тэйё:	краткий очерк; резюме	Ё: иру
要	摘要	тэкиё:	<i>кн.</i> краткое изложение, конспект	Ё: иру
要	要塞	ё:сай	крепость, укрепление	Ё: иру
要	要撃	ё:гэки	нападение из засады, перехват	Ё: иру
造	造る	цукуру	делать, изготавливать; строить; создавать; творить; Иначе 作る, 創る	ДЗО: цукуру
造	造り	цукури	изготовление, делание; конструкция; телосложение	ДЗО: цукуру
造	創造	со:дзо:	творчество, созидание	ДЗО: цукуру
造	製造	сэйдзо:	производство, изготовление	ДЗО: цукуру
造	構造	ко:дзо:	структура, конструкция, устройство	ДЗО: цукуру
造	醸造	дзё:дзо:	~суру варить (<i>пиво</i>); гнать	ДЗО: цукуру
造	造船	дзо:сэн	судостроение, кораблестроение	ДЗО: цукуру
造	造林	дзо:рин	лесопосадки, лесонасаждение	ДЗО: цукуру
造	木造	мокудзо:	~но деревянный	ДЗО: цукуру
造	造詣	дзо:кэй	<i>кн.</i> глубокие знания,	ДЗО: цукуру

			эрудиция	
造	造次顛沛	дзо:дзитэмпей	~ни мо ни на миг	ДЗО: цукуру
忘	忘れる	васурэру	забывать	БО: васурэру
忘	忘れっぽい	васурэппой	забывчивый	БО: васурэру
忘	健忘	кэмбо:	забывчивость, слабая память	БО: васурэру
忘	備忘	бибо:	напоминание	БО: васурэру
忘	忘却	бо:кяку	забвение; провал памяти	БО: васурэру
忘	忘恩	бо:он	неблагодарность	БО: васурэру
忘	忘我	бо:га	кн. самозабвение	БО: васурэру
忘	忘年会	бо:нэнкай	проводы старого года	БО: васурэру
忘	忘れ物	васурэмоно	забытая вещь	БО: васурэру
符	符	фу	1) знак, отметка; 2) талисман, амулет; 3) двойной ярлык (от "варифу")	ФУ
符	符号	фуго:	условный знак, значок, код	ФУ
符	符丁	футё:	знак, метка, символ	ФУ
符	音符	омпу	нотный знак, нота	ФУ
符	疑問符	гимонфу	знак вопроса	ФУ
符	感嘆符	кантанфу	восклицательный знак	ФУ
符	割符	варифу	двойная бирка	ФУ
符	切符	кишпу	билет	ФУ
符	符合	фуго:	согласованность, совпадение	ФУ
符	護符	гофу	талисман, амулет	ФУ
符	神符	симпу	талисман, амулет	ФУ
舞	舞	маи	танец, пляска	БУ маи; мау
舞	舞う	мау	танцевать	БУ маи; мау
舞	舞踏	буто:	танец, пляска	БУ маи; мау
舞	舞台	бутай	прям. и перен. сцена	БУ маи; мау
舞	劍舞	кэмбу	танец с мечами	БУ маи; мау
舞	歌舞伎	кабуки	Кабуки	БУ маи; мау
舞	舞子	майко	девушка-танцовщица; ученица гейши	БУ маи; мау
舞	舞い込む	майкому	1) припорхнуть ; 2) прийти неожиданно, свалиться на голову	БУ маи; мау
舞	見舞う	мимау	1) навещать, посещать, проведывать ; 2) постигать,	БУ маи; мау

			обрушиваться	
舞	仕舞う	симау	1) заканчивать ся; 2) после деепр. сделать чт о-л. до конца	БУ май; мау
舞	振舞う	фурумау	1) вести себя как-л.; 2) принимать, угощать	БУ май; мау
壊	壊す	ковасу	1) разрушать, разбивать, ломать; 2) портить, повреждать; 3) разбирать на части; 4) срывать, расстраивать (планы и т.п.); Иначе 毀す	КАЙ коvasу; коварэру
壊	壊れる	коварэру	1) ломаться, разбиваться, разрушаться; приходить в негодность, быть неисправным; 2) перен. потерпеть неудачу, сорваться, провалиться; Иначе 毀れる	КАЙ коvasу; коварэру
壊	破壊	хакай	разрушение	КАЙ коvasу; коварэру
壊	崩壊	хо:кай	распад, развал; дезинтеграция	КАЙ коvasу; коварэру
壊	倒壊	то:кай	разрушение	КАЙ коvasу; коварэру
壊	決壊	кэкай	прорыв, разрушение (плот ины и т.п.)	КАЙ коvasу; коварэру
壊	壊血病	кайкэцубё:	мед. цинга	КАЙ коvasу; коварэру
壊	壊疽	эсо	мед. гангрена, омертвление	КАЙ коvasу; коварэру
毀	毀つ	кобоцу	кн. ломать, рушить, уничтожать	КИ кобоцу; коvasу; коварэру
毀	毀す	ковасу	1) разрушать, разбивать, ломать; 2) портить, повреждать; 3) разбирать на части; 4) срывать, расстраивать (планы и т.п.); Иначе 壊す	КИ кобоцу; коvasу; коварэру
毀	毀れる	коварэру	1) ломаться, разбиваться, разрушаться; приходить в негодность; 2) перен. потерпеть неудачу, сорваться, провалиться; Иначе 壊れる	КИ кобоцу; коvasу; коварэру
毀	毀れる	коборэру	зазубриваться (о лезвии), обламываться	КИ кобоцу; коvasу; коварэру

毀	毀棄	кики	разрушение, ломка; повреждение; <i>юр.</i> преднамеренное нанесение ущерба	КИ кобоцу; коvasу; коварэру
毀	毀傷	кисё:	<i>кн.</i> повреждение, порча, ущерб	КИ кобоцу; коvasу; коварэру
毀	毀損	кисон	<i>кн.</i> повреждение, порча; ущерб, урон	КИ кобоцу; коvasу; коварэру
毀	毀譽	киё	<i>кн.</i> порицание и похвала; критика	КИ кобоцу; коvasу; коварэру
毀	誹毀	хики	клевета, диффамация	КИ кобоцу; коvasу; коварэру
函	函	хако	ящик; Чаше 箱	КАН
函	投函	то:кан	~суру бросать (<i>письмо</i>) в почтовый	КАН
函	函蓋	кангай	коробка с крышкой	КАН
函	潜函病	сэнкамбё:	кессонная болезнь	КАН
函	函数	кансу:	<i>мат.</i> функция	КАН
函	函館	хакодатэ	Хакодатэ (<i>город на Хоккайдо</i>)	КАН
函	青函トンネル	сэйкан тоннэру	тоннель Сэйкан	КАН
一	一	ити	один	ИТИ, ИЦУ хитоцу
一	一つ	хитоцу	один	ИТИ, ИЦУ хитоцу
一	一月	итигацу	январь	ИТИ, ИЦУ хитоцу
一	一年	итинэн	один год	ИТИ, ИЦУ хитоцу
一	一人	хитори	один человек	ИТИ, ИЦУ хитоцу
九	九	кю; ку	девять	КУ, КЮ: коконоцу
九	九々	куку	таблица умножения	КУ, КЮ: коконоцу
九	九つ	коконоцу	девять	КУ, КЮ: коконоцу
九	九月	кугацу	сентябрь	КУ, КЮ: коконоцу
五	五	го	пять	ГО ицуцу
五	五つ	ицуцу	пять	ГО ицуцу
五	五月	гогацу	май	ГО ицуцу
五	五官	гокан	пять органов чувств	ГО ицуцу
五	五十音	годзю:он	годзюон (алф-вит)	ГО ицуцу
四	四	си; ён	четыре	СИ ёцу / ётцу
四	四つ	ёцу; ётцу	четыре	СИ ёцу / ётцу
四	四回	ёнкай	четыре раза	СИ ёцу / ётцу
四	四月	сигацу	апрель	СИ ёцу / ётцу
四	四方八方	сихо:хаппо:	все стороны	СИ ёцу / ётцу
子	子	ко	ребёнок; детёныш	СИ, СУ ко
子	息子	мусуко	сын	СИ, СУ ко

子	子供	кодомо	ребёнок; дети	СИ, СУ	ко
子	子猫	конэко	котёнок	СИ, СУ	ко
子	子守	комори	нянька	СИ, СУ	ко
子	椅子	ису	стул	СИ, СУ	ко
子	電子	дэнси	эл-рон	СИ, СУ	ко
子	弟子	дэси	ученик; последователь	СИ, СУ	ко
七	七	сити	семь	СИТИ	нанацу
七	七つ	нанацу	семь	СИТИ	нанацу
七	七月	ситигацу	июль	СИТИ	нанацу
七	七色	нанайро	семь цветов радуги	СИТИ	нанацу
手	手	тэ	рука, кисть;	СЮ	тэ
手	手ずから	тэдзукара	собств. руками; лично	СЮ	тэ
手	握手	акусю	рукопожатие	СЮ	тэ
手	手首	тэкуби	запястье	СЮ	тэ
手	歌手	касю	певец;	СЮ	тэ
手	空手	каратэ	пустые руки;	СЮ	тэ
手	手芸	сюгэй	кустарный промысел	СЮ	тэ
手	相手	айтэ	партнёр; собеседник; оппонент	СЮ	тэ
手	手紙	тэгами	письмо	СЮ	тэ
十	十	дзю:	десять	ДЗЮ:	то:
十	十	то:	десять	ДЗЮ:	то:
十	十月	дзю:гацу	октябрь	ДЗЮ:	то:
十	十分	дзю:бун	~ни достаточно	ДЗЮ:	то:
十	十回	дзюккай	десять раз	ДЗЮ:	то:
出	出る	дэру	выходить; появляться	СЮЦУ	дэру; дасу
出	出	дэ	выход; появление; урожай	СЮЦУ	дэру; дасу
出	出す	дасу	выставлять; высовывать	СЮЦУ	дэру; дасу
出	出発	сюппацу	отправление, отъезд	СЮЦУ	дэру; дасу
出	出口	дэгути	выход	СЮЦУ	дэру; дасу
出	出場	сюцудзэ:	выход;	СЮЦУ	дэру; дасу
出	出産	сюссан	роды; рождение;	СЮЦУ	дэру; дасу
出	思い出す	омоидасу	вспоминать	СЮЦУ	дэру; дасу
出	大学出	дайгакудэ	выпускник университета	СЮЦУ	дэру; дасу
出	出来る	дэкиру	мочь, быть в состоянии	СЮЦУ	дэру; дасу
田	田	та	рисовое поле	ДЭН	та

田	油田	юдэн	нефтяное местоорождение	ДЭН та
田	水田	суйдэн	заливное поле	ДЭН та
田	田家	дэнка	деревенский дом	ДЭН та
田	炭田	тандэн	каменноугольный бассейн	ДЭН та
田	山田	ямада	фамилия	ДЭН та
田	竹田	такэда	фамилия	ДЭН та
田	中田	наката	фамилия	ДЭН та
八	八	хати	восемь	ХАТИ яцу / ятцу
八	八つ	яцу; ятцу	восемь	ХАТИ яцу / ятцу
八	お八	о-яцу	разг. полдник	ХАТИ яцу / ятцу
八	八月	хатигацу	август	ХАТИ яцу / ятцу
八	八丁	хатгё:	умение, мастерство	ХАТИ яцу / ятцу
目	目	мэ	глаза; глаз	МОКУ мэ
目	番い目	цугаймэ	сустав; шарнир	МОКУ мэ
目	科目	камоку	учебный курс	МОКУ мэ
目	目	моку	пункт, параграф	МОКУ мэ
目	盲目	мо:моку	слепота	МОКУ мэ
六	六	року	шесть	РОКУ, РИКУ муцу / мутцу
六	六つ	муцу; мутцу	т о ж е	РОКУ, РИКУ муцу / мутцу
六	六日	муйка	шесть дней	РОКУ, РИКУ муцу / мутцу
六	六百	роппяку	шестьсот	РОКУ, РИКУ муцу / мутцу
六	六月	рокугацу	июнь	РОКУ, РИКУ муцу / мутцу
引	引く	хику	тянуть, тащить	ИН хику
引	引ける	хикэру	закрывать	ИН хику
引	引け	хикэ	окончание работы	ИН хику
引	強引	го:ин	~на принуд-ый	ИН хику
引	引力	инрёку	гравитация	ИН хику
引	引火	инка	загорание	ИН хику
引	引見	инкэн	аудиенция	ИН хику
引	字引	дзибики	словарь	ИН хику
魚	魚	сакана; уо	рыба	ГЁ сакана
魚	魚介	гёкай	рыбы, ракообразные и моллюски	ГЁ сакана
魚	金魚	кингё	золотая рыбка	ГЁ сакана
魚	人魚	нингё	русалка; сирена	ГЁ сакана
魚	飛魚	тобиуо	ихт. летучая рыба	ГЁ сакана
魚	魚市場	уоитиба	рыбный базар	ГЁ сакана
紙	紙	ками	бумага	СИ ками
紙	紙幣	сихэй	бумажные деньги, банкноты	СИ ками

紙	用紙	ё:си	бланк, форма	СИ ками
紙	折紙	оригами	оригами	СИ ками
紙	手紙	тэгами	письмо	СИ ками
書	書く	каку	1) писать; 2) чертить; рисовать	СЁ каку
書	書記	сёки	секретарь; писарь	СЁ каку
書	覚え書き	обозэаки	заметка, запись	СЁ каку
書	書取	какитори	диктант, диктовка	СЁ каку
書	書道	сёдо:	каллиграфия	СЁ каку
書	書体	сётай	стиль каллиграфии	СЁ каку
書	書状	сёдзё:	письмо; деловая переписка	СЁ каку
書	書類	сёруй	документы, бумаги	СЁ каку
書	文書	бунсё; мондзё	документы; бумаги	СЁ каку
書	書籍	сёсэки	книги, литература	СЁ каку
書	書店	сётэн	книжный магазин, книжная лавка	СЁ каку
書	辞書	дзисё	словарь	СЁ каку
書	図書館	тосёкан	библиотека	СЁ каку
書	教科書	кё:касё	учебник	СЁ каку
番	番	бан	1) очередь, черёд; 2) дежурство; 3) охрана; караул; сторож; 4) ~о суру сторожить	БАН цугаи
番	番い	цугаи	1) пара (самец и самка); 2) сустав; шарнир (от "цугаймэ")	БАН цугаи
番	番う	цугау	спариваться, случаться	БАН цугаи
番	番える	цугаэру	1) соединять (одно с другим); 2) класть (стрелу на тетиву); 3) обмениваться (обещаниями)	БАН цугаи
番	番号	банго:	номер	БАН цугаи
番	一番	итибан	1) перед прил. самый...; 2) первый номер	БАН цугаи
番	二番目	нибаммэ	~ но второй по порядку	БАН цугаи
番	番地	банти	номер дома	БАН цугаи
番	当番	то:бан	дежурство	БАН цугаи
番	番人	баннин	сторож, охранник	БАН цугаи
番	番茶	бантя	чай низшего сорта (зелёный)	БАН цугаи
番	番い目	цугаймэ	сустав; шарнир	БАН цугаи
安	安い	ясуй	1) дешёвый, недорогой; Реже 安い;	АН ясуй

			2) спокойный; Ср. 易い	
安	安っぽい	ясуппой	дешёвый, безвкусный	АН ясуй
安	安らか	ясурака	~на спокойный, мирный	АН ясуй
安	安らぎ	ясураги	душевное спокойствие	АН ясуй
安	安んじる	ясундзиру	быть спокойным	АН ясуй
安	安まる	ясумару	успокаиваться; Чаше 休まる	АН ясуй
安	安らう	ясурау	отдыхать; Чаше 休らう	АН ясуй
安	安ぴか	ясупика	дешёвка, безвкусица	АН ясуй
安	安々	ясуясу	~то легко, без усилий	АН ясуй
安	安んぞ	идзукундзо	кн. как же, отчего же	АН ясуй
安	安直	антёку	~на дешёвый	АН ясуй
安	安価	анка	низкая цена; дешевизна	АН ясуй
安	安値	ясунэ	низкая цена	АН ясуй
安	安売り	ясуури	дешёвая распродажа	АН ясуй
安	円安	эньясу	низкий курс иены; падение курса иены	АН ясуй
安	安心	ансин	душевное спокойствие	АН ясуй
安	安定	антэй	равновесие; устойчивость	АН ясуй
安	不安	фуан	1) беспокойство, тревога ; 2) ~на неуверенный, непрочный	АН ясуй
安	保安	хоан	охрана общественного порядка	АН ясуй
安	安全	андзэн	безопасность, сохранность	АН ясуй
安	安否	ампи	положение, самочувствие	АН ясуй
安	安保条約	ампо-дзё:яку	договор о безопасности	АН ясуй
安	安易	анъи	~на лёгкий, простой	АН ясуй
安	安楽	анраку	удобство, комфорт	АН ясуй
安	安産	андзан	лёгкие роды	АН ясуй
安	安母尼亜	аммония	хим. аммиак	АН ясуй
安	硫酸	рю:ан	сульфат аммония	АН ясуй
号	号	го:	1) номер (ж урнала и т.л.); 2) псевдоним	ГО:

号	号する	го:суру	называть, именовать	ГО:
号	番号	банго:	номер	ГО:
号	次号	дзиго:	следующий номер (выпуск)	ГО:
号	八号車	хатиго:ся	вагон номер восемь	ГО:
号	九号線	кю:госэн	маршрут номер девять	ГО:
号	符号	фуго:	условный знак, значок; код	ГО:
号	記号	киго:	1) знак, символ, условное обозначение; 2) муз. ключ	ГО:
号	暗号	анго:	шифр, секретный код; пароль	ГО:
号	信号	синго:	1) сигнал, знак; сигнализация; 2) светофор; семафор	ГО:
号	雅号	гаго:	литературный псевдоним	ГО:
号	称号	сё:го:	1) звание (<i>научное</i>); степень; 2) название, наименование	ГО:
号	尊号	сонго:	почётное звание, титул	ГО:
号	博士号	хакусиго:	докторская степень	ГО:
号	怒号	дого:	кн. яростный крик; рёв	ГО:
号	号泣	го:кю:	кн. стенания, плач ⇨	ГО:
号	号令	го:рэй	команда, приказ ⇨	ГО:
皿	皿	сара	1) тарелка; блюдо; чашка весов; 2) блюдо; кушанье; порция	БЭЙ сара
皿	小皿	кодзара	блюдце, тарелочка; хим. тигель	БЭЙ сара
皿	受け皿	укэдзара	блюдце	БЭЙ сара
皿	灰皿	хайдзара	пепельница	БЭЙ сара
皿	皿秤	сарабакари	чашечные весы	БЭЙ сара
皿	皿洗い	сараарай	мытьё посуды; судомойка	БЭЙ сара
重	重い	омой	1) тяжёлый (<i>в разных значениях</i>); 2) важный, серьёзный	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重な	омона	т о ж е	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重たい	омотай	т о ж е	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重んじ る	омондзиру	ценить, дорожить	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重る	омору	кн. тяжелеть	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重り	омори	груз, грузило, отвес; Иначе 錘	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру

重	重き	ОМОКИ	вес, важная роль	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重み	ОМОМИ	тяжесть, вес; важность, серьёзность	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重し	ОМОСИ	пресс, гнёт; Иначе 重石	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重ねる	касанэру	1) складывать, класть одно на другое; 2) носить одно поверх другого; 3) повторять, продолжать	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重ねて	касанэтэ	повторно, ещё раз	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重ね	касанэ	1) груды; слой; 2) счётный суффикс для кост юмов и различных комплектов	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重なる	касанару	1) лежать один на другом; быть сложенным; лежать грудой, громоздиться; 2) накапливаться; идти чередой; 3) приходится, совпадать	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重々	дзю:дзю:	1) много раз, неоднократно; 2) очень, весьма	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重々しい	омоомосий	серьёзный; торжественный	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重量	дзю:рё:	1) вес; 2) тяжесть, большой вес	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重力	дзю:рёку	сила тяжести; сила тяготения	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重心	дзю:син	центр тяжести	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重荷	омони	тяжёлый груз, тяжёлая ноша; бремя	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重要	дзю:ё:	~на важный, серьёзный	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重点	дзю:тэн	1) важнейший пункт, главное; 2) знак повторения иероглифа или каны	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重態	дзю:тай	тяжёлое состояние (о больном)	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重宝	тё:хо:	1) кн. бесценное сокровище; 2) ~на полезный, удобный, ценный	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重複	тё:фуку; дзю:фуку	дублирование	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重婚	дзю:кон	двоеженство	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重箱	дзю:бако	ящички, вкладывающиеся один	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру

			в другой	
重	重ね詞	касанэкотоба	повторенное слово	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	珍重	тинтё:	~суру высоко ценить	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	偏重	хэнтё:	~суру <i>кн.</i> придавать слишком много значения <i>чему-л.</i> ; чересчур полагаться <i>на чт о-л.</i>	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	自重	дзитё:	1) самоуважение; забота о себе ; 2) осмотрительность, благоразумие	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	二重	нидзю.; футаэ	удвоение; два слоя	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	十重二十重	тоэхатаэ	многочисленные ряды	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	丁重	тэйтё:	~на вежливый, учтивый, любезный	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
重	重陽	тё:ё:	праздник хризантем	ДЗЮ.; ТЁ: омой; касанэру
問	問う	тоу	1) спрашивать, задавать вопрос; 2) обвинять (<i>в прест. улении</i>); 3) <i>с от риц.</i> не придавать значения	МОН тоу
問	問わず	товадзу	независимо от...	МОН тоу
問	問題	мондай	проблема, вопрос; тема	МОН тоу
問	問答	мондо:	вопросы и ответы, диалог	МОН тоу
問	質問	сицумон	вопрос	МОН тоу
問	疑問	гимон	вопрос; сомнение	МОН тоу
問	訊問	дзиммон	допрос	МОН тоу
問	尋問	дзиммон	допрос	МОН тоу
問	詰問	кицумон	строгий допрос	МОН тоу
問	拷問	го:мон	пытка	МОН тоу
問	訪問	хо:мон	посещение, визит	МОН тоу
問	慰問	имон	сочувствие, сострадание	МОН тоу
問	顧問	комон	советник, консультант	МОН тоу
問	問屋	тонъя	оптовый торговец; комиссионер	МОН тоу
供	供する	кё:суру	предоставлять, подавать	КЁ.; КУ томо; сонаэру
供	供	томо	спутник; свита; Ср. 共, 友	КЁ.; КУ томо; сонаэру
供	お供する	о-томо-суру	сопровождать	КЁ.; КУ томо; сонаэру
供	供える	сонаэру	приносить в жертву	КЁ.; КУ томо; сонаэру

			(<i>бож ест ву</i>), возлагать (<i>на МОГИЛУ</i>)	
供	提供	тэйкё:	предложение, предоставление	КЁ:, КУ томо; сонаэру
供	供覧	кё:ран	показ, выставка	КЁ:, КУ томо; сонаэру
供	供給	кё:кю:	~ суру поставлять, снабжать	КЁ:, КУ томо; сонаэру
供	供米	кё:май	поставки риса (<i>государст ву</i>)	КЁ:, КУ томо; сонаэру
供	供述	кё:дзюцу	юр. показания	КЁ:, КУ томо; сонаэру
供	自供	дзикё:	признание; показания	КЁ:, КУ томо; сонаэру
供	供物	кумоцу	<i>синт</i> . приношение (<i>бож ест вам</i>)	КЁ:, КУ томо; сонаэру
供	供養	куё:	будд. заупокойная служба	КЁ:, КУ томо; сонаэру
供	供米	кумай	рис, приносимый в жертву богам	КЁ:, КУ томо; сонаэру
供	子供	кодомо	ребёнок; дети	КЁ:, КУ томо; сонаэру
棚	棚	тана	полка	ХО: тана
棚	本棚	хондана	книжная полка; стеллаж	ХО: тана
棚	書棚	сёдана	книжная полка (<i>эт аж ерка</i>)	ХО: тана
棚	違棚	тигайдана	двойная полочка	ХО: тана
棚	神棚	камидана	<i>синт</i> . домашний алтарь, божница	ХО: тана
棚	棚卸し	танаороси	переучет; инвентаризация	ХО: тана
棚	大陸棚	тайрикудана	континентальный шельф	ХО: тана
椅	椅子	ису	стул	И
椅	長椅子	нагайсу	диван, софа, кушетка	И
椅	車椅子	курумайсу	инвалидное кресло	И
円	円	эн	иена;	ЭН
円	円	мару	круг; Чаше 丸	ЭН
円	円い	маруй	круглый	ЭН
円	円ら	цубура	~ на <i>кн.</i> круглый	ЭН
円	円周	энсю:	окружность	ЭН
円	円高	эндака	высокий курс иены;	ЭН
円	円安	энъясу	низкий курс иены	ЭН
月	月	цуки	1) луна; ~но лунный; 2) месяц	ГЭЦУ, ГАЦУ цуки
月	月	гэцу	<i>сокр.</i> понедельник (от "гэцуё:би")	ГЭЦУ, ГАЦУ цуки
月	月々	цукидзуки	ежемесячно, помесячно	ГЭЦУ, ГАЦУ цуки
月	月見	цукими	любование луной	ГЭЦУ, ГАЦУ цуки

月	来月	райгэцу	следующий месяц	ГЭЦУ, ГАЦУ цуки
月	一月	итигацу	январь	ГЭЦУ, ГАЦУ цуки
月	月曜日	гэцуё:би	понедельник	ГЭЦУ, ГАЦУ цуки
千	千	сэн	тысяча	СЭН
千	千円	сэнъэн	тысяча иен	СЭН
千	千万	сэмман	десять миллионов	СЭН
千	千古	сэнко	глубокая древность	СЭН
千	千島	тисима	Курильские острова	СЭН
年	年	госи	1) год; 2) возраст, годы	НЭН тоси
年	年	нэн	1) год; 2) срок службы	НЭН тоси
年	今年	котоси	этот год; в этом году	НЭН тоси
年	来年	райнэн	будущий год	НЭН тоси
年	毎年	майнэн; майтоси	каждый год; ежегодно	НЭН тоси
年	生年	сэйнэн	1) год рождения; 2) возраст	НЭН тоси
百	百	хяку	сто	ХЯКУ
百	百円	хякуэн	сто иен	ХЯКУ
百	百万	хякуман	миллион	ХЯКУ
百	百合	юри	лилия	ХЯКУ
間	間	айда	1) промежуток, расстояние; 2) период времени; 3) между, среди; в течение, пока	КАН; КЭН айда
間	間	ма	1) то же; 2) комната; 3) удача	КАН; КЭН айда
間	間	кан	промежуток (в идиомах)	КАН; КЭН айда
間	間	кэн	мера длины (1,81 м, 6 сяку)	КАН; КЭН айда
間	空間	ку:кан	пространство ⇨	КАН; КЭН айда
間	時間	дзикан	1) время; 2) один час	КАН; КЭН айда
間	週間	сю:кан	неделя, недельный срок	КАН; КЭН айда
間	隙間	сукима	щель; трещина	КАН; КЭН айда
間	中間	тю:кан	~ но промежуточный	КАН; КЭН айда
間	山間	санкан	~но кн. горный, в горах	КАН; КЭН айда
間	夜間	якан	ночное время	КАН; КЭН айда
間	間者	кандзя	уст. лазутчик, шпион	КАН; КЭН айда
間	居間	има	гостиная, общая комната	КАН; КЭН айда
間	人間	нингэн	человек; человечество	КАН; КЭН айда
間	仲間	накама	компания	КАН; КЭН айда
間	世間	сэкэн	общество, свет, люди, народ	КАН; КЭН айда

午	午	ума	Лошадь (7-й знак Зодиака); время с 11 часов утра до 1 часа дня	ГО ума
午	午前	годзэн	до полудня, утром	ГО ума
午	午後	гого	после полудня; пополудни	ГО ума
午	正午	сё:го	полдень, полуденное время	ГО ума
午	午睡	госуй	дневной сон	ГО ума
週	週	сю:	неделя	СЮ:
週	週間	сю:кан	неделя, недельный срок	СЮ:
週	二週間	нисю:кан	две недели	СЮ:
週	先週	сэнсю:	прошлая неделя; на прошлой неделе	СЮ:
週	今週	консю:	эта неделя; на этой неделе	СЮ:
週	来週	райсю:	следующая неделя	СЮ:
週	週刊	сю:кан	еженедельное издание	СЮ:
半	半ば	накаба	половина	ХАН накаба
半	半分	хамбун	половина	ХАН накаба
半	一時半	итидзихан	час тридцать	ХАН накаба
半	一時間半	итидзиканхан	полтора часа	ХАН накаба
半	一年半	итинэнхан	полтора года	ХАН накаба
半	半島	ханто:	полуостров	ХАН накаба
分	分かる	вакару	понимать	БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру
分	分ける	вакэру	делить; разъединять	БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру
分	分け	вакэ	деление	БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру
分	分	бун	часть, доля, порция	БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру
分	半分	хамбун	половина;	БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру
分	分量	бунрё:	количество	БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру
分	多分	табун	вероятно	БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру
分	自分	дзибун	сам	БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру
分	当分	то:бун	на данное время, пока	БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру
分	時分	дзибун	время, пора	БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру
万	万	ман	десять тысяч	МАН, БАН

万	百万	хякуман	миллион	МАН, БАН
万	万国	банкоку	все страны	МАН, БАН
曜	七曜	ситиё:	1) семь светил (солнце, луна и пять планет); 2) семь дней недели;	Ё:
曜	日曜日	нитиё:би	воскресенье;	Ё:
曜	月曜日	гэцуё:би	понедельник;	Ё:
曜	火曜日	каё:би	вторник;	Ё:
曜	水曜日	суйё:би	среда;	Ё:
曜	木曜日	мокуё:би	четверг;	Ё:
曜	金曜日	кинъё:би	пятница;	Ё:
曜	土曜日	доё:би	суббота;	Ё:
曜	何曜日	наниё:би; нанъё:би	какой день недели?	Ё:
発	発する	хассуру	1) испускать (свет, запах, звук и т. л.); 2) выпускать, публиковать; объявлять; 3) вызывать (появление чего-л.); 4) отправляться	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発つ	тацу	отправляться, выходить; Иначе 立つ	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発く	абаку	раскрывать, разоблачать	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発光	хакко:	свечение, люминесценция	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発音	хацуон	произношение	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発動機	хацудо:ки	мотор, двигатель	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発電所	хацудэнсё	электростанция	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発信	хассин	~суру отправлять	ХАЦУ, ХОЦУ
発	出発	сюппацу	отправление, отъезд, выход, вылет	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発車	хасся	отправление (поезда, авт обуса и т. л.)	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発着	хаттяку	отправление и прибытие	ХАЦУ, ХОЦУ
発	東京発	то:кё:хацу	отъезд из Токио	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発生	хассэй	возникновение, образование	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発火	хакка	1) воспламенение; загорание; 2) стрельба, огонь	ХАЦУ, ХОЦУ
発	自発的	дзихацутэки	~ни самопроизвольно	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発端	хоттан	самое начало чего-л.; завязка чего-л.	ХАЦУ, ХОЦУ

発	発足	хоссоку	кн. начало, открытие	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発作	хосса	приступ, припадок; спазм; пароксизм	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発句	хокку	хокку (первая ст рока в рэнга)	ХАЦУ, ХОЦУ
発	開発	кайхацу	развитие, разработка, освоение	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発達	хаттацу	развитие, рост, прогресс	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発展	хаттэн	развитие, развёртывание	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発奮	хаппун	~суру быть побуждаемым	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発見	хаккэн	открытие	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発明	хацумэй	изобретение	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発揮	хакки	~суру проявлять, высказывать	ХАЦУ, ХОЦУ
発	摘発	тэкихацу	разоблачение	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発行	хакко:	выпуск, издание, публикация	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発言	хацугэн	высказывание, выступление⇨	ХАЦУ, ХОЦУ
発	発射	хасся	1) стрельба; выстрел; огонь ; 2) излучение; радиация	ХАЦУ, ХОЦУ
発	一発	иппацу	один выстрел; один удар	ХАЦУ, ХОЦУ
発	不発	фухацу	осечка	ХАЦУ, ХОЦУ
発	爆発	бакухацу	взрыв	ХАЦУ, ХОЦУ
発	双発機	со:хацуки	двухмоторный аэроплан	ХАЦУ, ХОЦУ
発	原発	гэмпацу	атомная электростанция	ХАЦУ, ХОЦУ
過	過ぎる	сугиру	1) (-о) проходить мимо чего-л., миновать; 2) миновать, проходить (о времени); 3) (-ни) превышать, превосходить; 4) быть чрезмерным	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過ぎない	сугинай	(-ни) всего лишь, не более чем...	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過ぎす	сугосу	1) проводить (время); 2) превышать, переходить предел	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過つ	аямацу	возвыш. совершить ошибку	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過ち	аямати	ошибка	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過って	аяматтэ	по ошибке, нечаянно;	КА сугиру; сугосу; аямацу

			Иначе 誤って	
過	過る	ёгиру	проходить через <i>чт о-л.</i>	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	通過	цу:ка	прохождение	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	瀘過	рока	фильтрация, процеживание	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過程	катэй	процесс, ход; этап; <i>перен.</i> путь к чему-л.	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過去	како	прошлое, минувшее	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過日	кадзицу	недавно, несколько дней тому назад	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過渡期	катоки	переходный период	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過剩	кадзё:	излишек, избыток	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過当	като:	~на <i>кн.</i> чрезмерный, несоразмерный	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過激	кагэки	~на радикальный, экстремистский	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過熱	канэцу	перегрев, перегревание	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過勞	каро:	переутомление, чрезмерная работа	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過半数	кахансу:	большая часть, большинство	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過失	касицу	ошибка, промах, упущение	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	過誤	каго	<i>кн.</i> ошибка, промах	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	罪過	дзайка	проступок, провинность, прегрешение	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	大過	тайка	<i>кн.</i> большая (серьёзная) ошибка	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	重過ぎ る	омосугиру	быть слишком тяжёлым	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	働き過 ぎる	хатаракисугиру	перетрудиться	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	昼過ぎ	хирусуги	время после полудня	КА сугиру; сугосу; аямацу
過	四時過 ぎ	ёдзи-суги	~ни в пятом часу	КА сугиру; сугосу; аямацу
歳	歳	госи	возраст; Чаше 年, 齡	САЙ
歳	歲月	сайгэцу	время, годы	САЙ
歳	歳末	саймацу	конец года	САЙ
歳	歳費	сайхи	расходы за год	САЙ
歳	凶歳	кё:сай	неурожайный год	САЙ
歳	歳暮	сэйбо	1) конец года; 2) подарок по случаю конца года	САЙ
歳	一歳	иссай	~но однолетний, годовалый	САЙ

歳	何歳	нансай	сколько лет? (кому-л.)	САЙ
歳	二十歳	хатати	двадцать лет (возраст)	САЙ
歳	千歳	титосэ	возвыш. тысяча лет	САЙ
歳	万歳	бандзай	Банзай! Ура! Да здравствует... !	САЙ

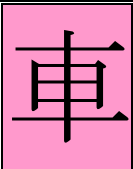
[Содержание-->](#)

Таблица связанных слов, кандзи и мини-текстов

Повторение - мать учения! Считалки-запоминалки... На данный момент, большинство связанных слов, вам должны быть уже знакомы. Теперь осталось убедиться в том, что вы их знаете.

Читаем тексты бегло. Слова окуруганой, естественно, понимая о чем речь, произносим в японском чтении.

Если в день выучивать пару-тройку таких считалок, то за месяц добавится в память около 500 японских слов... Разумеется, такие считалки-запоминалки надо периодически повторять.

<div style="text-align: center;">  1 </div> <p>курума</p> <p>Автомобиль</p>	<p>СЯ курума くるま/シャ</p>
	<p>Я ДЗИДОСЯ не люблю, ДЕНЬСЯ тоже не хвалю, КУРУМА все - ерунда, Вот ДЗИТЭНСЯ - это, да! ДЗИРИКИСЯ всем хорош, Только цены будь здоров, Теперь сижу не берегу, Свое СУЙСЯ стерегу...</p>
	<p>Я 自動車 не люблю, 電車 тоже не хвалю, 車 все - ерунда, Вот 自転車 - это, да! 人力車 всем хорош, Только цены будь здоров, Теперь сижу не берегу, Свое 水車 стерегу...</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>

水

1

мидзу

Вода

СУЙ мидзу
みず/スイ

СУЙХЭЙ хотел я стать,
Однажды лег поспать,
А тут КО:ДЗУЙ случилось,
СУЙДО: мой прохунилось,
С тех пор МИДЗУ боюсь,
В СУЙХЭЙ уж не стремлюсь...

水兵 хотел я стать,
Однажды лег поспать,
А тут洪水 случилось,
水道 мой прохунилось,
С тех пор 水 боюсь,
В 水兵 уж не стремлюсь...

* * *

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

食

2

табэру

Еда
Кушать

СЁКУ, ДЗИКИ табэру
シヨク,ジキ/ たべる

СЁКУ поем мы гимны,
ТАБЭРУ - суть проблем,
В СЁКУДО: я скучаю,
Коль трижды не поем,
СЁКУЁКУ лелеем,
ТАБЭМОНО - пасем,
И в НИССЁКУ балдеем,
Когда СЁКУ жуем.
СЁКУДЗИ стало культом,
Нам ХАМУ – жизнь дает,
СЁКУДО: - катапульта,
К победе нас ведет.
ТЁ:СЁКУ - чай с колбаской,
ТЮ:СЁКУ – пол-борща,
На Ю:СЁКУ – картошка,
И хвостик от леща.
И жизнь опять струится,
СЁКУЁКУ сильней,
СЁКУДЗИ уже снится,
Зато душа бедней...

食 поем мы гимны,
食べる - суть проблем,
В食堂 я скучаю,

	<p>Коль трижды не поем, 食欲 лелеем, 食べ物 - пасем, И в 日食 балдеем, Когда 食 жуем. 食事 стало культом, Нам 食む – жизнь дает, 食道 - катапульта, К победе нас ведет, 朝食 - чай с колбаской, 昼食 – пол-борща, На 夕食 – картошка, И хвостик от леща. И жизнь опять струится, 食欲 сильней, 食事 уже снится, Зато душа бедней...</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>

<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;"> <h1 style="margin: 0;">電</h1> </div> <p>2</p> <p>ДЭН</p> <p>Электричеств о</p>	<p>ДЭН デン</p>
	<p>Вот и ДЕНВА появилось, ДЕНСЯ тоже нам свалилось, Раньше были лишь РАЙДЭН, Да КЮ-ДЭН в обломках стен, А теперь ДЭМПА кругом, ДЭНКО: свет над маяком, ХАЦУДЕНСЁ задымила, И СИДЭН летит не хило...</p>
	<p>Вот и 電話 появилось, 電車 тоже нам свалилось, Раньше были лишь 雷電, Да 球電 в обломках стен, А теперь 電波 кругом, 電光 свет над маяком, 発電所 задымила, И 市電 летит не хило...</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>

<div data-bbox="113 120 245 293" style="text-align: center;">  </div> <div data-bbox="108 297 161 327"> <p>кау</p> </div> <div data-bbox="108 360 245 398"> <p>Покупать</p> </div>	<div data-bbox="339 120 488 192"> <p>БАЙ кау バイ / かう</p> </div> <div data-bbox="339 241 746 568"> <p>Есть желание КАУ дом, Но нет возможности, Есть возможность КАУ козу, Но нет желания, Все БАЙСЮ: и БАЙБАЙ Определяет кошелек. Выпьем же за КАЙНУСИ, У которого все КАИМОНО, Совпадают с кошельком...</p> </div> <div data-bbox="339 618 724 969"> <p>Есть желание 買う дом, Но нет возможности, Есть возможность 買う козу, Но нет желания, Все 買収 и 売買 Определяет кошелек. Выпьем же за 買主, У которого все 買物, Совпадают с кошельком...</p> </div> <div data-bbox="339 1014 687 1043"> <p>Вернуться к списку кандзи--></p> </div>
<div data-bbox="113 1088 245 1261" style="text-align: center;">  </div> <div data-bbox="108 1265 209 1294"> <p>Ясный</p> </div> <div data-bbox="108 1328 181 1366"> <p>Свет</p> </div>	<div data-bbox="339 1088 898 1245"> <p>МЭЙ; МЁ.; МИН акари; акаруй; акэру メイ; ミヨ一; ミン/ あかり; あかるい; あける</p> </div> <div data-bbox="339 1328 839 1547"> <p>Когда АКЭГАТА встречаю, Что АСИТА будет, не знаю, БУММЭЙ, где живу, - на раскачке, И все СЭЦУМЭЙ, как подачка, Лишь СЁ:МЭЙ звезды над откосом, Да путь АКАРУЙ под вопросом</p> </div> <div data-bbox="339 1630 791 1877"> <p>Когда 明け方 встречаю, Что 明日 будет, не знаю, 文明, где живу, - на раскачке, И все 説明, как подачка, Лишь 照明 звезды над откосом, Да путь 明るい под вопросом</p> </div> <div data-bbox="339 1962 687 2024"> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p> </div>

飲

3

НОМУ
Пить

ИН НОМУ

Доплелся я до дома,
Хотел пивка я **НОМУ**,
Жена чуть не упала,
НОНДАКУРЭ назвала,
Потом облобызала,
НОМИМОНО достала,
Ее **ИНРЁ**: чудесно,
Башка уже как песня.
Жене я доверяю,
ИНСЮ не повторяю,
Но есть эффект побочный:
РЮ:ИН потом уж точно...

Доплелся я до дома,
Хотел пивка я **飲む**,
Жена чуть не упала,
飲んだくれ назвала,
Потом облобызала,
飲物 достала,
Ее **飲料** чудесно,
Башка уже как песня.
Жене я доверяю,
飲酒 не повторяю,
Но есть эффект побочный:
溜飲 потом уж точно...

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

乗

3

нору; носэру

Ехать
Садиться
Степень
Хроники**ДЗЁ:** нору; носэру

На лошадь как-то **НОРУ**,
Хотел поехать в гору,
Да лошадь оказалась,
НОСЭРУ отказалась,
Пошел искать **НОРИБА**
Где **ДЗЁ:КО**: в три изгиба,
ДЗЁ:КЯКУ ожидали,
Билет мне не продали,
Про **ДЗЁ:СЭН** я подумал,
Но наконец придумал:
Зачем мне эти **ДЗЁ:КО**;
И ехать мне далеко,
Я лучше на диване
С **СИДЗЁ**: вздремну в нирване,
Потом стихи **ДЗЁ:ДЗИРУ**,
ДЗЁ:ХО: в свою квартиру,

И буду САНДЗЁ: парень
Готов в огонь и пламень...

На лошадь как-то 乗る,
Хотел поехать в гору,
Да лошадь оказалась,
乗せる отказалась,
Пошел искать 乗り場
Где 乗降 в три изгиба,
乗客 ожидали,
Билет мне не продали,
Про 乗船 я подумал,
Но наконец придумал:
Зачем мне эти 乗降,
И ехать мне далеко,
Я лучше на диване
С 史乗 вздремну в нирване
Потом стихи 乗じる,
乗法 в свою квартиру,
И буду 三乗 парень
Готов в огонь и пламень...

* * *

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

飯

4

МЭСИ

Варёный рис

ХАН МЭСИ

В МАМАГОТО мы играли,
И БАММЭСИ разливали,
Нам теперь Ю:ХАН готовить,
На ХАНДАЙ себя неволить,
ХИЯМЭСИ доставать,
СУЙХАНКИ разогревать...
Не пойти ли нам в ХАНТЭН,
Там ГОХАН предложат всем,
МЭСИ там всегда готово,
Под рюмашку в виде плова...

В 飯事 мы играли,
И 晩飯 разливали,
Нам теперь 夕飯 готовить,
На 飯台 себя неволить,
冷や飯 доставать,
炊飯器 разогревать...
Не пойти ли нам в 飯店,
Там 御飯 предложат всем,

	<p>飯 там всегда готово, Под рюмашку в виде плова...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<p>見¹</p> <p>みる</p> <p>Видеть</p>	<p>КЭН миру; миэру; мисэру みる(見る)/ケン</p> <p>• Пойдем <i>смотреть</i> по <i>みる</i>, И <i>ケン</i> гуру уложим, О том 発見 кумиру, В <i>会见</i> с утра доложим...</p> <p>Лес вдали <i>МИЭРУ</i>, В поле <i>ХАНАМИ</i> Все <i>КАЙКЭН</i> с тобою, Уж давно прошли, Ты <i>ИКЭН</i> не сменишь, И <i>ХАККЭН</i> сотрешь, Наша жизнь <i>КЭНГАКУ</i>, Не купишь, так пропьешь...</p> <p>Лес вдали <i>見る</i>, В поле <i>花見</i> Все <i>会见</i> с тобою, Уж давно прошли, Ты <i>意見</i> не сменишь, И <i>発見</i> сотрешь, Наша жизнь <i>見学</i>, Не купишь, так пропьешь...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<p>持³</p> <p>もつ</p> <p>Держать</p>	<p>ДЗИ <i>моцу</i> もつ/ジ</p> <p>Ты <i>МОЦУ</i> в руках синицу, И <i>СЁДЗИ СУРУ</i> портфель, <i>МОТИНУСИ</i> все в столицу, <i>КАНЭМОТИ</i> стать скорей, Только <i>СИДЗИ</i> еще надо, И <i>ДЗИКЮ</i>; как у слона <i>ТИКАРАМОТИ</i> тоже рядом, <i>ОННА МОТИ</i> для понта, Вот тогда <i>КИМОТИ</i> будет,</p>

Что **КАНЭМОТИ** уже ты,
Если пьешь за **КАЙСЯМОТИ**,
То исполнились мечты...

Ты **持つ** в руках синицу,
И **所持** СУРУ портфель,
持主 все в столицу,
金持ち стать скорей,
Только **支持** еще надо,
И **持久**, как у слона
力持ち тоже рядом,
女持ち для понта,
Вот тогда **気持** будет,
Что **金持ち** уже ты,
Если пьешь за **会社持ち**,
То исполнились мечты...

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

座

6

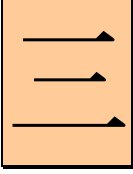
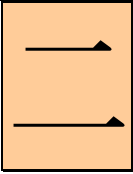
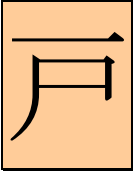
すわる

Сидеть

ДЗА сувару

Лучше знай свое **ДЗАСЭКИ**,
И за **О:ДЗА** не гонись,
ДЗАБУТОН купи в аптеке
И **ДЗАДЗЭН** скорей займись,
А когда ты будешь **ДЗАСИ**,
АГУРА изображать,
Я в твой **КО:ДЗА** проберуся,
Чтоб **КО:ДЗА** твои все снять,
Потом сядем **ДЗАДАНКАЙ** мы,
КАБУКИДЗА раз посетим,
Снова **ДАЙДЗА** потеряем,
К **ОРИОНДЗА** полетим...

Лучше знай свое **座席**,
И за **王座** не гонись,
座布団 купи в аптеке
И **座禅** скорей займись,
А когда ты будешь **座視**,
胡座 изображать,
Я в твой **講座** проберуся,
Чтоб **口座** твои все снять,
Потом сядем **座談会** мы,
歌舞伎座 раз посетим,
Снова **台座** потеряем,
К **オリオン座** полетим...

	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>1</p> <p>みっつ</p> <p>Три</p>	<p>САН мицу / митцу миっつ / サン</p> <p>Заказал я как-то пиццу, Заплатил САН раз по МИТЦУ, Дело было на САНГАЦУ, САН недель ждал эту цацу, Принесли мне фигу с маком, И еще портрет САНКАКУ</p> <p>Заказал я как-то пиццу, Заплатил 三 раз по 三つ, Дело было на 三月, 三 недель ждал эту цацу, Принесли мне фигу с маком, И еще портрет 三角</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>1</p> <p>ふたつ</p> <p>Два</p>	<p>НИ футацу ふたつ / ニ</p> <p>На футбол взял НИ билета, И ФУТАЦУ для балета, Мы ФУТАРИ собирались, ФУЦУКА лишь дня остались, Только лопнул весь балет, В НИГАЦУ балетов нет...</p> <p>На футбол взял 二 билета, И 二つ для балета, Мы 二人 собирались, 二日 нам дня остались, Только лопнул весь балет, В 二月 балетов нет...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>2</p>	<p>КО то コ / と</p> <p>Слышу, ТО вдруг отворился, Это КОСЮ в сад ввалился,</p>

<p>と</p> <p>Дверь</p>	<p>Тем, кто ГЭКО - не понять, Куда ДЗЁ:ГО прет опять, А идет он за водой, Нырнуть в ИДО с головой...</p> <p>Слышу, 戸 вдруг отворился, Это 戸主 знать напился, Тем, кто 下戸 - не понять, Куда 上戸 прет опять, А идет он за водой, Нырнуть в 井戸 с головой...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<p>作</p> <p>2</p> <p>つくる</p> <p>Делать</p>	<p>САКУ; СА цукуру サク; サ/つくる</p> <p>Пойдем хату ЦУКУРУ, КО:САКУ с нуля начнем, А начнем мы поутру, СЭЙСАКУ с тобой вдвоем, А когда свой дом построим, САКУБУН напишем в раз, САКУХИН потом обмоем, С нами вместе внук Тарас...</p> <p>Пойдем хату 作る, 工作 с нуля начнем, А начнем мы поутру, 制作 с тобой вдвоем, А когда свой дом построим, 作文 напишем в раз, 作品 потом обмоем, С нами вместе внук Тарас...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<p>自</p> <p>2</p> <p>мидзукара Сам</p>	<p>ДЗИ мидзукара ジ/みずから(自ら)</p> <p>Я ДЗИТАКУ сам построил, И ДЗИРИЦУ приобрел, Стал ДЗИБУН себе героем, Думал, будто я - орел, А она в мой дом залезла,</p>

	<p>Навела МИДЗУКАРА, В нем порядок стал железный, А я лишний ОНОДЗУКАРА</p>
	<p>Я 自宅 сам построил, И 自立 приобрел, Стал 自分 себе героем, Думал, будто я - орел, А она в мой дом залезла, Навела 自ら, В нем порядок стал железный, А я лишний 自ずから</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div data-bbox="116 786 247 954" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">茶</div> <div data-bbox="263 898 279 920" style="font-size: small;">2</div> <p>ТЯ Чай</p>	<p>ТЯ, СА チャ, サ</p>
	<p>ТЯ не пьешь, какая сила? По утрам и вечерам, ТЯНОЮ в саду под сливой, КО:ТЯ с водкой пополам, ОТЯ будет жидким очень, Но его мы на потом, В ТЯНОМА, как сват заскочит, Мы по маленькой начнем...</p>
	<p>茶 не пьешь, какая сила? По утрам и вечерам, 茶の湯 в саду под сливой, 紅茶 с водкой пополам, お茶 будет жидким очень, Но его мы на потом, В 茶の間, как сват заскочит, Мы по маленькой начнем...</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div data-bbox="116 1789 247 1957" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">歩</div> <div data-bbox="263 1906 279 1928" style="font-size: small;">2</div> <p>аруку Ходить Идти пешком</p>	<p>ХО; БУ аруку ホ; ブ / あるく</p>
	<p>Если ХОКО: мы по ХОДО; То ХОХЭЙ нас не догнать, АРУКУ мы на природу, Шашлыки скорей умять, Эта САМПО в выходные</p>

	<p>Смысл высокий нам дает, А ТОХО, как физзарядка, Бодрость духу придает...</p>
	<p>Если Х歩行мы по歩道, То歩兵 нас не догнать, 歩く мы на природу, Шашлыки скорей умять, Эта散歩в выходные Смысл высокий нам дает, А徒歩, как физзарядка, Бодрость духу придает...</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div data-bbox="113 786 248 954" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;">仕</div> <div data-bbox="261 898 277 920" style="margin-left: 5px;">3</div> <p>цукаэру Делать Служить</p>	<p>СИ цукаэру シ/つかえる</p>
	<p>Долго я искал СИГОТО, Наконец мне повезло, КЮ:ДЗИ дали мне работу, СИАВАСЭ вновь пошло, Есть СИКАТА с чаевыми, СИКАНЭРУ тут нельзя, ЦУКАЭРУ брать любые, Ведь СИКАН не для меня, Как работу СИАГЭРУ, СИТАТЭ начну другой, Напишу роман для Веры, Кто зовется мне женой...</p>
	<p>Долго я искал 仕事, Наконец мне повезло, 給仕 дали мне работу, 仕合わせ вновь пошло, Есть 仕方 с чаевыми, 仕兼ねる тут нельзя, 仕える брать любые, Ведь 仕官 не для меня, Как работу 仕上げる, 仕立て начну другой, Напишу роман для Веры, Кто зовется мне женой...</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>

終

3

овару
симау

Заканчивать

СЮ: овару; овари; симау

Было время ЁМОСУГАРА
С ней гулял я басурман,
СЮ:СИН я мечтал на пару,
ЁМИОВАРУ наш роман,
Но СЮ:ТЕН поставил точку,
СЮ:КЭЦУ моим мечтам,
Накатила судьба бочку,
Превратив роман в обман.
Я теперь СЮ:ДЗИЦУ очень,
Свой СЮ:РЁ: ищу ответ,
Почему она не хочет,
Мне сказать – ни да, ни нет,
Но ЦУЙНИ она решила,
Что ей лучше стать женой,
Завтра будет наш ОВАРИ
Типа СЮ:СЭН мировой...

Было время 終夜
С ней гулял я басурман,
終身 я мечтал на пару,
読み終る наш роман,
Но 終点 поставил точку,
終結 моим мечтам,
Накатила судьба бочку,
Превратив роман в обман.
Я теперь 終日 очень,
Свой 終了 ищу ответ,
Почему она не хочет,
Мне сказать – ни да, ни нет,
Но 終に она решила,
Что ей лучше стать женой,
Завтра будет наш 終わり
Типа 終戦 мировой...

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

動

3

угоку
ДвигатьсяДО: угоку
うごく / ドー

УГОКУ надо много,
УНДО: полезно всем,
ИДО: под вечер строго,
Как ДО:БУЦУ в гарем,
КО:ДО: твои расценим,
Мы по твоим делам,
Когда ДЗИДО: со сцены,
Уйдешь к своей мадам...

	<p>動< надо много, 運動 полезно всем, 移動 под вечер строго, Как動物 в гарем, 行動 твои расценим, Мы по твоим делам, Когда自動 со сцены, Уйдешь к своей мадам...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;"> <h1 style="margin: 0;">有</h1> </div> <p style="text-align: right; margin-right: 5px;">3</p> <p>ару Иметь Обладать</p>	<p>Ю:, У ару ユー, ウ/ ある</p> <p>Не просто Ю:СУРУ именье, Тут АРАЮРУ из проблем, СЁЮ: имеет свойство плена, Тебя он держит лучше стен, Бросай КЁ:Ю: и СИЮ: тоже, Беги от всяких разных Ю:, Ю:МЭЙНА будешь у прохожих, За АРИГАТО: все дают...</p> <p>Не просто有する именье, Тут有らゆる из проблем, 所有 имеет свойство плена, Тебя он держит лучше стен, Бросай共有 и私有 тоже, Беги от всяких разных有, 有名~な будешь у прохожих, За有り難う все дают...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;"> <h1 style="margin: 0;">要</h1> </div> <p style="text-align: right; margin-right: 5px;">4</p> <p>иру Важный Требоваться</p>	<p>Ё: иру</p> <p>Долго взять Ё:САЙ пытался, Все Ё:ГЭКИ испытал, И про жребий, что достался, ТЭКИЁ: я написал. Только Ё:СИ прошло мимо, Для нее я был – болван, Свой ТЭЙЁ: она сказала, - Ей не нужен мой роман.</p>

Вот теперь Ё:РЁ: гадаю,
 Где ж Ё:СО я упустил,
 Про ее Ё:СЭЙ не знаю,
 ХИЦУЁ: не предложил.
 И с тех пор ДЗЮЁ: сменил я,
 Ё:СУРУ НИ поостыл,
 Мне японский стал СЮЁ:НА,
 Он прикрыл ДЗЮ:Ё: НА тыл...

Долго взять 要塞 пытался,
 Все 要撃 испытал,
 И про жребий, что достался,
 摘要 я написал.
 Только 要旨 прошло мимо,
 Для нее я был – болван,
 Свой 提要 она сказала, -
 Ей не нужен мой роман.
 Вот теперь 要領 гадаю,
 Где ж 要素 я упустил,
 Про ее 要請 не знаю,
 必要 не предложил.
 И с тех пор 需要 сменил я,
 要する~ни поостыл,
 Мне японский стал 主要~на,
 Он прикрыл 重要~на тыл...

[Вернуться к списку кандзи-->](#)





цукуру
 Изготавливать

ДЗО: цукуру



У меня большой ДЗО:КЭЙ,
 Не играю я в хоккей,
 И ДЗО:РИН я не сажаю,
 А ДЗЕ:ДЗО: СУРУ я клей,
 Я могу ДЗО:СЭН освоить,
 Даже СО:ДЗО: прилепить,
 СЭЙДЗО: пива враз удвоить,
 И КО:ДЗО: сообразить.
 Только ЦУКУРУ не надо,
 МОКУДЗО:НО б дом купить,
 Там свои СО:ДЗО: спокойно,
 В тишине для вас лепить...

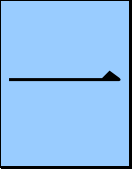
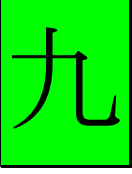
У меня большой 造詣,
 Не играю я в хоккей,
 И 造林 я не сажаю,
 А 醸造~суру я клей,



	<p>Я могу 造船 освоить, Даже 創造 прилепить, 製造 пива враз удвоить, И 構造 сообразить. Только 造る не надо, 木造~но б дом купить, Там свои 創造 спокойно, В тишине для вас лепить...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;">  </div> <p>6</p> <p>васурэру Забывать</p>	<p>БО: васурэру</p> <p>Мы все ВАСУРЭРУ чего-то, БО:КЯКУ присуще всегда, БО:НЭНКАЙ подводит кого-то, БО:ОН не приносит вреда, ВАСУРЭМОНО не исчезнет, Поможет БО:ГА перейти, А если КЭМБО: на похмелье, БИБО: для себя зеведи...</p> <p>Мы все 忘れる чего-то, 忘却 присуще всегда, 忘年会 подводит кого-то, 忘恩 не приносит вреда, 忘れ物 не исчезнет, Поможет 忘我 перейти, А если 健忘 на похмелье, 備忘 для себя зеведи...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;">  </div> <p>7</p> <p>ФУ</p> <p>Ярлык Бирка</p>	<p>ФУ</p> <p>Ты купи себе КИППУ, И садись на поезд, Все ГОФУ и все СИМПУ, Спрячь себе за пояс, Потому что есть ФУГО:, ГИМОНФУ зовется,</p>

	<p>Рядом с КАНТАНФУ его Понимать придется, Вот и ОМПУ засияло, Все ФУТЁ: пропали, Поезд звякнул что-то вяло, И ГИМОНФУ отстали...</p>
	<p>Ты купи себе 切符, И садись на поезд, Все 護符 и все 神符, Спрячь себе за пояс, Потому что есть 符号, 疑問符 зовется, Рядом с 感嘆符 его Понимать придется, Вот и 音符 засияло, Все 符丁 пропали, Поезд звякнул на перроне, 疑問符 отстали...</p>
	<p>* * * Вернуться к списку кандзи--></p>
<p>舞 <small>7</small> маи; мау Танцевать</p>	<p>БУ маи; мау</p> <p>Меня свояк вчера МИМАУ, МАЙКОМУ с чекушкой, Но чекушки было мало, Как всегда бывало, Тут и МАЙКО подоспели, С соседнего КАБУКИ, КЭМБУ с кумом танцевали, Словно в банке мухи, Стол в БУТАЙ перевернули, БУТО: стали МАУ, Потом МАИ на диване Стали ФУРУМАУ. Чем СИМАУ все, не помню, Только все КАБУКИ, Уже больше я не МАУ, Лишь иногда от скуки...</p> <p>Меня свояк вчера 見舞う, 舞い込む с чекушкой, Но чекушки было мало, Как всегда бывало, Тут и 舞子 подоспели,</p>

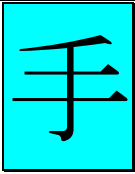
	<p>С соседнего 歌舞伎, 剣舞 с кумом танцевали, Словно в банке мухи, Стол в 舞台 перевернули, 舞踏 стали 舞う, Потом 舞 на диване Стали 振舞う. Чем 仕舞う все, не помню, Только все 歌舞伎, Уже больше я не 舞う, Лишь иногда от скуки...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;"> 壊 <small>8</small> </div> <p>ковасу</p> <p>Разрушать Разбивать Ломать</p>	<p>КАЙ коvasу; коварэру</p> <p>Кум хотел забор КОВАСУ, Но упился утром квасу, ТО:КАЙ бросил на потом, Да запутался с котом, ХАКАЙ был уж не под силу, Коль ХО:КАЙ попал на вилы, Потом время пролетело, КАЙКЭЦУБЁ: прет на тело, А забор КЭККАЙ схватило, Все равно весь разломило, Вот так время крепит веру, Что все заборы КОВАРЭРУ</p> <p>Кум хотел забор 壊す, Но упился утром квасу, 倒壊 бросил на потом, Да запутался с котом, 破壊 был уж не под силу, Коль 崩壊 попал на вилы, Потом время пролетело, 壊血病 прет на тело, А забор 決壊 схватило, Все равно весь разломило, Вот так время крепит веру, Что все заборы 壊れる</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>

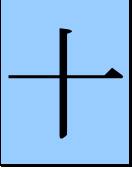
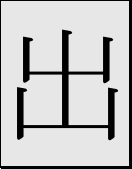
<div data-bbox="118 129 245 286" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">  </div> <p style="text-align: right; margin-right: 10px;">10</p> <p>кобоцу ковасу</p> <p>Портить Ломать Рушить Разбивать</p>	<p style="text-align: center;">КИ кобоцу; коvasу; коварэру</p> <p>Как-то ветер налетел, КОБОЦУ весь мой удел, А потом КОВАСУ крышу, Ничего уже не слышу, Только вижу одни КИКИ, Да соседей рядом крики, У них тоже есть КИСОН, Словно это страшный сон, Ветер стих, и все КИСЁ: Чинить будем снова всё...</p> <hr/> <p>Как-то ветер налетел, 毀つ весь мой удел, А потом 毀す крышу, Ничего уже не слышу, Только вижу одни 毀棄, Да соседей рядом крики, У них тоже есть 毀損, Словно это страшный сон, Ветер стих, и все 毀傷 Чинить будем снова всё...</p> <p style="text-align: center;">* * *</p> <p style="text-align: center;">Вернуться к списку кандзи--></p>
<div data-bbox="118 1240 245 1397" style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block;">  </div> <p style="text-align: right; margin-right: 10px;">+</p> <p>хако</p> <p>Почтовый ящик</p>	<p style="text-align: center;">КАН хако</p> <p>Утро туманное, СЭЙКАН ТОННЭРУ, Еду в трамвае Один в ХАКОДАТЭ, КАНСУ: листаю, Словно в тумане Лишь СЭНКАМБЁ: Один понимаю, КАНГАЙ ожидаю, Успеть бы ТОКАН СУРУ сделать, Прежде, чем В ХАКО однажды Сыграю..</p> <hr/> <p>Утро туманное, 青函トンネル, Еду в трамвае Один в 函館,</p>

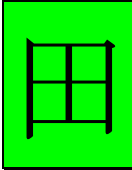

	<p>函数 листаю, Словно в тумане Лишь 潜函病 Один понимаю, 函蓋 ожидаю, Успеть бы 投函 する сделать, Прежде, чем В 函 однажды Сыграю..</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>1 хитоцу Один</p>	<p>ИТИ, ИЦУ хитоцу ひとつ/イチ</p> <p>В ИТИГАЦУ замерзаю, Но одну ХИТОРИ знаю, ИТИНЭН мы с ней знакомы, Она рядом с моим домом, Год ХИТОЦУ пролетел, ИТИ раз всего успел...</p> <p>В 一月 замерзаю, Но одну 一人 знаю, 一年 мы с ней знакомы, Она рядом с моим домом, Год 一つ пролетел, 一 раз всего успел...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>1 коконоцу Девять</p>	<p>КУ, КЮ: коконоцу ここのつ/キュウ,ク</p> <p>Я в КУГАЦУ не купаюсь, КОКОНОЦУ раз покаюсь, Что не выучил КУКУ, КЮ: раз ездил в КАБУКУ...</p> <p>Я в 九月 не купаюсь, 九つ раз покаюсь, Что не выучил 九々, 九 раз ездил в КАБУКУ...</p>

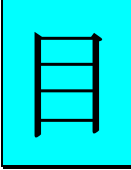


	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: 40px; text-align: center; margin-bottom: 5px;">  </div> <p>ицуцу Пять</p>	<p>ГО ицуцу いつつ/ゴ</p> <p>ГОДЗЮ:ОН учить пытался, И в ГОГАЦУ упирался, Напрягал свои ГОКАН, Не помог мне и стакан, Приложился раз ИЦУЦУ, Даже пробовал НИНДЗЮЦУ, ГО раз в день стихи читал, ГОДЗЮ:ОН я доконал...</p> <p>五十音 учить пытался, И в五月 упирался, Напрягал свои五官, Не помог мне и стакан, Приложился раз五つ, Даже пробовал НИНДЗЮЦУ, 五раз в день стихи читал, 五十音 тогда познал...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: 40px; text-align: center; margin-bottom: 5px;">  </div> <p>ёцу / ётцу Четыре</p>	<p>СИ, ЁН ёцу / ётцу よっつ/ヨン,シ</p> <p>СИГАЦУ наступило, И вновь СИХО:ХАППО: Уж солнышком накрыло, И стало нам тепло, ЁНКАЙ купаюсь на день, И ЁТЦУ пиво пью, ЁН раз к своей зазнобе Под вечер захожу...</p> <p>四月 наступило, И вновь 四方八方 Уж солнышком накрыло, И стало нам тепло, 四回 купаюсь на день, И 四つ пиво пью, 四 раз к своей зазнобе</p>

	<p>Под вечер захожу...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="background-color: green; color: black; text-align: center; width: 40px; height: 40px; margin: 0 auto; line-height: 40px;">子</div> <p>1 КО Ребёнок</p>	<p>СИ, СУ КО こ/シ,ス</p> <p>Нанял я вчера КОМОРИ, Своему МУСУКО Ване, Мы втроем рванем на море, Ловить ДЭНСИ в океане, На ИСУ на пляже сядем, Еще ДЭСИ заведем, КОДОМО других привадим, Вот и будет детский дом..</p> <p>Нанял я вчера 子守, Своему 息子 Ване, Мы втроем рванем на море, Ловить 電子 в океане, На 椅子 на пляже сядем, Еще 弟子 заведем, 子供 других привадим, Вот и будет детский дом..</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="background-color: #cccccc; color: black; text-align: center; width: 40px; height: 40px; margin: 0 auto; line-height: 40px;">七</div> <p>1 нанацу Семь</p>	<p>СИТИ нанацу ななつ/シチ</p> <p>СИТИ раз хотел отмерять, НАНАЦУ друзей обнять, В СИТИГАЦУ всю неделю Подниматься ровно в пять, НАНАЙРО ловить губами, Жаворонка трель поймать, Поклониться в пояс маме, Спаси Бог семь раз сказать...</p> <p>七 раз хотел отмерять, 七つ друзей обнять, В 七月 всю неделю Подниматься ровно в пять, 七色 ловить губами, Жаворонка трель поймать,</p>

	<p>Поклониться в пояс маме, Спаси Бог семь раз сказать...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="display: flex; align-items: center;">  <div style="text-align: center;">1</div> </div> <p>тэ Рука</p>	<p>СЮ тэ て/シュ</p> <ul style="list-style-type: none"> • <i>Рука</i> на которой шесть пальцев... <p>• От <i>руки</i> на стенке тень, КАСЮ целится в мишень, Он забросил КАРАтэ, Коль СЮГЭЙ на высоте. УНТЕНСЮ - его шофер, А АЙтэ полезный вор...</p> <p>• От <i>руки</i> на стенке тень, 歌手 целится в мишень, Он забросил 空手, Коль 手芸 на высоте. 運転手- его шофер, А 相手 полезный вор...</p> <p>Получил вчера тэгами, Мол пора поехать к маме, Хоть я вправду унтенсю, Но сюгэй теперь люблю, А еще касю мечтаю, каратэ весь день листаю, Мой айтэ - сосед по даче, акусю его к раздаче, тэкуби, как у быка, Но мы с ним друзья пока, Я тэдзукара согласен, Не писать про айтэ басен...</p> <p>Получил вчера 手紙, Мол пора поехать к маме, Хоть я вправду 運転手, Но 手芸 теперь люблю, А еще 歌手 мечтаю, 空手 весь день листаю, Мой 相手 - сосед по даче, 握手 его к раздаче, 手首, как у быка,</p>

	<p>Но мы с ним друзья пока, Я 手ずから согласен, Не писать про 相手 басен...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>1</p> <p>то: Десять</p>	<p>ДЗЮ: то: とう/ ジュウ</p> <p>В ДЗЮ:ГАЦУ стало хмуро, И печь топить пора, ДЗЮККАЙ надену шкуру, И шапку из бобра, ДЗЮ:БУН НИ только надо, Дровишек запасти, Чтоб ТО: раз в лес не бегать, И пузом не трясти...</p> <p>В 十月 стало хмуро, И печь топить пора, 十回 надену шкуру, И шапку из бобра, 十分 НИ только надо, Дровишек запасти, Чтоб + раз в лес не бегать, И пузом не трясти...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>1</p> <p>дэру дасу Выходить</p>	<p>СЮЦУ дэру; дасу でる, だす/ シュツ</p> <p>Вот один я ДЭРУ на дорогу, Ночь темна, луна мне ДАСУ свой язык, Хоть СЮППАЦУ вызвало изжогу, СЮЦУДЗЁ: совсем уж не болит. Только ветер СЮССАН примет нежно, И ДАЙГАКУДЭ возьмет билет, Так и ждем мы милость безнадежно, Хоть ДЭКИРУ сразу дать ответ....</p> <p>Вот один я 出る на дорогу, Ночь темна, луна мне 出す свой язык, Хоть 出発 вызвало изжогу, 出場 совсем уж не болит. Только ветер 出産 примет нежно, И 大学出 возьмет билет,</p>

	<p>Так и ждем мы милость безнадежно, Хоть 出来る сразу дать ответ....</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="text-align: center;">  <p>1</p> </div> <p>Рисовое поле</p>	<p>ДЭН та た/デン</p> <p>На рассвете ТА в росе, Ты стоишь во всей красе, Рядом ДЭНКА покосилась, Хоть и ЮДЭН объявилась. Только СУЙДЭН нас спасает, Да ТАНДЭН горя не знает, Вот и тянет воз ЯМАДА, Засыпая под оградой...</p> <p>На рассвете 田 в росе, Ты стоишь во всей красе, Рядом 田家 покосилась, Хоть и 油田 объявилась. Только 水田 нас спасает, Да 炭田 горя не знает, Вот и тянет воз 山田, Засыпая под оградой...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="text-align: center;">  <p>1</p> </div> <p>ятцу Восемь</p>	<p>ХАТИ яцу / ятцу やっつ/ハチ</p> <p>Вот и лето пролетело, ХАТИГАЦУ наступил, ХАТИ раз ходил на дело, ЯТЦУ раз цветы дарил, Наконец она призналась, Что не ценит ни на грош, Ну а мне ценить осталось, Что ХАТТЁ: свой не пропьешь...</p> <p>Вот и лето пролетело, 八月 наступил, 八 раз ходил на дело, 八つ раз цветы дарил, Наконец она призналась, Что не ценит ни на грош, Ну а мне ценить осталось, Что 八丁 свой не пропьешь...</p>

	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>1 МЭ Глаз</p>	<p>МОКУ МЭ め/モク</p> <p>• Тренируем меткий глаз, 科目 вошло в приказ, Если следовать 目, То не будет 盲目</p> <p>Вернуться в начало --> Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>1 мутцу Шесть</p>	<p>РОКУ, РИКУ муцу / мутцу むつつ/ロク</p> <p>В РОКУГАЦУ – красота, На рыбалку нам пора, РОПЛЯКУ ершей поймать, МУЙКА тихо загорать, МУТЦУ раз идти купаться, РОКУ раз в любви признаться, А под вечер на заказ, МУТЦУ раз ловить отказ...</p> <p>В 六月 – красота, На рыбалку нам пора, 六百 ершей поймать, 六日 тихо загорать, 六つ раз идти купаться, 六 раз в любви признаться, А под вечер на заказ, 六つ раз ловить отказ...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>2 хику Тянуть</p>	<p>ИН хику イン/ひく</p> <p>Стих я за уши ХИКУ, И ХИКЭРУ на боку, После ХИКЭ на диван ИНРЁКУ как барабан. Ну а если ИНКА будет, То ИНКЭН тотчас придёт, Все ДЗИБИКИ перечтет, И ГО:ИН НА припасет...</p>

* * *

Стих я за уши 引く,
引ける на боку,
После 引け на диван
引力 как барабан.
Ну а если 引火 будет,
То 引火 тотчас придёт,
Все 字引 перечтет,
И 強引な припасет...

* * *

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

魚

2

сакана
Рыба

ГЁ сакана
ギョ / さかな

На рынок за САКАНОЙ
Пошел один бугай,
КИНГЁ нашел в кармане
Ему ты не мешай,
Затем НИНГЁ он встретил,
Признался ей в любви,
А ТОБИУО ответил:
Иди ГЁКАЙ лови...

* * *

На рынок за 魚
Пошел один бугай,
金魚 нашел в кармане
Ему ты не мешай,
Затем 人魚 он встретил,
Признался ей в любви,
А 飛魚 ответил:
Иди 魚介 лови...

* * *

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

紙

2

ками
Бумага

СИ ками
シ / かみ

Получил вчера ТЭГАМИ
В нем рецепт на ОРИГАМИ,
ОРИГАМИ не съедобно,
Его лишь смотреть удобно,
Или можно продавать,
СИХЭЙ скромно получать,

	<p>Заполнять Ё:СИ на почте, И сидеть, как мышь на кочке...</p> <hr/> <p>Получил вчера 手紙 В нем рецепт на 折紙, 折紙 не съедобно, Его лишь смотреть удобно, Или можно продавать, 紙幣 скромно получать, Заполнять 用紙 на почте, И сидеть, как мышь на кочке...</p> <hr/> <p>* * * Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="background-color: green; color: black; padding: 5px; display: inline-block; font-size: 2em; font-weight: bold;">書</div> <p>2</p> <p>какү Писать</p>	<p>СЁ какү シヨ/かく</p> <hr/> <p>Утро наступило, в школу мне пора, КЁ:КАСЕ листаю, в голове – мура, Я бы все СЁСЭКИ в печку покидал, А библиотеки все с землей сравнял, Вот СЁТЭН попался, был я удивлен, У меня в портфеле БУНСЁ ровно миллион, Все СЁДЗЁ: и МОНДЗЁ на флешку затолкал, Вместо ручки – клавишу с компом применял. И в СЁРУЙ конечно СЁДО: позабыл, А СЁТАЙ в планшете в браузер забил, Все СЁКИ сегодня в КАКУ ни бум-бум, А ОБОЭГАКИ лепят наобум, КАКИТОРИ в школе – это лишь игра, А ДЗИСЁ и БУНСЁ все равно – мура...</p> <hr/> <p>Утро наступило, в школу мне пора, 教科書 листаю, в голове – мура, Я бы все 書籍 в печку покидал, А библиотеки превратил в спортзал, Вот 書店 попался, был я удивлен, У меня в портфеле 文書 миллион, Все 書状 и 文書 на флешку затолкал, Вместо ручки – клавишу с компом применял. И в 書類 конечно 書道 позабыл, А 書体 в планшете в браузер забил, Все 書記 сегодня в 書く ни бум-бум,</p>

	<p>A 覚え書き лепят наобум, 書取 в школе – это лишь игра, A 辞書 и 文書 все равно – мура...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;"> 番 </div> <p style="text-align: right; margin-right: 10px;">2</p> <p>цугаи</p> <p>Черёд Число Номер Сторож Пара Сустав</p>	<p>БАН цугаи バン / つがい</p> <p>Однажды, как-то в БАНе, Совсем не при цунами, Гаишник при панаме, Искал номер на БАНане...</p> <p>На ТО:БАН я записался, БАННИН если заболел, БАНТЯ взял с собой побольше, ЦУГАЙМЭ лечить хотел, Только БАН мне не достался, ЦУГАИ не стал скрипеть, ЦУГАЭРУ с ней на пару, В наш БАНГО: пошли храпеть, ИТИБАН веселый случай НИБАММЭ НО уже был, Наш БАНТИ мы позабыли, А БАННИН его пропил...</p> <p>На 当番 я записался, 番人 если заболел, 番茶 взял с собой побольше, 番い目 лечить хотел, Только 番 мне не достался, 番い не стал скрипеть, 番える с ней на пару, В наш 番号 пошли храпеть, 一番 веселый случай 二番目の уже был, Наш 番地 мы позабыли, А 番人 его пропил...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;"> 安 </div> <p style="text-align: right; margin-right: 10px;">3</p> <p>ясуй</p>	<p>АН ясуй やすい ясуй / アン АН</p> <p>安心 [ансин] душевное спокойствие</p>

Да, пора мне ЯСУРАУ,
 ЯСУМАРУ в тишине,
 ЯСУЯСУ ТО для фрау,
 Покататься на коне.
 Снять ЯСУЙ на море номер,
 ЯСУРАГИ получать,
 ЯСУНДЗИРУ, как корова,
 И при АНКА поскучать.
 АНТЁКУ НА вышло боком,
 ЯСУНЭ услуг таких,
 АНРАКУ на огороде,
 И напитков никаких,
 ЭНЪЯСУ во всем причина,
 ЯСУУРИ на двоих,
 Хоть АНСИН я и мужчина,
 Но АНТЭЙ мой быстро стих.
 Стал я ФАУН НА на море,
 ХОАН стал за мной следить,
 За АНДЗЭН уж помолчу я,
 АМПИ тоже стал лечить.
 Не гонись ты за АНЬИ НА,
 Не гонись ты за АНДЗАН,
 И не будь таким наивным,
 Раскошеливай карман...

Да, пора мне 安らう,
 安まる в тишине,
 安々 ТО для фрау,
 Покататься на коне.
 Снять 安い на море номер,
 安らぎ получать,
 安んじる, как корова,
 И при 安撫 поскучать.
 安直な вышло боком,
 安値 услуг таких,
 安樂 на огороде,
 И напитков никаких,
 円安 во всем причина,
 安売り на двоих,
 Хоть 安心 я и мужчина,
 Но 安定 мой быстро стих.
 Стал я 不安な на море,
 保安 стал за мной следить,
 За 安全 уж помолчу я,
 安否 тоже стал лечить.
 Не гонись ты за 安易な,
 Не гонись ты за 安産,

	<p>И не будь таким наивным, Раскошеливай карман...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="background-color: green; color: black; text-align: center; width: 40px; height: 40px; margin: 0 auto; display: flex; align-items: center; justify-content: center;"> 号 </div> <p style="text-align: right; margin-right: 5px;">3</p> <p>ГО: Номер Знак Символ</p>	<p>ГО:</p> <p>ХАТИГО:СЯ мне достался, КЮ:ГОСЭН был как всегда, Только АНГО: потерялся, СИНГО: красный для меня, Не теряй ФУГО: от двери, И КИГО: свой береги, ГАГО: можешь взять любой ты, Но за СЁ:ГО: уж следи. Дан СОНГО: тебе не зря же, Без ХАКУСИГО: не прожить, ДОГО: и ГО:КЮ: в проходе Без АНГО: ты будешь выть...</p> <p>八号車 мне достался, 九号線 был как всегда, Только 暗号 потерялся, 信号 красный для меня, Не теряй 符号 от двери, И 記号 свой береги, 雅号 можешь взять любой ты, Но за 称号 уж следи. Дан 尊号 тебе не зря же, Без 博士号 не прожить, 怒号 и 号泣 в проходе Без 暗号 ты будешь выть...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="background-color: lightblue; width: 40px; height: 40px; margin: 0 auto; display: flex; align-items: center; justify-content: center;"> </div> <p style="text-align: right; margin-right: 5px;">3</p> <p>сара Тарелка</p>	<p>БЭЙ сара ペイ/さら</p> <p>САРААРАЙ хотел купить, В САРА горе утопить, А потом решил в ХАЙДЗАРА, Разогреть побольше пара, В УКЭДЗАРА слить чаек, В КОДЗАРА воткнуть цветок..</p> <p>皿洗い хотел купить,</p>

	<p>В 皿 горе утопить, А потом решил в 灰皿, Разогреть побольше пара, В 受け皿 слить лимон, В 小皿 воткнуть батон..</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<p>重 <small>3</small> омой Тяжёлый</p>	<p>ДЗЮ:; ТЁ: омой; касанэру おもい/ ジュー; チョー</p> <p>重い [омой] тяжёлый 重力 [дзю:рёку] сила тяжести 重宝 [тё:хо:] бесценное сокровище 重要 [дзю:ё:] ~на важный, серьёзный</p> <p>На ТЁ:Ё: мы с ней собрались, Я ТЭЙТЁ: НА был мужик, Все набрать с собой старались, Голодать я не привык, Коль ДЗИТЁ: на первом месте, И ХЭНТЁ: СУРУ в цене, То ОМОНИ дал невесте, А ДЗЮ:Ё: НА взял себе. Моя Маня вроде ТЁ:ХО: Я ДЗЮ:КОН не потерплю, ОМОРИ несет не плохо, Вот за что ее люблю. ДЗЮ:РЁКУ роль не играет, И ДЗЮ:РЁ: ей ни почем, ДЗЮ:ДЗЮ: раз она таскает, Что на ТЁ:Ё: мы несем. КАСАНЭ вещей уложит КАСАНЭТЭ еще раз, КАСАНЭРУ она может, ОМОМИ важно для нас. ОМОНДЗИРУ больше пиво, И шашлык ДЗЮ:ТЭН при нем, Так идем мы с ней красиво, ОМОЙ груз с собой несем...</p> <p>На 重陽 мы с ней собрались, Я 重НА был мужик, Все набрать с собой старались, Голодать я не привык, Коль 自重 на первом месте,</p>

И**偏重**СУРУ в цене,
 То**重荷**дал невесте,
 А**重要**НА взял себе.
 Моя Маня вроде**重宝**
 Я**重婚**не потерплю,
重り несет не плохо,
 Вот за что ее люблю.
重力роль не играет,
 И**重量**ей ни почем,
 重々раз она таскает,
 Что на**重陽**мы несем.
重ね вещей уложит
重ねて еще раз,
重ねる она может,
重み важно для нас.
重んじる больше пиво,
 И шашлык**重点**при нем,
 Так идем мы с ней красиво,
重い груз с собой несем...

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

問


3

тоу
 Вопрос

MON тоу

СИЦУМОН – большое дело,
 И **ГИМОН** сто раз трясет,
 Толи быть, важней для тела,
 А не быть – как повезет!..
 Все **МОНДАЙ** решаем смело,
ТОВАДЗУ от **МОНДО**: мы,
 Если **ТОУ**, то умело,
 Ведь **КОМОН** - мой кум, учти.
 Мне **ДЗИММОН** уже не нужен,
 И **ГО:МОН** мы все прошли,
 Я **ХО:МОН** одно проделал
 И **МОНДАЙ** все враз ушли.
 А **ИМОН** ко мне отменный,
 Потому что я **ТОНЬЯ**,
 И **ГИМОН**: «Как быть?», конечно,
 Не стоит уж для меня...

質問 – большое дело,
 И **疑問** сто раз трясет,
 Толи быть, важней для тела,
 А не быть – как повезет!..
 Все **問題** решаем смело,
問わず от **問答** мы,

	<p>Если 問う, то умело, Ведь 顧問 мой кум, учти. Мне 訊問 уже не нужен, И 拷問 мы все прошли, Я 訪問 одно проделал И 問題 все враз ушли. А 慰問 ко мне отменный, Потому что я 問屋, И 疑問: «Как быть?», конечно, Не стоит уж для меня...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
 <p>6 ТОМО Спутник Предоставлять Предлагать Сопровождать</p>	<p>КЁ:, КУ томо; сонаэру</p> <p>Я ей ДЗИКЁ: однажды, Что ТЭЙКЁ: дать хочу, Что буду ей я ТОМО, Всю жизнь ТОМО СУРУ, И КЁ:СУРУ я буду, КЁ:МАЙ ей поставлять, А по утрам КЁ:ДЗЮЦУ В любви к ней признавать. По выходным КУМОЦУ КУМАЙ носить всегда, За то что ее встретил, И вижу иногда. Потом ответ услышал, КЁ:МАЙ ей не нужны, Ей КОДОМО под крышей, Всего главней важны...</p> <p>Я ей 自供 однажды, Что 提供 дать хочу, Что буду ей я 供, Всю жизнь 供する, И 供する я буду, 供米 ей поставлять, А по утрам 供述 В любви к ней признавать. По выходным 供物 供米 носить всегда, За то что ее встретил, И вижу иногда. Потом ответ услышал, 供米 ей не нужны, Ей 子供 под крышей, Всего главней важны...</p>

* * *

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

棚

8

тана
Полка

ХО: тана

ХОНДАДА скучает,
СЁДАНА в пыли,
ТИГАЙДАНА мечтает,
Исчезнуть в дали,
И лишь КАМИДАНА
От свечки блестит,
А ТАЙРИКУДАНА
От волн зашумит.
Приду на минутку,
Отброшу печаль,
И ТАНАОРОСИ
Начну не значай,
ХОНДАНА заполню,
И свечи зажгу,
Печаль же на ТАНА
Свою положу...

本棚 скучает,
書棚 в пыли,
違棚 не знает,
В чем смысл ей найти,
И лишь 神棚
От свечки блестит,
А 大陸棚
От волн не шумит.
Приду на минутку,
Отброшу печаль,
И 棚卸し
Начну не значай,
本棚 заполню,
И свечи зажгу,
Печаль же на 棚
Свою положу...

* * *

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

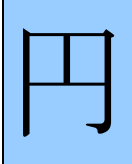
椅

9

И

И

Дождь печальный за окном,
НАГАЙСУ остыла
Стол с ИСУ - мой тихий дом,
Где сейчас мне мило,

<p>Стул</p>	<p>Вспомню, как когда-то, КУРУМАЙСУ было, Моим местом бытия, Да вроде отпустило...</p>
	<p>Дождь печальный за окном, 長椅子 остыла Стол с 椅子- мой тихий дом, Где сейчас мне мило, Вспомню, как когда-то, 車椅子 было, Моим местом бытия, Да вроде отпустило...</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<p> 1</p> <p>ЭН мару маруй</p> <p>Иена Круглый</p>	<p>ЭН мару, маруй えん, まる / エン</p>
	<p>Пусть в МАРУ моих друзей, Не держат миллионов, Нам плевать на ЭНДАКА, И ЭНЬЯСУ с балконов, Сядем мы за МАРУЙ стол, Бахнем по рюмашке, Про ромашки запоем, Для ЦУБУРА НА Машке, То ЭНСЮ: куда важней Всяких ЭН вестимо, И МАРУ моих друзей, Не проходит мимо...</p>
	<p>Пусть в 円 (丸) моих друзей, Нет даже миллиона, Нам плевать на 円高, И 円安 с балкона, Сядем мы за 円い стол, Бахнем по рюмашке, Про ромашки запоем, Для 円らな Машке, То 円周 куда важней Всяких 円 вестимо, И 円 (丸) моих друзей, Не проходит мимо...</p>
	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>

<div data-bbox="113 192 248 367" style="background-color: green; color: black; font-size: 2em; text-align: center; padding: 10px;">月</div> <div data-bbox="261 309 277 331" style="text-align: right;">1</div> <div data-bbox="108 398 181 443" style="background-color: cyan; padding: 2px;">цуки</div> <div data-bbox="108 472 210 517" style="background-color: yellow; padding: 2px;">Месяц</div>	<div data-bbox="341 197 635 271" style="color: cyan;">ГЭЦУ, ГАЦУ</div> цуки つき/ゲツ, ガツ
---	--

ЦУКИМИ нам не привычно,
В ГЭЦУЁ:БИ спим обычно,
Потому что в каждый ГЭЦУ
Голова трещит от специй,
Если каждый НИТИЁ:БИ
Мы проводим на природе,
ЦУКИДЗУКИ мы гуляем,
Каждый ГАЦУ провожаем,
ЦУКИ весело встречаем,
И РАЙГЭЦУ обмываем...

月見 нам не привычно,
В 月曜日 спим обычно,
Потому что в каждый 月
Голова трещит от перцу,
Если каждый 日曜日
Мы проводим на природе,
月々 мы гуляем,
Каждый 月 провожаем,
月 весело встречаем,
И 来月 обмываем...

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

	<p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;"> <h1 style="margin: 0;">年</h1> 1 </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block; margin-top: 10px;">とし</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block; margin-top: 10px;">Год</div>	<p>НЭН тоси とし/ネン</p> <p>ТОСИ мы считать не станем, Просто разом дружно встанем, И отметим мой СЭЙНЭН, Ведь теперь я бизнесмен, Каждый НЭН мой необычен, А КОТОСИ тем отличен, Что богаче стал на год, А МАЙНЭН летит вперед, И в РАЙНЭН спешите братцы, Ведь все НЭН – мое богатство.</p> <hr/> <p>年 мы считать не станем, Просто разом дружно встанем, И отметим мой 生年, Ведь теперь я бизнесмен, Каждый 年 мой необычен, А 今年 тем отличен, Что богаче стал на год, А 毎年 летит вперед, И в 来年 спешите братцы, Ведь все 年 – мое богатство.</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;"> <h1 style="margin: 0;">百</h1> 1 </div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block; margin-top: 10px;">ヒヤク</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 2px; display: inline-block; margin-top: 10px;">Сто</div>	<p>ХЯКУ ひゃく/ヒヤク</p> <p>Купил я как-то ЮРИ, Отдал аж ХЯКУМАН, Жена моя в натуре, Поперла в ресторан, Там ХЯКУЭН потратил, ХЯКУ отдал на чай, Зато, моя любимая, Ты ЮРИ получай...</p> <hr/> <p>Купил я как-то 百合, Отдал аж 百万, Жена моя в натуре,</p>

	<p>Поперла в ресторан, Там 百円 потратил, 百 отдал на чай, Зато, моя любимая, Ты 百合 получай...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<p>間 ²</p> <p>あいだ</p>	<p>КАН; КЭН айда カン; ケン / あいだ</p>
<p>Интервал, Между</p>	<p>Всю СЮ:КАН искал НАКАМА, Всю СЮ:КАН мне не везло, Наконец в одной СУКИМА, НИНГЭН встретил западло. Хоть СЭКЭН бомжей попалося, Только мне-то все равно, Мы КУ:КАН забыть пытались, И ДЗИКАН с ним заодно. На всех ИМА мы имели, У нас даже КАНДЗЯ был, Он в ЯКАН САНКАН НО смело, Героин для нас ловил, И тогда ТЮКАН НО темы, В АИДА и МА легки, Все текущие проблемы, Не имели КЭН цены...</p>
	<p>Всю 週間 искал 仲間, Всю 週間 мне не везло, Наконец в одной 隙間, 人間 встретил всем назло. Хоть 世間 бомжи попались, Только мне-то все равно, Мы 空間 забыть пытались, И 時間 с ним заодно. На всех 居間 мы имели, У нас даже 間者 был, Он в 夜間 山間 НО смело, Героин для нас ловил, И тогда 中間 НО темы, В 間 и 間 легки, Все текущие проблемы, Не имели 間 цены...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>

午

2

ума
Полдень

ГО ума
ゴ / うま

Весь ГОДЗЭН пахал, как УМА,
Весь ГОДЗЭН мне не везло,
А в СЁ:ГО после обеда,
На ГОСУЙ враз развезло,
Полежал в тени под сливой,
Пока жар совсем не спал,
И в ГОГО уже работал,
Как УМА, забор строгал...

Весь 午前 пахал, как 午,
Весь 午前 мне не везло,
А в 正午 после обеда,
На 午睡 враз развезло,
Полежал в тени под сливой,
Пока жар совсем не спал,
И в 午後 уже работал,
Как 午, забор строгал...

* * *

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

週


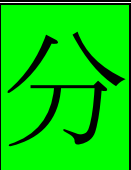
2

СЮ:
Неделя

СЮ:
シュー

На СЮ:КАН я до второго,
Собираюсь в Комарово,
НИСЮ:КАН не просыхая,
Я свой отпуск проводил,
А в СЭНСЮ: она слиняла,
И РАЙСЮ: не обещала
И КОНСЮ: я был один...
Мой СЮ:КАН меня не ищет,
В Комарово ветер свищет,
НИСЮ:КАН я водку пью,
Вот когда она вернется,
На работу я пойду...

На 週間 я до второго,
Собираюсь в Комарово,
二週間 не просыхая,
Я свой отпуск проводил,
А в 先週 она слиняла,
И 来週 не обещала
И 今週 я был один...
Мой 週間 меня не ищет,
В Комарово ветер свищет,

	<p>二週間 я водку пью, Вот когда она вернется, На работу я пойду...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="text-align: center;">  <p>2</p> </div> <p>накаба Половина</p>	<p>ХАН накаба ハン / なかば</p> <p>Моя ХАМБУН полоть устала, ИТИДЗИХАН потом дремала, Я думал ИТИДЗИКАНХАН, Какой по счету пил стакан, ИТИНЭНХАН, как здесь живу, С моей ХАМБУН на берегу, Зачем же жизни НАКАБА, Сижу на ХАНТО: я тогда?...</p> <p>Пора тикать на материк, Где больше к пиву я привык...</p> <p>Моя 半分 полоть устала, 一時半 потом дремала, Я думал 一時間半, Какой по счету пил стакан, 一年半, как здесь живу, С моей 半分 на берегу, Зачем же жизни 半ば, Сижу на 半島 я тогда?...</p> <p>Пора тикать на материк, Где больше к пиву я привык...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="text-align: center;">  <p>2</p> </div> <p>вакару Доля, Минута, Процент Понимать</p>	<p>БУН; ФУН; БУ вакару; вакацу; вакэру ブン; フン; ブ/わかる</p> <p>Шесть часов, ДЗИБУН вставать, Пора печку затоплять, А ТО:БУН ДЗИБУН замерз, Ведь ТАБУН БУНРЁ: привез. Изведу ХАМБУН я дров, Эту БУН без лишних слов, Коль приходится ВАКЭРУ, И дрова палить мне в меру. Вы ВАКАРУ чудака: На даче холодно пока...</p>

	<p>Шесть часов, 時分 вставить, Пора печку затоплять, А 当分 自分 замерз, Ведь 多分 分量 привез. Изведу 半分 я дров, Эту 分 без лишних слов, Коль приходится 分ける, И дрова палить мне в меру. Вы 分かる чудака: На даче холодно пока...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;"> 万 <small>2</small> </div> <p>МАН Десять тысяч</p>	<p>МАН, БАН マン, バン</p> <p>БАНКОКУ объездил, Богатым я стал, И МАН заработал, Совсем не устал, Когда ХЯКУМАН На счетах моих стало, То мне показалось, Как будто мне мало...</p> <p>万国 объездил, Богатым я стал, И 万 заработал, Совсем не устал, Когда 百万 На счетах моих стало, То мне показалось, Как будто мне мало...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; display: inline-block; text-align: center;"> 曜 <small>2</small> </div> <p>Ё: День недели</p>	<p>Ё: ヨー /</p> <p>В НИТИЁ:БИ погуляли, В ГЭЦУЁ:БИ еле встали, А в КАЁ:БИ из огня В СУЙЁ:БИ несет меня. В МОКУЁ:БИ я живой В КУНЬЁ:БИ опять с деньгой А в ДОЁ:БИ я пахал</p>

	<p>В НИТИЁ:БИ крепко спал...</p> <p>В 日曜日 погуляли, В 月曜日 еле встали, А в 火曜日 из огня В 火曜日 несет меня. В 火曜日 я живой В 金曜日 опять с деньгой А в 土曜日 я пахал В 日曜日 крепко спал...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>
<div style="border: 1px solid black; padding: 5px; width: 60px; height: 60px; display: flex; align-items: center; justify-content: center;"> 発 </div> <p style="text-align: center; margin-top: 5px;">3</p> <p style="color: red; margin-top: 5px;">ХАЦУ</p>	<p style="color: red;">ХАЦУ, ХОЦУ</p> <p>Заведу я ХАЦУДО:КИ, И СЮППАЦУ я на юг, Там на море ХАККО: вроде, Я там ХАККЭН АБАКУ, То ХАССЭЙ меня прославит, Будет вроде ХОССОКУ, ХАЦУМЭЙ потом и ХАККО: ХАЦУГЭН для всех в кругу. Вот и будет вам ГЭМПАЦУ И ХАССЯ по всей глуши, И ХАККА с ХАТТЭН по плацу, И ИППАЦУ для души...</p>
<p>Испускать Издавать Вызывать Излучать Исходить Раскрывать Выходить</p>	
	<p>Заведу я 発動機, И 出發 я на юг, Там на море 発光 вроде, Я там 発見 発く, То 発生 меня прославит, Будет вроде 発足, 發明 потом и 発行, 発言, как дураку. Вот и будет вам 原発 И 発射 по всей глуши, И 発火 с 発展 по плацу, И 一発 для души...</p> <p>*** Вернуться к списку кандзи--></p>

過

5

сугиру
сугосуПревышать
Проходить
Миновать
Ошибаться

КА сугиру; сугосу; аямацу

Я сегодня **КАРО**: вроде,
Пока **РОКА** самогон,
АЯМАТТЭ вместо фильтра,
Применил свой граммофон,
А когда **КАГО** увидел,
Было **ЁДЗИ СУГИ НИ**,
Весь продукт уже **ЁГИРУ**,
В мой желудок до пяти...
Вот тогда **ОМОСУГИРУ**
Показался весь мой пыл,
Хорошо, что кум **СУГИРУ**
В **ХАРУСУГИ** проходил.
КАСИЦУ исправил смело,
Весь **КАДЗЁ**: принял под птицу,
Так **КАТО: НА**, братцы, дело
СУГОСУ мы с ним **КАДЗИЦУ**..

Я сегодня **過勞** вроде,
Пока **瀧過** самогон,
過って вместо фильтра,
Применил свой граммофон,
А когда **過誤** увидел,
Было **四時過ぎに**,
Весь продукт уже **過る**,
В мой желудок до пяти...
Вот тогда **重過ぎる**
Показался весь мой пыл,
Хорошо, что кум **過ぎる**
В **昼過ぎ** проходил.
過失 исправил смело,
Весь **過剩** принял под птицу,
Так **過当な**, братцы, дело
過ごす мы с ним **過日**..

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

歳

7

ТОСИ

Возраст

САЙ тоси

Не смотря на малый **ТОСИ**,
И на **КЁ:САЙ** не смотря,
Мой внучок **САЙБО** попросит,
Он **БАНДЗАЙ** кричит с утра!
Так текут мои **САЙГЭЦУ**,
И **САЙХИ** растут с лихвой,
Но в **САЙМАЦУ** надо внуку
Меч купить уже большой...

Не смотря на малый 歳,
 И на 凶歳 не смотря,
 Мой внучок 歳暮 попросит,
 Он 万歳 кричит с утра!
 Так текут мои 歲月,
 И 歳費 растут с лихвой,
 Но в 歳末 надо внуку
 Меч купить уже большой...

* * *

[Вернуться к списку кандзи-->](#)

[Содержание-->](#)

Контрольная работа №4

К каждому слову, записанному кандзи и окуриганой, из первой таблицы, нужно назвать чтение и значения. В случае затруднения найдите ответы из второй и третьей таблицы. Постепенно добивайтесь идеального прочтения и понимания каждого слова.

Примечание. Здесь представлены только связанные слова к кандзи, которые вошли в шуточные мини-тексты. Если в свое время эти рифмованные тексты были выучены наизусть с подробным разбором входящих в них японских слов, то данная контрольная работа не представит трудностей... Всего-то 719 слов. Если возникнут проблемы, придется вернуться в начало пособия.

Таблица первая:

車	自動車	電車	自転車	人力車	水車	水	水道
水兵	洪水	水素	水牛	何	何か	何も	何でも
何者	何処	何方	何方	何時	何時	食	食べる
食らわす	食む	食事	食堂	食道	食欲	朝食	昼食
夕食	食べ物	日食	食指	電光	球電	雷電	電気
雷電	電子	電波	電話	電車	発電所	国電	市電
買う	買物	買主	買収	売買	明かり	明るい	明
明白々々	照明	明度	説明	文明	明日	明け方	飲む
飲んだくれる	飲んだくれ	飲物	飲料	飲食	飲酒	暴飲	溜飲
乗る	乗せる	乗じる	乗り場	乗り換え	乗客	乗馬	乗船
乗降	下乗	乗法	乗数	幕乗	三乗	史乗	飯

飯	飯	御飯	炊飯器	冷や飯	乾飯	飯店	飯台
夕飯	晩飯	飯事	見る	見える	見学	発見	会见
花見	意見	持つ	持ち	所持	持主	支持	持久
金持ち	力持ち	女持ち	気持	会社持ち	座る	座	お座なり
座席	王座	座布団	座禅	座視	胡座	講座	口座
台座	座談会	オリオン座	歌舞伎座	御座居ます	三	三つ	三月
三角	二	二つ	二月	二人	二日	戸	戸口
戸主	上戸	下戸	井戸	作る	作	工作	制作
作り方	作文	作品	作家	耕作	作業	自ら	自ずから
自分	自宅	自立	茶	お茶	茶の間	茶の湯	抹茶
紅茶	茶碗	茶道	歩く	歩む	歩み	歩	歩
歩	歩行	歩道	歩兵	徒歩	散歩	歩合	仕える
仕る	仕官	奉仕	給仕	仕え奉る	仕事	仕方	仕上げる
仕兼ねる	仕立て	仕合わせ	終る	終り	終える	終	終に
終了	終結	終戦	終点	最終	読み終る	終身	終日
終夜	動く	運動	移動	自動	動物	行動	有る
有	有する	有らゆる	所有	共有	私有	有料	有名
有利	有り難う	要る	要らぬ	要	要	要する	必要
需要	緊要	要求	要請	要望	重要	主要	肝要
要素	要件	要旨	要綱	要領	概要	提要	摘要
要塞	要撃	造る	造り	創造	製造	構造	醸造
造船	造林	木造	造詣	造次顛沛	忘れる	忘れっぽい	健忘
備忘	忘却	忘恩	忘我	忘年会	忘れ物	符	符号
符丁	音符	疑問符	感嘆符	割符	切符	符合	護符
神符	舞	舞う	舞踏	舞台	剣舞	歌舞伎	舞子
舞い込む	見舞う	仕舞う	振舞う	壊す	壊れる	破壊	崩壊
倒壊	決壊	壊血病	壊疽	毀つ	毀す	毀れる	毀れる
毀棄	毀傷	毀損	毀誉	誹毀	函	投函	函蓋
潜函病	函数	函館	青函トンネル	一	一つ	一月	一年
一人	九	九々	九つ	九月	五	五つ	五月
五官	五十音	四	四つ	四回	四月	四方八	子

						方	
息子	子供	子猫	子守	椅子	電子	弟子	七
七つ	七月	七色	手	手ずから	握手	手首	歌手
空手	手芸	相手	手紙	十	十	十月	十分
十回	出る	出	出す	出発	出口	出場	出産
思い出す	大学出	出来る	田	油田	水田	田家	炭田
山田	竹田	中田	八	八つ	お八	八月	八丁
目	番い目	科目	目	盲目	六	六つ	六日
六百	六月	引く	引ける	引け	強引	引力	引火
引見	字引	魚	魚介	金魚	人魚	飛魚	魚市場
紙	紙幣	用紙	折紙	手紙	書く	書記	覚え書き
書取	書道	書体	書状	書類	文書	書籍	書店
辞書	図書館	教科書	番	番い	番う	番える	番号
一番	二番目	番地	当番	番人	番茶	番い目	安い
安っぽい	安らか	安らぎ	安んじる	安まる	安らう	安ぴか	安々
安んぞ	安直	安価	安値	安売り	円安	安心	安定
不安	保安	安全	安否	安保条約	安易	安楽	安産
安母尼亜	硫安	号	号する	番号	次号	八号車	九号線
符号	記号	暗号	信号	雅号	称号	尊号	博士号
怒号	号泣	号令	皿	小皿	受け皿	灰皿	皿秤
皿洗い	重い	重な	重たい	重んじる	重る	重り	重き
重み	重し	重ねる	重ねて	重ね	重なる	重々	重々しい
重量	重力	重心	重荷	重要	重点	重態	重宝
重複	重婚	重箱	重ね詞	珍重	偏重	自重	二重
十重二十重	丁重	重陽	問う	問わず	問題	問答	質問
疑問	訊問	尋問	詰問	拷問	訪問	慰問	顧問
問屋	供する	供	お供する	供える	提供	供覧	供給
供米	供述	自供	供物	供養	供米	子供	棚
本棚	書棚	違棚	神棚	棚卸し	大陸棚	椅子	長椅子
車椅子	円	円	円い	円ら	円周	円高	円安

月	月	月々	月見	来月	一月	月曜日	千
千円	千万	千古	千島	年	年	今年	来年
毎年	生年	百	百円	百万	百合	間	間
間	間	空間	時間	週間	隙間	中間	山間
夜間	間者	居間	人間	仲間	世間	午	午前
午後	正午	午睡	週	週間	二週間	先週	今週
来週	週刊	半ば	半分	一時半	一時間半	一年半	半島
分かる	分ける	分け	分	半分	分量	多分	自分
当分	時分	万	百万	万国	七曜	日曜日	月曜日
火曜日	水曜日	木曜日	金曜日	土曜日	何曜日	発する	発つ
発く	発光	発音	発動機	発電所	発信	出発	発車
発着	東京発	発生	発火	自発的	発端	発足	発作
発句	開発	発達	発展	発奮	発見	発明	発揮
摘発	発行	発言	発射	一発	不発	爆発	双発機
原発	過ぎる	過ぎない	過ごす	過つ	過ち	過って	過る
通過	瀘過	過程	過去	過日	過渡期	過剩	過当
過激	過熱	過労	過半数	過失	過誤	罪過	大過
重過ぎる	働き過ぎる	昼過ぎ	四時過ぎ	歳	歲月	歳末	歳費
凶歳	歳暮	一歳	何歳	二十歳	千歳	万歳	

Таблица вторая:

курума	дзидо:ся	дэнся	дзитэнся	дзинрикия	суйся	мидзу	суйдо:
суйхэй	ко:дзуй	суйсо	суйгю:	нан; нани	наника	нанимо	нандэмо
нанимоно	доко	дотоира	доната	ицу	нандзи	сёку	табэру
куравасу	хаму	сёкудзи	сёкудо:	сёкудо:	сёкуёку	тё:сёку	тю:сёку
ю:сёку	табэмоно	ниссёку	сёкуси	дэнко:	кю:дэн	райдэн	дэнки
райдэн	дэнси	дэмпэ	дэнва	дэнся	хацудэнсё	кокудэн	сидэн
кау	каймоно	кайнуси	байсю:	байбай	акари	акаруй	мэй
мэймэй-хакухаку	сё:мэй	мэйдо	сэцумэй	буммэй	асита; асу	акэгата	ному
нондакурэрү	нондакурэ	номимоно	инрё:	инсёку	инсю	бо:ин	рю:ин
нору	носэру	дзё:дзирү	нориба	норикаэ	дзё:кяку	дзё:ба	дзё:сэн
дзё:ко:	гэдзё:	дзё:хо:	дзё:су:	бэкидзё:	сандзё:	сидзё:	мэси
мама, мамма	ии	гохан	суйханки	хиямэси	хосиии	хантэн	хандай
ю:хан; ю:мэси	баммэси	мамагото	миру	миэру	кэнгаку	хаккэн	кайкэн
ханами	икэн	моцу	моти	сёдзи	мотинуси	сидзи	дзикю:
канэмоти	тикарамоти	онна-моти	кимоти	кайсямоти	сувару	дза	одзанари
дзасэки	о:дза	дзабутон	дзадзэн	дзаси	агура	ко:дза	ко:дза
дайдза	дзаданкай	ориондза	кабукидза	годзаймасу	сан	мицу; митцу	сангацу
санкаку	ни	футацу	нигацу	футари	фуцука	то	тогути
косю	дзё:го	гэко	идо	цукуру	саку	ко:саку	сэйсаку
цукуруката	сакубун	сакухин	сакка	ко:саку	сагё:	мидзукара	онодзукар

							а
дзібун	дзитаку	дзирицу	тя	отя	тянома	тяною	маття
ко:тя	тяван	садо:; тядо:	аруку	аюму	аюми	хо	фу
бу	хоко:	ходо:	хохэй	тохо	сампо	буай	цукаэру
цукамацуру	сикан	хо:си	кю:дзи	цукаэмацуру	сигото	сиката	сиагэру
сиканэру	ситатэ	сиавасэ	овару	овари	оэру	цуй	цуйни
сю:рё:	сю:кэцу	сю:сэн	сю:тэн	сайсю:	ёмиовару	сю:син	сю:дзицу
ёмосугара	угоку	ундо:	идо:	дзидо:	до:буцу	ко:до:	ару
ю:	ю:суру	араюру	сёю:	кё:ю:	сию:	ю:рё:	ю:мэй
ю:ри	аригато:	иру	ирану	канамэ	ё:	ё:суру	хицуё:
дзюё:	кинъё:	ё:кю:	ё:сэй	ё:бо:	дзю:ё:	сюё:	канъё:
ё:со	ё:кэн	ё:си	ё:ко:	ё:рё:	гайё:	тэйё:	тэкиё:
ё:сай	ё:гэки	цукуру	цукури	со:дзо:	сэйдзо:	ко:дзо:	дзё:дзо:
дзо:сэн	дзо:рин	мокудзо:	дзо:кэй	дзо:дзитэмпа й	васурэру	васурэнпой	кэмбо:
бибо:	бо:кяку	бо:он	бо:га	бо:нэнкай	васурэмоно	фу	фуго:
футё:	омпу	гимонфу	кантанфу	варифу	киппу	фуго:	гофу
симпу	май	мау	буто:	бутай	кэмбу	кабуки	майко
майкому	мимау	симау	фурумау	ковасу	коварэру	хакай	хо:кай
то:кай	кэккай	кайкэцубё: :	эсо	кобоцу	ковасу	коварэру	коборэру
кики	кисё:	кисон	киё	хики	хакко	то:кан	кангай
сэнкамбё:	кансу:	хакодатэ	сэйкан тоннэру	ити	хитоцу	итигацу	итинэн
хитори	кю:; ку	куку	коконоцу	кугацу	го	ицуцу	гогацу
гокан	годзю:он	си; ён	ёцу; ётцу	ёнкай	сигацу	сихо:хаппо :	ко
мусуко	кодомо	конэко	комори	ису	дэнси	дэси	сити
нанацу	ситигацу	нанайро	тэ	тэдзукара	акую	тэкуби	касю
каратэ	сюгэй	айтэ	тэгами	дзю:	го	дзю:гацу	дзю:бун
дзюккай	дэру	дэ	ласу	сюппацу	дэгути	сюцудзё:	сюссан
омоидасу	дайгакудэ	дэкиру	та	юдэн	суйдэн	дэнка	тандэн
ямада	такэда	наката	хати	яцу; ятцу	о-яцу	хатигацу	хаттё:
мэ	цугаймэ	камоку	моку	мо:моку	року	муцу; мутцу	муйка
ропьяку	рокугацу	хику	хикэру	хикэ	го:ин	инрёку	инка
инкэн	дзибики	сакана: го	гёкай	кингё	нингё	тобиуо	уоитиба
ками	сихэй	ё:си	оригами	тэгами	какү	сёки	обозгаки
какитори	сёдо:	сётай	сёдзё:	сёруй	бунсё; мондзё	сёсэки	сётэн
дзисё	тосёкан	кё:касё	бан	цугаи	цугау	цугаэру	банго:
итибан	нибаммэ	банти	то:бан	баннин	бантя	цугаймэ	ясуй
ясуппой	ясурака	ясураги	ясундзиру	ясумару	ясурау	ясупика	ясуясу
идзукундзо	антёку	анка	ясунэ	ясуури	эньясү	ансин	антэй
фуан	хоан	андзэн	ампи	ампо-дзё:яку	анъи	анраку	андзан
аммония	рю:ан	го:	го:суру	банго:	дзиго:	хатиго:ся	кю:госэн
фуго:	киго:	анго:	синго:	гаго:	сё:го:	сонго:	хакусиго:
дого:	го:кю:	го:рэй	сара	кодзара	укэдзара	хайдзара	сарабакар и
сараарай	омой	омона	омотай	омондзиру	омору	омори	омоки
омоми	омоси	касанэру	касанэтэ	касанэ	касанару	дзю:дзю:	омоомоси й
дзю:рё:	дзю:рёку	дзю:син	омони	дзю:ё:	дзю:тэн	дзю:тай	тё:хо:
тё:фуку; дзю:фуку	дзю:кон	дзю:бако	касанэкотоб а	тинтё:	хэнтё:	дзитё:	нидзю:; футаэ
тоэхатаэ	тэйтё:	тё:ё:	тоу	товадзу	мондай	мондо:	сицумон
гимон	дзиммон	дзиммон	кицумон	го:мон	хо:мон	имон	комон
тонья	кё:суру	томо	о-томо-суру	сонаэру	тэйкё:	кё:ран	кё:кю:
кё:май	кё:дзюцу	дзикё:	кумоцу	куё:	кумай	кодомо	тана
хондана	сёдана	тигайдана	камидана	танаороси	тайрикудана	ису	нагайсу

курумайсу	эн	мару	маруй	цубура	энсю:	эндака	эньясу
цуки	гэцу	цукидзуки	цукими	райгэцу	итигацу	гэцуё:би	сэн
сэнъэн	сэмман	сэнко	тисима	госи	нэн	котоси	райнэн
майнэн; майтоси	сэйнэн	хяку	хякуэн	хякуман	юри	айда	ма
кан	кэн	ку:кан	дзикан	сю:кан	сукима	тю:кан	санкан
якан	кандзя	има	нингэн	накама	сэкэн	ума	годзэн
гого	сё:го	госуй	сю:	сю:кан	нисю:кан	сэнсю:	консю:
райсю:	сю:кан	накаба	хамбун	итидзихан	итидзиканхан	итинэнхан	ханто:
вакару	вакэру	вакэ	бун	хамбун	бунрё:	табун	дзибун
то:бун	дзибун	ман	хякуман	банкоку	ситиё:	нитиё:би	гэцуё:би
каё:би	суйё:би	мокуё:би	кинъё:би	доё:би	наниё:би; нанъё:би	хассуру	тацу
абаку	хакко:	хацуон	хацудо:ки	хацудэнсё	хассин	сюппацу	хасся
хаттяку	то:кё:хацу	хассэй	хакка	дзихацутэки	хоттан	хоссоку	хосса
хокку	кайхацу	хаттацу	хатгэн	хаппун	хаккэн	хацумэй	хакки
тэкихацу	хакко:	хацугэн	хасся	иппацу	фухацу	бакухацу	со:хацуки
гэмпаци	сугиру	сугинай	сугосу	аямацу	аямати	аяматтэ	ёгиру
цу:ка	рока	катэй	како	кадзицу	катоки	кадзё:	като:
кагэки	канэцу	каро:	кахансу:	касицу	каго	дзайка	тайка
омосугиру	хатаракисугиру	хирусуги	ёдзи-суги	госи	сайгэцу	саймацу	сайхи
кё:сай	сэйбо	иссай	нансай	хатати	титосэ	бандзай	

Таблица третья:

автомобиль	автомобиль	трамвай	велосипед	рикша	водяное колесо	вода	водопровод
военный моряк	наводнение, потоп	хим. водород	буйвол	что	что-нибудь	ничего	всё что угодно
кто;	где	~ни где?; который?	вежл. кто	когда	~дэс ка? который час?	еда, пища	есть, питаться
1) кормить; 2) наносить (удар)	1) есть, жрать; щипать (т раву)	1) принятие пищи, еда; 2) еда, пища; питание, стол	столовая; буфет	пищевод	аппетит	завтрак	обед, ланч
ужин	еда, пища	солнечное затмение	указательный палец	1) электрический свет (вспышка); 2) молния	шаровая молния	гром и молния	электр. энергия, свет
гром и молния;	электрон;	радиоволны; радио;	телефон;	электропоезд	электростанция	государственная железная дорога	городской трамвай (электропоезд)
покупать	покупки	покупатель	закупка	купля-продажа	свет; освещение; лампа	1) прям. и перен. светлый, ясный	кн. острый глаз, проницательность
~но ясный, очевидный	освещение; свет	яркость	объяснение	цивилизация	завтра; завтрашний день	рассвет	1) пить; 2) глотать; Иначе 呑む; 3) курить
прост. напиться в стельку	прост. пьянчуга	напиток, питьё	напиток	еда и питьё	пьянство	кн. пьянство	изжога
1) садиться (на лошадь)	1) сажать (пассажир)	1) мат. умножать;	остановка (авт. обуса и	пересадка	пассажир	1) верховая езда; 2)	посадка на судно

в т транспорт , 2) ехать, плыть, лететь на чём-л.; 3) влезать, становится на чт о-л.; 4) лежать, быть положенны м на чт о- л.; 5) появляться (в печат и); 6) присоединя ться, участвовать; 7) попадаться (на удловку); 8) связ. гармониров ать; Ср. 載 る	ов); 2) класть, ставить на чт о-л.; 3) помещать (в печат и и т. л.); 4) разрешать принять участие; 5) надувать, обманыват ь; 6) связ. приводить к гармонии; Ср. 載せる	2) воспользова ться	т. л.)			верховая лошадь	
посадка и высадка ⇔	~суру спешиваться; выходить	умножение	множитель	возведение в степень	третья степень, куб	уст. анналы, исторически е хроники	1) варёный рис; 2) пища, еда; 3) пропитание ," хлеб"
варёный рис (в детской речи)	варёный рис	1) варёный рис; 2) веж. л. еда	рисоварка	холодный (остывший) рис	высушенны й варёный рис	ресторан китайской кухни	обеденный стол
ужин	ужин	детская игра в домашнее хозяйство	смотреть; видеть	виднеться	экскурсия	открытие	встреча, беседа
любование цветами	мнение, взгляд	1) держать в руках, иметь при себе; 2) иметь, владеть	доля	~суру иметь при себе, носить	владелец	поддержка	выносливо сть
богач	силач	~но дамский	чувство, ощущение; самочувстви е	~дэ за счёт фирмы	сидеть; садиться; Реже 坐る, ср. 据る	1) место (для сидения); 2) подставка, цоколь, гнездо; 3) собрание, компания; 4) театр, труппа	слова без особой смысловой нагрузки, малозначащ ие реплики (для поддержки разговора и т. л.); ~но малозначащ ий, шаблонный, первый пришедший в голову
место (для	престол	подушка	сидячая	~суру кн.	сидячая	1) кафедра	банковский

сидения)		(для сидения на полу)	медитация ⇨	сидеть и смотреть	поза со скрещённым и ногами	(в университете); 2) курс лекций	счёт
постамент, цоколь	симпозиум, круглый стол	Орион	театр Кабуки	быть, иметься	три	три	март
~но треугольный	два	два	февраль	два человека, двое, пара	1) два дня; 2) второе число	дверь	двери, вход
хозяин дома	пьяница	трезвенник	колодец	делать, создавать	изделие, урожай	строительные работы	работа
способ	сочинение	произведение	писатель, автор	обработка земли	работа, операции	сам; лично	само собой,
сам ;	свой дом;	независимость	1) чай (растение и напиток ок); 2) чайная церемония	зелёный чай	гостиная, столовая	чайная церемония	чай в порошке
чёрный чай	чашка, пиала	чайная церемония	идти пешком; ходить	возвыш. то же	шаг, поступь	1) шаг, шаги; 2) сокр. пехота	пешка (в японских шахматах сёги)
1) мера площади (3,3 кв. м, 36 кв. сяку)	шаг; ходьба	тротуар; пешеходная дорожка	пехота; пехотинец	ходьба	прогулка	процент	уст. служить кому-л.
уст. почт. служить; делать (от "цукаэмацурю")	1) государственная служба; 2) уст. поступить на службу к кому-л.	1) служение; 2) предложение по сниженной цене	1) официант; стюард; коридорный; 2) ~суру прислуживать (за ст олом)	уст. почт. служить	работа; занятие, дело	способ; средство; выход	заканчивать, завершать
колебаться, затрудняться	1) кройка и шитьё; пошив; 2) подготовка	счастье; удача, везение	заканчиваь	конец, окончание, финал	заканчивать, завершать	уст. конец; кончина	1) наконец, в конце концов; 2) с от рич. никогда ещё; Чаше 遂に
конец, окончание, завершение	завершение, окончание, конец	конец войны	конечный пункт; конечная станция	~но последний	прочитать до конца	вся жизнь	весь день, целый день
возвыш. всю ночь напролёт	двигаться	1) движение, перемещение; 2) физкультура, физические упражнения	движение, перемещение	в сочетании автоматический	животное	действия, поступки	1) быть, существовать, иметься; найтись; 2) находиться (располагаться) где-л.; содержаться в чём-л.; Иначе 在る; 3) происходит, случаться, бывать

обладание (в идиомах)	иметь, владеть, обладать	всевозможные, всяческие	владение, собственность	совместное владение	частная собственность	~но платный	~на известный, знаменитый
~на выгодный; полезный	спасибо	быть нужным, требоватьс я	ненужный, лишний, напрасный	1) кнопка, скрепляюща я веер; 2) главное, суть, ключ	1) главное, основное, суть; 2) необходимо сть	1) требовать; нуждаться в чём-л.; 2) подстерегать , ждать в засаде; 3) ~ни одним словом, короче говоря	необходимо сть, надобность
спрос, потребность	~на кн. жизненно важный	требование, запрос	кн. требование, запрос	требование, пожелание	~на важный, серьёзный	~на главный, наиважнейш ий	~на важный
важный элемент	важное дело; необходим ое условие	основное содержание, суть, главное	суть, главное; сжатое изложение	суть, сущность, главное	краткое изложение, очерк, резюме	краткий очерк; резюме	кн. краткое изложение, конспект
крепость, укрепление	нападение из засады, перехват	делать, изготавли вать; строить; создавать; творить; Иначе 作る, 創る	изготовлен ие, делание; конструкци я; телосложен ие	творчество, созидание	производств о, изготовлени е	структура, конструкция, устройство	~суру варить (пиво); гнать
судостроени е, кораблестро ение	лесопосадк и, лесонасажд ение	~но деревянный	кн. глубокие знания, эрудиция	~ни мо ни на миг	забывать	забывчивый	забывчивост ь, слабая память
напоминани е	забвение; провал памяти	неблагодар ность	кн. самозабвени е	проводы старого года	забытая вещь	1) знак, отметка; 2) талисман, амулет; 3) двойной ярлык (от "варифу")	условный знак, значок; код
знак, метка, символ	нотный знак, нота	знак вопроса	восклицател ьный знак	двойная бирка	билет	согласованно сть, совпадение	талисман, амулет
талисман, амулет	танец, пляска	танцевать	танец, пляска	прям. и перен. сцена	танец с мечами	Кабуки	девушка- танцовщица; ученица гейши
1) припорхнут ь; 2) прийти нежданно, свалиться на голову	1) навещать, посещать, проведыват ь; 2) постигать, обрушиват ься	1) заканчивать ся; 2) после деепр. сделать что о-л. до конца	1) вести себя как-л.; 2) принимать, угощать	1) разрушать, разбивать, ломать; 2) портить, повреждат ь; 3) разбирать на части; 4) срывать, расстраи вать (планы и т.п.); Иначе 毀す	1) ломаться, разбиваться, разрушаться ; приходите в негодность, быть неисправны м; 2) перен. потерпеть неудачу, сорваться, провалиться ; Иначе 毀れ	разрушение	распад, развал; дизинтеграц ия

					る		
разрушение	прорыв, разрушение (плот ины и т.п.)	мед. цинга	мед. гангрена, омертвение	кн. ломать, рушить, уничтожат	1) разрушать, разбивать, ломать; 2) портить, повреждать. 3) разбирать на части ; 4) срывать, расстраивать (планы и т.п.); Иначе 壊す	1) ломаться, разбиваться, разрушаться; приходиться в негодность; 2) <i>перен.</i> потерпеть неудачу, сорваться, провалиться; Иначе 壊れる	зачубриваться (о лезвии); обламываться
разрушение, ломка; повреждение; <i>юр.</i> преднамеренное нанесение ущерба	<i>кн.</i> повреждение, порча, ущерб	<i>кн.</i> повреждение, порча; ущерб, урон	<i>кн.</i> порицание и похвала; критика	клевета, диффамация	ящик; Чаше 箱	~ суру бросать (письмо) в почтовый	коробка с крышкой
кессонная болезнь	<i>мат.</i> функция	Хакодате (город на Хоккайдо)	тоннель Сэйкан	один	один	январь	один год
один человек	девять	таблица умножения	девять	сентябрь	пять	пять	май
пять органов чувств	годзюон (алф-вит)	четыре	четыре	четыре раза	апрель	все стороны	ребёнок; детёныш
сын	ребёнок; дети	котёнок	нянька	стул	эл-рон	ученик; последователь	семь
семь	июль	семь цветов радуги	рука, кисть;	собств. руками; лично	рукопожатие	запястье	певец;
пустые руки;	кустарный промысел	партнёр; собеседник; оппонент	письмо	десять	десять	октябрь	~ ни достаточно
десять раз	выходить; появляться	выход; появление; урожай	выставлять; высовывать	отправление, отъезд	выход	выход;	роды; рождение;
вспоминать	выпускник университета	мочь, быть в состоянии	рисовое поле	нефтяное месторождение	заливное поле	деревенский дом	каменноугольный бассейн
<i>фамилия</i>	<i>фамилия</i>	<i>фамилия</i>	восемь	восемь	<i>разг.</i> полдник	август	умение, мастерство
глаза; глаз	сустав; шарнир	учебный курс	пункт, параграф	слепота	шесть	т о ж е	шесть дней
шестьсот	июнь	тянуть, тащить	закрывается	окончание работы	~на принуд-ый	гравитация	загорание
аудиенция	словарь	рыба	рыбы, ракообразные и моллюски	золотая рыбка	русалка; сирена	<i>ихт.</i> летучая рыба	рыбный базар
бумага	бумажные деньги, банкноты	бланк, форма	оригами	письмо	1) писать; 2) чертить; рисовать	секретарь; писарь	заметка, запись
диктант, диктовка	каллиграфия	стиль каллиграфии	письмо; деловая переписка	документы, бумаги	документы; бумаги	книги, литература	книжный магазин, книжная лавка

словарь	библиотека	учебник	1) очередь, черёд; 2) дежурство; 3) охрана; караул; сторож; 4) ~о суру сторожить	1) пара (самец и самка); 2) сустав; шарнир (от "цугаймэ")	спариваться, случаться	1) соединять (одно с другим); 2) класть (стрелу на тетиву); 3) обмениваться (обещаниями)	номер
1) перед прил. самый...; 2) первый номер	~но второй по порядку	номер дома	дежурство	сторож, охранник	чай низшего сорта (зелёный)	сустав; шарнир	1) дешёвый, недорогой; Реже 安い; 2) спокойный; Ср. 易い
дешёвый, безвкусный	~на спокойный, мирный	душевное спокойствие	быть спокойным	успокаивать; Чаше 休まる	отдыхать; Чаше 休らう	дешёвка, безвкусица	~то легко, без усилий
кн. как же, отчего же	~на дешёвый	низкая цена; дешевизна	низкая цена	дешёвая распродажа	низкий курс иены; падение курса иены	душевное спокойствие	равновесие; устойчивость
1) беспокойство, тревога; 2) ~на неуверенный, непрочный	охрана общественного порядка	безопасность, сохранность	положение, самочувствие	договор о безопасности	~на лёгкий, простой	удобство, комфорт	лёгкие роды
хим. аммиак	сульфат аммония	1) номер (журнала и т.п.); 2) псевдоним	называть, именовать	номер	следующий номер (выпуск)	вагон номер восемь	маршрут номер девять
условный знак, значок; код	1) знак, символ, условное обозначение; 2) муз. ключ	шифр, секретный код; пароль	1) сигнал, знак; сигнализация; 2) светофор; семафор	литературный псевдоним	1) звание (научное); степень; 2) название, наименование	почётное звание, титул	докторская степень
кн. яростный крик; рёв	кн. стенания, плач ⇨	команда, приказ ⇨	1) тарелка; блюдо; чашка весов; 2) блюдо; кушанье; порция	блюде, тарелочка; хим. тигель	блюде	пепельница	чашечные весы
мытьё посуды; судомойка	1) тяжёлый (в разных значениях); 2) важный, серьёзный	то же	то же	ценить, дорожить	кн. тяжелеть	груз, грузило, отвес; Иначе 錘	вес, важная роль
тяжесть, вес; важность, серьёзность	пресс, гнёт; Иначе 重石	1) складывать, класть одно на другое; 2) носить одно поверх другого; 3) повторять;	повторно, ещё раз	1) гряда; слой; 2) счётный суффикс для костюмов и различных комплектов	1) лежать один на другом; быть сложенным; лежать грудой, громоздиться	1) много раз, неоднократно; 2) очень, весьма	серьёзный; торжественный

		продолжать			я; 2) накапливаться ; идти чередой; 3) приходится , совпадать		
1) вес; 2) тяжесть, большой вес	сила тяжести; сила тяготения	центр тяжести	тяжёлый груз, тяжёлая ноша; бремя	~на важный, серьёзный	1) важнейший пункт, главное; 2) знак повторения иероглифа или каны	тяжёлое состояние (о больном)	1) <i>кн.</i> бесценное сокровище ; 2) ~на полезный, удобный, ценный
дублирование	двоеженство	ящички, вкладывающиеся один в другой	повторенное слово	~суру высоко ценить	~суру <i>кн.</i> придавать слишком много значения <i>чему-л.</i> ; чересчур полагаться <i>на чт о-л.</i>	1) самоуважение; забота о себе ; 2) осмотрительность, благоразумие	удвоение; два слоя
многочисленные ряды	~на вежливый, учтивый, любезный	праздник хризантем	1) спрашивать, задавать вопрос; 2) обвинять (в преступлении); 3) с от лиц. не придавать значения	независимо от...	проблема, вопрос; тема	вопросы и ответы, диалог	вопрос
вопрос; сомнение	допрос	допрос	строгий допрос	пытка	посещение, визит	сочувствие, сострадание	советник, консультант
оптовый торговец; комиссионер	предоставлять, подавать	спутник; свита; Ср. 共, 友	сопровождать	приносить в жертву (бож ест ву); возлагать (на могилу)	предложение, предоставление	показ, выставка	~суру поставлять, снабжать
поставки риса (государст в у)	<i>юр.</i> показания	признание; показания	<i>синт.</i> приношение (бож ест ва м)	<i>будд.</i> заупокойная служба	рис, приносимый в жертву богам	ребёнок; дети	полка
книжная полка; стеллаж	книжная полка (эт аж ерка)	двойная полочка	<i>синт.</i> домашний алтарь, божница	переучет; инвентаризация	континентальный шельф	стул	диван, софа, кушетка
инвалидное кресло	иена;	круг; Чаше 丸	круглый	~на <i>кн.</i> круглый	окружность	высокий курс иены;	низкий курс иены
1) луна; ~но лунный; 2) месяц	<i>сокр.</i> понедельник (от "гэцуё:би")	ежемесячно, помесечно	любование луной	следующий месяц	январь	понедельник	тысяча
тысяча иен	десять миллионов	глубокая древность	Курильские острова	1) год; 2) возраст, годы	1) год; 2) срок службы	этот год; в этом году	будущий год
каждый год; ежегодно	1) год рождения; 2) возраст	сто	сто иен	миллион	лилия	1) промежуток, расстояние; 2) период времени; 3) между,	1) то же; 2) комната; 3) удача

						среди; в течение, пока	
промежуток (в идиомах)	мера длины (1,81 м, 6 сяку)	пространство ⇨	1) время; 2) один час	неделя, недельный срок	щель; трещина	~ но промежуточный	~но кн. горный, в горах
ночное время	уст. лазутчик, шпион	гостиная, общая комната	человек; человечество	компания	общество, свет, люди, народ	Лошадь (7-й знак Зодиака); время с 11 часов утра до 1 часа дня	до полудня, утром
после полудня; пополудни	полдень, полуденное время	дневной сон	неделя	неделя, недельный срок	две недели	прошлая неделя; на прошлой неделе	эта неделя; на этой неделе
следующая неделя	еженедельное издание	половина	половина	час тридцать	полтора часа	полтора года	полуостров
понимать	делить, разъединять	деление	часть, доля, порция	половина;	количество	вероятно	сам
на данное время, пока	время, пора	десять тысяч	миллион	все страны	1) семь светил (солнце, луна и пять планет); 2) семь дней недели;	воскресенье;	понедельник;
вторник;	среда;	четверг;	пятница;	суббота;	какой день недели?	1) испускать (свет, запах, звук и т.д.); 2) выпускать, публиковать; объявлять; 3) вызывать (появление чего-л.); 4) отправлять	отправлять, выходить; Иначе 立つ
раскрывать, разоблачать	свечение, люминесценция	произношение	мотор, двигатель	электростанция	~суру отправлять	отправление, отъезд, выход, вылет	отправление (поезда, авт. обуса и т.д.)
отправление и прибытие	отъезд из Токио	возникновение, образование	1) воспламенение; загорание; 2) стрельба, огонь	~ни самопроизвольно	самое начало чего-л.; завязка чего-л.	кн. начало, открытие	приступ, припадок; спазм; пароксизм
хокку (первая ст. рока в рэнга)	развитие, разработка, освоение	развитие, рост, прогресс	развитие, развёртывание	~суру быть побуждаемым	открытие	изобретение	~суру проявлять, выказывать
разоблачение	выпуск, издание, публикация	высказывание, выступление ⇨	1) стрельба; выстрел; огонь; 2) излучение; радиация	один выстрел; один удар	осечка	взрыв	двухмоторный аэроплан
атомная	1) (-о)	(-ни) всего	1)	возвыши	ошибка	по ошибке,	проходить

электростанция	проходить мимо чего-л., миновать; 2) миновать, проходить (о времени); 3) (-ни) превышать, превосходить; 4) быть чрезмерным	лишь, не более чем...	проводить (время); 2) превышать, переходить предел	совершить ошибку		нечаянно; Иначе 誤つて	через <i>что-л.</i>
прохождение	фильтрация, процеживание	процесс, ход; этап; <i>перен.</i> путь к чему-л.	прошлое, минувшее	недавно, несколько дней тому назад	переходный период	излишек, избыток	~на <i>кн.</i> чрезмерный, несоразмерный
~на радикальный, экстремистский	перегрев, перегревание	переутомление, чрезмерная работа	большая часть, большинство	ошибка, промах, упущение	<i>кн.</i> ошибка, промах	проступок, провинность, прегрешение	<i>кн.</i> большая (серьезная) ошибка
быть слишком тяжёлым	перетрудится	время после полудня	~ни в пятом часу	возраст; Чаше 年, 齡	время, годы	конец года	расходы за год
неурожайный год	1) конец года; 2) подарок по случаю конца года	~но однолетний, годовалый	сколько лет? (<i>кому-л.</i>)	двадцать лет (<i>возраст</i>)	<i>возвыш.</i> тысяча лет	Банзай! Ура! Да здравствует..!	

[Содержание-->](#)